HOY SUPLEMENTO DEPORTIVO

LA NACION

Santiago, Jueves 16 de Septiembre de 1971 — Año LIV Nº 19.640

SEMANA — PRECIO:
Provincia Santiago: E° 1.70
Otras Provincias: E° 1.80
DOMINGOS — PRECIO:
Provincia Santiago: E° 2.20
Otras Provincias: E° 2.30

Dijo el compañero Allende:

ES EL CAMINO NUESTRO Y LO VAMOS A RECORRER

Con la presencia del compañero Presidente, se efectuó el inmenso comicio.

La Central Unica de Trabajadores alerta al pueblo contra la reacción.

EL PRESIDENTE de la Suprema es captado en la Penitenciaría cuando hace una rápida pasada por delante de los reclusos, momentos antes de ingresar a conversar en forma privada con Roberto Viaux, quien le solicitó su traslado a un Cuartel Militar.

DERECHA NIEGA AMNISTIA A PERIODISTAS

Democratacristianos y Nacionales rechazaron en el Senado el proyecto de amnistía de los periodistas que se encuentran procesados por la Ley de Seguridad Interior del Estado. En una muestra más de su sentimiento "democrático y libertario", la derecha negó la amnistía a los periodistas porque estos no comparten sus ideas. Según, se dijo, antes de votar el proyecto los senadores DC y del PN recibieron un completo informe respecto a la filiación político o simpatías del grupo de 10 profesionales que estaban en la lista para la amnistía.

"No hay caso conmigo" parece decirle el Ministro Vuskovic al compañero Presidente durante el acto de ayer.

LOS EJECUTIVOS DE LA ITT y de la Compañía de Teléfonos conversan con el Presidente Allende, el Ministro del Interior y el Ministro de Economía, durante la entrevista sostenida esta mañana.

LA DERECHA PERDIO UNA ACUSACION MAS

Por 54 votos contra 24, la Cámara de Diputados rechazó anoche la acusación constitucional contra el Ministro de Economía, Pedro Vuskovic, presentada por el Partido Nacional, el que a pesar de saber el destino que correría en la sala ante la no participación anunciada por los democratacristianos, mantuvo el libelo acusatorio.

Los parlamentarios de la Unidad Popular, al igual que los de la Izquierda Cristiana, destacaron al fundamentar sus votos la absoluta falta de base jurídica de la acusación, señalando que su único objetivo era crear una imagen de ilegalidad artificial.

El diputado Víctor Carmine durante la discusión de la acusación mostró una vez más la verdadera cara del Partido Nacional, al declarar que "el Gobierno, en la legalidad o en la ilegalidad, se va a encontrar con el Partido Nacional".

COMO UN adelanto de las Fiestas Patrias y de la primavera, ya han aparecido en el centro de Santiago los vendedores de banderitas. Ellos son los primeros en anunciar la cercanía de nuestra Fiesta Nacional.

Vista parcial de los miles de manifestantes que concurrieron ayer al llamado de la CUT.

Gobierno se pronunciará sobre Nacionalización de Teléfonos

● Ministro Tohá desmiente categóricamente nuevas informaciones tendenciosas de agencia norteamericana.

EN UN PLAZO DE 24 HORAS, el Gobierno entregará el pronunciamiento definitivo respecto a la nacionalización de la Compañía de Teléfonos, según informó el Ministro del Interior, José Tohá, quien asistió a la reunión que el Presidente de la República, doctor Salvador Allende, sostuvo con los ejecutivos de la ITT y la Compañía de Teléfonos.

Benjamin Holmes, Gerente General de la Compañía de Teléfonos, y Jack Guidfoye, representante de la ITT, dieron a conocer al Primer Mandatario sus puntos de vista acerca de la nacionalización.

También el Presidente Allende les informó que en la tarde de ayer se reuniría para precisar los acuerdos ya tomados por ambas partes.

Al retirarse de la Moneda, los representantes de la Compañía de Teléfonos no hicieron declaraciones, expresando sólo que el Gobierno debería informar.

El Ministro del Interior, José Tohá, que estuvo presente en la entrevista, al igual que el Ministro de Economía, Pedro Vuskovic, manifestó que apenas surja el acuerdo será dado a conocer a los representantes de la ITT y de la Compañía de Teléfonos.

Con posterioridad a esta entrevista, el Presidente Allende conversó con el Vicepresidente de la Anaconda, William Kinsley, con el que trató algunos de los problemas que deben solucionarse en este proceso de la nacionalización de las compañías cupríferas extranjeras.

Al salir del despacho presidencial, Kinsley señaló que no haría ninguna declaración ya que ellas correspondía hacerlas al Gobierno chileno.

FALSA INFORMACION DE UPI

EL MINISTRO del Interior, José Tohá, calificó de "maniobras francamente deleznables destinadas a comprometer el interés de Chile", las informaciones que ha transmitido la agencia norteamericana UPI en relación a la avioneta de Investigaciones perdida hace algunos días entre Colombia y Ecuador.

Dicho cable señala una información del Diario El Tiempo de Bogotá, en que se afirma que la avioneta se encontraría actualmente en Chile y que habría cumplido misiones de ayuda a guerrilleros en Colombia.

—"Esta truculenta información transmitida por la Agencia UPI, dijo el Ministro Tohá, es de tal falsedad que ahorra comentarios acerca de los propósitos que persigue".

—"Resulta oportuno reiterar lo que en dos oportunidades he expresado en cuanto a que existe una campaña orquestada, a escala nacional e internacional, destinada a tergiversar lo que sucede en nuestro país".

—"Yo creo que cuando este tipo de mentiras se lanzan desde el extranjero para comprometer el interés de Chile, la respuesta de todo verdadero chileno, de todo verdadero patriota es rechazar este tipo de actitudes".

—"El Gobierno cumplirá inflexiblemente la obligación que tiene de cautelar la seguridad y el prestigio de Chile, ante este tipo de maniobras que son francamente deleznables".

PARLAMENTARIOS DEMOCRATACRISTIANOS

UNA REUNION con el Presidente de la República, doctor Salvador Allende, sostuvieron en la mañana de ayer, un grupo de parlamentarios del Partido Demócrata Cristiano.

El senador Benjamín Prado, acompañado de los diputados Eduardo Cerda y Ernesto Iglesias, conversaron con el Primer Mandatario acerca del arbitral en el Sindicato de la Compañía Sudamericana de Vapores.

Al respecto, señalaron que a juicio de ellos, esto no puede sostenerse, a lo que el Jefe del Estado, les manifestó que estudiará el problema y recibirá en audiencia especial al sindicato.

El otro caso planteado se refiere a la cancelación de contratos de ocho supervisores de la Compañía Minera Andina. El senador Prado expresó que el Presidente Allende analizará en detalle cada uno de estos casos y que habían podido observar un muy buen ánimo del Gobierno sobre esto.

Finalmente, analizaron los parlamentarios con el Presidente Allende las diferentes proposiciones a los vetos de la reconstrucción. El Jefe del Estado estudiará a fondo los distintos puntos de los vetos. Los tres parlamentarios reconocieron, al retirarse de la Moneda, que existe la mejor predisposición por parte del Gobierno para los puntos planteados.

CONVENIOS CHILENO—HUNGAROS

El Ministro de Relaciones Exteriores, Clodomiro Almeyda y el Viceprimer Ministro de Hungría Matyas Timar, firmaron diversos acuerdos de asistencia e intercambio entre ambos países.

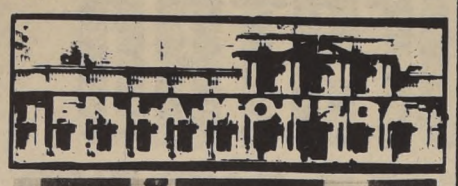
Estos acuerdos rubrican así, la visita oficial que cumpliera en Chile Matyas Timar, durante la cual se constituyó la Comisión Mixta Chileno—Húngara, como asimismo, se concretó un crédito por 15 millones de dólares y diversos convenios de asistencia científico—técnico.

En la oportunidad, el Canciller Almeyda señaló que "era muy satisfactorio haber suscrito diversos acuerdos entre nuestros países que testimonian el desarrollo de nuestra amistad. Hemos firmado un convenio de cooperación económica que consulta importantes créditos de Hungría a nuestro país, que nosotros valoramos como una contribución muy importante del país amigo al nuestro, en esta nueva etapa de desarrollo político".

—"Nos esforzaremos por encontrarle el óptimo aprovechamiento de manera que esta contribución húngara a nuestro desenvolvimiento sea lo más positiva para nuestro país. Hemos suscrito igualmente, un convenio básico de asistencia técnica y reglamentado la Comisión Mixta que promoverá su funcionamiento en un acuerdo que también estimamos muy importante porque creemos que entre ambos países la asistencia técnica y particularmente para Chile de parte de Hungría, puede ser muy valiosa e importante en el rubro de la actividad económica, técnica y científica.

—"Con el acta final hemos reafirmado el propósito de llevar a cabo con la cooperación financiera y técnica húngara, dos importantes proyectos relativos a material básico farmacéutico y cierto material ferroviario que vamos a continuar estudiando a fin de que puedan convertirse pronto en realidad."

Por su parte, Matyas Timar señaló que "con estos acuerdos que acabamos de firmar se han abierto nuevas posibilidades muy importantes para una colaboración posterior. No consideraremos estos acuerdos parte de las relaciones económicas de los dos países, puesto que en nuestros objetivos hay muchas características comunes.



El Presidente de la República, doctor Salvador Allende junto al Rector de la Universidad Católica de Valparaíso y autoridades de ese plantel.

El Canciller Clodomiro Almeyda y el Vice Ministro de Hungría, Matyas Timar firman convenios de asistencia entre ambos países.

INSTALADO EN LA PUERTA de ingreso a la Galería 2, donde se encuentra la celda de Viaux en la Penintenciaría de Santiago, los funcionarios de prisiones prohiben el ingreso a ella a los periodistas mientras en su interior el Presidente de Corte Suprema conversa con Roberto Viaux Marambio, el asesino de Schneider.

Extraña escena en visita de carceles:

A solas con Viaux estuvo Ramiro Méndez

En una curiosa actitud, sin parangón en la Visita Semestral de Cárceles, el Presidente de la Corte Suprema, Ramiro Méndez Braña, prohibió la entrada a los periodistas a la galería 2 de la Penitenciaría de Santiago para conversar a solas con Roberto Viaux Marambio, asesino del Comandante en Jefe del Ejército, René Schneider Chereau.

La insólita actitud del Presidente de la Suprema provocó conmoción ente los periodistas, quienes protestaron por la medida, pero nada pudieron hacer pues la puerta a la galería dos, por donde entró Méndez fue cerrada con llave y delante de ella se instalaron cuatro funcionarios de prisiones.

Incluso, Ramiro Méndez hizo esperar a todos los funcionarios de los Tribunales que lo acompañaban e ingresó a la galería acompañado sólo del Presidente de la Corte de Apelaciones, Gustavo Chamorro, y del Secretario René Pica, cerrando tras sí la puerta con la llave.

Una vez en la Galería, el Presidente de la Suprema se introdujo a la celda de Viaux, donde permaneció conversando con el reo por espacio de más de 15 minutos, desconociéndose lo que hablaron.

El hecho es más significativo aún por cuanto el Ministro no se detuvo en ningún momento a conversar más de un minuto con ninguno de los reclusos que se acercaron a exponerle sus dramáticos casos.

A la salida de la entrevista con Viaux, Méndez sin decir ni una palabra se dirigió a la puerta de la Penitenciaría y de allí partió hacia la Correccional de Mujeres, donde concluyó en forma rápida ese espectáculo llamado "Visita Semestral de Cárceles".

LA VISITA COMENZO EN LA CARCEL

Mirando en forma reconcentrada la marca de su sombrero, y esbozando una sonrisa burlona, el Presidente de la Corte Suprema, Ramiro Méndez Braña, escuchó estoicamente ayer en la mañana las quejas de los reos en la cárcel pública, en ese show semestral intitulado "Visita Semestral de Cárceles".

La visita semestral de cárceles la realizan los Presidentes de la Corte Suprema y de Apelaciones, acompañados de funcionarios de los Tribunales, en la cual las autoridades echan una miradita al estado de las cárceles y "escuchan" los reclamos de los reclusos.

Como en el semestre anterior, se hizo notorio en la visita la ausencia del Ministro de Justicia, quien nuevamente no fue invitado por el Presidente de la Corte Suprema.

La visita comenzó a las 11 i. de la mañana en el Cuartel de Investigaciones. En ese lugar, Ramiro Méndez y Gustavo Chamorro, éste último Presidente de la Corte de Apelaciones, recorrieron la carceleta del cuartel donde son alojados los reos en tránsito.

Los inspectores atravesaron luego la calle y comenzaron el recorrido por la Cárcel Pública donde vieron primero el estado de las celdas. Luego de echarles una rápida mirada, se fueron hasta un salón de la cárcel y se sentaron a escuchar los reclamos de los reclusos.

Un total de 77 reos presentaron quejas ante los Presidentes de ambas ramas de la Corte. La mayoría de ellos lo hicieron por la lentitud con que son llevados sus procesos.

Entre las personas que presentaron sus reclamos se encuentra Carlos Catalán, quien está preso desde hace casi dos años por un lío surgido en una de las secretarías de la candidatura presidencial de Jorge Alessandri. Catalán dijo que a él lo tienen preso desde hace larguísimo tiempo por haber afectado a Alessandri, y que sin embargo muchos de los asesinos de Schneider se encuentran en libertad. En el momento en que Catalán comenzaba a hablar contra el senador de la Democracia Radical, Raúl Morales Adriasola, el Presidente de la Suprema, Ramiro Méndez, lo hizo callar diciéndole que "la visita semestral no es para presenciar esta clase de espectáculos", siendo ésta la única oportunidad en que Méndez abandonó la sonrisa con que recibía las quejas de los reclusos.

También presentaron reclamos cuatro de los complotados que participaron en el asesinato a Schneider, que permanecen en la cárcel. Ellos son Carlos Silva Donoso, Rafael Fernández Estuardo, Luis Gal... do Gallardo y Luis Hu... Arnés. Ninguno de los ... primeros habló personalm... y entregaron sus reclamos ... forma furtiva para evitar ... fotografiados, pero Hurt... con un descaro increíble, ... que se quejaba porque est... condenado a seis años de cá... y aún no lo habían dejado en l... tad; y para ello dijo que ... personas condenadas como ... a seis años por el caso Sch... der ya habían salido en libertad.

Desde la Cárcel Pública ... visitantes se trasladaron ... mente hasta el anexo Capu... nos, donde después ... comprobar que todos los reos ... encontraban perfectamente ... formados, con sus respectiv... corbatas y ningún reclamo ... hacer, partieron raudamente ... hasta el Centro de Menores.

En este lugar los menores ... encontraban también impecab... mente formados y un pequ... grupo de seis presentó reclamos, entre l... que se cuenta ... Valenzuela, un menor que lle... dos años preso por andar ... cinco kilos de marihuana, ... como no tiene los tres millones ... que le piden de fianza para ... en libertad, tiene que quedar ... en la cárcel hasta que junte la ... cantidad.

Después de recibir las quej... de los menores, los Minist... de la visita se reunieron en el ... pequeño consejo y acordar... continuar la visita en la Penit... ciaría y en la Correccional ... Mujeres a las 3 de la tarde.

A las empresas norteamericanas:

En octubre se conocerá el monto de las indemnizaciones

EL 14 DE OCTUBRE próximo el Contralor General de la República, Héctor Humeres, dará a conocer el monto de las indemnizaciones que deben cancelarse a las compañías norteamericanas del cobre que fueron nacionalizadas.

Indicó que se mantenía sin variaciones el plazo de 90 días para los efectos de determinar este monto. Por otra parte, CODELCO tiene plazo hasta hoy para presentar los antecedentes que permitan determinar las deducciones a las indemnizaciones que se pagarán a estas compañías. El 1º de octubre deberán presentarse a la Contraloría las respectivas comisiones, luego de lo cual quedará redactada la resolución final.

Junto con informar sobre esta materia, el Contralor se refirió a las requisiciones y estatización de algunas industrias. En su opinión estos problemas se solucionarían si el Gobierno presentara un proyecto de ley que fije normas sobre esta materia y establezca delimitaciones precisas a las áreas de propiedad social.

REQUISICIONES

Al referirse a este punto hizo un balance de las requisiciones efectuadas y de la actuación de la Contraloría en este sentido. Reconoció la facultad legal de DIRINCO para proceder a la requisición y que éstas se pueden efectuar por dos razones: a) como medida de regulación ecónomica para resolver el desabastecimiento y b) como sanción por acaparamiento, negativa de venta, etc.

En marzo, se requisó Cemento Melón; en abril y mayo las textiles y en agosto las pesqueras. Algunas de ellas como la del Cemento y de Yarur fueron cursadas por este organismo, pero otras están pendientes. Este es el caso de Rayonil y Sumar, que no han sido cursadas "por falta de antecedentes".

Según lo expresado por el Contralor el 10 de agosto envió un oficio al Ministerio de Economía por el cual le daba 30 días para: a) que entregara nuevos antecedentes, b) que sino enviaba éstos que dictara un decreto de insistencia o c) si no hacía lo uno ó lo otro devolviera a sus dueños las empresas. Este plazo venció el 9 de septiembre pasado, día en que el Subsecretario de Economía, Oscar Garretón, llevó una nueva resolución que se está estudiando.

El inconveniente surgió cuando los abogados de ... empresarios de Rayonil y S... mar reclamaron la ilegalidad de la requisición de sus industrias, ya que según ellos están trabajando a plena capacidad, que no hay desabastecimiento y que la planta fue tomada por los trabajadores.

Ante esto, el Contralor envió un oficio al Ministerio de Economía pidiendo que comprueb... te estas afirmaciones dándole un plazo de 3 a 5 días.

Consultado el Contralor ... manifestó que la requisición era indefinida y que DIRINCO determinaba cuándo se debía poner término a ella y que los empresarios afectados tenían dos vías para reclamar. Una por la vía política ante el Congreso Nacional (acusación constitucional contra el Ministro Vuskovic) y la otra recurrir a los Tribunales de Justicia por indemnización de daños y perjuicios.

CAMPAÑA CONTRA LA CONTRALORIA

Señaló el Contralor en ... conferencia de prensa que existía una campaña de prensa concertada en contra de este organismo. Criticó a los estudiantes que el martes salieron a las calles a desfilar en solidaridad con el Ministro Vuskovic. Según el Contralor "gritaban groserías inauditas".

Desmintió que en este organismo existiera "persecución política" pero confirmó que existen sumarios contra funcionarios acusados de desacato y de estar en connivencia con los obreros textiles que en una oportunidad irrumpieron en la Contraloría.

Reporteros de Economía apoyan a colegas despedidos

ANTE EL DESPIDO de dos periodistas por parte de los ejecutivos de Radio Nuevo Mundo, la Agrupación de Reporteros del Sector Económico acordó lo siguiente:

a) Su más decidido apoyo a los compañeros despedidos Héctor Rolla e Ignacio González;

b) Su más enérgico repudio a la actitud de estos pseudos "trabajadores" transformados ahora en empresarios explotadores de quienes hasta ayer fueron sus compañeros de clase;

c) Como agrupación de Reporteros del Sector Económico solicitan al Ministro de Economía, Pedro Vuskovic, que no dé curso a la constitución de la "Sociedad Abastecedora de Alimentos", origen de la mala situación económica por la que los empresarios dicen atraviesa la radioemisora;

d) Se encomienda al miembro de La Agrupación, Felidor Contreras Muñoz quién en su calidad de Consejero pida la renuncia al cargo de presidente del Consejo Regional Santiago-Maule del Colegio de Periodistas, Antonio Cabello;

e) Expulsar de La Agrupación al tesorero de la directiva Alfredo Taborga, quien desde que fuera elegido no se ha aparecido por este sector;

f) Llamar al Sindicato de Periodistas gremiales y al Colegio de Periodistas a asumir la defensa de estos compañeros despedidos.-

Tencha en Sala Cuna de INDAP

A las 11 horas de hoy la Primera Dama de la Nación, Tencha de Allende, visitará la Sala Cuna del Instituto de Desarrollo Agropecuario, INDAP ubicada en Teatinos 251.

Durante su visita, la esposa del Primer Mandatario se impondrá de las condiciones en que permanecen los menores, hijos de los funcionarios de la Institución.

De igual forma, dialogará con las encargadas de la ... tención y atención de los ... queños para dar solución a ... posibles problemas que ... yan surgido.

En menos de 100 minutos...

...desde Suiza, toda Europa — con SWISSAIR.

Desde SANTIAGO DE CHILE todos los Lunes y Miércoles
a las 18,25 hrs. y 17 hrs. respectivamente
SWISSAIR, Líneas Aéreas Suizas le brinda a usted sus veloces
Super Suizos, que lo llevarán al corazón de
Europa, Suiza, en un vuelo que disfrutará plenamente.
Desde Suiza, cada 5 o 6 minutos un avión de SWISSAIR
despega para Ud., ofreciéndole por semana una
variedad de 600 conexiones que le permiten en menos de 100 minutos
tomar contacto con importantes países Europeos:

Alemania, Austria, Bélgica, Checoslovaquia, Dinamarca, España, Francia, Hungría, Holanda, Inglaterra, Italia, Rusia, Rumania, Yugoeslavia...

...servidos con la tradicional cordialidad Suiza por

SWISSAIR
Líneas Aéreas Suizas

Consulte a su Agente de Viajes o SWISSAIR.

Agustinas 1046 - Teléfono 81848 - Reservas 62324 - Aeropuerto Pudahuel: Teléf. 734714. Valparaíso: Esmeralda 940, oficina 62, Teléfono 57693. Valdivia: Edificio Prales, Teléfonos 3770-3974. Osorno: Avda. Lynch 1189, Teléfono 2018.

I. MUNICIPALIDAD DE ÑUNOA

HORARIO DEL COMERCIO

Se comunica a los vecinos que se ha dispuesto el siguiente horario especial del comercio, el día 17 del presente: de 9 a 21 horas.

Las horas extraordinarias deberán ser pagadas a los empleados de acuerdo con las disposiciones de la legislación vigente.

JORGE MONCKEBERG BARROS
ALCALDE

COMPAÑIA DE SEGUROS PREBANC S.A.

Ex La Adriática S.A.

En cumplimiento de lo estipulado en los artículos 23º y 31º de los Estatutos Sociales y por acuerdo del Directorio, se cita a Junta General Ordinaria de Accionistas, para el Martes 28 de Septiembre a las 17.30 horas, en calle Huérfanos Nº886, 2º piso, de esta ciudad, con el objeto de:

a) Aprobar el Acta Anterior
b) Deliberar y pronunciarse sobre la Memoria y Balance al 30 de Junio pasado.
c) Distribución de Utilidades
d) Elegir dos Inspectores de Cuentas y dos Reemplazantes para el presente ejercicio
e) Designar dos Accionistas para la firma del Acta
f) Asuntos Varios que sean de competencia de esta Junta

EL PRESIDENTE

CIERRE DEL REGISTRO DE TRANSFERENCIA

Para los efectos de la Junta General Ordinaria de Accionistas a celebrarse el 28 del presente, el Registro de Accionistas permanecerá cerrado desde el 20 al 28 de Septiembre, ambas fechas inclusive.

El Gerente

Santiago, 13 de Septiembre de 1971

LA NACION

¿HAY O NO SEDICION?

Son muchos los chilenos que se preguntan si existe o no la sedición tan reiteradamente denunciada por los trabajadores y que ayer fue nuevamente repudiada en la concentración convocada por la Central Unica de Trabajadores, y durante la cual hablaron altos dirigentes de esa organización. La duda fluye del hecho de que un complot es impalpable, no muestra sus cartas ni individualiza a sus promotores, pues al hacerlo se auto-condena al fracaso. Pero la certeza nace de múltiples indicios, y entre ellos, no es el menor la llamada "siembra de odios", o sea el vocabulario procaz y la injuria constante, enfilada contra destacados personeros del Gobierno, sin excluir al propio Presidente de la República, que suele ser el blanco de ofensas increíbles cometidas por personajes de la más dudosa raigambre y de la más oscurantista doctrina.

Frente a este clima, artificialmente fomentado, los trabajadores no se resignan a la pasividad, pues el mejor antídoto contra la sedición es la vigilancia revolucionaria. Si realmente se deseara pacificar el ambiente público, lo natural sería deponer las armas y moderar el tono. Mientras ello no se practique realmente, el pueblo continuará movilizado, pues la provocación proviene de sectores minoritarios, heridos en el alma por las medidas económicas que este Gobierno aplica, por imposición ineludible de un programa que fue aprobado mayoritariamente y que, en consecuencia, debe ser cumplido.

El fracaso de la acusación contra el Ministro de Economía, Pedro Vuskovic, es un buen síntoma de entendimiento, siempre que tal actitud coincida con la búsqueda paciente de cauces comunes para otorgar a Chile la posibilidad de superar el subdesarrollo, modernizando su economía, y liquidando las bases de privilegios incongruentes con la época que vivimos. Es decir, mientras mayor sea la coincidencia de las fuerzas políticas empeñadas en la tarea insoslayable de regresar al pueblo sus fuentes de bienestar, más próxima estará la fecha en que los chilenos gozaremos de niveles de vida y de ingresos regulares, compatibles con la civilización contemporánea. Tal meta sobrepasa las pequeñas rencillas y va más allá de los mezquinos rencores. Una finalidad semejante debe enfervorizar a todos, con la única excepción de los clanes plutocráticos que eran los inspiradores de la acusación contra el Ministro de Economía.

Ahí encontramos la razón por la cual se ha visto en este libelo y en esta maniobra, un nuevo aporte a los planes sediciosos. No es que se critique el uso de un resorte establecido en la Constitución Política del Estado. Lo que se combate es la intención del documento acusador, que pretende castigar al personero del gobierno que procedió a la estatización de la banca privada y a la requisición de industrias monopólicas.- Ya estaban pensando en otra acusación contra el Ministro de Agricultura, que dirige las tareas de la reforma agraria, mediante la cual se está desamortizando la propiedad agrícola y modernizando la producción de alimentos. O sea, que esos clanes ligan supuestas medidas democráticas a una campaña desesperada por el derrocamiento de las autoridades legítimas y la alteración del orden público. En esa medida, y solamente en ella, la acusación forma parte de un plan mucho más amplio, más audaz y,¿por qué no decirlo?, más descabellado.

Es así como podemos responder a las dudas justificadas de una parte de la ciudadanía afirmando que la sedición existe, está latente, será controlada y sancionada, pero dependiendo ese resultado, en gran proporción, de la conciencia y de la vigilancia de las masas.

"MATONEANDO CON CHILE"

La actitud del EXIMBANK, clásico ejemplo de presión económica que lesiona o intenta lesionar la soberanía de los países en desarrollo, ha sido apropiadamente definida como un acto de matonaje político por un importante periódico.

No se trata de Granma, de Pravda ni de Renminribao, sino del Washington Post. En un momento de particular torpeza, el EXIMBANK ha dejado en una mala posición al Tesoro de los EE. UU, al gobierno del presidente Nixon y a la empresa Boeing, quien era la verdadera beneficiaria del préstamo solicitado por LAN Chile. De ahí que el propio Washington Post, al que nadie acusará de ser un tabloide sensacionalista ni un divulgador de "ideas estrafalarias", haya publicado el siguiente editorial. Lo reproducimos con dos intenciones. La primera es informar a todos los chilenos acerca de cuál es la opinión de importantes sectores norteamericanos ante el citado incidente. La segunda, provocar una crisis de esquizofrenia entre algunos sectores ultra-reaccionarios, siempre dispuestos a adoptar la posición norteamericana en contra de los intereses nacionales de Chile.

Evidentemente, el texto del Washington Post les mostrará hasta qué grado de anti patriotismo los lleva su odio a las fuerzas populares, que les impide ver lo que excluso su admirado modelo, su "hermano del Norte", ha llegado a ver con claridad: el chantaje de fuerzas exteriores que quieren impedir la liberación de nuestra Patria. El editorial, publicado el 14 de septiembre, contiene inexactitudes tales como hablar del "gobierno socialista de Allende", que no interesa rebatir en este momento. Le cedemos la palabra al Washington Post:

La Dirección

"El envío por parte de Chile de una misión a Moscú para adquirir 8 aviones comerciales soviéticos significa un fracaso importante para la política norteamericana. Chile deseaba comprar tres Boeing más para su flota, actualmente compuesta exclusivamente por aviones de procedencia norteamericana, habiendo quedado la Boeing, sin aliento después de la cancelación del SST, la operación de los 31 millones parecía muy lógica. La Administración Nixon aparentemente opuesta del nerviosismo con que recibió el Gobierno socialista de Allende, había prestado a Santiago 5 millones de dólares para comprar un avión militar y elementos varios. Chile había llegado a acuerdos satisfactorios sobre compensaciones con "Bethlehem Steel", el Bank of America y uno importante —con "Cerro Corporation"— todos blancos de las nacionalizaciones. El préstamo de 10 millones que Chile buscaba del EXIMBANK para cubrir la compra de los Boeing era, hablando en términos generales, una insignificancia. Nadie dudaba que Chile podía y quería pagar.

"Pero el EXIMBANK, que llevó a Santiago a creer que el préstamo Boeing sería aprobado, se retractó. Si estaba actuando por las dos grandes compañías cupreras nacionalizadas, Anaconda y Kennecott, cuyas alegaciones de compensación están pendientes, o si fue simplemente un caso en que el Gobierno de EE. UU., en particular el tesoro, quería jugar duro, no está claro, pero el EXIMBANK rehusó aprobar el préstamo para los Boeing. En lugar de ello pidió a Chile que informara acerca de cuánto planeaba pagar a Anaconda y Kennecott (Cerro, cuya cifra de compensación por razones técnicas no ha sido establecida). El Gobierno de Allende replicó que esas cuestiones todavía estaban en estudio y envió al Vicepresidente de LAN Chile a Moscú.

"Ahora en Washington el planteamiento del EXIMBANK a Chile es descrito como un requisito bancario de rutina. En Chile y a través de América Latina, sin embargo, tal planteamiento ha sido entendido —y con razón— como un clásico caso de diplomacia del "Big Stick", los chilenos de todas las tendencias políticas —en verdad los latinoamericanos de todas las tendencias políticas— se han unido para protestar en contra de esto. No puede esperarse que un Gobierno que se respete a sí mismo, marxista o de otra naturaleza, venga a danzar al compás que le fije Henry Kearns, Presidente del EXIMBANK. Además de las claras implicaciones políticas, la conversión de una flota de aviones norteamericanos a rusos, significa problemas de gastos, entrenamiento, repuestos y cosas por el estilo. El Sr. Allende seguramente ha cavilado al respecto.

Sin embargo, el asunto seguramente no terminará con el cambio que haga Santiago de Boeing a Tupolevs. Al forzar al Pdte. Allende a comprar aviones rusos, EE. UU. seguramente fortalecerá la mano de aquellos que en Santiago desean promover un rompimiento con Washington. EE. UU. habrá así contribuido considerablemente a hacer más difícil para la Anaconda y la Kennecott el obtener un arreglo compensatorio adecuado, al mismo tiempo, habrá comprometido su posición a través del Hemisferio".

Las Imposiciones de "El Mercurio"

Para todo el que lea con un mínimo de atención la "denuncia" que "El Mercurio" ha publicado, con la firma de la empresa, en su primera página, subsistirá una duda básica: ¿por qué "El Mercurio" expulsa a cinco trabajadores de su empresa?

En todo el extenso y presuntuoso documento, redactado en el pesado estilo habitual, no se da una sola explicación satisfactoria. Lo único que se hace notar es que los cinco trabajadores habrían cometido "graves infracciones a sus contratos de trabajo". ¿Cuáles? Es imposible saberlo.

Toda la declaración está concebida con el objeto de desmentir que en el diario existe persecución ideológica, y no obstante los cinco trabajadores despedidos pertenecen al Comité de Unidad Popular, y se tomó la decisión de expulsarlos justamente cuando éste emitió una declaración atacando a los ejecutivos de la empresa. ¿Quién podría creer seriamente que no hay una relación de causa a efecto entre los dos órdenes de hechos?

La persona que dio la clave para interpretar la actitud de la empresa, fue una funcionaria a la que se premió con una medalla por años de servicios y cuyo discurso recibió amplia publicidad en el periódico. "La política- declaró- no la podemos llevar a la sala de clases ni al trabajo". Esta idea traduce también la concepción de la empresa. Lo que se quiere decir es que, dentro de "El Mercurio", se puede formar parte de un Comité de Unidad Popular, a condición de no "hacer política", es decir, de no emitir declaraciones, denuncias ni ataques de ninguna clase.

Cabe preguntarse, entonces, para que formar parte de un Comité de Unidad Popular, si éste tendrá que ser reducido a una existencia totalmente pasiva. Los Comités de Unidad Popular son, por definición comités **políticos**, la célula de base de una coalición de partidos que actualmente ha llegado al gobierno. Su deber es denunciar todos los obstáculos que se pongan al cumplimiento del programa de Gobierno, y, si funcionan dentro de "El Mercurio", su vigilancia debe redoblarse, considerando que se mueven en el corazón del más importante imperio monopólico chileno.

Es perfectamente justo que los cinco trabajadores despedidos se hayan negado a aceptar transacciones con la empresa sobre la base de limitar su actividad política. Aceptar imposiciones de ese tipo es aceptar una mordaza. No vale la pena, en realidad, formar un Comité de Unidad Popular, si ese Comité tendrá que permanecer silencioso, reducido a una actividad puramente simbólica.

Eso es lo que vale el "pluralismo" de "El Mercurio". Se admite a periodistas de izquierda en su seno, para alardear de "tolerancia", pero quitándoles un derecho fundamental: el de emitir opiniones.

G.

Hobbies de los Próceres

Nuestra historia, a veces demasiado seriota por su afán de explicar la concatenación de los hechos, suele olvidar o relegar a segundo término ciertas cualidades, ciertas actitudes, ciertos aspectos pintorescos que humanizan las figuras de sus personajes.

San Martín decía que O'Higgins tenía "el valor del cigarrito". Este valor del cigarrito consistía en que en medio de las batallas y bajo el fuego enemigo, solía disponer de la suficiente sangre fría para liar un cigarrillo y darle calmadamente unas cuantas chupadas antes de continuar su acción.

Junto a su valentía inimaginable, de la que dio numerosas pruebas, de su abnegación cívica y de su oratoria llena de calor, poseía también otros valores. Era más culto que la mayoría de la gente de ese tiempo. Hablaba y escribía bien el francés, el inglés y el castellano (con la endiablada y anárquica ortografía de aquellos tiempos) y conocía el idioma mapuche.

Practicaba además el hobby de tocar el piano y el violín, y en los años finales de su destierro en el Perú, solía tocar el armonio. Cuando era estudiante, se había dedicado a pintar pequeños retratos o miniaturas, y tenía el pulso certero para tirar al blanco. También ejecutaba pequeñas esculturas, y en los días de San Martín en el Perú, realizó algunas acuarelas de género histórico que aún se conservan en Lima. Nunca se creyó militar, y su vocación más profunda era la de cultivar la tierra. Decía que le habría gustado ser nada más que un hacendado. Fue la causa americana la que lo hizo guerrero y su coraje le dió "el valor del cigarrito".

Otro hobby muy extraño de O'Higgins era el de conversar con una catita o pequeño loro, que solía colocarse en el hombro. Así como O'Higgins tocaba el piano, San Martín sabía lucir una hermosa voz de bajo. Cuando llegó a Chile con el Ejército Libertador, cantó en la gran fiesta que se dió en la casa de Juan Enrique Rosales.

Los Carrera tocaban el clarinete. Y don Manuel de Salas, a quien se representa como un anciano austero y venerable, de rostro un tanto entristecido, alegraba las tertulias de la época tocando la flauta.

No está demás recordar el menú de la fiesta en casa de Rosales. Había pavos con cabezas doradas y banderas en los picos; cochinillos rellenos con naranjas en el hocico y la cola ensortijada; jamones de Chiloé, almendras de las monjas; manjar blanco; queso de Chanco; aceitunas sajadas con ají; huevos chimbos; cebollas en escabeche; vino Chacolí de Santiago; vino asoleado de Concepción; vinos españoles...

J. T.

rompiendo ambigüedades

DR. ANTONIO CAVALLA ROJAS

¿Por qué Crece la Izquierda Cristiana?

En estos días se cumple un mes de la realización de la primera reunión que inició el surgimiento de la Izquierda Cristiana en el seno de la lucha del pueblo. El 8 de Agosto se juntaron los primeros 300 delegados venidos de la mayor parte de las provincias de Chile y decidieron dar forma a un movimiento destinado a constituirse en Partido.

En el primer momento las publicaciones de la derecha intentaron minimizar este importante hecho político. Se hicieron circular versiones que hablaban de sólo 200 renuncias al PDC, y se afirmó que el nuevo movimiento no lograba estructurarse en las diversas provincias de Chile. A esta versión distorsionada que entregaba la reacción, se suman lamentablemente, algunas personas del MAPU, los que en conferencia de prensa informaron que la Izquierda Cristiana no tenía presencia alguna en varias regiones del país, llegando incluso el Ministro de Salud Jaime Concha a sumar groseramente, con el representante de la derecha democratacristiana Claudio Orrego, en el programa "A esta hora se improvisa", la fabulosa cifra de...284 militantes para toda la Izquierda Cristiana.

Hoy ya nadie cree esas versiones.

Los 9 diputados y los 2 senadores de la organización en formación, despliegan un intenso trabajo en las comisiones y en los debates del Congreso. Sus intenciones y proyectos interpretan las necesidades de sectores más amplios del país, que no se pueden acallar tan simplemente. El proyecto sobre el debate, la denuncia sobre la contaminación de las nieves cordilleranas por las explosiones atómicas francesas, la promoción de postular a Helder Camara al Premio Nobel de la Paz, la previsión para los pastores evangélicos, la participación en el debate sobre los Centros de Reforma Agraria, etc. se hacen posibles por la existencia de un equipo parlamentario disciplinado, estudioso y entregado por entero a la causa de los Cristianos Socialistas y que no se puede ignorar aunque se quiera.

En las provincias, el movimiento toma una inusitada energía. Desde Arica se informa la existencia de nueve Comunidades para el Socialismo (CPS) formadas por los obreros de las industrias ariqueñas (como es el caso de Citroen y Sindelén), por los estudiantes de los liceos y Universidades y los campesinos de las zonas fértiles. El dinamismo del movimiento logra expresarse en un importante triunfo, al obtener la primera mayoría en la elección del sindicato Académico de la Universidad de Arica, eligiendo 2 de 5 representantes y entre ellos al presidente del Sindicato. En la pampa iquiqueña, el cuadro es más halagador aún. Desde la combativa oficina Victoria surgen 4 CPS, que le arrebatan a la Democracia Cristiana todos sus cuadros dirigentes y la mayor parte de los militantes, especialmente entre el sufrido proletariado del salitre.

Otro tanto ocurre en las zonas campesinas, nacen 18 comunidades en Cautín, 10 en Talca, 6 en Colchagua, y cientos en otras provincias. La adhesión de dirigentes sindicales de las federaciones campesinas y de los trabajadores de los servicios agrícolas (en Curicó, por ejemplo, todos los militantes de la DC y del MAPU adhirieron a la Izquierda Cristiana) señalan que el trabajador del sector agropecuario se incorpora en forma inmensamente mayoritaria a las columnas de la Izquierda Cristiana.

Mientras algunos sacerdotes intelectuales ponen objeciones al nacimiento de un Partido Revolucionario para un importante sector de cristianos, amplios sectores evangélicos, expresión popular del Cristianismo en Chile, adhieren al movimiento. Otro tanto hacen los curas de parroquias campesinas y obreras y grupos de jóvenes de movimientos laicos afiliados a las Iglesias. A pesar de no contar con medios económicos ni órganos de difusión masiva propios, la Izquierda Cristiana está fuerte en todas partes. Sus banderas flamean en los actos juveniles contra el imperialismo, sus gritos se escuchan en las concentraciones antisediciosas de la CUT, sus militantes recorren las poblaciones y los barrios difundiendo su pensamiento y voceando su revista. Y todo esto en sólo 4 semanas de trabajo.

Creemos que este éxito inusitado tiene su basamento en 3 elementos fundamentales.

El primero se refiere a **los objetivos** de la Izquierda Cristiana.

La primera definición que entregan sus "Nueve Puntos" señala sin equívocos que "La tarea de nuestro Partido es contribuir a la implantación del socialismo mediante el aporte de elementos sociales y culturales de inspiración cristiana que amplíen la base de apoyo con que se construye la nueva sociedad y afiancen dentro de ella la vigencia de los valores democráticos, personalistas y libertarios".

En esta definición no hay interpretaciones ambiguas posibles. Se busca la constitución de un movimiento que sin renunciar a su inspiración cristiana se coloque decididamente en la barricada popular en la lucha anticapitalista y anti-imperialista, en la construcción de la sociedad socialista. Un partido con estos objetos viene a llenar una necesidad de expresión de los trabajadores y una necesidad de ampliación de las columnas de la revolución chilena.

El segundo elemento de éxito se refiere al método de conducción entregado por la dirección nacional de la Izquierda Cristiana. El camino fácil habría sido que los actuales dirigentes hubieran definido entre ellos la naturaleza de la organización, sus objetivos políticos y sus relaciones con la Unidad Popular y el Gobierno. Se eligió el camino difícil de no tomar más pronunciamientos que los indispensables y dejar que la Asamblea Constituyente, emanada de las bases mismas, sea la que en definitiva fije la línea política de la Organización. Esto ha generado una gran confianza en la expresión democrática interna de la Izquierda Cristiana, destruyendo los infundios que el diario "La Prensa" había lanzado en ese sentido.

El tercero se refiere **al método de trabajo en las estructuras de base de la naciente organización.** Desde su nombre ("Comunidades para el Socialismo) hasta sus funciones, han venido a satisfacer la honesta preocupación de cientos de hombres y mujeres que buscan una canalización orgánica de su inquietud política. En efecto, uno de los documentos centrales de la Comisión de Organización de la IC señala que corresponde a las CPS:

a) Interpretar las necesidades del pueblo trabajador con el objeto de participar activamente en sus luchas, realizando una acción de conducción permanente.

b) Transmitir las inquietudes y aspiraciones de la base popular al resto de la Organización.

c) Crear una nueva moral socialista y revolucionaria en sus militantes, que los haga ser los más comprometidos en la lucha de los trabajadores, disciplinados en el cumplimiento de las tareas que se le encomienden y ejemplares en su vida personal y política.

Esta nueva moral se expresa siendo leales a la revolución, a los valores revolucionarios del cristianismo y a la OIC, como estructura que les dé coherencia y eficiencia en la acción.

d) Entregar una ideología coherente, una organización eficiente y disciplinada y un lugar de trabajo en la lucha por el progreso humano a los chilenos partidarios del Socialismo.

e) Promover intensamente la formación política de sus militantes.

f) Analizar periódicamente la situación política internacional, nacional y local, para desprender de ella las tareas de beneficio popular que se proponga a las estructuras superiores o que ejecute la propia comunidad.

g) Realizar labores de proselitismo en su campo de acción.

En las Comunidades para el Socialismo se están plasmando en la práctica estas funciones.

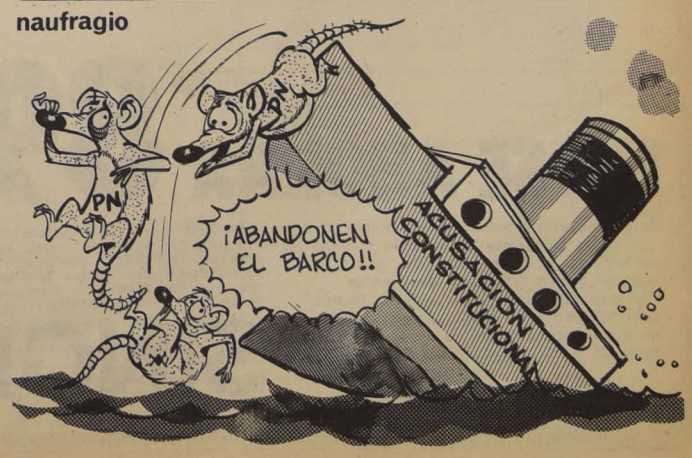
El ex democratacristiano no soportará más las tediosas asambleas en que diversas tribunas hacían de la oratoria la herramienta para el logro del poder. El independiente descubrió allí una vocación para el trabajo colectivo, sin renunciar a la fraternidad ni a la máxima expresión personal. Y los dirigentes de la OIC tendrán allí la información y directivas necesarias para continuar fieles a sus objetivos primarios.

Hace un mes pudimos afirmar que la Izquierda Cristiana era en potencia una mayoría que nace.

Hoy podemos decir, con modestia, pero con certeza, que la Izquierda Cristiana se ha consolidado definitivamente como una maciza expresión política del pueblo.

Fue la tarea cumplida en un mes. Queda por delante para sus militantes la misión histórica que se intenta por primera vez, no de meses sino de años, de abrir la ancha senda de los cristianos en la colaboración combativa por la construcción del Socialismo.

naufragio



Trabajadores de Río Salado solucionaron su problema

● ENAMI les comprará, en forma inmediata y por única vez, los concentrados

Mediante un convenio entre la Empresa Nacional de Minería y los ocupantes del Río Salado se logró una solución para el problema de estos trabajadores que se prolongaba por varios días. El documento fue suscrito por el Ministro de Minería, Orlando Cantuarias y el Vicepresidente de ENAMI, Eduardo Matta, por el Estado y Juan Bugueño, por el Comité de Recuperación del Río Salado.

El acuerdo establece que ENAMI comprará en forma inmediata y por única vez, en la Agencia y Planta Osvaldo Martínez, los concentrados producidos por los usuarios. Se estima que hasta la fecha se encuentran acumulados entre 800 y 1.000 toneladas que serán entregadas a la ENAMI mediante una lista que consigne el nombre de los planteros y la cantidad de concentrado que corresponda a cada uno. Cada usuario recibirá un anticipo basado en la tarifa real del mes de julio de 1971 y la liquidación final se realizará conforme a la tarifa pactada en este convenio.

OTRAS CARACTERISTICAS

El Comité de Recuperación Río Salado se obliga a reubicar el máximo de plantas de los "usuarios" en el sector denominado "Aguas Abajo de la Planta Chañaral", comprendido entre la Planta Chañaral y la Planta Miramar, para aliviar de inmediato el exceso de plantas situadas antes de las de propiedad de ENAMI, selección que decidirá el propio Comité.

Los "usuarios" del Río Salado que tengan la calidad de cesantes reales y de trabajadores de escasos ingresos, y que se hayan instalado en dicho cauce con anterioridad al 31 de julio de 1971, constituirán una Cooperativa Minera.

La Sección Cooperativas de ENAMI iniciará de inmediato un empadronamiento entre los "usuarios", que permita calificar su situación socioeconómica y determinar los socios. Asimismo prestará la ayuda necesaria para constituir la Cooperativa, dando la asistencia indispensable para su funcionamiento, principalmente en el aspecto técnico, excluyendo la asistencia crediticia para mecanización de las plantas, salvo la eventual instalación de motores para dotar de luz a las plantas de recuperación, manteniendo inalterable su actual sistema de trabajo, no contemplando ningún grado de mecanización.

La Cooperativa venderá los concentrados que produzcan sus socios directa y exclusivamente a ENAMI, en las canchas de la Planta Manuel Antonio Matta, siendo el transporte de cargo de los vendedores, que en un comienzo actuarán por medio de los mandatarios que designen.

La Cooperativa y/o los "usuarios" que deban integrarla cesarán su trabajo en el Río Salado, a más tardar, con 48 horas de anticipación a la puesta en marcha de la planta o las plantas recuperadoras de relaves que ENAMI instala en el desvío del Río Salado. Cumplido dicho plazo, dichas personas levantarán de inmediato sus instalaciones y abandonarán sus sitios de trabajos ubicadas aguas arriba de la compuerta de desvío; al mismo tiempo, contraen desde ya la solemne obligación de no ocupar sector alguno del canal de desvío.

ENAMI gradúa en este convenio las preferencias para efectuar contrataciones en la zona y los comparecientes, al firmar este convenio, dejaron constancia del espíritu del acuerdo de modo que la explotación de la totalidad de las piritas corresponderá a ENAMI para favorecer económicamente al Departamento de Chañaral.

TARIFAS

a) **Para concentrados de hasta 17,5% de ley:**

Base de 12%	E° 523,58
Escala de subida y bajada	E° 62,15

Esta tarifa no contempla ley mínima de compra y se refiere exclusivamente a cobre insoluble.

b) **Para concentrado de ley desde 17,51%**

Base 20%	E° 1.366,87
Escala	E° 102,04

Esta tarifa se refiere a cobre total.

Para mayor ilustración se consigna el cuadro siguiente, que indica los valores a percibir según la ley de los concentrados:

Ley del c. f. d.	Tarifa pactada E°/toneladas
10	499,36
11	561,52
12	623,68
13	683,84
14	748,00
15	810,16
16	872,32
17	934,48
18	1.162,79
19	1.264,83
20	1.366,87
21	1.468,91
22	1.570,95

Las tarifas indicadas solo estarán afectas al descuento de 2,2% de impuesto a la Pequeña Minería y de SONAMI. Por otra parte, ENAMI se hace cargo del impuesto actual de 1,7 sueldos vitales por tonelada de cobre fino recuperado y de otros eventuales impuestos que graven la producción de los concentrados provenientes del Río Salado.

EL RETRATO del Ministro de la Vivienda, Carlos Cortés Díaz, en el sitial de honor en la Sala del Consejo del Ministerio de la Vivienda, donde fue puesto por quienes fueron sus compañeros de trabajo.

EMOTIVO HOMENAJE A CARLOS CORTES EN EL MINISTERIO DE VIVIENDA

EN LA SALA DEL CONSEJO del Ministerio de la Vivienda, se rindió en la tarde de ayer un sentido homenaje a la memoria del Ministro Carlos Cortés Díaz recientemente fallecido. Durante la ceremonia se colocó, en sitio destacado, un retrato del Secretario de Estado.

Estuvieron presentes en la ceremonia la señora Iris Pussic V. de Cortés, acompañada de miembros de la familia, los Vicepresidentes Ejecutivos de las Corporaciones dependientes, directivos y personal del Ministerio de la Vivienda.

En la ceremonia hicieron uso de la palabra, el Subsecretario de la Vivienda, Marcos Alvarez García y la Presidente de la Caja Central de Ahorros y Préstamos, Ana María Barrenechea, quienes coincidieron en destacar la forma incansable en que el Secretario de Estado se dedicó a resolver los problemas fundamentales de las familias de recursos limitados.

Finalmente, los representantes del Ministerio de la Vivienda y las Corporaciones, procedieron a descubrir el retrato del Ministro Carlos Cortés, ubicado en un marco dorado cubierto por el emblema nacional.

En esta forma y desde la distancia, la figura del Ministro obrero Carlos Cortés queda presidiendo las deliberaciones del Consejo Nacional de la Vivienda.

ECA reajustó programa de importaciones

LA EMPRESA DE COMERCIO AGRICOLA reajustó su programa de importaciones para atender el abastecimiento a nivel nacional, en los siguientes rubros:

Trigo: 549.000 toneladas, de las cuales ya se han recibido 248.196 toneladas.

Maíz: 300.000 toneladas; recibidas: 168.622 toneladas.

Sorgo: 10.775 toneladas; recibidas: 10.775 toneladas.

Arroz: 48.000 toneladas. Se comenzarán a recibir este mes.

Carne congelada: 2.440 toneladas; recibidas 1.026 toneladas.

Carne enfriada: 23.039; recibidas 8.279 toneladas.

Carne cortes especiales: 950 toneladas; recibidas: 454 toneladas.

Novillos en pie: 24.896 cabezas; recibidas 8.896.

Cerdos congelados: 3.800 toneladas; recibidas 1.564 toneladas.

Leche en polvo: SNS, 27.150 toneladas; recibidas 17.775.

Leche descremada: 11.800; recibidas 5.892 toneladas.

Butter oil: 3.500 toneladas; recibidas 774 toneladas.

Leche maternizada (alimento para animales): 5.250 toneladas; recibidas 774 toneladas.

Mantequilla: 7.000 toneladas; recibidas 3.009 toneladas.

Té: 3.000 toneladas; recibidas 250 toneladas.

Pollos: 5.900 toneladas; recibidas 800 toneladas.

Esta lista se completa con la posible importación de 29.000 toneladas de papas y 10.000 toneladas de cebollas que se comenzarían a recibir en octubre, fecha que coincide con el habitual período crítico de enlace con la nueva cosecha que comienza a aparecer.

En otros roles aparte se consideran: carne deshuezada, 2390 toneladas; tocino, 350 toneladas; grasa, 1.500 toneladas; sebo extra Fancy, 1.000 toneladas; café, 500 toneladas; sacos de yute, 3.600.000 unidades; hígados, 300 toneladas; mondongos, 300 toneladas; mondongos deshidratados: 10 toneladas; leche en lata, 1000 toneladas; tallarines, 1.000 toneladas; yerba mate: 1.000 toneladas; manteca de cerdo: 1.500 toneladas; vitaminas: 150 toneladas y huevos, 20 millones.

MAS AGUA PARA LA "JOSE MARIA CARO"

UN ESTANQUE elevado de grandes proporciones construirá a corto plazo la Dirección General de Obras Públicas. La obra se levantará en el sector sur de la capital. Con ella se vigorizará el suministro de agua en las poblaciones José María Caro y Santa Adriana, que son unas de las más densas de Santiago.

Habitualmente este sector se ve seriamente afectado por la falta de agua durante los meses de verano. Con el propósito de subsanar este problema es que Obras Públicas planificó la construcción del nuevo estanque.

En los próximos días se llamará a propuesta pública. El estanque deberá tener capacidad para 2 mil 500 metros cúbicos siendo su valor aproximado de dos millones de escudos.

ASAMBLEA GENERAL DE SOCIOS DEL CIRCULO DE PERIODISTAS DE SANTIAGO

Citase a Asamblea General de Socios del Círculo de Periodistas de Santiago, para mañana jueves 16 del presente, a las 16 horas en primera citación, y 16.15 horas en segunda citación, con el número que asista, en su sede de Amunátegui 31, tercer piso.

La tabla es la siguiente: 1° Lectura Acta última asamblea; y 2° BALANCE 1970.

EL SECRETARIO GENERAL

COMPRADORA DE MARAVILLA S.A.

Por acuerdo del Directorio y para los efectos señalados en los artículos 22, 23, 27 y 35 de los Estatutos Sociales, citase a Junta General Ordinaria de Accionistas para el día 30 de Septiembre de 1971, a las 16,30 horas, en las Oficinas de la Sociedad, calle Agustinas N° 1022, Of. 921.

EL PRESIDENTE

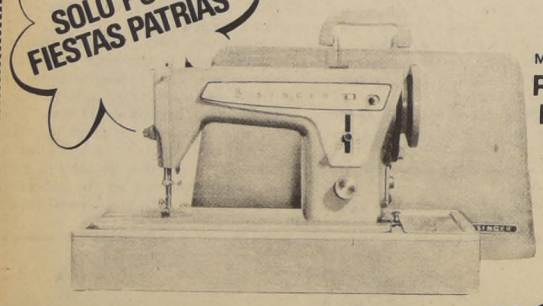
CIERRE DEL REGISTRO

Para los efectos de la citación a Junta Ordinaria de Accionistas anunciada precedentemente y en conformidad al artículo 8 de los Estatutos, el Registro de Accionistas permanecerá cerrado desde el 27 al 30 de Septiembre de 1971, ambas fechas inclusive.

EL GERENTE GENERAL

FABULOSA OFERTA SINGER!

SOLO POR FIESTAS PATRIAS



MODELO 660 c 3-252 (eléctrica)

PRECIO NORMAL E° 3.490

PRECIO FIESTAS PATRIAS E° 2.600

UD. SE AHORRA E° 890

Aproveche esta fabulosa oferta Singer y, admire en su Tienda Singer más cercana los modelos de la Nueva Línea '71, que también tienen fabulosos descuentos. Y si por cualquier motivo no tiene tiempo para llegarse a la Tienda Singer, solicite la visita, sin compromiso, de un vendedor llamando al fono 97411, anexo 205, Santiago.

SANTIAGO: Alameda 2440 - Estado 135 - Providencia 1983 San Diego 652 - Independencia 262. ANTOFAGASTA: Prat 700. VALPARAISO: Condell 1579. TALCA: 1 Sur 1042. CONCEPCION: Colo Colo 514. TALCAHUANO: San Martín 161. TEMUCO: M. Rodríguez 1199. OSORNO: E. Ramírez 778. PUERTO MONTT: Quillota 124.

SINGER

GREMIOS

RESPALDO A VUSKOVIC DAN TRABAJADORES DE EX HIRMAS

DAR SU MAS AMPLIO respaldo al Ministro de Economía, Pedro Vuskovic, ante la acusación que en su contra pretende presentar la reacción acordó el Consejo de Administración de los trabajadores de la empresa ex Algodones Hirmas.

En carta dirigida al Ministro en referencia, este Consejo señaló que en reunión sostenida recientemente había acordado comunicarle lo siguiente:

"1. Como un peldaño más en su escalada sediciosa, la reacción ha presentado una acusación constitucional en contra suya. El Consejo rechaza esa acusación y declara su enérgico repudio a los sediciosos que la han alentado.

"2 Expresamos a Ud. nuestro irrestricto apoyo a su gestión cuyos resultados en beneficio de los trabajadores y del pueblo, todos hemos podido palpar en el país.

" 3. En su desesperación, la reacción acude a todo tipo de maniobras y en caso de ex Algodones Hirmas, han atacado al compañero Pedro Holz, aprovechando que él ya había hecho dejación del cargo de Interventor, el cual cumplió brillantemente, mediante inserciones pagadas en los periódicos por parte de los señores Hirmas y han lanzado volantes dentro del recinto de la fábrica hechos con excelente papel, sin pie de imprenta, y que curiosamente en el Diario "La Prensa" fueron dados a conocer el mismo día en que fueron lanzados, siendo la noticia dada antes que el hecho se produjera. Las dotes de adivinación son evidentes. Consejo ha acordado rechazar estas maniobras y denunciarlas como una parte de escalada".

La nota está firmada por los dirigentes Heriberto Sáez, Marcelo Ferrer, Manuel Herrera, Iván Rivera y Manuel Sánchez.

Ante despido de colegas

RENUNCIO DIRECTOR DE EMISORAS NUEVO MUNDO

Renunció a su cargo de Director de Radio Nuevo Mundo, el periodista Alfredo Taborga. La medida, la adoptó debido a que en, asamblea realizada por socios de esa emisora, todos profesionales, se acordó el despido de dos periodistas.

Taborga, en carta dirigida a nuestro Diario, puntualizó su posición, señalando que los despidos fueron acordados por la Asamblea General de Socios, "formada por 14 profesionales que trabajan en la emisora, con el voto en contra del suscrito y una abstención".

Agrega en su comunicación que "aprobada esa determinación de la Empresa, el suscrito presentó de inmediato y por escrito, la renuncia a su cargo de Director de la misma, por no compartir el criterio señalado, siendo informada su renuncia a través de un memorándum a los trabajadores de la empresa.

Dice finalmente Taborga: "Estimo conveniente hacer esta aclaración a fin de salvaguardar una permanente actitud de rechazo a toda medida tendiente a debilitar los departamentos de información. La creo oportuna además a fin de evitar que sectores políticos de oposición puedan pretender involucrarme por mi posición de izquierda en actitudes antipopulares que puedan comprometer al Gobierno Popular, según el contenido de declaraciones que sobre la materia han comenzado a circular".

SISTEMA UNICO DE PREVISION PIDEN LOS TRABAJADORES

LA CREACION DE UN SISTEMA UNICO de Previsión, con normas básicas comunes para todos los Institutos, acordaron promover los trabajadores de las Cajas de Compensación de ASIMET, COMERCIO, CONSTRUCCION y FABRIL, al finalizar el Seminario de Seguridad Social realizado en Cartagena.

Esta reunión, que se inició el 9 del presente, patrocinada por la Central Unica de Trabajadores, acordó proponer importantes puntos para una futura Reforma de la Seguridad Social.

Al acto de clausura, en que fueron publicadas las proposiciones, asistió el Subsecretario de Previsión Social, Laureano León, dirigentes de la CUT, integrantes de la Comisión Técnica y en representación del Director del Servicio de Seguro Social, el dirigente Francisco Gazagne.

SISTEMA UNICO DE PREVISION

Aparte de la creación de este Sistema Unico, con normas básicas comunes para todos los Institutos Previsionales, los trabajadores acordaron tender a la reducción de los mismos, entregando, además, su dirección y administración a los trabajadores afiliados a ellos y elegidos en forma democrática por sus bases.

Para financiar este sistema se pronunciaron por la creación de un impuesto directo y progresivo, sobre las rentas de todos los sectores sociales, para que se produzca una efectiva redistribución del ingreso.

SERVICIO UNICO DE SALUD

En las deliberaciones efectuadas sobre el tema Medicina Social, los trabajadores recomendaron lo siguiente: Tender a la creación del Servicio Unico de Salud, impulsar la democratización y descentralización del S. N. S., e impulsar la participación de los trabajadores en la planificación, ejecución y control de las políticas de salud.

Frente a un problema de tangente actualidad y analizado por todos los sectores del país, debido a la importante función social que debe cumplir, los trabajadores metalúrgicos, de la construcción y el comercio, acordaron "exigir la modificación del Estatuto del médico funcionario, poniendo énfasis en la ampliación y cumplimiento del horario de trabajo de estos funcionarios".

Finalmente y respecto a los medicamentos, los trabajadores de este importante sector de la producción acordaron impulsar un abaratamiento de ellos, exigiendo el cumplimiento y la aplicación efectiva del Formulario Nacional y la fijación de las normas de comercialización.

SALUD OCUPACIONAL

Posteriormente y refiriéndose a la Ley de Accidentes del Trabajo y enfermedades Profesionales, acordaron proponer entre otras importantes medidas "un impulso al desarrollo de la salud ocupacional, para que alcance a todos los trabajadores del país y la educación en prevención de riesgos a través del Convenio CUT-SNS.

Referente al Servicio de Seguro Social, los trabajadores manifestaron su interés en que para un mayor resguardo de los intereses y derechos adquiridos por los trabajadores en este Gobierno Popular, se cree el Fondo Unico de Asignación Familiar, suprimiendo de una vez por todas los organismos intermedios, que sólo conducen a duplicidad de funciones y trámites en perjuicio del trabajador imponente.

Viajó a Talcahuano

Conflicto de "INCHALAM" verá Ministro Oyarce

A LA CIUDAD DE CONCEPCION, desde donde se dirigirá a Talcahuano, viajó el Ministro del Trabajo, José Oyarce.

El objeto de su visita a ese puerto es intervenir, personalmente, en la solución del conflicto que afecta a los 350 trabajadores de la Industria Nacional de Alambres INCHALAM, que tienen paralizadas sus labores por más de 40 días.

El viaje del Ministro se decidió luego de una reunión sostenida en Santiago con dirigentes de esa empresa. Oyarce, según se informó en fuentes de esa Secretaría de Estado, es de opinión superar este conflicto sin que haya necesidad de dictar un decreto de reanudación de faenas, ya que los trabajadores han mostrado amplio interes en llegar a una solución, prueba de ello es que recientemente bajaron sus demandas. Por su parte, la empresa ha subido algunos puntos su oferta, lo que permite vislumbrar una solución rápida del conflicto.

SINTESIS LABORAL

CONVERSACIONES directas entre la directiva del Sindicato de Empleados y la Gerencia del Laboratorio Chile, se están llevando a cabo, a fin de tratar el pliego de peticiones planteado por estos trabajadores... **TAMBIEN SE HALLA** en proceso de negociaciones, el conflicto legal de los trabajadores de Laboratorios Duncan Fox, de Santiago. **UNA CONFERENCIA** de prensa ofrecerá al mediodía de hoy, en el quinto piso del Edificio de los Trabajadores, el Subsecretario de Previsión Social, Laureano León. Informará sobre alcances del veto a la Ley de Previsión de los comerciantes y transportistas... **INSCRIPCIONES** de imponentes con más de cinco años, para optar a viviendas en la población Domingo Tocornal, de Puente Alto, abrió la Caja de Retiro y Previsión de los Empleados Municipales... **QUEDO SOLUCIONADO** el conflicto de los empleados de la industria CIMET, de Santiago. En la solución del problema interino directamente el Ministro del Trabajo, José Oyárce, junto al mediador, Salvador Hazard. **LOS SIGUIENTES** conflictos quedaron solucionados recientemente en las diferentes oficinas del Ministerio del Trabajo; Municipalidad de Las Condes, con entrega de las dependencias tomadas; Honsa, de Santiago; Constructora Khum, de Paipote, Copiapó; Ferretería Santo Domingo y los fundos San Patricio, de Melipilla; Los Alamos, de Santa Cruz; El Radal, de Talca; La Capilla, de Los Ageles; El Rincón, de Malleco y Pampino, de Puerto Varas... **SIGUE SIN** solución el conflicto de los obreros de la industria CIMET. Las conversaciones al respecto prosiguen en el Ministerio del Trabajo.

A su llegada a Pudahuel, en el vuelo inaugural de Aerolíneas Argentinas entre Rosario y Santiago de Chile, vemos al Subsecretario de Turismo Argentino Dr. Carlos Enrique Palacio; al Director Nacional de Turismo de Chile Dn. Carlos Lizama; el Jefe del Aeropuerto de Pudahuel, Coronel de Aviación Dn. Hernán del Río Kowoll. Fueron recibidos en el aeropuerto por el Gerente General de Aerolíneas Argentinas Dn. Enrique Angel de Renzis y otras autoridades.

Proyectos de acuerdo

Por amplia mayoría los diputados socialistas, comunistas, radicales, independientes, izquierda cristiana, y democratacristianos aprobaron siete proyectos de acuerdo al término de la sesión especial convocada para analizar la situación de El Mercurio, Canal Trece, La Mañana de Talca y Radio Cooperativa.

1.- Se establece la creación de una Comisión Especial investigadora destinada a conocer los antecedentes de quienes controlan los medios de comunicación de masas de este país, y los problemas laborales y de persecución política existentes.

2.- Se oficia al Ministerio del Interior para que investigue a fondo del SIM y del Servicio de Investigaciones la existentes de grupos armados dentro de la empresa El Mercurio que atentan contra las disposiciones legales vigentes.

3.- Se oficia al Ministerio de Hacienda para que realice una exhaustiva investigación en torno a las denuncias sobre destinación de fondos de las utilidades de la Empresa El Mercurio para cancelar sucursales globales complementarios e impuestos a los altos ejecutivos y directores de los diarios de ese monopolio.

4.- Petición para que el Ejecutivo incluya en el período extraordinario de sesiones un proyecto de inamovilidad de los trabajadores del sector privado, público y empresas estatizadas.

5.- Solidaridad de los diputados de las fuerzas populares y de la DC con los despedidos en El Mercurio y los atentados derechistas contra Canal Trece, Cooperativa Vitalicia y La Mañana de Talca.

6.- Oficio al Ministerio del Trabajo para que investigue y ordene la reincorporación de los despedidos en El Mercurio y demás órganos de expresión citados, y

7.- Que se respete el derecho de los periodistas, como base de la libertad de expresión, por ser este un derecho ciudadano.

Luis Guastavino diputado comunista, al término de la sesión especial afirmó: "Vamos a meter mano a fondo en este asuntito. Nosotros no tenemos miedo porque en el Gobierno de la Unidad Popular no se ha perseguido a ningún periodista por sus ideas políticas o su capacidad profesional".

No existe penetración del MIR en las FF. AA.

Ministro de Defensa aclaró en el Senado las especulaciones de la Derecha

EL MINISTRO de Defensa, Alejandro Ríos Valdivia, demostró ayer en la Comisión de Defensa del Senado que no existe penetración del Movimiento de Izquierda Revolucionaria, MIR, en las Fuerzas Armadas, aprehensión de algunos parlamentarios de derecha que motivó la sesión de la Comisión.

Fue el senador Pedro Ibáñez quien solicitó la reunión de la Comisión, con invitación al Ministro de Defensa y a los tres Comandantes en Jefe de las Fuerzas Armadas, a raíz del discurso pronunciado por el dirigente mirista Miguel Enríquez, en el funeral del líder de ese movimiento, Luciano Cruz, quien señaló que Cruz en una de sus actividades cumplía tareas de penetración en las Fuerzas Armadas.

Al término de la reunión de la Comisión, el Ministro de Defensa señaló que había quedado claro, en base a sus declaraciones y las del Comandante en Jefe del Ejército, que "durante este Gobierno no se ha detectado ninguna penetración del MIR en las Fuerzas Armadas".

Puntualizó que Enríquez se refirió en su discurso a las acciones que realizara Luciano Cruz el año pasado "y que culminaron con una débil penetración en la Escuela de Paracaidistas, lo que motivó que el General Prats tuviera de baja a 11 oficiales y 2 oficiales".

Aclaró asimismo el Secretario de Estado que la reunión celebrada recientemente en la Escuela Militar había sido de rutina y calificó de "alarmistas y ajenas a la realidad" las informaciones tendenciosas que cierta prensa se encargó de difundir sobre la reunión, especialmente por el hecho de que se concedió la tarde libre a los cadetes.

Al respecto señaló que estas eran sólo especulaciones ya que se les otorgó la tarde libre como premio a la excelente actuación que tuvo la Escuela Militar en un desfile.

Ministro de Defensa, Alejandro Ríos Valdivia.

En Radio Nuevo Mundo:

Presidente del Colegio despide a 2 periodistas

Socio de la Empresa Nuevo Mundo, Antonio Cabello, priva del trabajo a sus colegas.

Mientras los periodistas han formado un frente común para impedir los despidos arbitrarios y la persecución política de los trabajadores de la Empresa El Mercurio, Radio Cooperativa y La Mañana, de Talca, y enfrentan la ofensiva derechista que pretende controlar el Canal 13 contra los intereses de sus trabajadores, Radio Nuevo Mundo, que aparece ante la opinión pública como un ejemplo de Empresa de trabajadores, ha despedido a dos periodistas aduciendo motivos económicos que los propios afectados han encargado de desmentir...

En una declaración pública, Héctor Rilla e Ignacio González, despedidos de Nuevo Mundo, aclaran que "Emisoras Nuevo Mundo aparece como una supuesta empresa de trabajadores constituida por 14 socios, que con la ayuda del Gobierno anterior compraron la radio a sus dueños legales". Agregan que el actual Gobierno les prestó una decisiva colaboración considerando que se la solicitaron para mantener una fuente de trabajo especialmente para el mundo periodístico.

Destacan que mientras se argumenta para su despido problemas económicos, los socios de la empresa destinaron 300 mil escudos para formar la "Sociedad Abastecedora de Alimentos", cambiando bruscamente de giro y orientación.

Pero lo que aparece más grave es que figuran como socios de la empresa, junto a cuatro locutores y cuatro radiocontroladores, periodistas, quienes no trepidan en privar de su trabajo a dos colegas.

Figura como Director de Radio Nuevo Mundo el periodista Nibaldo Taborga, dirigente del Sindicato de Periodistas Radiales relacionador público de la planta automotriz de Casablanca.

Igualmente figura como socio el Presidente del Colegio de Periodistas Santiago-Maule, Antonio Cabello, militante democratacristiano, el que, además, es miembro del Sindicato de Periodistas y funcionario público, y aparece suscribiendo una declaración de solidaridad con los periodistas despedidos por la Empresa El Mercurio, al mismo tiempo que en su calidad de socio suscribía el despido de dos periodistas simpatizantes de su partido.

Cabello, es socio de la Empresa el militante democratacristiano Nibaldo Mella.

La actitud de estos tres periodistas que al parecer no entendieron lo que es una empresa de trabajadores y se sintieron empresarios, ha causado profundo malestar en el gremio, sobre todo por senuno de que el Presidente de la Orden Antonio Cabello no trepidara en ordenar el despido de los dos periodistas a pesar de ser ellos afiliados a su propio partido, quizás no ha sorprendido tanto como la actitud del militante socialista y Director de la Radio, Alfredo Taborga, que ha sugrimido por años como bandera de lucha la defensa de los trabajadores.

Entre el personal de la radio ha causado, asimismo, extrañeza que se eligiera a estos dos periodistas para despedir "por motivos económicos", manteniéndose como empleado de la empresa al periodista Hugo Hernández, militante de la Democracia Radical, servidor de diarios como "Patria y Libertad" y calificado por sus propios colegas como "sedicioso, golpista y traidor a su gremio".

Los periodistas afectados por el despido han solicitado al Sindicato de Periodistas Radiales la expulsión de los profesionales Alfredo Taborga, Antonio Cabello y Nibaldo Mella y enviado al Colegio Nacional de Periodistas todos los antecedentes que, según su declaración, "atentan contra la dignidad de la profesión y el respeto mutuo que debe existir entre los miembros de la Orden".

Estos son los demócratas:

DERECHISTAS NIEGAN LA LIBERTAD DE OPINION A LOS PERIODISTAS

En la sesión especial de ayer de la Cámara, se sacaron la careta defendiendo a "El Mercurio" y atacando a los trabajadores. Incluso tuvieron la desfachatez de afirmar que "quienes laboran en una empresa, le deben lealtad y pleitesía a ella, y no tienen derecho a opinar".

La derecha demostró una vez más que es enemiga declarada de los trabajadores, al defender con insolencia al Diario "El Mercurio", donde cinco periodistas y personal administrativo fueron despedidos por no pensar como la empresa.

Los diputados derechistas trataron de boicotear la sesión especial de la Cámara de Diputados convocada exclusivamente para discutir la situación de los periodistas y otros trabajadores de "El Mercurio", Canal Trece, Radio Cooperativa y "La Mañana" de Talca.

Con todo descaro la bancada del Partido Nacional defendió a los grandes empresarios y dueños de los órganos de expresión señalando que "los periodistas y demás empleados le debían lealtad a las empresas donde trabajaban" en un arranque ideológico, digno de la década del treinta cuando Hitler y Mussolini eran adorados por la derecha. Domingo Godoy Matte afirmó: "entendemos que hayan despedido a esas cinco personas, porque se trata de uno de los actos de deslealtad más evidentes".

Para Godoy Matte denunciar el fraude en que están incurriendo los dueños de "El Mercurio" al cancelar el global complementario de sus ejecutivos con las utilidades de la empresa, cuya ganancia debería ir a los bolsillos de los trabajadores, es ser desleal y por lo tanto se hace acreedor del despido inmediato.

Indignada la diputada Carmen Lazo ante semejante posición planteada en el Congreso le gritó: "ese señor que acaba de plantear semejante idea cómo que no se cayó de la estatua. Huele a nacismo el hecho de negar a una persona el derecho a opinar, porque es empleado de una empresa. Que pretenden negar a los periodistas el derecho democrático a expresarse libremente". Estos son los que rasgan vestiduras por la libertad y la democracia y no son más que unos furiosos defensores de las empresas e imperios periodísticos, señaló despues la diputada socialista.

Orlando Millas, comunista.

Carmen Lazo, socialista.

Luis Maira, izquierda Cristiana.

RISAS

La furiosa defensa de "El Mercurio" hecha por Domingo Godoy lo llevó a la ridícula posición es decir que "El Mercurio era un diario independiente, que siempre había atacado al Partido Nacional, sobrio, serio, responsable y humano. Estas frases causaron risa no solo en los parlamentarios de la Unidad Popular y demócratascristianos sino entre los trabajadores despedidos y periodistas que concurrieron a presenciar la sesión especial.

Matte ante la carencia de otros argumentos trató de desvirtuar la sesión para hablar de otros temas. La exaltación de los momios fue parada en seco por el Diputado César Fuentes quien presidía en ese instante. No se trataba de defender a la empresa ppivada, sus posiciones retrógradas y antidemocráticas, sino analizar cómo y porqué los cinco trabajadores de "El Mercurio" fueron despedidos.

EMBESTIDA GENERAL

Los diputados de la Unidad Popular y de la Izquierda Cristiana demostraron sus extraordinarias condiciones para analizar a fondo el por qué de esta embestida general contra los periodistas y demás trabajadores de los medios de comunicación de masas.

Luis Maira, hablando a nombre de la Izquierda Cristiana señaló cómo los órganos de prensa están en manos de los grupos que controlan la economía del país. Cito el estudio hecho por el profesor Armand Mattelart, de la Universidad Católica, como uno de los documentos más completos al respecto. Dijo Maira que "cada vez que en el país se han planteado reformas económicas y sociales los dueños de los grandes monopolios periodísticos han estado en la defensa de esos intereses". Agregó que "ahora en que realmente se está atacando a fondo al poder económico, la situación se plantea en forma más violenta".

Los medios de expresión, dijo, han llegado a ser un campo claro de conflicto y están aflorando cada vez más. Por esta razón nosotros, la Izquierda Cristiana, ha solidarizado con los compañeros periodistas y los acompañaremos en su batalla hasta el triunfo.

Posteriormente se refirió concretamente a la situación imperante en el Canal Trece de Televisión donde la embestida derechista ha llegado incluso a exigir la salida de todo el cuerpo periodístico de esa estación televisiva. Dijo Maira, el problema que allí se han planteado es porque el DIRECTOR DEL CANAL CLAUDIO DI GIROLAMO Y EL JEFE DE PRENSA LEONARDO CACERES SON MIEMBROS DE LA IZQUIERDA CRISTIANA. Es decir, por compartir estas ideas se los ataca y se los quiere despedir.

Maira se manifestó de acuerdo en definir **los alcances de la libertad de prensa, en estos instantes, en que en nuestro país se vive un proceso revolucionario**". La Libertad de prensa, declaró debe surgir del pueblo y de la raíz de nuestra Patria, al mismo tiempo que desde los trabajadores que laboran en los medios de comunicación de masas.

CIUDADANOS Y PERIODISTAS

Orlando Millas, diputado comunista, se refirió extensamente y con lujo de detalles a los alcances de esta escalada contra los periodistas y su derecho, como ciudadanos, a informar y tener una posición ideológica.

Son muchos los hechos acumulados de persecución política en las empresas periodísticas y emisoras, dijo Millas, como para callar esta situación.

Concretamente se refirió a "La Mañana" de Talca, donde los inescrupulosos propietarios violaron las actas de avenimiento y convenios vigentes. Denunció el Diputado Millas que "la empresa planteó al gobierno que se hiciera cargo de los tres millones de escudos que tiene en deudas pendientes con los trabajadores y después procedería al despido de los 27 trabajadores". Ante esta gravedad, señaló el parlamentario, y ante un empresario inescrupuloso los organismos laborales del gobierno están investigando a fondo para tomar una determinación. Mientras tanto, los trabajadores con la decisión firme de ciudadanos de mantener un órgano de expresión independiente han estado publicando con mucho esfuerzo el diario.

Orlando Millas se refirió luego al caso de Radio Cooperativa donde fueron despedidos tres periodistas por no compartir la idea política de los nuevos dueños de esa emisora.

Se está tratando de implantar el criterio, dijo, de que los periodistas no disponen de criterio para opinar y que deben escribir y hacer lo que sólo esté de acuerdo con sus patrones.

Esto dijo Millas va dirigido exclusivamente a VULNERAR EL DERECHO MISMO DE EXPRESION CONSAGRADO EN LA CONSTITUCION POLITICA DEL ESTADO. Este derecho debe afirmarse en el caso de los periodistas porque ellos también son ciudadanos.

Millas reiteró la alarma que existe en los círculos políticos ante la escalada general contra los periodistas.

En el caso del Canal Trece, dijo, se está exigiendo la total liquidación de los periodistas que allí trabajan porque algunos no comparten las ideas reaccionarias de quienes orientan al Consejo de la UC.

En el Diario "La Prensa" se presiona a Bernardita Aguirre, porque es del MAPU y a María Teresa Larrain, porque es de la Izquierda Cristiana. En consecuencia se les niega el derecho ciudadano a opinar privándolos como trabajadores a emitir un derecho constitucional.

IRREGULARIDADES

Hablando a nombre de los socialistas, el diputado Luis Espinoza, afirmó que por denunciar abiertas irregularidades de la empresa en cuanto al pago de globales complementarios de sus Ejecutivos se amenazó y luego despidió a cinco trabajadores de "El Mercurio". Agregó que los estudiantes campesinos y obreros estarán junto a los periodistas porque ellos están luchando por defender la libertad de expresión y para que se diga la verdad sobre los que cometen un robo contra el fisco.

Por su parte, la diputada Carmen Lazo leyó el documento elaborado por los propios trabajadores despedidos y en el que se denuncia cronológicamente el atropello de los ejecutivos de El Mercurio. Carmen pidió posteriormente que dicho documento fuera incluido en el acta de sesiones a lo cual los reaccionarios se opusieron violentamente.

POSICION POLITICA

El Diputado Radical, Rubén Soto, señaló que los periodistas tienen el derecho de opinar y plantearse políticamente. Agregó que El Mercurio se destacaba por sus permanente ataques a las medidas de gobierno y a la vez por la persecución contra los periodistas que no comparten sus ideas.

En el tiempo del Comite Radical, también hizo uso de la palabra el diputado Jorge Cabello quien afirmó que el pueblo sabia perfectamente bien que El Mercurio representa a la derecha y que por eso no lo lee". Señaló que los 170 mil ejemplares que tira son distribuidos entre los industriales, empresarios y otros servicios.

Denunció Jorge Cabello que "en los minerales de cobre **El Mercurio se esta distribuyendo gratuitamente como una forma de que los mineros lean las falsedades que se dicen respecto al Gobierno Popular.**

Roberto Muñoz Barra, señaló a nombre del Movimiento Radical Independiente de Izquierda que "les han bastado los argumentos esgrimidos por la Vicepresidenta de la Empresa Sonia Edwards para darse cuenta de la grave situación imperante en El Mercurio.

Muñoz Barra, refiriéndose a las palabras de Jose Monares, quien hizo uso de la palabra a nombre de la DC, afirmó que "había que tener bastante sangre fría para señalar que en este gobierno había persecución ideológica. Que se recuerden los demócratascristianos, dijo, que el Sol brilló sólo para algunos privilegiados en tiempos de Frei y que 500 trabajadores fueron despedidos en la empresa Portuaria por no ser democratacristianos, que no vengan ahora a decir que hay persecución". Muñoz Barra entregó numerosos antecedentes sobre las persecuciones en tiempos de Frei.

Esta es la ofensiva reaccionaria en los medios de comunicación

La presencia de una ofensiva de la derecha para tomar el control absoluto de los medios de comunicación, despidiendo a todos los trabajadores que no están dispuestos a ser los portavoces del caos y la sedición, ha quedado claramente evidenciada ante el país, que observa hoy esta situación.

EMPRESA EL MERCURIO: 24 horas despues que el Presidente de la Empresa, Fernando Leniz expresara el mayor respeto a todas las ideologías, comprometiendose a que no habría persecución contra los trabajadores, fueron despedidos Sergio Gutiérrez, periodista presidente del CUP; Darío Rojas, periodista de Ultimas Noticias, vicepresidente del CUP; Marcial Ruiz, programador IBM, Secretario de finanzas del CUP; Orlando Cierro, operador máquinas National, dirigente del CUP en su sección; y Gabriela Muñoz, Secretaria privada de la Vicepresidenta de la Empresa, Sonia Edwards, secretaria del CUP.

Las razones: traición a la Empresa por desenmascarar la falsa objetividad de El Mercurio y denunciar que los trabajadores estaban costeando el pago de los impuestos de global complementario de los ejecutivos.

RADIO COOPERATIVA VITALICIA: Controlada por un grupo de empresarios democratacristianos, que encabeza como Presidente del Directorio el ex Ministro de Economía de Frei, Carlos Figueroa y que integran entre otros, el ex Ministro de Defensa, Sergio Ossa, el ex Ministro de Obras Públicas, Eugenio Celedón y el ex Presidente del Banco Central, Jorge Cauas.

En el mes de julio fue despedido el periodista Manuel Mercado, presidente del Comité de Unidad Popular de la Radio, aduciéndose "razones personales". Junto al periodista mencionado, integraban el Comité de Unidad Popular Eliana Cornejo y Cristina Pradena de Norambuena, las que fueron también notificadas de despido, al poco tiempo, por "razones económicas", a pesar de que eran quienes percibían menores remuneraciones de todo el personal. Sólo se hizo efectivo el despido de la primera, ya que Cristina Pradena hizo valer su estado de embarazo y consecuencial inamovilidad.

LA MAÑANA DE TALCA: De propiedad de empresarios vinculados al Partido Nacional, quienes provocaron artificialmente un conflicto para cerrarla, al negarse a cumplir los compromisos estipulados en el acta de avenimiento vigente. 27 personas quedaron así sin trabajo.

RADIO CRUZ DEL SUR: Controlada por empresarios democratascristianos del ala freista, la Emisora no ha dado cumplimiento al pago de sueldos e imposiciones de sus trabajadores, lo que ha motivado un conflicto de proporciones.

CANAL 13 de TV: En una campaña concertada de la derecha escudada en la Federación de Estudiantes bajo el disfraz de "gremialistas" y de los sectores reaccionarios de la Democracia Cristiana, que dirigen la Universidad Católica, Claudio Orrego Vicuña y Rafael Moreno, se inició el ataque contra el Canal 13 y en especial contra su departamento de Prensa, que dirige el periodista de la Izquierda Cristiana, Leonardo Cáceres.

Argumentando falta de objetividad en las informaciones del Canal, los gremialistas, apoyados por algunos democratascristianos contrarios al Rector Fernando Castillo Velasco, han desconocido el acuerdo ratificado por un acta de avenimiento, de que los trabajadores estarían representados en número de tres en el Directorio de la Corporación que estaría integrado por nueve miembros. Para disminuir la participación de un 33 por ciento de los trabajadores en este directorio, elevaron su número total de miembros a 30, manteniendo la representación de 3 trabajadores, lo que significa reducir su participación a un 10%.

La maniobra derechista que cuenta con la aquiescencia de los democratacristianos opositores a Castillo Velasco, está destinada fundamentalmente a obtener para la reacción el control de este medio de comunicación y a derribar a los militantes de la Izquierda Cristiana, Claudio Di Girolamo, Director del Canal, y Leonardo Cáceres, Director del Departamento de Prensa.

Instituto Laboral:

Seminario sobre participación

"La participación de los trabajadores en la economía, requisitos y exigencias" es el tema del Seminario que se iniciará el próximo lunes, bajo los auspicios de la Confederación de Empleados de Industria y Comercio, CEIC y el Instituto Laboral del Ministerio del Trabajo.

Este Seminario, primero de una serie que proyecta realizar el Instituto Laboral, tendrá una semana de duración y se efectuará en el Edificio de los Trabajadores Huérfanos con Teatinos.

El temarib a desarrollar es el siguiente: el porqué de las tres áreas de la economía, participación de los trabajadores en la planificación del desarrollo económico global, experiencias y estudio del proyecto CUT-Gobierno, sobre participación laboral.

Las inscripciones estarán abiertas el día lunes, en la SEDE de la Confederación 8° piso, del Edificio de los Trabajadores.

El MIR denuncia audaz maniobra de Patria y Libertad

EL SECRETARIADO NACIONAL DEL MOVIMIENTO DE IZQUIERDA REVOLUCIONARIA MIR, entregó ayer una declaración pública en la que señala "A parte de lo mentiroso y ridículo, el montaje publicitaro de Patria y Libertad parece indicar que efectivamente este grupito no se ha desistido de su propósito de efectuar atentados terroristas que firmaran como MIR y que tienen por objeto justificar un golpe en contra del pueblo.

En la extensa declaración el MIR afirma que "sistemáticamente los partidos políticos de los grandes patrones conspiran para frenar la lucha de los trabajadores, derribar al gobierno de la Unidad Popular a través de un golpe e imponer una sangrienta represión contra el pueblo que aniquile totalmente a sus sectores más conscientes.

En otra de sus partes dice "El MIR ha venido investigando la pista de estas andanzas conspirativas y sediciosas de la derecha desde hace varios meses y recientemente hizo una denuncia a través de su periódico Rebelde. "La derecha ha perseguido sus planes, los cuales contemplan las siguientes etapas: A) provocaciones a los trabajadores que justifiquen una represión sangrienta sobre ellos. B) Atentados contra dirigentes políticos de izquierda, incluso de la propia clase dominante, firmados como Mir Fuga de Viaux de la Penitenciaría.

Enseguida el MIR afirma "Reiteramos a los trabajadores que el terrorismo y los atentados personales no constituyen un metodo de lucha vigente hoy en Chile. Así lo hemos expresado publicamente en 1968, 1969 y 1970 y en los días de los atentados al General Schneider y a Perez Zujovic.

Por consiguiente, dicen, llamamos al pueblo a no ser sorprendidos por atentados que se pretenderán atribuir al MIR y que enrealidad serán ejecutados por grupos operativos de Patria y Libertad. El MIR informo a quien corresponde hace ya dos semanas de los atentados que prepara Patria y Libertad. Termina la declaración llamando al pueblo a estar preparado para la defensa de la estabilidad del gobierno y lo conquistado por los trabajadores.

Socialistas llaman a los trabajadores

EL PARTIDO Socialista entregó un documento público en el que llama a los trabajadores a impedir la escalada sediciosa y a permanecer alertas y prontos a movilizarse.

La Comisión del PS afirma "Pretenden crear una imagen de caos y de desgobierno. Usan declaraciones de la Sociedad de Fomento Fabril para sembrar la intranquilidad. Magnifican los problemas de abastecimiento. Golpean vanamente las puertas de los cuarteles. Se felicitan del golpe de estado en Bolivia. Alaban regímenes gorilas, porque así pretenden, torpemente, inducir a las FF. AA. a imitar acciones golpistas, olvidando la limpia tradición democrática de nuestros institutos armados. El conjunto de tales acciones corresponde a las típicas tecnicas recomendadas por la CIA para ir creando el clima propicio a los golpes de Estado.

Nosotros, dice el PS, somos los verdaderos patriotas, porque no sometemos a la tutela de ninguna potencia extranjera. Porque no nos arrodillamos ante Estados Unidos, porque no mendigamos su ayuda, porque no permitimos que continue enriqueciéndose con nuestro cobre. Porque tenemos una política libre y soberana. Porque por primera vez en mucho tiempo, el nombre de Chile brilla en el firmamento internacional con luz propia, como nación respetable como pueblo independiente, porque no somos comparsa de nadie.

El Partido Socialista llama a combatir la prepotencia y la soberbia de nacionales y freistas, quienes junto al imperialismo están en contra de Chile y de su pueblo e invitamos al Gobierno a usar más dureza y mayor rigor contra esta camarilla que, arrogándose derechos que no tiene pretenden llevar al país a un caos interno, al desprestigio internacional e incluso, arrastrarnos a situaciones sangrientas.

El documento completo entregado por el PS lo publicáremos mañana.

CIA. EXPLOTADORA DE POTASA LA HUAICA S.A.

BALANCE GENERAL
Al 31 de Diciembre de 1970

Capital autorizado por Decreto Supremo N° 1738 de fecha 17 de Marzo de 1938

Capital Autorizado 140
Capital Suscrito 140
Capital Pagado 140
Reservas 2.468.78

ACTIVO	Ejercicio Actual Parciales	Totales	Totales Ejercicio Anterior
I DISPONIBLE			
Caja	2.805.58	2.805.58	2.468.78
II REALIZABLE			
Pertenencias Mineras	140	140	140
III TRANSITORIO			
No existe			
Sumas Parciales		E° 2.945.58	2.608.78
IV INMOVILIZADO			
No existe			
V NOMINAL			
No existe			
VI PERDIDAS			
No existe			
Totales		E° 2.945.58	2.608.78

PASIVO	Ejercicio Actual Parciales	Totales	Totales Ejercicio Anterior
VII EXIGIBLE			
No existe			
VIII TRANSITORIO			
No existe			
IX NO EXIGIBLE			
Capital autorizado, dividido en 1.400 acciones a E° 0.10 c/u totalmente suscritas y pagadas	140		
Reservas Sociales			
Fdo. Reserva Legal	28		
Fdo. Eventualidades	233.70		
Fdo. Amortizaciones	233.70		
Fdo. Accionistas	1.951.64		
Fdo. " Fallecidos	21.74	2.608.78	1.874.84
Utilidad del Ejercicio		336.80	733.94
Totales		E° 2.945.58	2.608.78

CUENTAS DE ORDEN

DEBE			HABER	
Acciones del Directorio en Garantía	6	6	Garantía Directorio	6 6

CUENTAS DE RESULTADO

PERDIDAS			GANANCIAS		
1.- Gastos			Ingresos de la Explotación	2.500	
a) Gastos Generales	2.163.20	2.163.20 1.766.06	Menos: Costo Explotación	-0-	2.500 2.500
Sumas		E° 2.163.20 1.766.06	Sumas		E° 2.500 2.500
Utilidad		336.80 733.94			
Totales		E° 2.500 2.500	Totales		E° 2.500 2.500

EMILIO DE LA BARRA KINAST
Contador FC 3690 Lic. 06341

EMILIO DE LA BARRA KINAST
Gerente General

INFORME DE LOS INSPECTORES DE CUENTAS

Los Inspectores de Cuentas que suscriben declaran haber revisado el Balance que precede, encontrando sus partidas conformes con el Libro Mayor.

Amadora Espinoza Cáceres
Inspectora de Cuentas

Isabel Saavedra Bravo
Inspectora de Cuentas

ESTADO DE ALARMA EN CARCELES DE EE.UU.

Nuevas y evidentes contradicciones de las autoridades carcelarias frente a los acontecimientos ocurridos en la prisión de Attica

WASHINGTON (DPA).- Luego de los sangrientos incidentes durante la rebelión de reclusos en la prisión de Attica, en el Estado de Nueva York, y otras revueltas de adhesión en otras prisiones, todas las instituciones penitenciarias del país están en estado de alarma.

Con bombas lacrimógenas, las autoridades de las prisiones de Baltimore (Maryland), Atlanta (Georgia) y Cleveland (Ohio) retomaron el control luego de que algunos presos se amotinaran, sin que haya que lamentarse víctimas o heridos graves.

Según informaron emisoras de radio, durante una inspección realizada en una cárcel de Detroit, la policía encontró ciento cincuenta armas de pequeño calibre. La policía se decidió por esta inspección, luego de haber recibido informaciones confidenciales sobre la existencia de las armas.

Entretanto, en el famoso penal de Sing Sing, en Nueva York, las autoridades han dispuesto que los reclusos sólo salgan de sus celdas para comer, en caso de enfermedad o visita.

ATTICA (ANSA).- Los nueve rehenes de los detenidos amotinados de la cárcel de Attica no murieron el lunes por la noche degollados sino por disparos de armas de fuego, de las que carecían los revoltosos; estas apreciaciones, en neto contraste con las informaciones anteriores de la policía, fueron dadas anoche en una conferencia de prensa por el comisario de presidios de Nueva York, Russel Oswald.

Anteriormente, las autoridades habían presentado la tesis de que los amotinados habían degollado a nueve rehenes.

Se hace así más siniestra la historia del amotinamiento de la prisión de Attica, en la que 1.200 reclusos (sobre un total de dos mil) se rebelaron durante cinco días contra las autoridades, retuvieron 38 rehenes y sostuvieron una lucha final de cuatro horas contra hombres de la Guardia Nacional y de la policía. Estos fueron apoyados por tres helicópteros que lanzaron más de cien bombas lacrimógenas.

El saldo fue de 41 muertos y un centenar de heridos. De los rehenes 28 fueron liberados mientras que las fuerzas de seguridad no tuvieron que lamentar ni muertos ni heridos.

Hay otro punto oscuro, y se refiere al médico que examinó antes que nadie los cadáveres: fue el médico de la Prisión, Dr. Paul Sternberg, y no el médico legal, Dr. Merlin Bissell, como estipula la ley.

Las autoridades dicen que se buscó al Dr. Bissell pero que "no se le encontró por ninguna parte, por eso se debió recurrir al Dr. Sternberg.

Bissell en cambio sostiene haber estado siempre disponible y preparado para examinar los cadáveres. Afirma que se le podía hallar con facilidad.

A los presos no les gustaba Sternberg, y decían que este les trataba mal y habían pedido su sustitución.

Hay periodistas que han avanzado la hipótesis -desconcertante- que algunos cadáveres "han sido arreglados" en cualquier modo para hacer más atendible la hipótesis de que los rehenes fueron degollados.

El Gobernador del estado de Nueva York, Nelson Rockefeller, (criticado por la prensa por haber autorizado una solución drástica del asunto) anunció que una comisión especial iniciará inmediatamente una pesquisa acerca de las condiciones de vida en la penitenciaría de Attica. Rockefeller aseguró que dicha comisión estará compuesta por ciudadanos imparciales.

El grupo deberá aclarar si los dirigentes de la penitenciaría de Attica tutelan los derechos constitucionales de los detenidos.

Todo Estados Unidos está conmovido por la terrible masacre de Attica. Esta mañana "The New York Times" sostiene que las autoridades no son atendibles en lo que dicen luego de las contradicciones en que cayeron.

Las contradicciones -más graves- se lamenta el diario- fueron las que se desprenden de los hechos tal como fueran revelados por el médico Forense. Cuando se refiere a la inexistencia de heridas mortales en el cuello, provocadas por armas cortantes.

ATLANTIC CITY—Miss Georgia, Cynthia Cook (izquierda) y Miss California, Carolyn Stoner, admiran una valiosa cámara, premio del Concurso de Belleza local (RADIOFOTO UPI).

AVIONES FRANCESES COMPR[illegible] FUERZA AEREA ARGENTINA

BUENOS AIRES (UPI)—La fuerza aérea argentina despachó hoy una misión a Francia e Israel con vistas a concretar detalles técnicos de una compra de 14 aviones franceses "Miragonotti", en momentos en que este país acaba de suspender totalmente sus importaciones ante una grave crisis en su balanza de pagos.

La suspensión fue decidida el lunes pasado luego que informes de círculos financieros indicaron que si las importaciones continuan en su actual nivel, para fines de año podrían totalizar 2.000 millones de dólares, contra exportacionanes estimadas en un máximo de 1.700 millones de dólares.

Pero mientras los economistas gubernamentales estudian todos los medios posibles para encontrar la forma de evitar la salida de divisas, las fuerzas armadas argentinas continuan obteniendo equipos y unidades.

Esta semana la Fuerza Aérea recibió tres bombarderos británicos, Camberra, última entrega de una compra de 12 aparatos, y la armada dos submarinos norteamericanos que datan de la Segunda Guerra Mundial, el "Catfish" y el "Chivo".

La carrera armamentista "interna" entre las fuerzas armadas argentinas comenzó en 1968, cuando el ejército lanzó su primer plan destinado a la fabricación de armas pesadas bajo licencia, con el presupuesto de 70 millones de dólares.

El programa se inició con la compra de 30 tanques franceses "AMX—13", según los planes, continuará hasta la fabricación en el país de una cantidad similar.

Ante el programa del ejército, la marina argentina señaló entonces deplorables estado de su flota, integrada por buques cedidos en préstamo por el gobierno de Estados Unidos, y diseñó un plan de reequipamiento que comenzó con la compra de un portaaviones holandés y el encargado de una decena de naves a Gran Bretaña y Alemania Occidental.

La Armada incorporará este año, de los dos buques norteamericanos, dos destructores reacondicionados, un [illegible] alemanoccidental, una fragata británica equipada con cohetes. Una nave de [illegible] construido en astilleros [illegible] y según los expertos, los dos buques importados [illegible] desembolso de 70 millones de dólares.

Por su parte la Fuerza Aérea, luego de haber recibido [illegible] 50 "Skyhawk" [illegible] adquiridos a Estados Unidos [illegible] 1965, tiene ahora [illegible] puesta en el "Mirage" [illegible] avión que dio la victoria a [illegible] en su guerra contra los [illegible] en 1967. Y cuyo costo [illegible] en los dos millones de dólares según los expertos.

Los tres jefes de la nueva Fuerza Aérea que hoy emprenden viaje a Francia e Israel estudiarán aspectos [illegible] cionales y logísticos del [illegible] utilizado como arma [illegible] en la aviación militar del judío.

En lo que respecta a los [illegible] nes de transporte, la mitad de las fuerzas Argentinas -fue inutilizada en 1945 -incorporó en los últimos años tres Hércules y [illegible] 130 norteamericanos y [illegible] tos "Fokker-18" holandeses.

Pero la Argentina no es [illegible] ca que desvía importantes fondos de sus exiguas reservas para compra de armamento sino que se inscribe en la virtual carrera armamentista de América del Sur escudada en la necesidad de "actualizar" equipos.

Luego que el Congreso norteamericano puso en [illegible] un límite a la venta de [illegible] bélicos a América Latina reduciendo a 75 millones de dólares el máximo de las [illegible] tas a crédito y la ayuda [illegible] — los países sudamericanos orientaron sus compras [illegible] Europa, siendo las favorecidas Francia y Bretaña.

OPERACION ABASTECIMIENTOS REALIZAN LOS TUPAMAROS

MONTEVIDEO, (ANSA). Lo que parece ser una operación "ropas y frazadas" se encuentra en pleno desarrollo por parte de los elementos del "MLN" (Tupamaros).- En efecto, en las últimas horas se han registrado tres atracos a casas comerciales dedicadas a la venta de ropas (pantalones, buzos, chaquetas, etc.) y mantas para camas.

A la exitosa operación cumplida en la víspera con abundante botín, se sumaron hoy otros dos hechos similares. En las primeras horas de la mañana fue robada una camioneta, cuyo conductor fue mantenido bajo vigilancia de una pareja de jóvenes Tupamaros, mientras su vehículo era utilizado por dos hombres y una mujer, que identificándose como sediciosos asaltaron una ropería a escasos cien metros de la casa de gobierno, donde lograron obtener en "expropiación directa" un buen número de frazadas y numerosas "camperas", pantalones, etc., en cantidad no determinada aún por los damnificados. Este atraco se cumplió sin ningun tropiezo y los Tupamaros abandonaron el lugar sin otras consecuencias. Sin embargo, en una segunda "operación", cumplida en un lugar distante del anterior (proximidades del hipodrómo de Maroñas), los propietarios de una ropería se resistieron a los propósitos de los asaltantes Tupamaros, resultando heridos.

De acuerdo con las informaciones extraoficiales de que se dispone (la policía no ha noticiado aún el hecho), el señor Isaac Baizek y su esposa Bettu Gasovich, ambos Uruguayos de apróximadamente cuarenta años de edad, se negaron ante los requerimientos de los asaltantes a pesar de que los mismos se acompañaban con la amenaza de armas de fuego. Ante la inesperada resistencia se produjo un instante de confusión, con disparos de armas de fuego, a raíz de los cuales el matrimonio resultó herido. Los atracadores lagraron fugar, sin que se sepa si obtuvieron o no el botín. Mientras que minutos más tarde, los heridos auxiliados por vecinos, fueron conducidos a un sanatorio. Según se informó poco después en el centro asistencial, las heridas de los esposos Baizek no son de gravedad.

Piden a Estados Unidos:

MEDIDAS COMPENSATORIAS PARA AYUDAR ECONOMIA LATINOAMERICANA

PANAMA (UPI). La Argentina exigió hoy que Estados Unidos tome medidas compensatorias para ayudar la economía de los países latinoamericanos perjudicada por el recargo aduanero del 10 por ciento impuesto por el Gobierno de Washington.

Un portavoz de la Delegación Argentina a la reunión del Consejo Interamericano Económico y Social (CIES) afirmó que entre las medidas contempladas deben figurar una reducción de las barreras aduaneras y en los casos en que es aplicable el recargo, una indemnización en dólares equivalente a la pérdida causada por tal gravamen.

Las demandas figuran en anteproyecto de resolución presentado por el Jefe de la Misión Argentina ante el CIES, Juan Manuel Figueroa.

El representante sudamericano también propuso la convocatoria de una Conferencia Ministerial para noviembre, próximo, a fin de celebrar consultas previas a toda política comercial de Estados Unidos que pueda afectar a la América Latina.

El texto de la resolución dice que Estados Unidos debe ser obligado a adoptar medidas compensatorias de los perjuicios que pueda haber causado la nueva política económica anunciada por el Presidente Richard M. Nixon, el 15 de agosto último.

La iniciativa agrega que el CIES debería analizar las restricciones comerciales dispuestas por Estados Unidos en los últimos ocho años que afectan adversamente las importaciones de productos de la región, a fin de arbitrar los medios para eliminarlas.

Figuerero afirmó que la nueva política enunciada por Nixon constituye una violación de los acuerdos tomados en la reunión del CIES en Caracas el año anterior, por los cuales se instituyó un proceso continuado de consultas y negociaciones.

Eva Duarte, la fallecida esposa de Juan Perón.

REVELACIONES SOBRE CADAVER DE EVA PERON

MADRID (ANSA). Fuentes allegadas a círculos peronistas no han querido confirmar, pero tampoco han desmentido totalmente, lo publicado ayer tarde por el vespertino "Informaciones" de Madrid, según el cual el cadáver de Eva Duarte no había podido ser exhibido públicamente — tal como anticipó esta agencia de prensa hace más de una semana— debido al mal estado de conservación en que se encuentra.

"Informaciones", en una crónica de su primera página, afirma que el cuerpo de la ex primera dama argentina, además de las magulladuras declaradas el mismo día de su devolución a Juan Domingo Perón, tiene las rodillas rotas — prueba ello de que durante mucho tiempo estuvo en posición vertical—; falta de un dedo de una mano, presenta dos grandes tajos a la altura del torax, y en la parte superior de una pierna; tiene la nariz quebrada y, por último, lleva señales muy evidentes de que un tiempo fue tratado con cal viva, probablemente con la finalidad de destruirlo.

Todos estos daños en el cadáver que, por la técnica de embalsamación a la que fue sometido por el doctor Pedro Ara, debería conservarse en perfecto estado, han sido revelados a un periodista de "Informaciones" por un "experto español que ha reconocido el cuerpo y elevado un informe a las hermanas de Eva Duarte". No se dice el nombre del experto, pero en fuentes allegadas a círculos peronistas se estima que se trata del mismo doctor Ara, quién, desde el día de la entrega del cadáver, frecuenta la quinta "17 de Octubre".

Las revelaciones, que bien podrían ser exactas, tienen un valor a los fines de mera crónica y otro desde un punto de vista de interés político, sobre todo en lo que se refiere a las señales de cal viva, ya que ello sería revelador de la intención habida en su tiempo de eliminar todo rastro físico de Eva Perón. Esta revelación, en efecto, podría servir para reforzar, se dice en otros círculos argentinos de Madrid, las declaraciones formuladas hace pocos días por un sacerdote en Buenos Aires a propósito de la positiva intervención del General Aramburu para la protección del cadáver de Eva Perón.

Maestros peruanos vuelven a clases

LIMA (ANSA). El Presidente de la Federación Nacional de Educadores del Perú (FENEP) Pedro Julio Armacanqui, fue detenido en esta capital, mientras que la huelga indefinida que empezaron hace quince días los maestros, tendía a finalizar.

Armacanqui forma parte del grupo de dirigentes que ha mantenido la decisión de seguir en huelga, mientras que otra fracción de la FENEP decidió levantar el paro, después que el Gobierno hiciera una severa advertencia, señalando que los maestros que no asistieran a clases a partir del pasado lunes quedarían cesantes. El Gobierno había concedido previamente un aumento a los profesores, que muchos no aceptaron como justo.

Según se informa en esta capital, la mayoría de los colegios primarios de Lima y Provincias han vuelto a abrir sus puertas, mientras que la enseñanza en secundaria tiende a normalizarse en todo el país.

Empero, dirigentes del Magisterio que han reemplazado a Armacanqui en el Comité de Lucha de la Fenep, manifestaron su intención de sostener la huelga.

La huelga de los maestros ha originado graves desórdenes y varios enfrentamientos entre manifestantes y policías, habiéndose producido numerosas detenciones.

CHILE Y ARGENTINA EN REUNION SOBRE RECURSOS HIDRICOS

BUENOS AIRES (ANSA).- Especialistas argentinos y chilenos en recursos hídricos iniciaron reuniones que se prolongarán hasta mañana, con el propósito de sentar las bases y efectuar los contactos preparatorios para la constitución de una comisión mixta argentino chilena para el estudio de los recursos hídricos en las cuencas comunes a ambos países.

La constitución de esta comisión se realiza de acuerdo a lo convenido por los cancilleres de las dos naciones en el "Acta de Santiago de Chile", y de acuerdo a lo recomendado por la comisión argentino chilena de integración física.

Los especialistas chilenos que participan en las reuniones—que se iniciaron esta mañana en la Subsecretaría de Recursos Hídricos— son los ingenieros Enrique Arias Suárez, Raúl Zúleta, Héctor Fouquet, Rómulo García y Sergio Rodríguez. Representan a la Argentina el Dr. Herminio Pérez y el ingeniero Mario Fuschini Mejía, por la Subsecretaría de Recursos Hídricos, el Dr. Rubén Vallejos por agua y energía eléctrica, el agrimensor José Raffo del Campo por el Servicio Meteorológico Nacional y funcionarios de Hidronor y otros organismos relacionados a la Subsecretaría de Recursos Hídricos.

En un breve contacto con el periodismo participantes de las deliberaciones consideraron que el intercambio de informaciones hidrometeorológicas permitirá la instalación de estaciones de observación en las cuencas comunes a ambos países.

EN CHILE NO SE ESTABLECERA EL SOCIALISMO POR DECRETO

MADRID, 15 (EFE).— El Gobierno chileno no tiene ninguna intención de decretar artificialmente el socialismo en su país, declaró hoy el ex Secretario del Partido Socialista chileno, Aniceto Rodríguez Arenas, en el curso de unas declaraciones concedidas en Madrid en exclusivo a la Agencia Española "EFE".

"Nadie ha pensado en esta etapa que nosotros decretemos el socialismo un poco artificialmente. Abrimos paso al socialismo, lo que es muy distinto", señaló.

Aniceto Rodríguez Arenas, Senador de Chile, 54 años, 5 hijos, casado con Ana Cisneros Beltrán —hija de españoles—, lleva 34 años de militancia socialista. "He recorrido todos los estamentos del partido, desde el último al primero", señaló. Fue Secretario General del mismo en los años 1952, 1965 y 1968.

Su último mandato expiró tras reforma de estatuto en el último Congreso partidario celebrado el pasado enero en La Serena. "blanda" ministro de un Partido "más a la izquierda" que el socialista según entendidos. "Cheto" Rodríguez hubo de ceder la Secretaría General a los "duros" encabezados por él desde entonces Secretario General, Carlos Altamirano.

—Altamirano se pronunció por la vía violenta hacia el socialismo, el Presidente Allende, por la legal, ¿usted?

—Creo que es exagerado hablar en esos términos. No se puede pensar que las diferentes tendencias dentro del Partido Socialista estén encontradas. Es posible que estemos discrepando en algunas tácticas en lo inmediato. Pero el enfoque estratégico general es coincidente incluso con las otras fuerzas políticas gubernamentales: abrir paso al socialismo —no establecerlo— durante los seis años de mandato del compañero Presidente.

—¿Espera que así se puedan evitar en Chile problemas y complicaciones que por ejemplo subsisten en Cuba al cabo de 12 años de establecido el socialismo?

—Son dos casos no comparables. Aunque el socialismo tiene cánones más o menos permanentes y afines, cada uno lo busca a su manera. Los cubanos tuvieron la suya, nosotros la nuestra. Siempre defendimos la revolución cubana considerándola aspiración legítima de un pueblo que vivió supeditado a su oligarquía interna y el imperialismo norteamericano.

Yo diría que a Cuba no se le puede condenar, si es que algún error se ha cometido en el tránsito revolucionario, porque ha luchado en condiciones muy desventajosas. El cerco económico, comercial y militar — hay todavía una base en la propia isla— indudablemente retrasa cualquier plan que se tenga. Pero lo esencial de la revolución cubana ha salido adelante: el acceso a la cultura, la conciencia popular revolucionaria, la mística del trabajo.

—En cuanto a Chile, los últimos informes muestran aumentos en diversos rubros industriales y escaseces en ciertos productos. ¿Cuál es la situación, según su criterio?

—Hace pocas semanas hice un análisis de la situación económica en respuesta a algunas críticas de la derecha. Comprobé un aumento en las industrias estatizadas del salitre, carbón y cobre, particularmente en las dos primeras.

Esto se debe por un lado a la puesta en marcha de la parte antes ociosa de la capacidad industrial (del 25 al 30 por ciento de la total) y por otro a la nueva conciencia de trabajo que va arraigando en los obreros.

En cualquier caso la mayor capacidad adquisitiva de la masa trabajadora, al tiempo que ha catalizado el ciclo productivo industrial, crea problemas nuevos, relacionados, por otro lado, con algunos surgidos en la producción agraria.

Esperamos que el año próximo se vuelva a la normalidad con aumentos apreciables en la producción agrícola. Hay que tener en cuenta que estamos pagando el precio lógico de toda reforma agraria profunda. Se expropiaron en 10 meses 1.200 latifundios, es decir tanto como el gobierno anterior en seis años.

Las socializaciones efectuadas alarmaron cierto círculos de inversores, gente que dinero necesita Chile para desarrollarse. ¿Qué se ha hecho para conseguir que los fondos se abonen a tal fin?

—La inversión particular tiene un campo bastante apreciable para circular dentro de lo que llamamos "área privada" de la economía. Igualmente en el área "mixta", formada por el estado y capital privado nacional y extranjero.

—Es cierto que no se ha conseguido aún definir precisamente el ámbito concreto de cada una de estas áreas, incluida la estatal. Tras las dificultades lógicas del principio, el proceso de delimitación quedará perfectamente clarificado y cada uno sabrá a qué atenerse.

—¿Le parece oportuno el momento actual para una consulta nacional sobre el establecimiento de una "asamblea popular"? ¿Sería un paso hacia la toma del poder, por vez conseguido el gobierno?

—Pienso que en Chile, como se ha dicho, el pueblo tiene el gobierno pero no el poder. Las nacionalizaciones son instrumentos para conseguirlo, para restarle poder a la clase privilegiada. Pero al mismo tiempo que cambiamos las relaciones sociales, las instituciones se quedan anticuadas, hay que cambiarlas también para que estén en consonancia unas con otras.

—El Poder Judicial es un ejemplo se concreta en estas acciones clasistas, particularmente en lo que hace a tribunales superiores. En cuanto al Parlamento —que durante mucho tiempo tuvo papel relevante en la defensa de las libertades públicas— no refleja la correlación real de fuerzas entre la oposición y el gobierno.

Es un organismo lento, engorroso que hay que sustituir por otro expedito y eficaz de una sola cámara, tipo "Asamblea Popular" o de otra forma. Lo importante es que sea la única fuente de poder popular.

Senador Aniceto Rodríguez, que ha formulado interesantes declaraciones en Madrid.

REUNION EN BOGOTA PARA TRATAR CRISIS ECONOMICA

BOGOTA (ANSA).- El próximo lunes se reúnen en esta capital 20 Ministros de Hacienda y gerentes de bancos centrales de América Latina y Filipinas, para estudiar medidas tendientes a la denominada "crisis económica mundial" y a la posible reestructuración del Fondo Monetario Internacional.

Esta conferencia de ministros y gerentes de bancos centrales es preparatoria de la asamblea anual del Banco Mundial y del Fondo Monetario Internacional.

La conferencia de Bogotá es llamada "La conferencia de los países Pobres" frente a la conferencia de los países ricos o de los diez, que se reunió el pasado mes en París.

Se estima en 150 el número de personalidades que asistirán a este encuentro.

Esta reunión se dividirá en dos: de lunes a jueves será para los gerentes de los Bancos Centrales y de jueves a viernes para los gobernadores latinoamericanos del Banco Mundial y el Fondo Monetario Internacional.

En la sesión inaugural hablará el ministro de hacienda del Brasil, Delfin Netto.

Como invitados especiales asistirá a la reunión el ministro de industrias de España y el gerente del Banco Central de ese país.

Relaciones chino-yugoslavas

ZAGREB (Especial)— En la entrevista recién concedida al diario VJESNIK de Zagreb, el Primer Ministro de China, Chu En Lai, destacó que las negociaciones chino-norteamericanas no influirán negativamente en la situación de Indochina y Europa. "Deseamos ante todo alentar la solución de estos problemas" precisó Chu En Lai. Añadió seguidamente que en las próximas negociaciones entre los dos países, al más alto nivel, China demandará de los EE. UU. que, por lo que se refiere al Vietnam y a la Indochina, trate de que se cumplan las demandas de los pueblos de estos países. Chu En Lai dijo también que los "contactos entre la URSS y China duran desde la época de Kruschev" y que nadie dice que esos contactos no son de desear. Según sus palabras, China se opone únicamente a que las super-potencias dominen el mundo y lo dividan. Al final de la entrevista al diario yugoslavo, el Primer Ministro Chino expresó su satisfacción con los resultados alcanzados en las conversaciones que Mirko Tepavac, secretario de estado de asuntos exteriores yugoslavo, sostuvo hace poco en Pekín. Chu En Lai dijo asimismo que el gobierno y el pueblo chino respetan a los pueblos yugoslavos que lucharon heróicamente en la guerra contra el fascismo, lo que China nunca olvidará.

Derribados cinco helicópteros de USA

HANOI, 15 (PL)— Al norte de la provincia sudvietnamita de Quang Tri, las Fuerzas Armadas Populares de Liberación FAPL continúan sus ataques y derribaron otros cinco helicópteros en áreas cercanas a la base de Khe Sanh.

Hace hoy una semana, el mando expedicionario del General Abrams movilizó hacia el lugar ocho mil efectivos norteamericanos y veinte mil saigoneses, en el marco de una operación denominada "Lam Son 810", que hasta ahora se limita al noroeste de Quang Tri, en los bordes de la frontera con Laos.

Las principales carreteras estratégicas de la región, la uno que va hacia la costa, la nueve que atraviesa la provincia hasta [illegible] ce que apunta hacia el noroeste [illegible] o la siete que une Cuantri con [illegible] el complejo de once bases [illegible] al paralelo 17, permanecen [illegible] minadas por las FAPL e [illegible] tables por las fuerzas [illegible] emboscadas.

Esto ha hecho que el [illegible] miento sea casi imposible [illegible] tierra y toda la operación [illegible] Abrams se mueve en helicópteros. Las tropas norteamericanas [illegible] saigonesas han debido [illegible] trarse fundamentalmente en [illegible] picachos montañosos de [illegible] Tri, dentro o en los bordes de [illegible] las bases ya cercadas y en [illegible]

EXPORTACION URUGUAYA A CHILE

MONTEVIDEO (UPI).- Chile fue el mayor comprador de carnes y subproductos uruguayos en el mes de agosto pasado, según informó el Instituto Nacional de Carnes.

Lo exportado a Chile alcanzó 1.300.000 kilogramos, siguiéndole Grecia con 305.500 kilogramos.

El informe indica que comparado con 1970, en los primeros ocho meses del año actual se opera una disminución de las exportaciones de carnes y subproductos por un total de 31.000.000 de kilogramos.

TELEFONOS DE URGENCIA

POSTAS INFANTILES		**INVESTIGACIONES:**	
Hosp. Roberto del Río	377333	Radiopatrullas	715564
Hosp. Manuel Arriarán	52681		715765
Hosp. Calvo Mackenna	492323		64764
POSTAS ADULTOS		**CARABINEROS:**	
CASA CENTRAL	382244	Prefectura General	60151
Posta 2 Area Sur	50061	Radiopatrullas	62261
Posta 3 Area Poniente	91011		
Posta 4 Area Oriente	43360	**BOMBEROS:**	
La Cisterna	561454	Santiago	61171 y 60141
Providencia-Las Condes	257216	La Cisterna	581122
San Miguel	561454	Conchalí	370793
Inst. Traumatológico	83271	Maipú	571212
		Ñuñoa	40052
Hospital Siquiátrico	371031	Quinta Normal	732222
		San Miguel	53020

TIMBRES DE GOMA CALADOS GRABADOS Y METAL
1896-1969
HUMBERTO GARETTO
FABRICANTE
NUEVA YORK 47
PRESTIGIO POR TRADICION
SUC. NUEVA YORK 58 Y ARTURO PRAT 253

Policía Policía Policía Policía Policía Policía Policía Policía

SIN SOLUCION DOBLE HOMICIDIO DE MOLINA

MOLINA. (Por teléfono).— Un vocero del Servicio de Investigaciones de esta ciudad desmintió ayer, en forma terminante, que existieran detenidos en relación con el doble homicidio descubierto el lunes pasado en el domicilio de un agricultor. Sin embargo, informantes extraoficiales, insistieron sobre el particular, agregando que entre los detenidos se encuentran tres hombres y una mujer.

El lunes último, en una vieja casona ubicada en la calle Teniente Ponce, en Molina, fueron encontrados, acribillados a balazos, los cadáveres del agricultor **Oscar Marchant Figueroa**, de 63 años, viudo, sin hijos, y el del mozo **Francisco Gallardo**, de 23 años. Ambos tenían tres balas calibre 22 en sus cuerpos.

A pesar del desmentido, en el sentido que existiera detenidos, un informante extraoficial dijo que entre éstos, se encontraba **Arturo Espinoza Rodríguez**, otro mozo del inmueble del doble homicidio, quien hizo el macabro hallazgo a las 13,30 horas del lunes 13 de septiembre.

Espinoza quedó en poder de la policía en los mismos instantes que dio aviso que su patrón había sido asesinado a balazos. Según el informante extraoficial, Espinoza Rodríguez podía tener más de alguna vinculación con el sangriento hecho, puesto que era un perfecto conocedor de la casona de calle Teniente Ponce.

Entretanto, el Jefe de la Primera Inspectoría de la Brigada de Homicidios capitalina, Luis Valenzuela Guevara, quien se trasladó la tarde del lunes a Molina, no ha entregado informaciones, llevando las diligencias dentro del más absoluto secreto.

En un comienzo se había comentado que existían muestras de homosexualidad en el comportamiento habitual del agricultor, hecho que fue desmentido terminantemente por la policía.

Asesinaron a comerciante:

Sangriento asalto en el fundo "San Antonio"

LLOLL (corresponsal).- Un acaudalado agricultor fue cobardemente asesinado y dos de sus hijos resultaron gravemente heridos, al ser asaltados por un grupo de individuos en su propio domicilio.

De acuerdo con los antecedentes entregados por la policía, el hecho ocurrió a las 23.30 horas del martes último en el fundo "San Antonio", ubicado a unos kilómetros del retén "Llolol, donde poseía un pequeño almacén **Manuel Celis Celis**, jornalero, de 75 años. A esa hora llegaron su aparición cuatro individuos quienes insistieron en que les vendieran cigarrillos. Ante el anciano hubo abierto la puerta, cuatro sujetos con sus rostros enmascarados irrumpieron violentamente en el lugar portando armas de fuego y cuchillos, con las cuales agredieron a **Manuel Celis** quien pereció instantáneamente.

Ante el ruido, hicieron su aparición los hijos de la víctima, **Rosa y Eduardo Celis**. La muchacha fue brutalmente golpeada por los delincuentes, mientras que Eduardo, de 39 años, iniciaba una lucha cuerpo a cuerpo contra los desconocidos, resultando con lesiones de suma gravedad en la cabeza y diferentes partes del cuerpo, quedando en tierra sin conocimiento. Antes de darse a la fuga, los delincuentes se apoderaron de 3 mil escudos, en efectivos que la víctima fatal guardaba para la compra de víveres para su almacén. Cuando ya abandonaban el lugar, su paso se vio interceptado por **María Celis Rélis**, de 26 años, quien recibió algunos golpes que le ocasionaron lesiones leves.

Posteriormente se hizo presente en el sitio del suceso la policía uniformada, quienes tomaron el procedimiento de rigor. Según se informó, no se ubicaron huellas dactilares en el lugar, por lo que se presume que los delincuentes utilizaron guantes. No obstante, Carabineros informó que presumiblemente uno de los autores del atraco huye herido, después de luchar denodadamente con Eduardo Celis.

Es posible que los autores del sangriento asalto sean habitantes del lugar, puesto que demostraron un extraordinario conocimiento de las costumbres del comerciante.

Yungay:

Mató a su esposa, de 13 años, y se suicidó

YUNGAY (corresponsal). Un estremecedor caso se conoció en la tarde de ayer, cuando un muchacho de 21 años de edad, dio muerte a su joven esposa, de apenas 13 años de edad y luego se suicidó.

El trágico hecho ocurrió en la localidad de San Antonio, ubicada a seis kilómetros de Yungay, cuando la policía descubrió el cadáver de **Héctor Mariano Richa** Arroyo, de 21 años, casado, quien se había suicidado ahorcándose en el interior de un galpón.

Posteriormente, carabineros halló en el interior de una modesta vivienda, el cadáver de la menor **Marina del Carmen Soto**, de escasos 13 años de edad, esposa del suicida, quien presentaba heridas profundas con arma blanca bajo el seno izquierdo. El cadáver de la menor se encontraba sentado y apoyado en una silla.

Las averiguaciones practicadas hasta el momento, no establecen el móvil del homicidio y suicidio en el juvenil matrimonio, pero presume que el muchacho dio muerte a Marina del Carmen con un cuchillo de 14 centímetros que se encontró en la habitación, y posteriormente se suicidó ahorcándose.

Subdirector Carlos Toro:

"NO EXISTE ROBO DE METRALLETAS"

EL DIRECTOR SUBROGANTE del Servicio de Investigaciones, **Carlos Toro**, desmintió ayer, en forma terminante, las informaciones vertidas en torno al presunto robo de metralletas y municiones desde el aeropuerto de Los Cerrillos.

Toro puntualizó que el "cargamento de metralletas y municiones" que se había destacado con grandes titulares, consistía en un envío de balas de calibres 22, 32 y 38 que se utilizan en las armas de servicio y que, de ninguna manera, existía un cargamento de metralletas.

La información, catalogada como "una invención fantástica", señala que 83 bultos conteniendo metralletas y municiones destinadas al Servicio de Investigaciones, habían llegado al aeropuerto de Los Cerrillos a bordo de un avión de la línea carguera "Alfa" procedente de los Estados Unidos. Debido a lo avanzada de la hora, el cargamento quedó allí, descubriéndose posteriormente que habían sido robados 3 bultos que contenían metralletas y municiones.

El Director subrogante de la policía civil dijo sobre el particular que "**jamás existió el cargamento de metralletas que alude la información aparecida ayer, sino que se trató de 80 cajas de balas para los revólveres de servicio de los detectives**". Tres de estas cajas se perdieron en el trayecto y en las escalas que hizo el avión de "Alfa" en Miami o Panamá. El lugar no está claramente precisado. En todo caso, las municiones no fueron robadas en el aeropuerto santiaguino, sino que en el extranjero y por lo demás, jamás existió el mencionado cargamento de metralletas.

—"**Esto lo puedo demostrar al autor de la información con la documentación respectiva a la vista**" —agregó el Subdirector Toro.

DONACION A DAMNIFICADOS.— El Rector de la Universidad de Panamá, Dr. Rómulo Escobar Betancourt, entrega al Embajador de Chile en ese país, Jorge Mario Quinzio un cheque para ir en ayuda de los damnificados del terremoto de julio pasado, recolectado por los universitarios.

Comenzó sus labores Comité de Co-gestión de Caja de EE. PP. y PP.

QUEDO CONSTITUIDO el primer Comité de Co-gestión de la Caja Nacional de Empleados Públicos y Periodistas. Está integrado por representantes de imponentes activos, jubilados y montepiados de ese instituto previsional.

La sesión inaugural fue presidida por el Subsecretario de Previsión, Laureano León Morales, y estuvieron además presentes, el Vicepresidente Ejecutivo de la Caja, Reinaldo Olivos; el Jefe Administrativo, Ricardo Mercado Rorkin; el jefe del Departamento de Previsión de Empleados Públicos Juan Jeria Hernández; el Jefe de Relaciones Públicas e Informaciones de la institución, Juan Bascuñán Arancibia el representante de la Asociación de Empleados de la misma, Ronal Rickenberg Green.

También asistieron a este acto los representantes de los imponentes, entre ellos, Graciela Ramírez viuda de Esponda, presidenta de la Asociación Nacional de Montepiadas de Canaempu; Boyardo González representante de CUT y ANEF; Fernando Zegers Lynch, de ANEF; Germán Meza Ojeda, presidente de la Asociación Nacional de Jubilados de la Salud; David Herrera Fernández, director de la misma asociación; Julio Salinas Moreira, de FENATS y Armando Pérez Bastidas, por la Asociación de Empleados de Notarías y Judiciales.

Luego de los discursos de rigor, se procedió a tratar diversas materias de interés previsional y se fijó como fecha para la próxima reunión el 30 del presente a las 10 horas, en la Sala de Consejo de la Caja.

Más que en cualquier otro Gobierno:

PLAN EXTRAORDINARIO DE CONSTRUCCIONES

UN PLAN extraordinario de construcciones inició la Delegación Santiago de la Corporación de Servicios Habitacionales. Su actividad constructora alcanza a la suma de 21 mil 986 viviendas y 5 mil 181 urbanizaciones. A esta cantidad hay que agregarle las 9 mil 800 casas que se levantan como parte del programa del año 1971.

Las 21 mil viviendas extraordinarias que está terminando CORHABIT son parte de las obras inconclusas dejadas por la pasada administración.

El Gobierno anterior dejó esa impresionnte cantidad de viviendas sin terminar, pese a que tuvieron sus respectivas inauguraciones y que las autoridades de la democracia cristiana las ubicaron en las estadísticas como "viviendas terminadas".

En contraste al ritmo de trabajo que caracterizó al Gobierno D. C. la Unidad Popular se encuentra trabajando a toda máquina. El plan contemplado para 1971 marcha sin inconvenientes e incluso se espera superar las metas trazadas a comienzo de año.

AQUÍ SU NOTICIA

SEMANA DE LA CARTA

Entre los días 4 y 10 de octubre, Correos y Telégrafos celebrará la tradicional Semana Internacional de la Carta, instituída en 1957 en el Congreso Postal Universal de Otawa, Canadá.

De este modo se quiso hacer un discreto llamado a la ciudadanía, para que mediante una carta reinicie alguna amistad o se recuerde a alguín familiar alejado.

La semana comenzará con una conferencia de prensa que se realizará a las 11 horas, en Morandé 147, tercer piso.

HOMENAJE A MINISTRO CORTES

"Ministro Carlos Cortés" se llamará la futura sala-cuna de la Línea Aérea Nacional.

El acuerdo lo adoptaron los trabajadores de LAN, quienes conjuntamente con la dirección de la empresa contribuirán con importantes aportes para la iniciación de esta obra.

CRUZ ROJA

El Comité Central de la Cruz Roja celebró un convenio con el Ministro de Educación, mediante el cual se cede a la Escuela Nº21 de Papudo el "Centro de Reposo Infantil", por todo el año escolar de 1971. De este modo la escuela, que resultó seriamente dañada por el sismo último, podrá continuar desarrollando normalmente sus funciones.

CIEN AÑOS DE VIDA

Ayer celebró su cumpleaños número 100 don Ramón Sotomayor García. El anciano se encuentra avecindado en Nogales y es descendiente directo de Rafael Sotomayor, Ministro de Guerra en 1879.

EXPOSICION

La Empresa de Agua Potable de Santiago ha organizado una exposición de Trabajo Anual, para dar a conocer al pueblo las realizaciones del Gobierno Popular. La exposición contemplará los aspectos técnicos del trabajo, y el aporte voluntario de los trabajadores. La muestra será inaugurada el día 18 a las 9 de la mañana.

TRENES EXTRAORDINARIOS

Para atender la demanda de pasajes que habitualmente se registra durante Fiestas Patrias, la Dirección General de Ferrocarriles ha dispuesto un servicio extraordinario de trenes. El aumento de los servicios se extenderá entre los días 16 y 21 de septiembre.

SOCIEDAD BOLIVARIANA

La Sociedad Bolivariana de Chile ha elegido recientemente su nueva Junta Directiva, la que quedó constituída de la siguiente manera: Presidente: Javier Lira, Merino; Enrique Varela, Cleophas Torres, Javier Arrieta, Jorge Rodríguez, Daniel Camus, María Teresa del Canto, Joaquín Vera, Carlos Barrales, Félix Garay, Sady Zañartu, Sergio Puyol, María Isla, Alberto Rioseco, Miguel Vasco, Alberto Salinas y Juan Silvio Díaz.

Trabajadores entregaron la Municipalidad de Las Condes

LOS TRABAJADORES de la Municipalidad de Las Condes entregarón ayer el edificio de la institución, luego de la intervención del Jefe del Gabinete del Ministerio del Interior, Aroldo Martínez.

Mediante la gestión de este funcionario de gobierno, se suscribió un acta, en la cual se estipula el compromiso de hacer entrega material del edificio al Alcalde Ramón Luco, quien se trasladó al edificio después de las 13 horas de ayer.

Sin embargo, el movimiento huelguístico de los obreros continúa, no así el de los empleados, quienes ayer se reintegraron a sus labores habituales.

GANÓ KOVACS

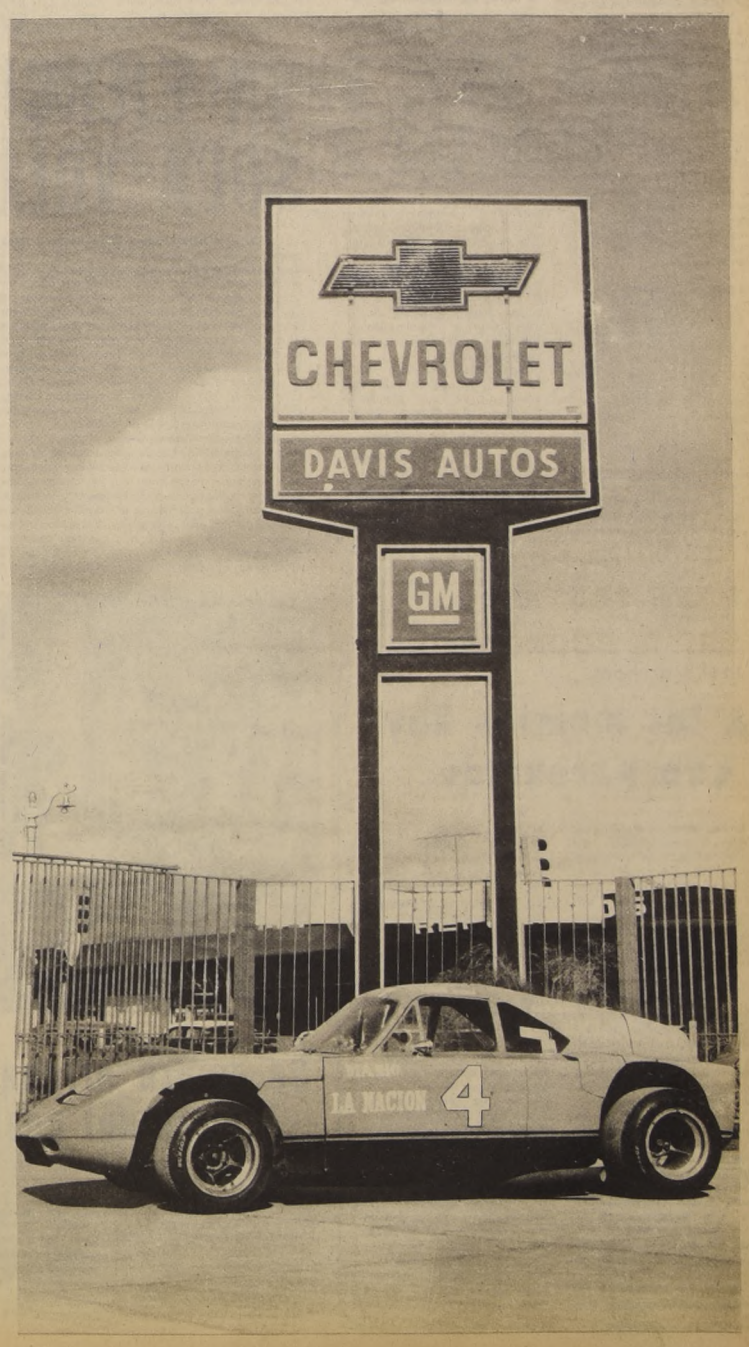
CON

CHEVROLET

Preparado por

DAVIS AUTOS S.A.C.

Diez de Julio 1625/51



CUMPLIRE INEXORABLEMENTE EL PROGRAMA DE LA UNIDAD POPULAR

Dijo anoche el Presidente Allende, en la multitudinaria reunión popular de la Plaza Bulnes.

En medio de las ovaciones que le brindaba una muchedumbre impresionante, el Presidedte Allende llegó a la Plaza Bulnes, a fin de participar en el acto organizado por la Central Unica de Trabajadores, para repudiar la escalada sediciosa, claramente representada en la acusación de la derecha reaccionaria en contra del Ministro de Economía, Pedro Vuskovic.

Allende llegó a las 20,10 horas, en los momentos en que hacia uso de la palabra el presidente de la CUT, Luis Figueroa, quien debió suspender su intervención, ante el bullicio que despertó la presencia del Jefe del Estado.

Diez minutos después, Allende inició su discurso diciendo:

"Yo he venido, trabajadores de Santiago, a expresar mi reconocimiento por la actitud de ustedes, por la iniciativa de la Central Unica de Trabajadores de convocar a esta asamblea, para decir en el lenguaje claro y revolucionario de los trabajadores, que ellos están y estarán dando apoyo al Gobierno, porque es su Gobierno, es el Gobierno de los trabajadores.

SALUDO A LA CUT

"Compañeros, saludo entonces en los compañeros dirigentes de la Central Unica de Trabajadores, a la fuerza que ellos representan y con la conciencia organizada de campesinos, obreros, empleados, profesores y estudiantes, que a lo largo de Chile, en miles de combates han ido formando esta conciencia que se expresa aquí, en este acto, importante por el número de compañeros que concurren, pero que tiene un significado y alcance trascendental, cual es que los trabajadores reiteran su decisión, en este Mes de la Patria, de hacer de Chile, con el espíritu revolucionario de todos los trabajadores, un país independiente en lo económico y soberano plenamente en lo político".

En esos momentos se produjeron algunos incidentes provocados por algunos agitadores emboscados, que causó una lógica reacción de los presentes. Ante este hecho, el Jefe del Estado pidió restarle importancia, señalando que era lógico que más de algún agitador estuviera emboscado entre las filas de los trabajadores, ya que era lógico también que los sectores afectados por la política económica y social del Gobierno que él preside, hayan buscado todos los caminos, lícitos o ilícitos para tratar de crear la sensación de que en este Gobierno no hay Gobierno, que hay un caos económico y social y que la libertad y derechos están calculados, los que respondía perfectamente al plan artero de la reacción y de los intereses internacionales.

"Quiero que los trabajadores comprenden la trama trazada en contra nuestra— dijo el Presidente— destinada a crear un clima que permitiera una tentativa, no basada en el apoyo de las Fuerzas Armadas y Carabineros, sino en un pustch, con atentados contra hombres representativos de nuestro país, para desatar el caos".

LA GIRA CONTINENTAL.

Se refirió enseguida a su gira por países del continente, primeramente Argentina y después Ecuador, Colombia y Perú, diciendo que en todas partes, con respeto a los Gobiernos que lo recibían y sus Gobernantes, planteó lo que se quiere hacer en Chile, la lucha en que el Gobierno está empeñado y su decisión que implica la libertad económica, la liquidación de los latifundios, la estatización de la banca para dar el crédito a las grandes mayorías, ya que ellas son la que constituyen el Gobierno.

"Y por eso dije — agregó— frente al respeto y la admiración que produce el proceso chileno, que la transformación revolucionaria que Chile necesita, sólo podrá realizarse una vez que el pueblo tome en sus manos el poder y lo ejerza plenamente".

Señaló también que todos lo recibieron con respeto y afecto y las masas populares de los países visitados expresaron su interés por conocer este proceso. Agregó que él informó en esos países el bajo costo social existente , que nuestra economía nació desquiciada y que se ha tenido el más amplio respeto por la persona humana además que los dos sucesos dolorosos que se habían producido en Chile habían sido puestos en manos de la justicia. Esto, señaló, hizo que desde todos los sectores naciera hacia nosotros una profunda admiración.

A continuación el Presidente señaló que él no había concurrido a engañar al pueblo y que la revolución chilena se hace dentro de los cauces constitucionales que siempre han reinado en nuestro país y que no se trataba de pedir armas, porque estas se encontraban dentro de la decisión política de hacer la revolución.

Recordó también lo ocurrido en Bolivia y señaló que aquí había que hacer entender que Fuerzas Armadas y Carabineros reflejan un amplio sentido profesional y el acatamiento a la ley "y por eso soy el Presidente de Chile".

Reiteró también el Jefe del Estado su decisión de seguir el camino que se había trazado. "No he dado un paso atrás y daré todos los necesarios para hacer cumplir el programa de la Unidad Popular".

DENUNCIA CONTRA UPI

Luego se refirió a los diarios y revistas de oposición, muchos de las cuales calificó como las "que dan náuseas leer", y dijo se estaban publicando artículos en contra del Gobierno, los que luego son reproducidos en diarios reaccionarios del extranjero y nuevamente se publican en Chile, como si fuera la opinión de los diarios extranjeros.

En especial destacó a una agencia extranjera, la UPI, que durante toda su gira se destacó por las noticias falsas que propaló, como fue el caso de una pretendida entrevista con un Senador colombiano que tiene en su contra un proceso También señaló que esa agencia durante su permanencia en Perú, había informado sobre una supuesta entrevista con el depuesto Presidente de Bolivia. "No lo recibí, no se me pidió una entrevista ni lo conozco, dijo, y si hubiera conversado con él, en cinco minutos le habría dicho todo sobre la responsabilidad que tuvo en el proceso que lo derrotó en su patria".

Agregó que por eso no le extrañaba la reproducción de un artículo de un diario colombiano, en el cual se señalaba que la avioneta de Investigaciones que se perdió, estaba destinada a llevar armas y el Presidente de Chile le había confiado esa misión. El artículo agrega que esa avioneta habría llegado ocultamente a Chile, sin considerar el dolor de los parientes de los desaparecidos. "El problema, dijo Allende, es crear un clima de dudas contra el compañero de ustedes que respetó a los Gobiernos e Instituciones de esos países. Por eso dije al Ministro del Interior que llame a los representantes de los corresponsales extranjeros y les dé a conocer mi decisión de cerrar la Agencia de la United Press International en Chile.".

También destacó que en este juego turbio está implicado "ese Mercurio que pública cuanta cosa infundada se publica en contra nuestra". Se refirió también a los despidos de los trabajadores de la Unidad Popular producidos en el citado diario, el cual no tiene moral alguna para criticar al gobierno porque "la más grande estafa ocurrida en Chile ha sido hecha por esa empresa que es comercial, industrial y publicitaria y es un grupo que controla dieciocho industrias y tenía un banco y desde hace seis meses que funcionarios del Banco Central andan buscando 6 millones de dólares perdidos en esa empresa y de los que no hay rastros".

Denunció también que en esa empresa, por un crédito de 7 millones de dólares, se pagó un millón por concepto de comisión y que ese grupo que controla al Mercurio tuvo la osadía de ofrecer al Gobierno la venta del Banco Edwards, el que está quebrado. Dijo que el Gobierno se preocupará especialmente que la justicia castigue a los culpables de estos hechos.

DEFENSA DE VUSKOVIC

Enseguida el Jefe del Estado se refirió a la acusación en contra del Ministro de Economía, Pedro Vuskovic. Dijo que no era la simple acusación contra el Ministro, que sólo ha cumplido con las decisiones del Gobierno "y especialmente mis decisiones". Dijo el Presidente Allende que el libelo estaba en contra del Gobierno mismo y se pretendía hacer aparecer a Pedro Vuskovic como el autor de cuanta tropelía ilegal se haya producido y a través de él disparar contra el Gobierno.

ES EL PUEBLO QUIEN MANDA

Señaló también Allende que las declaraciones de Onofre Jarpa, publicadas con un propósito muy claro, revelan claramente el pensamiento de esos sectores reaccionarios, que pretendían hacer creer que todo esto era manejado por un solo partido político, que el Presidente de Chile era un prisionero que maneja el Partido Comunista. "Tengo una vida de lealtad y soy el forjador de la Unidad Socialista-Comunista. Aquí no manda el Partido Comunista, no mandan los socialistas, ni el Partido Radical, ni el Mapu ni ningún partido, sino que nadie más que el pueblo hecho Gobierno y más aún el Compañero Presidente de la República".

El Presidente Allende señaló que ante "la actitud de siempre" y ante la gravedad de los hechos, pondría todo su empeño para evitar que se desate la violencia, pero que a la violencia reaccionaria, "responderemos con violencia revolucionaria", Señaló su fe en la lealtad de las Fuerzas Armadas y Carabineros y la necesidad de no arrebatarse ante las provocaciones.

Luego informó sobre la entrevista con los dirigentes del Partido Demócrata Cristiano. Dijo que quería dar cuenta de lo ocurrido en esa reunión, ya que él había hecho ver a esos dirigentes, lo que a su juicio pensaba y que la acusación implicaba un paso más en contra del Gobierno. No he transado ni llegado a un arreglo.

"Les dije a los dirigentes DC lo que les repito a Uds.: Que esa acusación no tenía base constitucional y que era típicamente una maniobra politiquera. Que detrás de la acusación al Ministro Vuskovic estaban los intereses nacionales e internacionales que intentan maniatar al pueblo de Chile.

También les dí a conocer nuestra decisión de delimitar las áreas de la propiedad social, privada y mixta. Pero dije bien claro que tiene que ser un proyecto, que no amarre a nuestra economía y al proceso de liberación que estamos llevando adelante. Y que todos los sectores productivos tengan seguridad para el futuro.

ROL DE LOS TRABAJADORES

Hemos llegado a un acuerdo con la CUT para que el proceso productivo sea dirigido por los trabajadores y por los representantes del Gobierno, que también representan a los trabajadores.

El proyecto fijando los límites de las distintas áreas de propiedad lo estamos elaborando y será enviado al Congreso. Para que, si es preciso, quede en la Carta Fundamental inscrito para siempre el derecho de los trabajadores a manejar los destinos de nuestra economía.

Se ha dicho que he comprometido mi palabra para que volvieran a sus labores los obreros de las industrias textiles despedidos. Esto no es enteramente cierto. Dije que debíamos eliminar el sectarismo. Expresé con claridad lo mismo que les dije a los dirigentes de Sumar. Comprobaremos caso por caso la situación de las personas despedidas. Aquellos trabajadores que hayan atentado contra los intereses de la producción y contra los de la clase trabajadora, es mejor que busquen otra industria donde puedan producir a gusto. Si hay efectivamente cargos graves contra ellos, serán sancionados por los propios compañeros trabajadores. Si no hay base para tales cargos, volverán a sus puestos.

RECHAZO DE LA ACUSACION

Debo insistir en que no ha habido un tráfico politiquero para que la acusación fuera suprimida. Esta acusación ha sido rechazada por amplia mayoría en el Congreso Nacional e internacionalmente este rechazo debe ser interpretado como repudio a aquellos que no se detienen en sus intereses sucios y sórdidos y recurren a todo para cumplir sus tenebrosos designios.

Es primavera, compañeros. Debemos entender que este "18" tiene un significado diferente. Comprender la responsabilidad de ser herederos de los Padres de la Patria. Se cumplen, además, 80 años desde la muerte de un patriota ilustre, del Presidente Balmaceda, que murió trágicamente por defender los intereses de la Patria.

EN MEDIO DE UNA impresionante ovación, el Presidente Allende llega a la tribuna de honor de la concentración que la CUT organizó para demostrar el respaldo de los trabajadores al Gobierno Popular, ante la escalada sediciosa. La foto captó el instante en que el Jefe de Estado va a saludar al Ministro de Economía, Pedro Vuskovic, a quien los derechistas pretendieron acusar constitucionalmente.

Dijo Héctor Olivares:

Contra la sedición permanente la vigilancia revolucionaria

"Contra la sedición permanente, sólo nos cabe la vigilancia revolucionaria".

Esta respuesta del pueblo la entregó el dirigente de los trabajadores del cobre, Héctor Olivares, quien habló en segundo lugar en la multitudinaria concentración de la tarde de ayer.

Al iniciar sus palabras señaló: "Cuando en representación de los trabajadores del cobre llego acá a representar a mis compañeros, vienen a mi las palabras que hace un instante pronunció el conocido y nunca bien ponderado Victor Carmine, representante del Partido Nacional.- Cuando la central Unica y los trabajadores, no sólo de Santiago sino de todo el país se han movilizado para parar la sedición y respaldar nuestro gobierno que es el gobierno de los trabajadores el Partido Nacional, la reacción y el ala derecha de la Democracia Cristiana se hacen los víctimas y expresan que se les está atacando injustamente, porque al acusar a los nuestros no están cometiendo ningún delito".

Y como para demostrar que este delito si existe y hasta se atreven a declararlo publicamente, Olivares agregó: Dijo Carmine; "Ellos creen que los gritos y coros, reuniendo el lumpen van a amedrentarnos, los encontraremos en la lucha y nos enfrentaremos, dentro de la ley y fuera de la ley". Y así dicen que no son sediciosos".

Refiriéndose luego a la actitud de la Democracia Cristiana de no participar en la acusación, manifestó;" Compañero Vuskovic, no le importe a usted ser acusado por el Partido Nacional y por la derecha democratacristiana, por que las cosas hay que decirlas. No nos vengan a meter gatos por liebre, los democratacristianos no se han embarcado por cuestión de principios, ni, por moral, sino por razones de tipo electorero. No quieren perder esa parte del pueblo que se mantiene con ellos engañada, por sus consignas reaccionarias, compañeros no saben, pero que ya se dan cuenta". Y agregó, "Nosotros hubiéramos querido que nos siguieran seguido con el Partido Nacional, porque así no habría cabido duda de quiénes están realmente defendiendo el pueblo, defendiendo sus intereses, su gobierno, la Unidad Popular".

Finalizó el dirigente de los trabajadores del cobre:" Los trabajadores del cobre queremos un lugar en la lucha en la avanzada de este pueblo para defender el gobierno de los trabajadores, para defender nuestro gobierno, que está en el camino de las transformaciones y que está dispuesto a tomar todas las medidas que sean necesarias para continuar este proceso, esta es nuestra respuesta, a la sedición permanente sólo nos cabe la vigilancia revolucionaria".

UN EJERCITO DE TRABAJADORES Y UNA SOLA VOLUNTAD EN LA PLAZA BULNES

¿Con qué palabras describir el inmenso bosque que formó el pueblo con sus banderas en la Plaza Bulnes? El Ejército que formó la clase trabajadora frente a la Moneda fue sólo una demostración decidida, pero pacífica, de las fuerzas que puede desencadenar en su contra la reacción y la sedición. Los jerarcas derechistas criollos y los "führers" de pacotilla que intentan restaurar sus intereses a la desesperada, recibieron nuevamente una advertencia. Los muros formados, fila tras fila, por el pueblo trabajador en la Plaza Bulnes, no se quebrarán ni se trizarán siquiera ante los intentos sediciosos. El pueblo trabajador está bien plantado y no se moverá.

Una inmensa "masa" podría decirse. Pero no. No es eso exactamente. Lo que vimos ayer fue un pueblo organizado. Un ejército de trabajadores disciplinados. Centenares de gremios, sindicatos, organizaciones de pobladores, de centros de madres reunidos para hacer sentir a todo el país el coro incontenible de la voluntad popular. Fue una Asamblea abierta, en que cada uno palpitó al unisono con los demás, con el mismo pensamientoférreo anidado en el alma: luchar hasta morir por la defensa de los intereses de los trabajadores, del pueblo y del Gobierno. Una auténtica demostración democrática. La voluntad de la mayoría hecha carne y hueso. Cada uno, hombre y mujer, joven o viejo, trabajador del campo u obrero de la ciudad, con todo su destino a cuestas, decididos y conscientes estuvieron ayer presentes en la Plaza Bulnes para manifestar su voluntad inquebrantable de seguir adelante con este Gobierno.

Rostro moreno, huesudo, de un hombre de 64 años, la piel dura en la cara de sufrir por más de medio siglo la lluvia, el viento, el filo cortante de la madrugada cuando hay que partir a trabajar a las 5 de la mañana. Porque el horario, las condiciones y los frutos del trabajo de los pobres, de los de abajo, siempre han sido distintas.

"Vengo a apoyar al Gobierno junto a mis compañeros. He sido muy aporreado en la vida y he trabajado en todo lo que puede trabajar un pobre durante 64 años. Me llamo Guillermo Montenegro Cortés. Se que mi nombre no importa. Es uno entre tantos miles y miles que aquí están. Pero mi nombre soy yo, mi carne, mis huesos y mi vida que cualquiera de estos días se termina. Pero siempre, a pesar de los sacrificios, me he dejado tiempo, voluntad para estar junto a los demás trabajadores, luchando por la izquierda, por el socialismo. Los patrones derechistas fueron los que nos sacaron la sangre. Ahora, con este Gobierno, con el Dr. Allende, tenemos posibilidades de vivir bien. Vengo a esta concentración porque también estoy contento por lo que el Gobierno Popular ha hecho por nosotros. Ahora, los trabajadores podemos pensar en que se nos haga justicia. Y si no vivimos bien nosotros, tenemos la seguridad que este Gobierno le dará el bienestar a nuestros hijos. Este Gobierno es el presente y el futuro de la clase trabajadora y por eso es que estamos aquí, dispuestos a demostrarles al Presidente Allende que estamos dispuestos a morir por el socialismo".

TAMBIEN LAS MUJERES

Las mujeres no son ya las ovejas pasivas que manejaron a su antojo los gobiernos reaccionarios. Ahora, la mujer sabe perfectamente que su lugar, que su puesto de lucha está junto a su hombre. Juntos defienden los intereses comunes de clase. Habían muchas mujeres ayer en la Plaza Bulnes. Sacrificadas, dejaron por unas horas las faenas de la casa porque había una tarea más importante que cumplir: apoyar a su Presidente y al Gobierno del Pueblo.

Prudencia Riveros, de 53 años, 6 hijos, dice: "Soy socialista de corazón, pertenezco a la clase obrera, como mi padre y mi madre. Creo que en esta lucha contra los derechistas ricachos, las mujeres debemos estar junto a nuestros hombres".

Olga Meneses, de 57 años, canosa, el simpático rostro de abuelita lleno de arrugas, deja su timidez de lado para decir con entusiasmo: "Con este Gobierno nos hemos organizado y tenemos participación. Somos mujeres, madres, y algunas, ya ancianas como yo, pero creame que estamos dispuestos a afrontar la lucha hasta las últimas consecuencias".

Alicia Díaz, de 46 años, 8 hijos, con voz quebrada: "Tenemos tantas cosas que decir las mujeres. Hemos dejado la sangre de nuestros padres, de nuestros hijos y de nuestros maridos en el camino que condujo hasta este Gobierno. Esta no es una lucha nueva. Toda la vida los derechistas han regado con sangre del pueblo las calles de las ciudades y la tierra de los campos. Somos todas dueñas de casa de La Florida y estamos organizando a la mujer para que se incorpore a la lucha social y política".

Irma Rojas, (4 hijos), 52 años, nos cuenta: "Vivo en la Población Parque Santa Mónica. Estoy muy agradecida de este Gobierno porque desde hacía 4 años mi marido estaba cesante. Este Gobierno le ha dado trabajo".

Hilda Guajardo, joven, delgada, de expresión decidida, explica que "las mujeres necesitamos a este Gobierno porque está creando las condiciones necesarias para que no volvamos a vivir en la miseria".

ALLENDE: UN HOMBRE FRANCO Y SINCERO

Tranquilo, seguro, firme en sus convicciones y en las opiniones que manifiesta, Aurelio Jara, 57 años, explica los motivos de su presencia en el acto masivo de la Plaza Bulnes:

"Estoy aquí porque me gusta lo que está haciendo el Gobierno por el bienestar de los obreros, para que tengamos un mejor futuro".

"Estoy de acuerdo con el programa del Gobierno y Salvador Allende que es un hombre franco y sincero que habla al pueblo y no como los otros que trataban de ganar y después dejaban al pueblo en la misma situación".

"AHORA TRABAJAMOS TRANQUILOS"

Con los rasgos jóvenes, descendiente de los primeros habitantes de nuestro país, Lorenzo Curín, 29 años, obrero de HIRMAS con gran dignidad nos responde:

"Vinimos para defender al Compañero Ministro Vuskovic y en apoyo del Gobierno de la Unidad Popular. Trabajo en HIRMAS, en el área social y estamos muy conformes con lo que está haciendo el Gobierno".

"Llevo 3 años en la industria. Antes estábamos con un patrón, casi como esclavos, no podíamos trabajar tranquilos. Luego con el Gobierno de la Unidad Popular lo hacemos con esfuerzo, gana y empeño porque trabajamos a voluntad por el progreso de nosotros".

UNA ALEGRIA QUE HUBIERA QUERIDO MI PADRE

"Hace 5 años que no celebrábamos las Fiestas Patrias como ahora. Mientras los trabajadores permanecamos unidos estaremos mejor. Como lo ha demostrado el Gobierno de la Unidad Popular", dice Pedro Riffo, trabajador de Obras Sanitarias.

Y agrega conmovido:

"Cómo quisiera que esto que tengo yo de tener un gobierno de los trabajadores viviera mi padre. El hubiera querido tener esta alegría".

AHORA PODEMOS IR HACIA ADELANTE

"Fui 15 años trabajador del Teniente —nos dice, con fuerza de manifestar sus ideas— Antonio Chávez, 53 años. Ahora tenemos cosas que no teníamos. Ahora que se nacionalizó el cobre estamos felices. Podemos ir cada vez más adelante como en cualquier país del mundo. Ahora no están los yanquis que lo robaban que dejaban era el país lleno de hoyos. Estamos cansados y lleno de hoyos. Por eso estamos juntos defendiendo al Gobierno y vamos a trabajar con ganas este año".

El pueblo trabajador está en la calle.

CON LA CASA DE GOBIERNO como telón de fondo, se puede apreciar una de las gigantescas columnas de trabajadores que llegaron ayer hasta la Plaza Bulnes, para testimoniar su repudio a las maniobras sediciosas contra el Gobierno Popular.

Dijo Luis Figueroa

Se quiere arrebatar la victoria del pueblo

La decisión de los trabajadores de Chile de mantener su apoyo irrestricto al Gobierno del Compañero Salvador Allende y al programa que este prometiera en su campaña, dio a conocer en la concentración de ayer el presidente de la CUT, Luis Figueroa.

Dijo que el pueblo trabajador se había reunido de Arica a Puerto Montt, para responder a la escalada sediciosa encabezada por lo "bandidos del Movimiento Patria y Libertad" y financiada y dirigida por los dirigentes de los grandes monopolios norteamericanos y contando con la colaboración entre bambalinas de los monopolios como los de los Edwards, para arrebatar la victoria que el pueblo conquistara el 4 de Septiembre del año pasado".

Luego de analizar la situación existente, terminó señalando que los trabajadores, de madurar la sedición, estaban dispuestos a tomarse todas las industrias, en una nueva forma de lucha, para asegurar el alimento de los chilenos y que en esta actitud "no daremos un solo paso atrás y ellos tendrán que quebrarse hasta los dientes en su intento"

AREA DE SEGURIDAD SOCIAL

Figueroa fue precedido en su intervención por Juvenal Donoso, dirigente del Sindicato de Empleados de la ex CCU quien señaló que los trabajadores del área de seguridad social habían comprendido perfectamente que este es su Gobierno y así lo estaba también comprendiendo todo el pueblo.

Señaló la necesidad de que el Gobierno tenga los elementos necesarios para llevar adelante su programa y que para ello cuenta con el apoyo del pueblo que se ha puesto en marcha y no parará hasta tener una patria libre, una patria diferente, una patria socialista.

Joel Marchant:

A los momios hay que patearlos

En representación de los trabajadores municipales del sector público y de los radicales, hizo uso de la palabra el dirigente Joel Marchant, quien en activa participación manifestó su repudio a la acusación constitucional contra el Ministro Vuskovic y su respaldo a toda la política de nuestro Gobierno.

Señaló en parte de su discurso: **"Queremos decirle a la reacción, que aquí está el pueblo de Chile, que aquí estamos los chilenos, y que contra el golpismo sedicioso pondremos nuestra cuota de responsabilidad y nuestras vidas si es necesario".**

Agregó: **Los radicales que vivimos este proceso revolucionario queremos decir al mundo que nos está mirando, como se desarrolla este proceso en democracia, y que cuando vemos que esta escalada sediciosa se desata en todos los ámbitos del país, nos preguntamos hasta donde quieren llegar?**

"Queremos decirle a la reacción que aquí está está el pueblo de Chile y que esta escalada sediciosa debemos detenerla de una vez por todas, como sabe hacerlo el chileno, que ha conseguido la segunda independencia: la independencia económica de su patria".

También agregó: "Cuando este gobierno lo hemos gestado con sangre, sudor y lágrimas, ¿¿cómo no lo vamos a defender?!" "Nuestra cuota de responsabilidad de trabajadores debe doblarse, no debemos ser contemplativos". Finalmente agregó: "Donde haya un radical en Chile, habrá un paladín para defender su dignidad, nuestra dignidad y el Gobierno de los trabajadores, el Gobierno de la Unidad Popular".-

Refiriendose al camino a seguir, señaló debemos trabajar , debemos producir, y a los reaccionarios sediciosos, debemos decirles que el pueblo dijo basta, que si es necesario- para continuar nuestro camino patearlos, lo haremos y el pueblo allí estará y los pateará.-

Luego de 6 meses de ausencia:

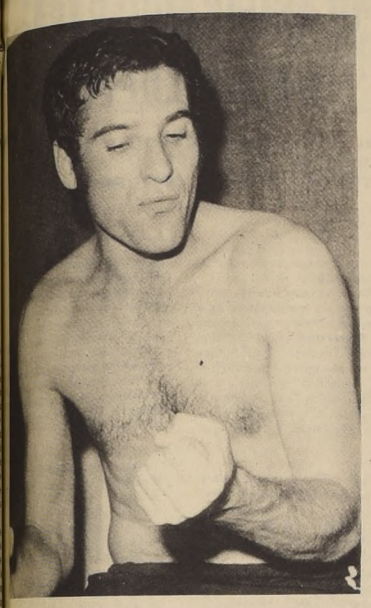
PEDRO GARCIA ENTRENO CON LOS COLOCOLINOS

- Una calurosa bienvenida le brindó el plantel albo
- No hay modificaciones para el partido con O'Higgins

Una grata sorpresa se registró ayer en la mañana en el entrenamiento de Colo Colo. Cuando el plantel albo se disponía a iniciar su habitual práctica, apareció en Gasco la figura de Pedro Garcia, quien a raíz de una grave lesión sufrida durante la Copa Libertadores de América, se había mantenido al margen de toda actividad futbolística.

El encuentro entre Garcia y sus compañeros de equipo resultó emotivo. Luego de incontables abrazos y palmoteos, partió para el camarín se vistió de corto y se integró al entrenamiento con el resto del plantel. El recibimiento que le tributaron los jugadores de Colo Colo al compañero que venía reapareciendo fue para el recuerdo. Porque todos corrieron a darle la bienvenida, a brindarle palabras de reconocimiento a su esfuerzo y a alentarlo a continuar en su trabajo de recuperación. Pancho Hormázabal, entrenador de Colo Colo, le dijo que esperaba contar muy pronto con sus servicios.

Pedro Garcia rengueaba visiblemente de su pierna resentida. Se movía con cierta dificultad, pero su rostro reflejaba esa férrea voluntad que le ha permitido sobreponerse a su lamentable accidente. Realizó algunos ejercicios y más tarde se entretuvo con un balón.



PEDRO GARCIA señaló que en Noviembre ya estaría jugando.

SIN LESIONADOS

Colo Colo entrenó fuerte en la cancha Gasco, continuando de esta manera su preparación para el partido que debe sostener el sábado frente a O'Higgins. La totalidad del plantel se encuentra en perfecto estado, sin tener lesionados de consideración en sus filas.

Solamente Alejandro Silva, que estuvo afectado de una colitis, y Aldo Valentini, con un leve tirón en un muslo, practicaron en forma suave. El resto del plantel estuvo sometido a una intensa sesión de gimnasia a cargo del preparador físico Sergio Lillo. Más tarde, Hormázabal determinó ejercicios con pelota y disparos al arco.

NO HAY VARIACIONES EN EL EQUIPO

Para el partido con los rancagüinos, el elenco albo no presentará variaciones en relación al equipo que consiguió una espectacular goleada ante Wanderers, en el recinto de Playa Ancha.

Los albos volverán a entrenar hoy y posiblemente se concentrarán mañana en la noche, en un hotel céntrico, a la espera del partido con O'Higgins.

NEGATIVA PARA VIAJAR A CALAMA

Los jugadores de Colo Colo se negaron rotundamente a aceptar la determinación de la directiva del club para viajar a Calama, ciudad donde tenían que realizar un partido. El plantel tendría que haber viajado el sábado en la noche a Calama, luego de jugar con O'Higgins. Pero los jugadores rechazaron la decisión del club por considerar demasiado agotador el viaje y luego el partido en el norte.

Además, los albos están conscientes de la responsabilidad que tienen que afrontar en su calidad de punteros del certamen. Por lo tanto, su ánimo es trabajar duro, sin arriesgar innecesariamente sus "herramientas de trabajo" para retener en esta temporada el título de campeones.

LLEGA GALVEZ

Anoche se esperaba el regreso del timonel de Colo Colo, Héctor Gálvez, quien viajó a Buenos Aires para pactar un partido con uno de los "capos" del fútbol argentino, con el fin de hacer debutar en Chile a Jorge Toro.

JORGE TORO se alista para su "rentree" en el fútbol chileno. Con mucho entusiasmo entrena en Gasco.

Manuel González, el argentino Ismael Torres y el puntero Arturo León avanzan a la cabeza del grupo en la última vuelta del Circuito Tajamar que ganó el batino (Fotografía de Victor Rojas).

Gran Premio Ciclístico "Carrera de Fiestas Patrias":

EL LIDER ARTURO LEON VENCIO EN EL "CIRCUITO TAJAMAR"

- El representante del club Bata de Peñaflor superó en un buen final a Eduardo Sassi de Viña del Mar y al argentino, Ismael Torres, cubriendo la distancia de 67.200 kilómetros en 1 hora 44minutos

Arturo León, el buen rutero del club Bata de Peñaflor, reafirmó su condición de "Malla rosa" de la "Carrera de Fiestas Patrias", al ganar la sexta etapa de esta competencia, disputada ayer en el Circuito Tajamar, por el Premio Municipalidad de Providencia.

El batino, que venía de realizar una excelente presentación en la Doble San Felipe, tramo en que logró arrebatar la tricota de puntero a Manuel González, no tuvo problemas para imponerse en el sprint final de las doce vueltas a Eduardo Sassi de Viña del Mar y al argentino Ismael Torres, registrando para la distancia de 67 kilómetros 200 metros el tiempo de 1 hora 44 minutos, aumentando en 35 segundos su ventaja en la clasificación general en relación al joven defensor del club Centenario, Joaquín Jorquera, que marcha en la segunda ubicación.

LA CARRERA

El torneo sin ser tedioso no fue lo que esperaba el aficionado que se reunió a lo largo de la Costanera. Tal vez el esfuerzo realizado en la Doble San Felipe conspiró para un mejor accionar de los pedaleros que tomaron esta etapa como una forma de recuperar energías para los tramos que se avecinan.

La mejor vuelta fue la sexta que se recorrió en 8 minutos 20 segundos, cuando trataron de zafarse del grupo Mario Castillo de Audax y Juan Pradenas de Cartero, sin embargo este intento no prosperó, ya que los que lo iniciaron no tuvieron fuelle para soportar por mucho rato el largo repecho hasta el Puente de las Cervecerías, siendo muy luego presa del pelotón, que sin esforzarse demasiado les dio alcance.

El resto de los giros no ofrecieron alternativas de importancia, llegando todos los ciclistas al embalaje, que fue, como decíamos anteriormente, para Arturo León.

HOY LA CONTRA RELOJ INDIVIDUAL

Sin duda que la etapa de hoy a realizarse sobre la distancia de 40 kilómetros, desde Huechuraba hasta la cuadra de la NASA con regreso al mismo punto de partida, será la que clarifique las posiciones en los lugares de avanzada. Cuarenta Kilómetros, contra Reloj son algo serio, y donde tendrá que aflorar la calidad individual de los ciclistas, será un cedazo bastante elocuente para las pretensiones de aquellos que piensan llevarse el triunfo de este importante evento pedalero.

CLASIFICACION GENERAL

Cumplida la sexta etapa la clasificación general quedó de la siguiente forma:

1° Arturo León, Bata "A": 17 horas 35 minutos 17 segundos
2° Joaquín Jorquera Centenario: 17 h. 35'52".
3° Raúl Labatte, Buenos Aires: 17 h. 38' 51".
4° Leopoldo Echeverría, Audax "A": 17 h. 38'56.
5° Carlos Kuschel, Bata "A": 17 h. 38' 56
6° Ricardo Astorga, Bata "B": 17 h. 38" 56".
7° Héctor Pérez, Carteros; 17 h. 38' 56
8° Ricardo Fuentes. Carteros: 17 h. 38' 56".
9° Manuel González, Audax "A": 17 h. 40'04".
10° Rafael Aravena, Green Cross -Municipalidad: 17 h. 42'08".
11° Alberto Poblete, Bata 17 h. 43'13.
12° Roque Lengle, Buenos Aires: 17 h. 43'13"
13° Oscar Anacoretto, Buenos Aires: 17 h. 43' 46".
14° José Manuel López, Green Cross- Municipalidad. 17 h. 43' 51.
15° Gastón Silva, Centenario: 17 h. 46' 26

"Carrera de Fiestas Patrias":

CIRCUITO TAJAMAR

Los resultados del Circuito Tajamar fueron los siguientes:

1° Arturo León de Bata. Tiempo: 1 hora 44 minutos. (1 hora 43 minutos 45 segundos bonificado).
2° Eduardo Sassi de Viña del Mar. Mismo tiempo
3° Ismael Torres de Argentina. Mismo tiempo
4° Héctor Pérez, Cartero. Mismo tiempo
5° Fernando Ruiz, Audax Italiano. Mismo tiempo
6° Antonio Dasso, Carteros. Mismo tiempo
7° Joaquín Jorquera, Centenario. Mismo tiempo.
8° José Manuel López Green Cross. Mismo tiempo.
9° Fernando de los Ríos, Bata. Mismo tiempo.
10° Manuel González, Audax Mismo tiempo.

AQUI, EL NACIONAL

DATOS	EQUIPOS	FIGURAS	COMENTARIOS

RANGERS 1 — CONCEPCION 0

CANCHA: Estadio Fiscal de Talca.

PAGARON: 5.887 personas.

RECAUDACION: E° 48.674,00

ARBITRO: Alberto Martínez.

GOLES: Villar a los 38' del segundo tiempo.

EQUIPOS: Rangers: (1) Rubio; Rojas, Díaz, Lastra y Velasco; Azócar y Hermosilla; Bejcek, Barría, Begorre y Villar. Entrenador: Sergio Cruzat.

Concepción: (0): Salinas; García Cantattore, González y Pinochet; Urrizola (Vilanoba); y Viveros: Cáceres, Estay, Fabres y Aretxabala. Entrenador Luis Vera.

THOMAS BEJCEK (R)

Volvió a perder el cuadro lila de Deportes Concepción. El domingo cayó en su reducto ante Católica, y ahora como visitante en Talca. El partido fue equilibrado manteniéndose una equiparidad de fuerzas a lo largo de casi todo el encuentro, equiparidad que sólo fue quebrada por el gol de Villar en una excelente combinación del ataque talquino. La ausencia del Pata Bendita Castro fue determinante en la baja producción de ataque en el cuadro sureño, permitiendo a los jugadores de Rangers realizar un trabajo más suelto en defensa, sin tener la preocupación de la presencia del afamado delantero sureño.

O'HIGGINS 1 — U. ESPAÑOLA 1

CANCHA: Estadio Braden de Rancagua

PUBLICO: 3.551 personas.

RECAUDACION: E° 67.034

GOLES: Primer tiempo. A los 15' Pino (OH). Segundo tiempo. A los 7' Machuca (UE).

ARBITRO: Víctor Aeloiza

O'HIGGINS (1): Díaz, Contreras, Abarca, Gálvez y León; Retamal y Arias; Pino, A. Rojas, S. Pérez y F. Pérez.

UNION ESPAÑOLA (1): Vallejos; Avendaño, Rodríguez, Angulo y Machuca; L. Hernán Carvallo y Pacheco; Trujillo, Fonseca, R. Farías y Yávar.

CAMBIOS: Ruiz por Fonseca (UE) y Acevedo por F. Pérez (O'H).

CARLOS PACHECO (UE).

O'Higgins y Unión Española igualaron a un gol por bando en el reducto rancagüino. Para los locales, este resultado les permite continuar su larga campaña de invictos, que alcanza la friolera de trece encuentros sin conocer la derrota. Pero el mismo afán de los jugadores de O'Higgins por mantenerse sin derrotas, inconscientemente, le perjudica. Porque en el encuentro de ayer, los rancagüinos jugaron con bastante soltura en el primer lapso, incluso lograron el gol de la ventaja. Pero en la etapa de complemento O'Higgins se replegó, permitiendo la levantada de Unión Española.

EVERTON 1 — LA SERENA 0

CANCHA: Estadio Playa Ancha

PUBLICO: 3.718 personas.

RECAUDACION: E°

GOLES: Manuel Escudero (E) a los 19' del segundo tiempo.

ARBITRO: Carlos Robles

EVERTON (1): Contreras Pinilla Escobar, Sánchez y Aravena, Vásquez y Martínez, Gallegos, Rojas, Escudero y Henry

DEPORTES LA SERENA (0). Cortés, Chirinos, Sosa Morales y Rojas; Méndez y Jopia Cordovez, J. Alvarez, A. Alvarez, y Galdámez

ESCUDERO (E)

Everton logró un espectácular triunfo ante Deportes La Serena, uno de los animadores del certamen, luego de una seguidilla de derrotas que tenían al elenco viñamarino en una situación bastante comprometida. El cuadro de Raúl Pino encaró con voluntad y decisión este partido con los nortinos. Desde el pitazo inicial, copó todos los sectores del campo y llevó constante peligro a la valla serenense. Fue así como su asedio dio resultado y cuando se cumplían los 20 minutos del segundo tiempo logró el gol de la ventaja. Continuó dominando el dueño de casa, pero no consiguió alargar las cifras.

no seas porfiado, tráeme tu tarjeta ...

la Coneja

Torneo "Guantes de Oro":

CERDA GANO A VILLOUTA EN LO MEJOR DE LA NOCHE

Otro Molina en el boxeo, Enzo... García con lo justo... Poblete defraudó... Muñoz-Geldres, aplaudido combate.

ANGEL POBLETE. Mal peleó el valdiviano frente a García.

Otra etapa más se cumplió antenoche en el Gimnasio "Manuel Plaza" de la comuna de Ñuñoa, del Campeonato "Guantes de Oro".

Con un lleno de público que hace pensar en días mejores para el boxeo chileno y con salida para el Canal 7 de televisión, la segunda fecha de este torneo resultó gustadora.

Culpables directos de este éxito fueron los pesos moscas, Juan Villouta, Campeón de Chile y representante nacional en Cali y, Guillermo Cerda, representante santiaguino. El difícil combate se resolvió en favor de Cerda en una consagratoria actuación. Durante los tres rounds que duró la brega, estuvo cambiando golpes con el porteño Villouta, que a su vez abandonó ese boxeo negativo y deslúcido a que nos tiene acostumbrado, para salir también a liquidar un pleito que conocía difícil. Más canchero Villouta tuvo momentos en el primer round en que descontroló la línea de Cerda y logró ventajas que le dieron el primer capítulo. Pero después, en un plan más de entrega y de persistentes ataques, el santiaguino se jugó la gran carta y fue a cambiarle golpes al campeón, en un ritmo endemoniado, que le dio buenos dividendos toda vez que usó combinaciones de golpes con izquierdas abajo y derechas arriba. El fallo fue estrecho, como que uno de los jueces dio empate y los otros dos fallaron en favor de Guillermo Cerda. Esta fue la mejor pareja de la noche y la ovación no se hizo esperar cuando los hombres dieron por terminado su "problema".

Antes, en el aperitivvo, el Molina N° 4, que pelea en el peso pluma y tiene 16 años, subió al ring del "Manuel Plaza" a medirse con Juan Barra, en tres rounds.

El match tuvo difícil llegada, pero la mejor expedición de Enzo Molina, le permitió adjudicarse al triunfo. Aunque Barra vendió cara su derrota y atropelló en un vigoroso final.

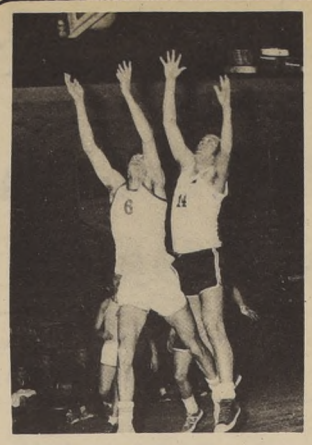
En la categoría mediomediano, estaban cifradas las mejores ilusiones de la 2a fecha. Pero ni García, ni Poblete, dejaron contento a nadie, con el modesto en los tres episodios. Más bien, el valdiviano Poblete fue quien defraudó abiertamente a las esperanzas cifradas en el combate. Renato García hizo lo suyo, lo que le convenía. Boxeó, se situó en la distancia que más le favorecía y trabajó en base a una izquierda larga en jab. Cuando tuvo dominada la situación se soltó y entró a pegar con más claridad y a emplear su mano derecha en recto. Así elaboró un triunfo frente a Angel Poblete, que no fue ni la sombra del peleador recio que se tituló campeón del último nacional. No encontró la llegada, no tuvo distancia y jamás atropelló.

MATCH DE FONDO

El match de fondo estuvo encargado a los profesionales del peso gallo, Nelson Muñoz, de Santiago y Ramón Geldres, de Curicó.

Los cuatro rounds, que era lo estipulado, fueron disputados palmo a palmo y en muchos pasajes del combate, brotaron los aplausos, como premio a la faena guerrera de ambos hombres. Desde que sonó el gong inicial, tanto Muñoz como Geldres, salieron a acortar distancias y se buscaron para darse sin contemplaciones. Tal vez si Geldres hubiera ensayado en un terreno con más espacio, no le hubiera dado la facilidad a Muñoz de acomodarse en el cuerpo a cuerpo, que es donde mejor trabaja. La victoria la elaboró el santiaguino precisamente sacando partido en los entreveros, que fueron los que más abundaron en la lucha.

Bueno el cometido de estos pesos gallos, que por tercera vez (¿o cuarta?) hacen una pelea "terrible".



Emiliano Mattman, bancario y Carlos Parra, del Colo, saltan al unísono, pero el doble será para el primero.

Sergio Segura, de Gasco, fue uno de los pocos que buscó el triunfo, pero no pudo contener a Hesp...

Básquetbol Oficial:

COLO COLO CLASIFICADO PARA EL TORNEO "ERASMO LOPEZ P."

-Derrotó en las finales a Banco del Estado por 63 a 52.. En el preliminar Ferroviario jugó su mejor partido y goleó a Gasco 74-49.

Por Tano

Con una impresionante goleada de Ferroviario sobre el quinteto de Gasco y un postrero triunfo de Colo Colo frente al elenco del Banco del Estado finalizó el Martes el Campeonato Oficial de Básquetbol que organiza la Asociación Santiago de este deporte.

En el encuentro preliminar el quinteto de Ferro superó todas las espectativas al derrotar por 74 puntos a 49 al equipo de Gasco, y en el partido de fondo, en cambio, el conjunto representativo del Banco del Estado perdió su opción a participar en el Campeonato "Erasmo López" al ser derrotado, en los últimos minutos, por Colo Colo, equipo clasificado cuarto en la Competencia.

Con esta victoria, entonces, sólo participarán en el Torneo "Erasmo López" los quintetos de Unión Española, Bata, Universidad Técnica, Colo Colo, la Selección Joven y la Universidad de Chile.

EL PRELIMINAR

El encuentro preliminar constituyó una sorpresa para los asistentes habituales del Gimnasio Nataniel. Todos creyeron que Gasco, por su experiencia y los valores individuales que conforman su equipo sería el vencedor indiscutido, pero ocurrió lo contrario. Ferroviario supo, incluso con menor técnica, superar la calidad tradicional con fe y con "garra", obteniendo una victoria que va mucho más allá de los puntos. Obtuvo una victoria que debe transformarse necesariamente en un ejemplo para los quintetos similares a él en calidad pero inferiores en el deseo de triunfo.

Desde los primeros minutos supo el elenco de Ferro detener las aspiraciones de gol de los batinos y, por el contrario, pudieron ellos llegar con facilidad al aro rival, pesimamente defendido.

La absoluta nulidad del conjunto de Gasco, en el juego bajo el tablero permitió la libre anotación para Ferro, conjunto que pudo retirarse, finalizado el primer lapso, con una ventaja de 33 puntos a 25.

En la segunda fracción continúo el mal juego de Gasco, en el que desaparecieron por completo las figuras tradicionales de Belfor, Silva y J. Lagos, jugadores que hicieron un opaco y discreto juego, ayudándo con ello a la superación de Ferro, equipo que les opuso la calidad de Pizarro, Mario Fernández y Jaime Aguirre.

Pero, aparte de todo ello, Gasco perdió el partido practicamente por su nulidad de lanzamientos. Nada sacaron sus jugadores con probar tiros de distancia, dentro del área e incluso bajo el tablero, ya que la pésima preparación les impidió en todo momento anotar en su favor.

La única disculpa que podría tener el quinteto de Gasco es la salida de Fajre por 5 técnicos pero ella, naturalmente, en nada incidió en el resultado final.

El scorer para las anotaciones fue de 74 a 49 y, sin lugar a dudas, Ferroviario se lo mereció plenamente, y aún más, pudo haber sido mayor.

Logró Ferroviario dejar una óptima impresión en su última actuación en la competencia oficial y, principalmente, demostró que un equipo sin gran trayectoria y sin básquetbol de nombres individuales puede jugar de igual a igual con equipos de nombre y de experiencia. Demostró que se puede derrotar al favorito y sus armas fueron la confianza, el juego de conjunto y la fé en el triunfo.

No salieron derrotados y ganaron... deberían imitarlos.

EL DE FONDO

En el match estelar el quinteto del Banco del Estado, de excelente actuación en el ascenso, vio cerradas sus puertas para llegar a competir en el Torneo "Erasmo López", cediendole el lugar a Colo Colo, quizás un poco gratuitamente.

Los discípulos de Eduardo Danovaro perdieron un partido que estaba ganado debido a un hombre, al número 13 de Colo Colo: ROLANDO BLANC. El pequeño defensor albo fue el único que pese a ir derrotados continuó luchando y supo, finalmente, volcar el partido a su favor.

El "chico" Blanc se agigantó en el parquet y con sus 18 puntos, su tranquilidad y su empeño dio a todo su equipo la fuerza y el deseo de ganar a un quinteto que se presentaba como vencedor y que iba arriba en el marcador.

Banco del Estado jugó bien, armonizó su juego y logró aventajar desde el inicio al quinteto albo pero, desgraciadamente para ellos, sus mejores hombres debieron abandonar sucesivamente la cancha por técnicos. Carlos Ketterer, Emiliano Mattman y Ernesto Sura debieron conformarse con mirar el cotejo desde la banca y allí recibió la derrota. El elenco bancario, sin sus mejores hombres, no pudo contener la avalancha blanca de los últimos minutos y salió de perdedor.

Después de haber vencido en primer tiempo por 28 a 20, y mantener su ventaja en gran parte de la fracción complementaria, Banco del Estado vio irse un triunfo y una clasificación. Colo Colo, sin la presencia de Mario Acuña, pero con un Rolando Blanc prodigándose entero, logró un triunfo por 63 a 52. Solamente Aros de los albos salió por 5 técnicos, pero su ausencia la suplieron los hermanos Parra, los que protagonizaron una de sus mejores actuaciones del campeonato.

Banco del Estado merecía ganar, pero, desgraciadamente Colo Colo también lo merecía, un empate, de existir y permitirse, habría sido lo justo, pero no es así y el Colo logró un triunfo gracias a su experiencia, pero no la experiencia colectiva, sino a los años de juego, de empeño y constancia de ese chico que a veces es centro de las tallas pero que se agiganta con los grandes, la experiencia de Blanc y el buen juego de conjunto, de equipo, actuando como un todo, permitieron a los albos la clasificación y les dio el aplauso de un público.

Bien por el Colo, pero triste para Banco del Estado.

Para el Nacional de Básquetbol

Santiago decide hoy su clasificación

A las 19,30 horas de hoy la Asociación Santiago de Básquetbol cumple su segundo compromiso para las eliminatorias para el Nacional Juvenil de Básquetbol Masculino a efectuarse en Octubre en la ciudad de Victoria.

Santiago, en su primer partido de ida y vuelta, jugado el domingo pasado, derrotó al Seleccionado de Melipilla por 70 a 25, dejando una óptima impresión y, anunciando desde ya, su posible clasificación.

Esta Selección la componen los siguientes jugadores: de la Universidad Católica: Ramiro Zapata, René González, Guido Rojas, Osvaldo Andrade y Jorge Riera; de la UTE: David San Martín, Juan Calderón, Julio Córdova y Pedro Sartori; de Colo Colo: Rodrigo Domínguez y Raúl Vega; de Quinta Normal: Antonio Abarzúa, Mario Pérez y Jorge Crisshanmer; de Madeco: Nibaldo Pino; del Banco del Estado: Jorge Vacca, Alex Sarmiento; de Hipódromo Chile: Guillermo Parada y Manuel Villar, y de Mademsa, Carlos Troncoso.

La dirección del seleccionado está en manos del entrenador Rafael Aravena, y sus dirigentes a cargo son Maximiliano Godoy y Armando Moreno.

El equipo viajará a Melipilla en microbús especial, el que partirá a las 18,30 horas, desde la misma sede, Santo Domingo 1878.

La Asociación Santiago, de ganar este su segundo encuentro, pasaría de inmediato a la Segunda Fase, donde ya se encuentran clasificados la Asociación de La Cisterna y la Universidad de Chile, respectivamente; el ganador pasaría de inmediato a la final.

JORGE VACA una de las buenas figuras de la Selección Juvenil de Santiago.

Stan Smith campeón de tenis de Forest Hills

FOREST HILLS (Nueva York), 15 (UPI),— El norteamericano Stan Smith se rehizo hoy de un pobre comienzo para adjudicarse el campeonato abierto de tenis de Estados Unidos, batiendo en el match final al checoslovaco, Jan Kodes, por tres-seis, seis-tres, seis-dos y siete-seis.

El gigantesco jugador californiano utilizó su violento servicio y sus magníficas voleas de revés para dominar al peligroso representante checo, que pese a no figurar en la clasificación previa de la competencia eliminó a John Newcombe y Arthut Ashe, los más fuertes participantes de Australia y Estados Unidos, respectivamente.

Después del primer set, que pareció anunciar una fácil victoria de Kodes, éste dio señales de agotamiento. En el cuarto sets, que en definitivamente sería el último, el tenista europeo organizó un buen ataque. Perdió su servicio en el game inicial, pero igualó la situación derrotando a Smith a cero en el cuarto, tras una agitada discusión con el árbitro Jack Stahr sobre la interpretación del reglamento.

30° aniversario

HOY
edición extraordinaria de revista ESTADIO

Reviva lo acontecido en 30 años.

- Grandes figuras nacionales.
- Estrellas internacionales que visitaron Chile.
- Acontecimientos mundiales.
- Reportajes sensacionales.
- Fotografías históricas.

revista estadio

hoy en todos los kioscos

DIRECCION DE RENTAS

PATENTES MOROSAS MUNICIPALES

En cumplimiento a los Decretos Alcaldicios N° 1620, del 9 de septiembre y 1804 del 3 de octubre, ambos de 1967, se procederá a la clausura inmediata de todos los locales, negocios, giros y/o establecimientos que se encuentran morosos en el pago de la contribución de patentes y/o que no hayan dado cumplimiento a las declaraciones de capital y a las demás obligaciones tributarias previstas en el artículo 54 de la Ley de Rentas Municipales, modificado por el artículo 22 de la Ley 17.318 de 1970.

La Dirección de Inspección General y Control Sanitario procederá además a formular denuncias a los Juzgados de Policía Local por las no declaraciones o mora en el pago de las patentes, capitales o derechos contemplados en la Ley, sin perjuicio del cobro judicial de lo adeudado, de acuerdo con lo dispuesto en el artículo 83 y siguientes de la Ley 11.704.

La Dirección de Inspección General y Control Sanitario está facultada para alzar las clausuras una vez que los infractores comprueben que han cancelado y/o declarado sus respectivas patentes, capitales, derechos y permisos municipales.

No será causal para evitar la clausura, el hecho de haber interpuesto reclamos ante la H. Junta Clasificadora de Patentes o ante la Dirección de Rentas Municipales, puesto que es previo encontrarse con su patente al día y en lugar visible.

El cuerpo de Inspectores hará efectiva las clausuras a contar de hoy, utilizando la fuerza pública si fuera necesario.

LAGNO
Alcalde

MUNICIPALIDAD DE SANTIAGO

ÑUBLENSE APRETO A LA FAMILIA CHILLANEJA

BENITO RIOS debe ser el jugador de más edad en el fútbol chileno. Y sin embargo, es un ejemplo de corrección, disciplina y rendimiento.

PEDRO MORALES.— Invicto con el cuadro de Ñublense en el torneo de promoción. Un entrenador serio, responsable y de vastos conocimientos. Su gestión ha sido importantísima y vital en el repunte del club sureño.

¿Quién es el puntero del Ascenso?

—¡ÑUBLENSE! (En coro).

—¿Qué equipo se mantiene invicto en ese certámen?

—¡NUBLENSE! (En coro).

—¿Cuál equipo tiene mejor fútbol?

—"¡ÑUBLENSE! (En coro).

—¿Quién es el entrenador de Ñublense!

PEDRO MORALES.- Así, a secas. Porque todo el mundo lo conoce. Es el mismo que durante años trabajó con "Chuleta" Prieto en Colo Colo. Es el mismo que el plantel de La Serena lo despidió con lágrimas en los ojos cuando abandonó esa noble tierra nortina. Pedro Morales es profesor primario. Tiene alma de maestro. De profesor de Escuela rural, de profesor de niños que abren sus ojos con deseos de conocer el mundo a través de la palabra de quién está en el pupitre. Ese es Pedro Morales. Ese es el actual entrenador del cuadro puntero del ascenso. El hombre de la "E" que todos aquellos que están en el fútbol conocen como Pedrito, por su bonhomía, por su caballerosidad, por su sencillez y por respeto también a sus conocimientos futbolísticos que, unido todo, lo han llevado en varias oportunidades a presidir la Asociación de Entrenadores de fútbol.

Debíamos este párrafo a Pedro Morales. Se lo debíamos porque no habíamos tenido la oportunidad de conversar con tranquilidad. De conocer que está haciendo ahora, cómo lo tratan en Chillán, como trabaja, con quién trabaja y si piensa que puede ser campeón.

Todas nuestras inquietudes periodísticas fueron respondidas una a una por Pedro Morales. Con esa lentitud que tiene para hablar, con ese cuidado que pone en sus frases, que llevan el sello de la seguridad y del respaldo de una labor verdaderamente efectiva.

Pedro Morales ya no ejerce como profesor. Gana un buen sueldo en Ñublense, pero su actividad se inicia a las 9 de la mañana y termina pasada las seis de la tarde. En la mañana, con el plantel de Honor, en la tarde, con los jugadores del Plantel Cadetes. De sol a sombra, sin parar. Ese es el secreto del triunfo.

"Hemos tenido un poco de suerte. Eso no se puede dudar. En todo el año hemos perdido sólo dos partidos y uno de ellos contra la selección chilena. ¿Buena campaña, no le parece?

—No sólo nos parece, sino que estamos seguros que es así. Si una campaña como la que ha hecho Ñublense este año de 1971 la hubiera realizado otro entrenador, quizás hasta por donde habría hablado, porque los codos le hubiera quedado cortos. En cambio, Morales entiende que es su labor, su obligación, su deber, entrenar, entrenar y cada domingo luchar porque el equipo salga adelante. La figura de Pedro Morales ya es popular en Chillán. Cuando pasa por las calles Robles, 5 de Abril, Arauco, todo el mundo tiene una palabra de aliento y felicitación para este hombre que se ha ganado la voluntad de un plantel y el agradecimiento de una ciudad.

"Todos los jugadores han respondido. Los veteranos han sido un ejemplo para el resto. Benito Rios, Aravena no sólo tienen sobre sus hombros la responsabilidad de muchos partidos difíciles, sino que, además, el ser el centro de las miradas del resto. Todos son excelentes jugadores y mejores amigos. Ahí creo reside todo el éxito de esta campaña que se inició con una tesorería tambaleante, con un equipo que el año pasado no había logrado el respaldo de su propia ciudad y en un torneo donde actuaría Palestino con un cortejo de estrellas y cracks, lo que por sí levantaba el entusiasmo e interés del certámen de promoción. Y se empezó a trabajar en forma tesonera, luchando contra los reglamentos en semanas afiebradas de reuniones, de respuestas negativas, de inclusión hasta del Sindicato de Jugadores. Al fin todo salió bien. El equipo en la cancha empezó a demostrar que no en vano se habíapeleado tanto para salir adelante. La tesorería se afirmó, el chillanejo quiso ver a su equipo cuando este jugó fuera de Chillán. Y todo se apretó como una familia.

"La posición de puntero en el torneo, señala Morales, es producto de muchas cosas, de la labor de los dirigentes, del sacrificio de los jugadores, del respaldo del hincha, de la necesidad de ganar y ganar para responderles a todos. Le repito que hemos tenido suerte, porque las piezas importantes del equipo, aparte de no fallar, no se han lesionado y así hemos podido enfrentar el torneo casi **con el mismo cuadro siempre. Hay un sinnúmero de detalles que son interesantes de dar a conocer. Algún día tendremos tiempo de sobra para hablar de ellos, por ahora, no quiero ser majadero, sólo deseo darle a conocer estos datos".**

Datos, informaciones que hemos ido entregando a través de la crónica. Pedro Morales sin duda que es un triunfador. El equipo de Ñublense apretó a la familia chillaneja.

¡Por fin salió la programación!

CASI TODA LA FECHA SE JUEGA EL SABADO

Ese día los partidos empiezan a las 16 horas y terminan a las 23 en el Nacional.

El domingo, un partido en Santiago y dos en provincias.

—Volvió a cambiarse la programación del fútbol.

—Y no podía ser de otra manera, tratándose de un fin de semana, con dos días de Fiestas Patrias. En provincias nadie quiere jugar el domingo porque los aficionados no van al fútbol ese día y nunca han ido. Además en forma tradicional, el fútbol jamás se jugó el 19 de Septiembre. De ahí que se demorara tanto la Central en entregar la programación definitiva. Pero ya está confeccionado el calendario de partidos.

La mayoría se juega el sábado, en Santa Laura con televisión y todo, a las 16 horas. Universidad Católica con Lota - Schwager, en San Felipe, Universidad de Chile con San Felipe y en La Calera, Audax Italiano con Calera.

Ese mismo sábado, a las 19 horas, en el Estadio Nacional Palestino con Independientes de Cauquenes y de fondo a las 21 horas Colo Colo con O'Higgins. En la noche del sábado, a las 20 horas, Unión Española con La Serena.

El domingo se juegan tres encuentros, uno en Santiago y dos en provincias. En Santa Laura Magallanes con Deportes Concepción; en Playa Ancha Wanderers con Everton en el clásico porteño, y finalmente en Temuco, Green - Cross con Antofagasta Portuario.

TREINTA PAISES EN MUNDIAL DE PESAS

LIMA (ANSA). El vigésimo quinto aniversario mundial de levantamiento de pesas se inicia hoy en esta capital con la participación de delegados de unos treinta países.

El certamen comprende una serie de puntos de interés para el desarrollo del referido deporte, los que serán debatidos antes de ser aprobados o rechazados por los asambleistas.

Paralelamente al Congreso de Delegados se efectuará un congresillo de médicos especializados en atender a levantadores de pesas y un cursillo de entrenadores.

Estos eventos deben concluir antes del sábado, fecha en que se iniciará el campeonato mundial, con la disputa de la categoría.

Temporada internacional proyecta Rangers en Talca

Crack de campanillas busca la entidad ranguerina

La directiva de Rangers está en estos momentos activando las gestiones tendientes a contratar a un jugador extranjero, para así llenar la vacante dejada por la rescisión del convenio con el uruguayo Juan Carlos Echeverría. Esta situación la planteó Rangers al Consejo de Delegados de la Asociación Central, el que por unanimidad acogió el planteamiento sustentado por la entidad talquina; en orden a cubrir la plaza dejada por Echeverría, quien perjudicó claramente a Rangers, cuando no cumplió el convenio que había firmado, comprobándose además que estaba registrado en un club uruguayo.

Con este pronunciamiento favorable del Consejo de Delegados, la directiva ranguerina ha trabajado contactos con varios personajes importantes del fútbol, entre ellos con Alejandro Scopelli, a objeto de que se le recomiende un jugador que realmente sea solución para el equipo. Al respecto, la idea es contratar a un hombre que efectivamente sea un aporte y que al mismo tiempo tenga tales antecedentes como para que despierte atracción en la hinchada. Jorge Rivera, presidente de Rangers, aclaró lo que quería su club, al expresar: nosotros queremos un Spencer, un Onega, un Airton o algo por el estilo, que realmente valga la pena. Un jugador del montón no nos interesa. Es un crack, un auténtico crack, el que necesitamos. No importa lo que nos cueste. La plata de algún lado saldrá.

Todo lo relativo a este asunto lo entregó Rangers en manos de una comisión que quedó integrada por el D. T. Sergio Cruzat, a quien asesorarán, Jorge Rivera, Mario Imas y Oscar Guzmán.

Siguiendo con Rangers, es importante señalar que el presidente del club, Jorge Rivera Sanhueza, dio cuenta que en principios hay contactos establecidos para que en el mes de febrero se presente en el Estadio Fiscal de Talca el equipo peruano Municipal de Lima, cuya máxima estrella, Julio Sotil, fue gran figura en el mundial de México. Municipal jugará primero con Colo Colo y de ahí se presentará en Talca. Las condiciones no son muy onerosas, ya que exige los gastos de traslado más el 50% de la recaudación.

LIGA MAYOR APROBO CALENDARIO DE LA "COPA VENEZUELA"

CARACAS 14 (ANSA)— Fue aprobado por la Liga Mayor el calendario correspondiente a la Copa Venezuela, competencia de fútbol profesional en la cual estarán en acción un total de nueve equipos en representación de diferentes regiones del país, divididos en dos grupos.

En Asamblea General se acordó anoche aprobar la primera parte del calendario, ajustándose a posibles modificaciones que podrían ocurrir para dar cabida a los encuentros correspondientes a la "Copa Simón Bolívar".

La Copa Venezuela contará con el concurso de los equipos Zulia Merida, Portugués y Canarias en el grupo uno, mientras en el otro estarán en actividad Italia, Galicia, Valencia, Aragua y Anzoategui.

El encuentro inaugural será el día 9 de octubre en Caracas, con la confrontación entre Galicia y Valencia, estando previsto que por cada grupo clasificarán dos para el "Play Off", donde se eliminarán dos y posteriormente el par que quede disputará el título. Para el equipo ganador de esta importante contienda está previsto que automáticamente se clasifica para representar a Venezuela en el supuesto caso de que este año se asista a la Recopa.

El calendario aprobado anoche en Asamblea General de equipos afiliados a la Liga Mayor de Fútbol, sujeto a algunas modificaciones, se inicia el 9 de octubre y culmina a mediados de noviembre.

Gregorio Peralta desafió a Urtaín

BILBAO (ANSA).- "Goyo" Peralta está decidido a enfrentarse con José Manuel Ibar "Urtaín"— a quien el argentino venció la misma noche en que el Pirorosco ganó la corona europea de los pesos máximos. En cuanto a saltos terminó con Urtaín Gregorio Peralta, añadiendo que por la misma senda iba también a quedar tendido Echeverría, último rival de Urtaín, el pasado viernes. Dos asaltos para cada uno me son suficientes. Si la Federación me autoriza, no tengo inconveniente en pelear contra ambos, con una particularidad añadió Peralta, que si no los venzo en esos cuatro asaltos, el dinero de mi bolsa irá a parar a la misericordia de Bilbao.

Ascenso: Bádminton - San Luis esta tarde

CON EL ENCUENTRO Bádminton-San Luis parte esta tarde la décimo segunda fecha de la primera rueda del Campeonato de Ascenso. El match fue fijado a las 16 horas.

El resto de la fecha se jugará íntegramente el sábado 18. En el Estadio Nacional, a las 19 horas, jugarán Palestino con Independiente y en provincias a las 16 Coquimbo versus Santiago Morning; Ovalle con San Antonio; Lister Rossel vs Colchagua; Ñublense enfrenta a Ferroviarios e Iberia se mide con Naval. Todos los nombrados en primer término hacen de local.

ATENCION...

Estos son los partidos de fútbol para participar en mi primer concurso de FIESTAS PATRIAS:

U. CATOLICA	vs	LOTA-SCH.
MAGALLANES	vs	D. CONCEP.
COLO-COLO	vs	O'HIGGINS
D. LA SERENA	vs	U. ESPAÑOLA
EVERTON	vs	STGO. W.
U. LA CALERA	vs	AUDAX I.
U. SAN FELIPE	vs	U. de CHILE
HUACHIPATO	vs	RANGERS
GREEN C.	vs	ANTOF. P.

EQUIPOS DE RESERVA

PARTIDO A	COQUIMBO UNIDO (EQUIPO 1)	vs	SANTIAGO MORNING (EQUIPO 2)
PARTIDO B	PALESTINO (EQUIPO 3)	vs	INDEPENDIENTE (EQUIPO 4)
PARTIDO C	IBERIA (EQUIPO 5)	vs	NAVAL (EQUIPO 6)

1
Estudie cuidadosamente la cantidad de goles que Ud. cree logrará cada equipo en estos partidos, incluídos los de RESERVA. Le recomendamos hacer sus cálculos en un papel aparte.
2
Una vez decididos sus pronósticos márquelos en su tarjeta de cuotas.
Marque FRENTE a cada equipo UNA SOLA posibilidad de gol.
3
Use para marcar SOLAMENTE lápiz de mina negro (Nº 2). Si Ud. usa cualquier otro objeto para marcar, el computador electrónico rechazará automáticamente su tarjeta, perdiendo su opción de participar en este concurso.
4
Una vez que haya completado sus pronósticos en la tarjeta, y sólo en ese momento, diríjase a nuestras oficinas, calle LA BOLSA Nº 76 o donde Ud. vea el símbolo de "La Coneja", a cancelar su cuota y depositar su tarjeta para participar en el concurso.
5
En el momento de cancelar exija una estampilla por cada cuota que vaya cancelando, la cual acreditará el pago de éstas, y cerciórese personalmente que su tarjeta sea depositada en los buzones de "La Coneja"
6
Recuerde que Ud. puede participar con la cantidad de cuotas que desee y que en cada una de ellas puede hacer distintos pronósticos.
7
Tenga presente que puede concursar solamente en el momento de cancelar sus cuotas y que si no lo hace en ese instante, pierde su opción a participar en el concurso con esas cuotas.
8
Lea detenidamente las instrucciones que aparecen en el reverso de las tarjetas de cuotas y en el REGLAMENTO del concurso.

VIERNES A LAS 12.30 ULTIMO PLAZO PARA PARTICIPAR EN ESTE CONCURSO.

la Coneja

ADQUIERA SU COLECCION VALORES LITERARIOS EN NUESTRA OFICINA DE CALLE LA BOLSA 76 O DONDE UD. VEA ESTE SIMBOLO.

BALANCE GENERAL DE LA COMPAÑIA DE SEGUROS DE VIDA

"EMPART"

Correspondiente al Ejercicio Social comprendido entre el 1º de Julio de 1970 al 30 de Junio de 1971

DIRECTORIO

PRESIDENTE
Luis Morales Abarzúa

VICEPRESIDENTE
Guillermo Alarcón Veas

DIRECTORES
Juan Olave Peña
René Labarca Letelier
Alberto Valenzuela Vergara

ACTIVO

	EJERCICIO ACTUAL Parciales	EJERCICIO ACTUAL Totales	Totales Ejercicio Anterior
	Eº	Eº	Eº
INVERSIONES			
Bienes Raíces	4.144.407,70		
Créditos Hipotecarios A. A. P. y Caja Central	6.501.354,76		
Préstamos Hipotecarios	—,—		
Valores Mobiliarios	5.460.796,96		
Avance a Tenedores de Pólizas	4.063,49		
Depósitos a Plazo: Moneda Nacional	—,—		
Depósitos en Asoc. de Ahorro y Préstamos	7.639.369,72		
Préstamos Habitacionales	418.564,73		
Reinversión Asociación de Ahorro y Préstamos/Corvi	25.679,19		
Plan Habitacional (Aportes Obligados) D.F.L. 2	27.727,21		
Ley 15.228, Art. 7º	317.694,45	24.539.658,21	18.500.964,93
FONDOS			
Bancos: Ctas. Ctes. en Moneda Nacional	4.181.490,34		
Caja	1.867,45	4.183.357,79	321.365,23
MUEBLES, MAQUINAS, UTILES E INSTALACIONES			
Inventario a la fecha del Balance		682.920,67	511.649,66
SUMAS PARCIALES		29.405.936,67	19.333.979,82
DEUDORES POR RESEGUROS			
Compañías Congéneres	1.688,91		
Deudores por Siniestros	456.121,93	457.810,84	351.381,82
DEUDORES POR PRODUCCION			
Primas Pendientes (Productores)	326.087,62		
Cuentas Córrientes (Productores)	12.078,35		
Primas por Cobrar	81.384,51	419.550,48	275.729,47
DEUDORES DIVERSOS			
Personal y Directores	75.153,38		
Cuentas Varias	281.444,45	356.597,83	703.543,56
ACTIVO NOMINAL			
Fluctuación de Valores		373.296,21	
TOTAL DEL ACTIVO		31.013.192,03	20.664.634,67

PASIVO

	EJERCICIO ACTUAL Parciales	EJERCICIO ACTUAL Totales	Totales Ejercicio Anterior
	Eº	Eº	Eº
RESERVAS TECNICAS			
Matemáticas de Vida	8.777.080,00		
Matemáticas de Vida Unidades Reajustables	173.293,00	8.950.373,00	6.540.258,00
ACREEDORES POR RESEGUROS			
Caja Reaseguradora de Chile	710.593,67		
Compañías Congéneres	585.338,78		
Acreedores por Siniestros	1.171.838,85	2.467.771,28	1.683.040,[illegible]
ACREEDORES POR PRODUCCION			
Primas por Devolver Productores	38.392,29		
Cuentas Corrientes Productores	149.788,43		
Devolución de Primas por Cobrar	8.110,11		
Primas de Seguros en Trámite	114.633,21	310.924,04	134.812,[illegible]
ACREEDORES DIVERSOS			
Personal y Directores	24.328,75		
Retención y Provisiones de Imptos.	2.153.904,55		
Retención y Provisiones Sociales	577.472,43		
Cuentas Varias	741.336,54	3.497.040,27	1.529.874,[illegible]
TOTAL DEL PASIVO		15.226.108,59	9.887.767,[illegible]
CAPITAL Y RESERVAS			
Capital autorizado dividido en 10.000 acciones a Eº 200,00 cada una	2.000.000,00		
Revaloriz. Capital Propio Ley 15.564	2.131.875,55	4.131.875,55	3.572.901,[illegible]
RESERVAS SOCIALES			
Legal	391.805,40		
Eventualidades	939.019,06		
Futuros Dividendos	1.559.173,47		
Acciones por Revalorizaciones	579.011,76		
Diferencia en Venta de Bienes	—,—		
Reserva Depreciación Valores Mobiliarios	373.296,21	3.842.305,90	2.170.946,[illegible]
RESERVAS REGLAMENTARIAS			
Otras Reservas	139.599,17		
Fluctuación Plan Habitacional	5.658.264,06	5.797.863,23	3.770.220,[illegible]
GANANCIAS Y PERDIDAS			
Utilidad del Ejercicio	2.015.038,76		
Menos: Deducción Art. 35 Ley 15.564	—,—	2.015.038,76	1.263.129,45
TOTAL IGUAL AL ACTIVO		31.013.192,03	20.664.634,67

CUENTAS DE ORDEN

DEBE

	Eº	Eº
VALORES EN GARANTIA	10.000,00	10.000,00
CUMPLIMIENTO 5% D.F.L. Nº 2	403.987,09	259.233,23
CUMPLIMIENTO 5% CORVI LEY 15.228	233.266,22	129.870,61
	647.253,31	399.103,84

HABER

	Eº	Eº
GARANTIA OTORGADA POR DIRECTORES	10.000,00	10.000,[illegible]
OBLIGACION 5% D.F.L. Nº 2	403.987,09	259.233,[illegible]
OBLIGACION 5% CORVI LEY 15.228	233.266,22	129.870,[illegible]
	647.253,31	399.103,[illegible]

CUENTAS DE RESULTADO

PERDIDAS

	EJERCICIO ACTUAL Parciales	EJERCICIO ACTUAL Totales	Totales Ejercicio Anterior
	Eº	Eº	Eº
PRIMAS DE RESEGURO CEDIDOS		3.448.479,00	2.192.849,07
RESERVAS DE RIESGOS EN CURSO, Ejercicio Actual		8.950.373,00	6.540.258,00
COSTO DE PRODUCTORES		727.603,32	568.324,36
SINIESTROS DIRECTOS		4.183.440,31	2.158.012,42
RESCATE POR TENEDORES DE POLIZAS		5.852,69	14.219,19
GASTOS:			
De Administración, Cobranzas y Producción	1.490.914,68		
Remuneraciones, Leyes Sociales y otros beneficios al personal	1.591.592,13		
Indemnizaciones	504.791,59		
Remuneraciones al Directorio:			
Dietas	180.180,12		
Participaciones	100.751,94		
Castigos	93.027,67		
Tributaciones D.F.L. 251	457.840,61		
Impuesto Patrimonial	58.366,15	4.477.464,89	2.699.384,14
Impuesto a la Renta Ley 15.564		1.150.999,99	578.134,74
Deducción Renta Imponible	—	—,—	121.975,66
SUMAS		22.944.213,20	14.873.157,58
Utilidad del Ejercicio	2.015.038,76		
Menos: Deducción Art. 35, Ley 15.564	—,—	2.015.038,76	1.263.129,45
TOTALES		24.959.251,96	16.136.287,03

GANANCIAS

	EJERCICIO ACTUAL Parciales	EJERCICIO ACTUAL Totales	Totales Ejercicio Anterior
	Eº	Eº	Eº
PRIMAS DE SEGUROS DIRECTOS		16.820.579,10	11.690.502,[illegible]
PRIMAS DE RESEGUROS ACEPTADOS		209.088,77	163.[illegible]
RESERVA DE RIESGOS EN CURSO,			
Ejercicio Anterior		6.540.258,00	3.570.[illegible]
BONIFICACION CAJA REASEGURADORA DE CHILE		7.097,35	3.[illegible]
CONTRATO DE PARTICIPACION		48.048,07	61.48[illegible]
OTRAS ENTRADAS EN SEGUROS:			
Intereses sobre Avances		—,—	27[illegible]
PRODUCTO DE INVERSIONES:			
Bienes Raíces	236.054,21		
Valores Mobiliarios	410.168,98		
Otras Inversiones	687.957,48	1.334.180,67	792.8[illegible]
TOTALES		24.959.251,96	16.136.287,[illegible]

SANTIAGO, 30 de Junio de 1971

CARLOS PUEBLA LOGUERCIO
C.C. Reg. Nº 12.077 - Lic. Nº 10.674
Sub-Gerente Contador

SERGIO LEON MONTERO
Gerente-General

INFORME DEL ACTUARIO

El infrascrito, Actuario de "EMPART" Compañía de Seguros de Vida S. A., certifica que las Reservas Técnicas han sido calculadas en conformidad a la ciencia actuarial, de acuerdo con las normas prescritas por la Superintendencia de Compañías de Seguros, y ascienden al 30 de Junio de 1971 a Eº 8.950.373,00 deducidas las Primas diferidas que suman Eº 4.510,96.

SANTIAGO, 26 de Agosto de 1971

ROBERTO SCHMIDT GROHNERT
Actuario

INFORME DE LOS INSPECTORES DE CUENTAS

Hemos revisado el Balance que antecede con los Libros de la Compañía, encontrándolo conforme; verificamos la existencia de Bienes Raíces, Valores Mobiliarios, Préstamos Hipotecarios, Depósitos en Asociaciones de Ahorro y Préstamos, Cuotas de Ahorro Corvi y Depósitos Bancarios, teniendo a la vista los Certificados de Custodia y de Saldos.

Santiago, 26 de Agosto de 1971.

EDDING FERNANDEZ
Inspector de Cuentas

DANIEL KOLBACH
Inspector de Cuentas

DETALLE DE LAS INVERSIONES EN VALORES MOBILIARIOS

SEGUN COTIZACION AL 30 DE JUNIO DE 1971

ACCIONES:

2.165	Agencias Graham	a Eº	16	Eº 346,40
32.101	Banco Panamericano (Emisión liberada del 13/1/71)		53	17.013,53
45.976	Caja Reaseguradora de Chile, clase "B"		889	408.726,64
59.476	Compañía de Cervecerías Unidas S. A.		54	32.117,04
673.861	Compañía de Gas de Concepción		95	640.167,95
7.207	Compañía Electrometalúrgica S. A.		65	4.684,55
256.956	Compañía Manufacturera de Papeles y Cartones		31 1/2	80.941,14
166.449	Compañía Sud Americana de Vapores		41	68.244,09
233	"Empart", Cía. de Seguros Generales S. A.		2.000	4.660,00
34.686	Empresas Industriales "El Melón" S. A.		32	11.099,52
22.546	Fábrica de Cemento "El Melón" S. A.		11 1/2	2.592,79
12.130	Fábrica de Enlozados "Fensa" S. A.		100	12.130,00
302.311	Galletas Mac Kay S. A.		71	214.640,81
187.178	Ganadera de Tierra del Fuego S. A.		31 1/2	58.961,07
112.065	Industria Nacional de Neumáticos S. A. INSA		70	78.445,50
136.666	Instituto Sanitas y Anilinas S. A.		5 7/8	8.029,13
39.426	"La Metropolitana" Cía. de Seguros S. A.		100	39.426,00
150.739	Manufacturera de Cobre S. A. MADECO		15	22.610,85
507.259	Sociedad Industrial Pizarreño S. A.		18	91.306,62
141.084	Sociedad Renta Urbana Pasaje Matte S. A.		143	201.750,12
195.903	Sociedad Construct. de Establec. Educacionales		100	195.903,00
6.497	Soc. Anón. y Com. Saavedra Bénard		8	519,76
525.687	Vidrios, Cristales "Lirquén" S. A.		8	42.054,96
				Eº 2.236.371,47

FONDOS MUTUOS

5.133,67 cuotas "IMPULSA" ..... Eº 3445 17.685,49

PAGARES Y BONOS:

Certificados de Ahorro Banco Central de Chile	Eº 1.746.590,00
Valores Hipotecarios Reajustables Caja Central	1.460.150,00
	Eº 5.460.796,96

Las cotizaciones de Acciones están expresadas en centésimos de escudos.

BIENES RAICES DE PROPIEDAD DE LA COMPAÑIA

EN SANTIAGO:

Dr. Sótero del Río Nº 326, 2º piso y Estac. Nºs 2 y 3	Eº 530.926,45
Dr. Sótero del Río Nº 326, Estacionamientos Nºs 1, 4, 5 y 6	110.307,15
Dr. Sótero del Río Nº 326, 3er. Piso	1.427.156,65
Dr. Sótero del Río Nº 326, 10º piso, Depto. Nº 1004	102.114,18
Dr. Sótero del Río Nº 326, 10º piso, Depto. Nº 1005	102.114,18
Dr. Sótero del Río Nº 326, 11º piso, Depto. Nº 1102	183.200,34
Dr. Sótero del Río Nº 326, 13º piso, Depto. N 1301	140.071,43
Miraflores Nº 260	1.424.867,86
	Eº 4.020.758,24

EN VALPARAISO:

Urriola Nº 378, Depto. A-2	Eº 123.649,46
	Eº 4.144.407,70

Sporting Club

Domingo 19 de Septiembre de 1971

PRIMERA CARRERA.- 1.400 metros. A las 14,30 horas. No ganadores Primera Triple número uno.

J. López	7-11	1	Gran Heraldo	56	S. Vásquez 5
J. López	10-9	2	Veterok	56	N. N. 8
Pombo	6-6-5	3	Hipérbaton	56	C. Hernández 11
Vidal	5-6	4	Michel	56	J. Monardes 10
Vidal	5-3	5	Pontormo	56	O. Escobar 12
Vidal	4-4	6	Rectoría	53	J. Maira 9
Vidal	Debuta	7	Royal Black	53	J. Burton 7
Alvarez	4-4	8	Orillero	56	V. Ubilla 6
Castillo	9-6	9	Piaget	56	S. Arellano 13
Vásquez	3-4	10	Tough Guy	56	J. Bórquez 14
Alvarez	Reaparece	11	Burgalesa	53	J. Barraza 1
Alvarez	5-2-2	12	María Trapo	53	Q. Pérez 2
Abarzúa	11	13	Que me importa	53	P. Hernández 3
Lira	7-8	14	Vilanova.	53	M. Pardo 4
Saavedra					

Corrales 1 con 2, 4 con 5 y 6 con

SEGUNDA CARRERA. 1.300 metros. A las 15,05. 6ª serie. Ind. 0-7. Primera Triple Número Uno.

N. Medina	15 Ch.	1	Barrabás	55	E. Frías 5
Quezada	13-10	2	La Pitilla	54	S. Pradenas 8
Saavedra	7-2	3	Maicolpue	54	S. Vásquez 11
Bernal	7	4	Moraima	53	J. Barraza 10
Bernal	Reaparece	5	Futurista	52	L. Vásquez 12
Bernal	17 Ch.	6	Palomar	52	P. Hernández 9
Carvajal	2-2	7	Gheziret	50	A. Marchant 7
Vera	3	8	Idilio	50	J. Beiza 6
Urbina	5	9	Como-Lance	46	G. Pinto 1
Urbina	9	10	Otaw	50	B. Parra 2
Vásquez	Reaparece	11	Felicita	48	M. Pardo 3
Bravo	6-4	12	Tranquilina	48	C. Jorquera 4
Bravo					

TERCERA CARRERA. 1.300 metros. A las 15,35 horas 2ª serie. Ind. 28-41 Segunda Triple Número Tres.

Romero	Reaparece	1	La Lore	60	E. Romero 3
Saavedra	8-5	2	Mataquito	58	S. Pradenas 4
Saavedra	10-8	3	Flame	55	D. Ahumada 5
Vera	1-6	4	Ceremonial	55	J. Bórquez 10
Vera	2-3	5	Harvey	48	A. Marchant 9
Avila	6-7	6	Bravusca	54	J. Maira 7
Vidal	4-3	7	Lamparazo	54	R. Araya 6
Alcántara	1-4	8	Exitosa	52	S. Vásquez 1
Martínez	5	9	Incendiaria	52	O. Escobar 2
Alvarez	4-2	10	Mallada	48	C. Hernández 3

Corrales 2 con 3, 4 con 5 y 9 con

CUARTA CARRERA. 1.300 metros. A las 16,05. 1ª serie Ind. 42-54. Handicap. 3ª triple número uno.

Alvarez	3	1	Calabrés	60	J. Barraza 5
Saavedra	7-6-3	2	Espartacus	55	S. Vásquez 8
Saavedra	Reaparece	3	Volada	53	D. Ahumada 9
Vera	Reaparece	4	Mostarda	54	J. Bórquez 7
Quezada	Reaparece	5	Aluvión	52	O. Escobar 6
Saavedra	5-4	6	Royal Mani	51	C. Jorquera 1
Medina	9	7	Apacible	49	J. Burton 2
Bernal	8	8	Seguidora	49	C. Hernández 3
Castillo	6-7	9	Percal	48	A. Marchant 4

Corral 2 con 3

QUINTA CARRERA. 1.700 metros. A las 16.45 hrs. Clásico. Primera Triple Número dos.

Alvarez	2	1	Alheli	56	Ubilla 5
Pombo	4	2	Alto Mando	56	R. Araya 8
Vásquez	3	3	Burocrata	56	S. Arellano 11
Martínez	1	4	Darbón	56	N. N. 10
Abarzúa	4-2	5	Donante	56	J. Burton 12
Martínez	4	6	Epílogo	56	O. Escobar 9
Alvarez	1	7	Yapacani	56	L. Vásquez 7
Vera	3-3	8	Gastón	56	A. Marchant 6
Vidal	Reaparece	8	Intimo	56	P. Ulloa 13
Alvarez	3-1	10	Majuelos	56	E. Guajardo 14
Vera	6	11	Millroy	56	J. Bórquez 1
Pombo	6-4	12	Módulo	56	S. Pradenas 2
Alvarez	1	13	Murimo	56	J. Barraza 3
López	1	14	Norte Sur	56	S. Vásquez 17
Pombo	Reaparece	15	Ventajero	56	E. Romero 4
Saavedra	9	16	Villancico	56	D. Ahumada 15
Pombo	4-1	17	Welly	56	R. Claveria 16

Corral: 6 con 7

SEXTA CARRERA. 1.300 mts. A las 17.20 hrs. 5a. serie. Ind. 6-12. Segunda Triple Número dos.

Vera	13	1	Chinalca	54	J. Bórquez 5
Abarzúa	7-3	2	Adorado	53	J. Burton 8
Alvarez	11-5	3	Floral	53	J. Barraza 11
Vidal	2	4	Massonet	53	J. Maira 10
Martínez	2-8	5	Pascualita	53	O. Escobar 12
Bernal	12	6	Yonkers	53	L. Vásquez 9
Bernal	10	7	E. del Mar	48	B. Párra 7
Pérez	6-6	8	Diana Rigg	52	G. Jorquera 6
Avila	7-4-6	9	Variable	52	G. Pinto 13
N. Medina	3-7	10	Roulette	51	O. Pérez 1
Vásquez	8-8	11	Starfish	50	J. González 2
Urbina	10	12	Ardilla	49	J. Beiza 3
Bravo	Reaparece	13	Melodía	49	J. Moya 4

Corral: 6 con 7

SEPTIMA CARRERA. 1.300 mts. A las 17.55 hrs. 4a. serie Ind. 16-24. 3a. Triple Número dos.

N. Medina	9ch-16ch	1	Petaquita	56	C. Silva 5
Pombo	8-7	2	Great Deal	55	E. Romero 8
Abarzúa	8ch	3	Chesterfield	54	S. Pradenas 11
Vásquez	7-9	4	Narisan	55	J. Burton 10
Ibáñez	12	5	Per Bene	54	S. Leal 12
Barrolla	Reaparece	6	Preacher	54	J. Barraza 9
Vidal	7c	7	Bordadora	53	J. Maira 7
Martínez	7-1	8	Yasny	52	L. Vásquez 3
Avila	Reaparece	9	Zuluaga	52	O. Escobar 1
Alcántara	3	10	Adrienne	51	J. Borquez 2
Martínez	1-11	11	Anatómico	48	R. Claveria 3
Alvarez	9-10	12	Tolerancia	48	J. González 4

Corral 2 con 3

OCTAVA CARRERA 1.300 Metros. A las 16.30 horas. Quinta Serie. Ind. 11 - 19

N. Medina	3 ch. - 12 ch.	1	Metinca	56	C. Silva 5
Vera	11 - 7	2	Sencillo	54	J. Barraza 8
Vera	-6	3	Temperada	54	J. Bórquez 11
Vidal	3 - 11	4	Barrio Latino	52	A. Marchant 10
Pombo	-8	5	Gringo	53	M. Pardo 12
Pombo	2 - 5 - 4	6	Islote	53	O. Escobar 9
Pombo	5 - 4	7	Jaquelada	51	R. Claveria 7
Pombo	5 - 8	8	Seráfico	53	N. N. 6
Pombo	3 - 5 - 1	9	Choño	52	M. Matta 13
Alvarez	- 1 - 6	10	Equinoccio	52	S. Vásquez 14
Alvarez	- 9	11	Californiano	51	J. Maira 1
Pombo	- 3 - 7	12	Campanil	50	J. Burton 2
Pombo	- 5	13	Adonis	49	N. N. 3
Bernal	9 - 10	14	Doña Bárbara	48	J. Monardes 4

Corrales 3 con 4; y 6 con 7.

Club Hípico

Sábado 18 de Septiembre de 1971

PRIMERA CARRERA. a las 12.45 horas. 1.200 metros. CONDICIONAL. PRIMERA VALIDA PARA LA APUESTA TRIPLE Nº 1.

1683	C. Tapia	10	1	Repulsa	54	S. Soto 11
——	J. Jara		2	Brunelleschi	53	L. Cifuentes 6
1646	A. Valdés	8-7-2	3	Carleque	53	J. M. Aravena 7
1667	J. Cavieres A.	11-4	4	Makat	53	E. Vásquez 1
1628	J. Cavieres	15-11-13	5	Zoología	50	J. Sepúlveda 4
869	G. Julia	Reaparece	6	Simulacro	53	G. Ocampo 3
1632	O. Silva	6-4-7	7	Pirueta	51	J. Miño 5
1677	E. Inda S.	3-6-4	8	Selectiva	51	M. Pereira 9
1646	M. Araneda	14-14-8	9	Tue Tue	51	J. Carrasco 14
1628	H. Salas	3-10-11	10	Alterada	50	A. Pereira 13
1646	E. Zijl	12-7-7	11	Succo	50	F. Venegas 12
1537	R. Allen	16-14	12	Zorrero	50	H. Ulloa 10
1677	A. Amaro	6-13-11	13	Frisola	48	A. Parra 2
1628	J. Muñoz	4-13-10	14	Texas Girl.	48	L. Rivera 8

Corral: 4 con 5

SEGUNDA CARRERA. a las 13.15/1.500 metros CONDICIONAL. SEGUNDA VALIDA PARA LA APUESTA TRIPLE Nº 1.

1553	A. Breque	9	1	Albarracin	55	S. Azócar 11
1630	O. Silva	14-7-14	2	Barbecho	55	J. Pérez 6
616	C. Muñoz	Reapareece	3	Carazzo	55	E. Guajardo 7
1629	S. Fuentes	6-3-5	4	Enrique A.	55	M. Pereira 1
1644	E. Carreño	13-10-10	5	Estilo	55	S. Vásquez 3
1618	O. González	13-16-5	6	Harpagón	55	N.N. 5
1583	H. Galaz	10-13	7	Lucavo	55	N.N. 9
1593	J. Inda	3-5-6	8	Mefiant	55	J. Salinas 4
1553	G. Juliá	10-11-12	9	Salteador	55	C. Leighton 10
1553	A. Bullezú	3-3	10	Seigniory	55	C. Sepúlveda 2
1630	H. Miranda	10-13	11	Seldom	55	J. Amestelly 8

TERCERA CARRERA. a las 13.45 horas. 500 metros. CONDICIONAL TERCERA VALIDA PARA LA APUESTA TRIPLE Nº 1.

1629	E. Inda	13	1	Aristarco	55	M. Pereira 11
1630	J. M. Baeza	12-4-10	2	Boliche	55	S. Soto 6
1360	A. Breque	Reaparece	3	Bramador	55	S. Azócar 7
1555	O. González	4-2-2	4	Erótico	55	L. Yáñez 1
1084	O. Silva	Reaparece	5	Liberato	55	J. Pérez 3
1644	A. Bullezú	8-2	6	Marcao	55	C. Sepúlveda 5
1645	P. Medina	13	7	Piggott	55	C. Pezoa 9
1645	A. Breque	14	8	Púgil	55	E. Guzmán 4
1647	J. Melero	8-8-2	9	Quignón	55	J. Salinas 10
1553	N. Velarde	16-13	10	Romanche	55	F. Venegas 2
1645	G. Julia	6-11-2	11	Transfuga	55	C. Leighton 8

CUARTA CARRERA. a las 14.15 horas. 1.300 metros. 8a. Serie. Ind. 3 al 6. PRIMERA VALIDA PARA LA APUESTA TRIPLE Nº 2.

1366	L. Gajardo	Reaparece	1	Tres Joyas	57	F. Venegas 11
1664	L. E. Toledo	14-9-11	2	Arrotado	56	D. Basoalto 6
1649	J. Cavieres A.	6-7-9	3	Travieta	56	C. Leighton 7
1683	E. Zijl	7-3-4	4	Bigama	54	R. Sagardia 1
1646	V. Contreras	16-4	5	El Tani	51	L. Rivera 3
1599	A. Martínez L.	8-9-7	6	Poca Pena	51	J. Trujillo 5
1646	S. Fuentes	13-7-9	7	Matchwood	50	H. Ulloa 9
1646	S. Fuentes	13-11-13	8	Starlight	49	J. Duarte 12
1594	J. Melero	9-4-11	9	Embelesada	49	J. Miño 4
1677	H. González	15-15	10	Laurette	49	N. N. 10
1459	E. Barticevic	Reaparece	11	Aguileño	48	R. Jaque 2
1615	L. Guerrero	5-16-15	12	Babirusa	48	P. Castillo 13
1677	A. Proschle	14	13	Lady Lola.	48	A. Pereira. 8

Corral: 7 con 8

QUINTA CARRERA. A las 14.45 horas. 4a. Serie. Indice. 26 al 37. Segunda Válida para la apuesta Triple Nº 12. 1.300 Metros.

1654	José Melero	1 - 7 - 1	1	First Love	59	P. Ulloa 6
1634	A. Breque V.	3 - 3 - 6	2	Pecos	56	E. Guzmán 7
1642	O. González	3 - 3 - 3	3	Touché	55	L. Yáñez 1
1510	J. Melero	reaparece	4	Cabot	53	J. Salinas 3
1654	G. Melej	13	5	Destino	51	J. Pérez 5
1604	C. Muñoz	14 - 1 - 1	6	Magloria	51	N. N. 9
1687	T. Jacial A.	5 - 5	7	Astro	50	S. Azócar 4
1654	G. Sarmiento	12 - 9 - 11	8	Renai	50	E. Suárez 2
1650	P. Bagú	1 - 10	9	Bozal	48	J. M. Aravena 8

CORRALES: 9 con 10; y 13 con

SEXTA CARRERA. A las 15.15 horas. 1.800 Metros. Clásico. Peso de Reglamento. Solamente Apuesta a ganador y duplas.

1088	J. Inda	reaparece	1	Mediatore	59	J. Salinas 1
1386	C. Covarrubias	reaparece	2	Naspur	59	V. Ubilla 3
1416	O. Silva	reaparece	3	Rey Colombo	59	C. Pezoa 5
1386	E. Vidal	reaparece	4	Cruceña	56	J. Amestelly 4
1586	A. Martínez L.	3 - - 9	5	Joyful	56	P. Ulloa 2

SEPTIMA CARRERA. A las 15.45 horas. 1.700 Metros. 4a. Serie. Indice. 25 al 34. Tercera válida Apuesta Triple Nº 2.

1598	A. Breque	6 - 1 - 1	1	Mikonos	56	S. Vásquez 11
1642	L. Herrera	7 - 6 - 5	2	Rabbet	56	N. N. 6
1588	J. Zúñiga	1 - 1 - 9	3	Catedrático	54	J. Toro 7
1642	G. Sarmiento	6 - 4 - 2	4	Artesa	53	C. Pezoa 1
1684	A. Bagú	14 - 4 - 2	5	Rio Piedras	52	J. Salinas 3
1684	G. Juliá	6 - 4 - 1	6	Ayoub Khan	50	S. Azócar 5
1558	A. Bullezú	9	7	Eneas	50	C. Sepúlveda 9
1650	O. Silva	2 - 4 - 7	8	Melval	50	L. Toro 12
1413	A. Abarca	reaparece	9	Camincha	48	R. Jaque 4
1666	G. Melej	1 - 3 - 8	10	Pau Rosa	48	S. Soto 10
1598	P. Bagú	2 - 2 - 5	11	Trasandino	48	J. M. Aravena 2
1612	E. Vidal	1 - 1 - 2	12	Trompillo	48	N. N. 8

OCTAVA CARRERA. A las 16.15 horas. 1.300 Metros. 7a. Serie. Indice 6 al 13. Primera válida para la apuesta triple Nº 3.

1649	G. Juliá	6 - 2 - 14	1	Kuri Ne	54	C. Ocampo 11
1649	J. B. Aragnon	17 - 6	2	Rada	53	E. López 6
1651	E. Inda	2 - 8 - 9	3	Hualtata	52	C. Pezoa 7
1671	J. Cavieres	14 - 13 - 8	4	Il Trovatore	51	L. Cifuentes 1
1688	O. González	4 - 1 - 8	5	Marupara	51	J. Sepúlveda 3
1688	A. Martínez	5 - 7 - 13	6	Waikali	50	S. Azócar 5
1045	A. Valdés	reaparece	7	Pestaña	49	H. Ulloa 9
1641	J. Chamorro	13 - 11 - 4	8	Black Spring	49	N. N. 14
1641	P. Polanco	11 - 13 - 6	9	Coroliano	49	J. Gutiérrez 15
1599	P. Polanco	7 - 8 - 12	10	Tabaqueño	49	A. Poblete 13
1649	E. Inda S.	8 - 10 - 7	11	Eslava	49	M. Pereira 13
1667	L. Santos	15 - 7 - 12	12	Lumumbazo	49	E. Suárez 12
1641	S. Fuentes	1 - 13 - 9	13	Silba	49	J. Duarte 4
1682	S. Fuentes	9 - 5 - 6	14	New Master	48	A. Pereira 10
1599	José Melero	3 - 8 - 6	15	Pompeuse	48	L. Toro 2

Castax 9 30 71
E° 1.795
bandera 627

NOVENA CARRERA a las 16,45 horas 1.300 metros 6ª Serie Ind. 13 al 18 (2ª Válida para la Apuesta Triple Nº 3).

1652	A. Bullezú	3-1-4	1	Raphael	55	C. Sepúlveda 11
1652	S. Fuentes	4-1-8	2	Dos Estrellas	54	L. Cifuentes 6
1651	Juan Melero	6	3	Pistoletazo	54	J. Salinas 7
1596	A. Breque	6-1	4	Momy	52	S. Vasquez 1
1689	A. Martínez L.	5-3-12	5	Parrish	52	S. Azócar 2
1653	A. Breque V.	9-1-10	6	Principe	52	N. N. 9
1619	P. Inda	8-9-1	7	Supersticiosa	52	C. Pezoa 5
1600	G. Sarmiento	4-11	8	Tetralogia	52	V. Ubilla 12
1651	P. Polanco	4	9	Destello	51	A. Poblete 4
1649	E. Inda	5-10	10	Bruxeles	50	H. Ulloa 10
1641	L. A. Garcia	4-5-1	11	Lucianella	50	O. Leighton 2
1554	J. M. Baeza	3-4-4	12	Mantecón	50	N. N. 13
1554	J. M. Baeza	8-8	13	Torpedo	50	S. Soto 8

DECIMA CARRERA a las 17,15 horas 1.300 metros 5ª Serie Ind 18 al 26 (3ª Válida para la Apuesta Triple Nº 3).

1687	O. González	2-10-3	1	Lucero	56	L. Yáñez 11
1654	A. Carreño.	4-2-7	2	Imprevisto	56	S. Vásquez 6
1654	J. Chamorro	16-12	3	Trique	54	J. Toro 7
1558	A. Muscat	6-6-7	4	Africano	53	A. Pereira 1
1600	O. Silva	2-7	5	Admiral's Love	50	N. N. 3
1593	A. Donati	5-2-16	6	Don Aniceto	50	A. Parra 5
1513	A. Martínez L.	reaparece	7	Francófila	50	C. Leighton 9
1653	J. Inda	5-1-3	8	Huraña	50	S. Azócar 12
1653	J. José Melero	4-3-7	9	Michelin	50	L. Toro 4
1649	A. Bellezú	8-1	10	Alarmista	49	C. Sepúlveda 10
1675	M. Velarde	15	11	Chochamu	49	R. Sagardia 2
1651	C. Miranda	10-3-1	12	Grifo	48	N. N. 13
1684	V. Escobillana	7-10-6	13	Rareza	48	J. Sepúlveda 8

DECIMAPRIMERA CARRERA a las 17,50 horas 1.100 metros 4ª serie Ind. 23 al 35 (Carrera anticipada del domingo 19 de septiembre).

1559	P. Molina	14-5-5	1	Braham Hill	60	N. N. 7
1687	P. Molina	5-11-6	2	Polo	50	H. Ulloa 5
1654	E. Inda S.	2-3-3	3	Trilladora	60	E. Naranjo 12
1687	S. Fuentes	9-9-2	4	Style	59	L. Cifuentes 13
899	J. Inda	reaparece	5	Mayana	56	C. Pezoa 6
1576	O. Aliaga	3-8-10	6	Archibaldo	54	C. Sepúlveda 10
1627	A. Bagú	4-10-9	7	Uroz	54	N. N. 1
1687	J. Castro R.	3-5-4	8	Miletún	53	N. Urrutia 4
1343	Juan Melero	Reaparece	9	Rio Cautin	53	J. Salinas 9
1467	P. Inda	Reaparece	10	Temuquita	52	J. Miño. 3
1603	H. Jara	14-4-1	11	Príncipe N.	51	C. Leighton 2
1640	O. Silva	3-1-8	12	Teheran	51	S. Azócar 11
1687	A. Carreño.	1-7-10	13	Tolpanera	48	A. Pereira 8

Corral 1 con 2

DECIMASEGUNDA CARRERA a las 18,25 horas 1.100 metros. Serie Ind 18 al 23

1091	M. Muñoz	Reaparece	1	Cautivador	55	F. Venegas 7
1603	P. Bagú	16-7	2	Ospeca	55	N. N. 5
1603	L. Gajardo	9-13-10	3	Franklin	53	A. Pereira 12
1593	C. Covarrubias	1-11	4	Gladys	53	L. Cifuentes 13
1513	J. B. Argagnon	3-2	5	Seducteur	53	C. Pezoa 6
1603	J. Cavieres A.	12	6	Chapetón	52	N. N. 10
1603	A. Petit	7-3	7	Palmenia	52	J. Duarte 1
1670	R. López	8-12-1	8	Karen	51	C. Sepúlveda 4
1651	G. Sarmiento	9-6-11	9	Pitágoras	51	P. Cerón 15
1653	A. Carreño.	1-5-2	10	Poderoso	51	S. Azócar 9
1061	E. Inda S.	15-5-13	11	Balita	50	R. Sagardia 3
1644	F. Jacial	reaparece	12	Galante	50	M. Pereira 14
934	O. González	9-14-1	13	Holy Hock	50	J. M. Aravena 2
1689	J. Castro R.	Reaparece	14	Nacareco	50	J. Sepúlveda 11
		7-14-4	15	Papelisa	50	C. Leighton 8

Club Hípico

Domingo 19 de Septiembre de 1971

PRIMERA CARRERA a las 13.45 hrs. 1.100 Mts. 9a. ser. Ind. 3 al 4. PRIMERA VALIDA TRIPLE Nº 1.

693	J. Posadas	reaparece	1	Máscara Negra	56	N.N. 7
1683	P. Inda	3	2	Pincha	56	E. Naranjo 5
1683	E. Zijl	7-3-4	3	Bigama	55	N.N. 12
1641	E. Zijl	9-12-12	4	Espacio Vital	55	A. Trujillo 13
1632	E. Zijl	13-16-14	5	My Fox	53	E. Venegas 6
1683	P. Molina	10-7-13	6	Pifano	55	G. Fernández 10
1683	J. Zúñiga	5-9-8	7	De Boquete	54	J. Miño 1
340	E. Barticevic	reaparece	8	Yauca	53	A. Farias 4
1594	S. González	10-8-14	9	Caña Fuerte	51	J. Tapia 15
1615	A. Proschle	7-5-7	10	Don Marco	51	E. López 9
1677	A. Proschle	11-4-7	11	Misión Insólita	50	N. Urrutia 3
1594	V. Escobillana	8-5-5	12	Samar	51	F. Carvajal 14
1677	J. Melero	3-8	13	Juncal	50	A. Pereira 2
1677	R. Méndez	3-11-5	14	Amita	49	S. Soto 11
1646	N. Peralta	14	15	Currucana	49	D. Basoalto 8

Corral 3 con 4 y 5 - 10 con 11

SEGUNDA CARRERA a las 14.15 hrs. 2.200 metros CONDICIONAL. SEGUNDA VALIDA PARA LA APUESTA TRIPLE Nº 1.

1601	O. Silva	7-2-1	1	Orlov	60	J. Tapia 7
1684	O. Silva	3-7-3	2	Ritual	59	P. Aliaga 5
1666	J. H. Medina	4-5	3	Chicachica	58	S. Soto 1
1642	Juan Melero	7	4	Perspicaz	55	J. Pérez 6
1652	L. Contreras	1-3-2	5	La Diabla	53	C. Pezoa 4
1649	E. Vidal	1-16-3	6	Lunfardo	53	J. Amestelly 4
1621	M. Belarde	11-11-13	7	Kuniñita	49	R. Sagardía 2

Corral 1 con 2

TERCERA CARRERA a las 14.45 1.000 metros CONDICIONAL. TERCERA VALIDA PARA LA APUESTA TRIPLE Nº 1.

1528	L. Gajardo	13-15	1	Academia I.	53	N.N. 7
1680	L. Gajardo	8-7-9	2	Maria del Alma	53	J. Duarte 5
----	A. Abarca		3	Amory	53	N.N. 12
1681	P. Bagú	8-6	4	Auberge	53	N.N. 13
1679	P. Bagú	9	5	Moledura	53	N.N. 6
1461	G. Juliá	Reaparece	6	Ayamonte	53	N.N. 10
1681	G. Juliá	10	7	Rodosita	53	N.N. 1
1681	A. Proschle	7	8	Barroca	53	A. Pereira 4
1460	L. Santos	Reaparece	9	Chuleta	53	L. Murillo 15
1679	P. Valderrama	5-2	10	Disputada	53	N.N. 16
1680	P. Valderrama	7-11	11	Silver Morning	53	N.N. 9
1681	J.B. Argagnon	4	12	Moon River	53	C. Pezoa 3
1681	C. Tapia	3	13	Promoción	53	N.N. 14
1680	G. Sarmiento	4-15	14	Protagonista	53	C Sepúlveda 2
1680	J. Inda	3-8-4	15	Rose Flower	53	S. Azócar 17
1680	E. Inda S.	13	16	Terrena	53	M. Pereira 11
1539	P. Polanco	9-11	17	Ultimo Salto	53	J. Miño 8

Corrales. . . 1 con 2, 4 con 5, 6 con 7, y 10 con 11.

CUARTA CARRERA. A las 15,15.1.500 metros.- CONDICIONAL.PRIMERA VALIDA PARA LA APUESTA TRIPLE Nº2

1616	F. Castro	10-4-11	1	Cuquita	53	V. Rojas 7
1565	O. Mora	6-4-17	2	Dulce	53	L. Cifuentes 5
1596	O. González	3-2	3	Guitarreada	53	L. Yáñez 12
1597	G. Sarmiento	3-	4	Hircana	53	S. Azócar 13
1680	V. Contreras	6-	5	Guitarrera	53	R. Claveria 6
1680	H. Galaz	7-8-7	6	La Panochita	53	J. Duarte 10
1460	J. B. Argagnon	reaparece	7	Minerva	53	L. Toro 1
1596	O. Silva	9-11-9-	8	Ola Gris	53	J. Miño 4
1681	H. Cisternas	2-	9	Olive Tree	53	G. Fernández 15
1679	M. Velarde	10-10-4	10	Pampera	53	M. Ramírez 16
1665	A. Abarca	6-6-7	11	Pantomima	53	H. Ulloa 9
1034	A. Carreño	reaparece	12	Reciura	53	J. Trujillo 3
1665	E. Pinochet	8-2-5	13	Rubiácea	53	S. Soto 14
1680	A. Valdés	4-9-5	14	Sandra del P	53	J. M. Aravena 2
1596	A. Vodanovic	7-4	15	Sibelina	53	C. Sepúlveda 17
1680	A. Proschle	2-5-10-	16	Stradella	53	C. Leighton 18
1597	E. Carreño	14-11-7	17	Toujour	53	A. Pereira 11
1596	G. Juliá	8-7-3	18	Wieviel	53	J. Pérez 8

QUINTA CARRERA. A las 15,45. 1.600 metros, 2a. serie. Indice: 39 al 50. SEGUNDA VALIDA APUESTA TRIPLE Nº2

1648	A. Carreño	2-2-1	1	Relumbrante	59	L. Yáñez 7
1451	M. Murillo	reaparece	2	Mandil	57	N.N. 5
1648	J. Inda	3-5	3	Paramaribo	56	J. Salinas 6
1636	A. Breque	7-	4	Honra	54	E. Guzmán 1
1685	A. Vodanovic	5-4	5	Michai	53	C. Sepúlveda 4
1685	J. Castro R.	6-9-7	6	Mogol	50	R. Claveria 3
1642	O. Silva	1-2-1	7	Hardamo	48	S. Azócar 2
1593	J. B. Argagnon	9-4-2	8	Soufflée	48	L. Toro 8

SEXTA CARRERA.- A las 16,15.1.600 metros.- 6a. serie. Indice: 16 al 22. TERCERA VALIDA APUESTA TRIPLE Nº2

1

AVISOS ECONOMICOS AVISOS ECONOMICOS AVISOS ECONOMICOS AVISOS

1 BICICLETAS

GRAN liquidación de Triciclos de reparto, repuestos importados, grandes facilidades y reparaciones. Liquidación total, traiga dinero. San Diego 1317. Fono 55117. Matucana 26 – C, Importadora Cycles Victoria.

6 JUDICIALES Y LEGALES

HABIENDOSE extraviado talonario de cheques del Banco Crédito e Inversiones Serie A-90 - 2550441 al 2550445 ambos números inclusives, éstos quedan nulos por haberse dado aviso correspondiente.

A. 16/6

SEGUNDO Juzgado de Letras de Menores Expediente N° 62.742 Citase parientes menor Cartagena Castex, Ximena, audiencia 16 septiembre a las 15.15 horas. Nombramiento de tutor. Solicitante: Teresa Valenzuela. Secretaria.

Z 16/9

PRIMER Juzgado concedió posesiones efectivas de Juan Cabello Soto y Domitila Galarce Fabres, para Luis, Jorge, Sergio, María, Aurelio, Manuel Lady, Guillermina, Filiberto y Juan Cabello Galarce.

A-17-6

CUARTO Juzgado concedió posesión efectiva Alfredo Miqueles Nuñez a Carlos Alfredo, Carmen Julia, Enrique y Luz Inés Miqueles Domínguez, sin perjuicio derechos cónyuge Luzmira Domínguez Correa. Practicaré inventario solemne veinte septiembre quince horas.Secretaria.

A-17-6

QUIEBRA. Sociedad Industrias La Florida Limitada. Séptimo Juzgado. Resolución de fecha 16 de Agosto de 1971 tuvo por ampliada nómina de créditos reconocidos con el crédito de los Sres. Alfredo Pesce G. y Erasmo Molina J., ascendente a E° 34.806,46. Valista. Secretario.

C.-17-6

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Hilda González Araos, para Waldo Edith, Katia y Jaime Saba González, sin perjuicio derechos cónyuge José Saba Chaparro. Practicaré Secretaría Inventario solemne veinte Septiembre 1971, quince horas.

A-17-6

SEGUNDO Juzgado concedió posesión efectiva Eduardo Arancibia Izquierdo a Eduardo Miguel, Julio, Graciela, Antonia y Heriberto Arancibia Pérez, sin perjuicio derechos cónyuge Antonia Pérez. Practicaré inventario solemne. Secretaría, diecisiete presente, quince horas. Secretaria.

A-17-6

QUIEBRA. Sociedad Implementos Eléctricos. Tercer Juzgado Civil. Resolución de 18 de Agosto de 1971 tuvo por ampliada nómina de créditos reconocidos con los siguientes créditos: Corporación de Fomento de la Producción US$ 217.351,35 preferencia hipotecaria, y Gabriel González Videla y otros por E° 259.190,72, valista. Secretario.

C-17-6

EN SANTIAGO a 13 de septiembre de 1971 ante el inspector Sr. Jorge Aguilera Q. se constituyó el Sindicato Profesional de Choferes de la línea "Expresos Colón Oriente", quedando compuesta su primera directiva, período 1971-1972 como sigue: Presidente, Amador Chávez A; Secretario, Ricardo Poblete G; Tesorero Juan Sáez B; Directores: José Leal C. Manuel Lobos. Se hace la presente publicación de acuerdo al artículo 378 del Código del Trabajo. El Secretario.

A-17-6

EN BUIN a 10 de Septiembre de 1971 siendo las 17.30 hrs. Ante el Inspector del Trabajo Sr. Jorge Chacón Viera se llevó a efecto la elección definitiva del Sindicato Profesional de Empleados Particulares de Fábrica de Artículos Metálicos S.A. "FARMESA". La que quedó constituida por los señores Ricardo de la Vega Gaziúa, Presidente; Enrique Guerra Palma, Secretario; Eliecer Koock Merino, Tesorero; Angel Enrique Pinto, Director; Iván Pay Javorcok, Director. Se hace la publicación en conformidad con el Código del Trabajo Artículo 378. El Secretario.

A-16-6

QUIEBRA. Sociedad Dalmazzo y Viancos Limitada. Primer Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago. Resolución de 22 de julio de 1971 declaró en quiebra a la Sociedad Dalmazzo y Viancos Limitada, representada por sus socios Sres. Sergio Dalmazzo Delgeon y Raúl Viancos Gumucio, todos constructores con domicilio en Ahumada 6 Of. 52. Quienes tengan bienes o papeles pertenecientes a la fallida deben entregarlos dentro de tercero día, al Síndico de Quiebras, bajo pena de ser considerados encubridores o cómplices de la quiebra. **Adviértese** al público que no debe pagar ni entregar mercaderías a la fallida, bajo pena de nulidad de los mismos. Acreedores residentes en el territorio de la República deben verificar sus créditos y preferencias dentro de 30 días, bajo apercibimiento legal. Notificaciones por avisos se harán en el diario "LA NACION". SECRETARIO.

C- 17- 6

QUIEBRA. Manufacturas Trillón S. A. Tercer Juzgado Civil. Resolución de fecha 18 de Agosto de 1971 fijó como fecha cesación de pagos fallida el día 15 de Enero de 1970. Secretario.

C-17-6

QUIEBRA. Industria Metalúrgica Ravel. Tercer Juzgado Civil. Resolución de fecha 13 de Agosto de 1971 tuvo por ampliada nómina de créditos reconocidos con crédito de Servicio de Seguro Social por E° 164.913,78, preferente. Secretario.

C-17-6

SEGUNDO Juzgado concedió posesión efectiva María Chopitea Contreras a María Inés y Ana María Contreras Chopitea. Practicaré inventario solemne, Secretaría diecisiete presente, quince horas. Secretaria.

A-17-6

SEGUNDO Juzgado concedió posesión efectiva Enrique Marshall Henríquez a María Yolanda y Enrique Marshall Biondi, sin perjuicio derechos cónyuge Yolanda Biondi. Practicaré inventario solemne Secretaría, diecisiete presente, quince horas. Secretaria.

A-17-6

SEGUNDO Juzgado concedió posesión efectiva Diego Pozo Cerda a Diego y Juan Pozo Aguilar, sin perjuicio derechos cónyuge María Aguilar. Practicaré inventario solemne, Secretaría, diecisiete presente, quince horas. Secretaria.

A-17-6

SEGUNDO Juzgado concedió posesión efectiva Olga Lepeley Luderitz a María Alicia, Olga, María Isabel, Jorge y María Cecilia Montané Lepeley, sin perjuicio derechos cónyuge David Montané Vives. Practicaré inventario solemne, Secretaría diecisiete presente, quince horas. Secretaria.

A-17-6

QUIEBRA: FRANCISCO LEAL VENZANO. Segundo Juzgado Civil de Mayor Cuantía de San Miguel, por resolución de fecha 5 de julio de 1971 se declaró la quiebra de Francisco Leal Venzano, comerciante domiciliado en San Nicolás 1548 y Ochagavía 5021. Las personas que tengan papeles o bienes pertenecientes al fallido deben entregarlos dentro de tercero día, al Síndico de Quiebras, bajo pena de ser tenidos por encubridores o cómplices de la quiebra. **Adviértese** al público que no debe hacer pagos ni entrega de mercaderías al fallido bajo pena de nulidad de las mismas. Los acreedores residentes en el territorio de la República deben verificar sus créditos y preferencias dentro de 30 días bajo apercibimiento legal. Las notificaciones legales se efectuarán en el diario "LA NACION".

C- 17- 6

SUD AMERICA de Chile, Compañía Nacional de Seguros de Vida S.A. Por acuerdo del Directorio citase a Junta General Ordinaria de Accionistas, la que se llevará a efecto en las Oficinas de la Compañía, Bandera N° 172, 4° piso, el día 30 de septiembre, a las 12 horas, con el objeto de aprobar el Balance del Ejercicio que terminó el 30 de junio, como también, la Memoria presentada por el Directorio. En esta Junta deberá también designarse el Directorio para el nuevo período y los Inspectores de Cuentas, tanto en propiedad como suplentes y tomar los demás acuerdos propios de esta Asamblea. El Presidente. Cierre del Registro.- Para los efectos de la citación a la Junta precedentemente anunciada y en conformidad a los Estatutos, el Registro de Accionistas permanecerá cerrado desde el 20 al 30 de septiembre, ambas fechas inclusive. El Gerente.

C-15-6

PERDIDO cheque N° 0317921, Banco de Chile. Oficina Matriz E 1362. Queda nulo por aviso correspondiente.

A-17-6

SANTIAGO 10 septiembre 1971, siendo las 18 horas, en presencia del señor Inspector Carlos Tambley Romandini, se renovó la Directiva del Sindicato de Taxis Modelo Antiguo, quedando constituida por las siguientes personas. Presidente: Juan Rojas Zepeda, Secretario Pablo Pardo Salas, Tesorero, Pedro González González. Directores Juan Fuentes Saavedra y Archivaldo Gaete Ruiz. Se hace esta publicación conforme a la Ley.

A 16/6

QUIEBRA: Sociedad Dalmazzo y Viancos Empresa Constructora Limitada. Primer Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago. Resolución de 29 de julio de 1971 declaró en quiebra a la Sociedad Dalmazzo y Viancos Empresa Constructora Limitada, representada por sus socios Sergio Dalmazzo Delgeon y Raúl Viancos Gumucio, todos constructores, con domicilio en Ahumada 6 Of. 52. Quienes tengan bienes o papeles pertenecientes a la fallida deben entregarlos dentro de tercero día, al Síndico de Quiebras, bajo pena de ser considerados encubridores o cómplices de la quiebra. **Adviértese** al público que no debe pagar ni entregar mercaderías a la fallida, bajo pena de nulidad de los mismos. Acreedores residentes en el territorio de la República deben verificar sus créditos y preferencias dentro de 30 días, bajo apercibimiento legal. Notificaciones por avisos se harán en el diario "LA NACION". SECRETARIO.

C-17-6

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Carlos Santalices Pérez, para Eugenia y Sara Santelices Pérez.

A-17-6

SEGUNDO Juzgado concedió posesión efectiva Elena Salas Duarte a Antonia Salas Duarte y Elena Duarte Poblete. Tramítase artículos 33/37 Ley 1627.

A-16-6

CHEQUE Fiscal (SAG) extraviado N° 11.925, del Banco del Estado, Casa Matriz por valor de E° 2.340,92, queda nulo, por aviso correspondiente.

A-17-6

SEGUNDO Juzgado San Miguel concedió posesión efectiva Arturo Arias Contreras a Graciela Arias Salazar y Elena Arias, sin perjuicio derechos cónyuge Mercedes Salazar Mardones.

A-17-6

HABIENDOSE extraviado Libreta 1166629 Banco del Estado perteneciente a Osvaldo Figueroa Escandón, queda nula por aviso.

A-17-6

SEGUNDO Juzgado San Miguel concedió posesión efectiva Leongina Ramírez Llantén a Roberto, José, Dorila, Humberto, y Felicia Muñoz Ramírez. Practicaré inventario solemne 17 actual 10 horas. Secretaria.

A-17-6

HABIENDOSE EXTRAVIADO LOS TITULOS DE LA Cía de Gas de Santiago, N° 17739 x 201 - 40981 x 20 - 62939 x 24-85481 x 49 - 107735 x 73-132665 x 244-153840 x 30-175978 x 91 - 218041 x 72-238060 - x 80 258703 x 94 - 410487 x 128 418280 x 118 accs. a nombre de Salin Benavides, Roberto, quedan nulos por haberse dado el presente aviso.

A. 16/6

EN LO PRINCIPAL: Solicita Merced de Aguas de Vertiente: en el Otrosí, se acompaña documentación. Al Señor Director General de Aguas del Ministerio de Obras Públicas y Transportes, Bernabe Palominos Santibáñez, agricultor, chileno, Carnet de identidad N° 33962 de San Antonio, domiciliado en Polcura, Comuna de Navidad, respetuosamente expone: Que vengo en solicitar se me conceda la Merced de Aguas suficiente para el regadío de mi propiedad agrícola ubicada en el lugar denominado Tumán y Polcura que adquirí el 21 de abril de 1949 y que se encuentra inscrito en el Conservador de Bienes Raíces de San Antonio a fojas 249 N° 390 del año 1949 del Registro de Propiedades. Mi propiedad se compone como sigue: Primer Lote de 80 cuadras de saperficie más o menos y que tiene los siguientes deslindes: al norte, Pedro Pascual Palominos y otros; sur, Camino Público a Tumán, Moisés Silva, Eliseo Moya y otros; oriente, Sucesión Juan de Dios Palominos y Vicente Quijada; y por poniente, Pedro Donoso, Eliseo Moya, Moisés Silva y Bernardino Quijada. Segundo Retazo: de una cuadra de superficie y que deslinda: al norte, Juan Gregorio Abarca; al sur, camino Público; oriente, terreno Municipal destinado a Escuela; y poniente, Pedro Pascual Palominos. Tercer Retazo: de media cuadra de superficie y deslinda: al norte y poniente, Juan Gregorio Abarca. Sur, Timoteo Quijada; y oriente, Moisés Silva. Cuarto Retazo: de una cuadra y media de superficie y deslinda: al norte, Pedro Pascual Palominos; sur, Camino Público; oriente, Juan Gregorio Abarca; y Poniente, Nicolás Díaz. Dejamos constancia que todas estas medidas son aproximadas. La Merced de Agua que necesito para el regadío son para seis cuadras más o menos y la estimo en un litro por segundo. Estas aguas nacen cerca de mis propiedades y las ocupo desde hace cerca de 25 años a la fecha y de ellas solamente se riegan mis seis cuadras y nadie más de los alrededores. Solamente a continuación de mis propiedades se surten otros predios de estas aguas con mayor cantidad, por las circunstancias que la vertiente desemboca en el Estero Coquimbo y esta toma mayor incremento. Esta Merced de Agua la solicito, como he dicho, para el regadío de mis seis cuadras que ocupo en las siembras, talajes y demás concernientes. Las Aguas, tanto de la Vertiente y del Estero, corren de oriente a poniente y son conducidas por medio de acequias a tajo abierto para riego y su uso será permanente. Por tanto al Sr. Director ruego, en mérito de lo expuesto, se sirva concederme la merced de agua que dejo solicitada y para el uso de agricultura. Otrosí: Acompaño con conformidad con lo prescrito en el Artículo 270 del Código de Aguas un estudio de las obras construidas con un croquis de situación, una memoria explicativa y un presupuesto aproximado de las obras ejecutadas. Al Señor Director General de Aguas Santiago. Bernabé Palominos Santibáñez. Memoria Explicativa: Se proyectan construir tres represas para la contención de las aguas de riego, de una altura aproximada de 2 mts. y de 30 cms. de espesor, ubicados en los sectores A, B y C coloreados en el plano adjunto. El agua se escurrirá por medio del declive natural, según las características del terreno. Un presupuesto estimativo del trabajo proyectado es el siguiente: 1 - 10 Sacos de Cemento E° 200-2°.- Materiales E° 180.- 3 Mano de Obra E°600 total E°980.- Bernabé Palominos Santibañez.

A-16-6

POR EXTRAVIO cheque serie A.T. N° 3410695 del Banco del Estado sucursal Huérfanos, queda nulo por este aviso.

A-17-6

SEGUNDO Juzgado concedió posesión efectiva Manuel Avendaño Villegas a Yolanda Inostroza Ferrada.

A-17-6

SEGUNDO Juzgado San Miguel concedió posesión efectiva, Raquel Vanzulli Arcos a Victoria Vanzulli Arcos.

A-17-6

SEGUNDO Juzgado concedió posesión efectiva Jovina Jara a Ercilia, Aurelia, Gabriela Ernesto y Sara Guzmán, Jara.

A-17-6

QUIEBRA: Weir Scott SAG. Segundo Juzgado Civil Mayor Cuantía de Santiago.- Por resolución de fecha 30 de agosto de 1971 se amplió nómina de créditos reconocidos con los siguientes créditos preferentes: Abatte R. Oscar E° 9.107,04; Ahumada A. Ricardo E° 3.455,04 Ahumada M. Eduardo E° 16.939,74; Alvarez B. Silvia E° 8.139; Arroyo G. Silvia E° 5.603,09; Bello N.A. Julia E° 1.711,88; Cáceres C. Jose E° 6.71 8,04; Camprubi G. María Angela E° 6.957,55; Caro C. Ester E° 9.750,18; Chiari F. Dora E° 18.785,95; Cortés L. Carlos E° 7.092,41; Cosmelli O. Oriana E° 8.660,24; Crovetto A. Angel E° 8.094; Cuadra D. Pedro E° 21.072,11; Cuadros T. Guillermo E° 6.347,77; Cuadros T. Sonia E°10.593,60; Diaz V. Alicia Ivonne E° 6.664,08; Doray B. Juan Carlos E° 6.387,95; González B. Jorge E° 17.934,60; Encalada R. Carmen E° 7.092,41 Escobar M. Fernando E° 14.947,17; Flores M. Juan E° 10.757,68; García Ch. Adelaida E° 5.603,09; González C. Luis E° 4.555,05; González T. Roberto E° 8.618,62; Harris C. Federico E° 17.575,81; Henríquez M. Eduardo E° 8.863,77; Hidalgo D. Emilia E° 16.156,90; Jiménez P. Lucrecia E° 3.455,04; Lepe P. Françisco E° 6.139,44; Lillo S. Eliana, E° 21.484,70 Lizana H. Gregorio E° 3.455,04; Longe P. Willibald E° 7.204,14; Luque C. María del Pilar E° 7.721,53; Luraschi J. Mario E° 13.155,87 Maraboli M. Sergio E° 17.158,32; Marambio N. Héctor E° 27.831,35; Martínez M. Lidia E° 3.455,04; Mejías A. Claudio E° 9.944,32; Mejías A. María Teresa E° 3.455,04; Meza B. Rosa Isabel E° 6.510,29; Miranda G. Carlos E° 7.808,89; Montenegro P. Sergio E° 8.199,38; Obreque M. Bernardo E° 21.584; Ordenes C. Sergio E° 6.651,13; Hormazábal G. Edelmira E° 38.269,45; Ormino G. Victor E° 32.943,56; Padilla S. Jaime E° 25.556,95; Pávez M. Raúl E° 40.422,96; Pérez E. Gladys E° 10.429,98; Pérez R. Leonidas E° 3.419,92; Pontigo M. Marta E° 18.686,90 Quilodrán B. Román E° 13.061,79; Rojas L. Gumercindo E° 6.918,95; Sobarzo P. Sergio E° 5.360,19; Solano S. Eugenio E° 30.401,37; Soto E. Jorge E° 8.111,43; Tapia G. Eliseo Osvaldo E° 8.107,27; Ulloa C. Guillermo E° 6.063,99; Valdés L. Humberto E° 8.511,32; Valdés M. Guillermo E° 10.041,96; Valenzuela D. Sergio E° 14.545,67; Valenzuela G. Flor María E° 3.455,04; Valladares G. Pedro E° 6.515,41; Varas T. Oscar E° 11.341,13; Vergara S. Nora E° 7.766,68; Vilches M. Daisy E° 3.455,04; Villavicencio T. Ana Trinidad E° 3.455,04; Walker C. Pamela E° 8.390,85; Wolleter U. Marta E° 16.156,90; Wrzosek Ch. Cristina E° 3.455,04; Zanetti O. Isidoro E° 8.688,43; Césped F. Oscar E° 20.784,84; Díaz B. Rodrigo E° 33.607,29; Bruna F. Julio Cesar E° 4.951,01; Cisternas S. Orlando E° 18.288.- Crothers T. Orlando E° 31.434,97; Del Canto V. Raúl E° 14.546,52; El Kawas G. Neureddin E° 11.265,17; Fardella O. Carlos E° 42.415,20; González C. Juan Francisco E° 76.926,87; Hasenohr P. Max E° 32.037,29; Labbé A. Robinson E° 15.319,65; Lobos T. Rubén E° 6.346,75; Longa N. Eduardo E° 11.933,48; Martínez S. Eugenio E° 10.980,20; Matus M. Gilberto E° 9.344,97; Oyarzún C. Enrique E° 20.956,92; Sánchez L. Alejandro E° 58.152,54; Vilches O. Carlos E° 19.547,46; Vitagliano F. Héctor Antonio E° 46.326; Zúñiga V. Juan Carlos E° 13.160,40; Fuentes M. Eduardo E° 5.758,39; Bilbao G. Pascual E° 18.210,40; Campbell R. Eduardo E°20.070,36; Chacón P. Carlos E° 3.738,82; Echeverría F. Juan E° 20.411,25; García D. Norma E° 20.717,04; Landeta G. Luis E° 19.475,83; Ramírez P. Juan E° 16.587,32; Teixido R. Juan E° 17.850,04; Teixido R. Lorenzo E° 17.728,81; Torres M. Javier E° 20.140,94 Vilches M. Víctor E° 13.666,28; Isaacson H. Harold E° 54.012,19; Liscombe M. John E° 41.264,29; Bolívar A. Valentín E° 8.094; Garín A. Horacio E° 5.808,40; Yutronic B. Santiago E° 15.003,04; Bert V. Augusto E° 2.980; Cabrera S. Luis E° 2.980; Cáceres E. Mario E° 4.115,13; Ilabaca R. Juan E° 2.980; Martínez M. Fernando E° 10.014,86; Maturana V. Eduardo E° 3.263,78; Mujica A. Hugo E° 2.980; Rebolledo V. Lenin E° 3.831,35 Rojas L. Antonio E° 7.512,12; Rojas R. Juan E° 2.980; Tapia M. Rubén E° 4.707,60; Urzúa A. Eduardo E° 3.480; Lizama M. Hilda E° 4,615,13; Campillay G. Margarita E° 2.480; Alvarez R. Enrique E° 7.632,81; Becerra Q. Francisco E° 7.565,26; Berríos F. Carlos E° 3.263,78; Cabezas M. Carlos E° 7.405,86; Delpino M. Elías E° 4.183,33; Donoso M. Fernando E° 4.215,75; Fernández C. Jaime E° 8.549,46; Hermosilla D. Juan E° 8.573,20; Infante D. Raúl E° 3.480; Lillo H. Luis E° 4.404,23; Martínez Ramón E°9.232,88 Martínez S. Luis E° 2.980; Mella Ch. Eliseo E° 13.179,08; Molina V. Diógenes E° 11.219,35; Montenegro P. Fernando E° 6.829,36; Navarrete G. Pedro E° 10.935,57; Alvarez D. Demetrio E° 5.892,85, Oyarzún D. Luis E° 11.286,92; Piculman R. Luis E° 5.343,19; Rosas S. Arturo E° 11.451,84; Sotc Enrique E° 8.362,22; Váldes V. Pedro E° 6.492,08 Duarte V. Hipólito E° 7.943,75; Martínez M. Luis E° 10.317,96; Paz P. Gabriel Godofredo E° 2.980; Sánchez G. Manuel E° 2.980; Araya Iglesia Gonzálo E° 11.280,68; Ardiles Olivares Samuel E° 3.652,22; Carvajal Santibáñez Luz E° 3.585,40; Dubo Santana Sergio E° 9.423,60; Foix Inostroza Nancy E° 4.688,60; Robledo Cortéz Roberto E° 1.155,13; Balanda Caza Luis E° 10.548,40; Miranda Guerrero Eduardo E° 6.684,29 Afaya Araya Mariano E° 3.602,76; Arias Santander Juan E° 4.170,32; Galaz Pastén Luis E° 9.859,24; González Morgado Guillermo E° 3.886,54; Santiago Morales Carlos E° 3.886,54; Avaria Figueroa José E° 5.391,86; Bravo Méndez Lizardo, E° 21.243,25; Bravo Rubke Juan E° 6.085,03; Brecieño Hidalgo Hernán E° 21.177,57; Bustos Montenegro Sonia E° 10.682,64; Chacana Venegas Héctor E° 8.941,74; Delgado Cerna Silvia E° 12.929,55; Espejo Patiño Paulina E° 283,78; Godoy Godoy Eduardo E° 8.361,85; González Navarro Héctor E° 5.303,25 González Puebla Miguel E° 14.297,52; González Vásquez Mario E° 17.629,52; Gutiérrez Fernández María E° 7.289,24; Guzmán Miranda Leopoldo E° 9.306,72; Henríquez Arancibia Pedro E° 7.187,74; Messina San Martín Wilfredo E° 4.796,53; Opazo Tobar Marta E° 4.219,16; Ordenes Murúa Luis E° 14.103,22; Ortega Espejo Jorge E° 5.286,91; Oyaneder Jara Antonio E° 20.588,69; Pérez Materhson Roberto E° 4.512,75; Rezzio Opazo Luis E. 13.621,61; Rolfs Cerda Gabriela E° 6.271,55; Salinas Aguirre Luis E° 12.521,44; Soletic Garrido Maritza E° 5.341,94; Ubillus Farías Arturo E° 9.125,56; Vidal Valdez José Luis E° 5.711,26; Vilches Leiva Juan E° 3.441; Araya Araya Manuel E° 10.104,19; Azar Cortéz Abraham E° 11.601,33; De la Cerda Morales Patricio E° 29.790,44; Giaconi Lange Francisco E° 20.587,45; González Silva Arturo E° 26.359,78; Kohlitz Vergara Eduardo E° 42.054,47; Musso Pérez Miguel E° 37.763,83; Riveros Gutiérrez Luis E° 31.067,15; Silva Olivares Eduardo E° 17.342,74; Abott Díaz Juan E° 8.405,09; Arenas Navarro Carlos E° 6.650,92; Cabrera Arancibia Carlos E° 4.029,32; Calderón Araya Luciano E° 7.150,92; Cerain Barraza Heriberto E° 4.880,67; Encina Arenas René E° 6.299,58; Pérez Barraza Luis E° 5.232,01; Ramírez Ramírez Raúl E° 6.867,14; Sanhueza Opazo Alcibiades E° 7.857,52;Sanhueza Opazo Ivan E° 6.583,36, Vásquez Vásquez Ernesto E° 10.627,34; Vera Palma Miguel E° 6.867,14 Vidal Vidal Luis E° 12.897,54; Villarroel Améstica Jorge E° 6.299,58 Sánchez Cabrera Hugo E° 27.091,52; Castillo Navarrete Juan E° 10.792; Marín Riveros Victoria E° 6923,44; Sepúlveda Mercado Ricardo E° 6.026,21 Cisterna Henríquez Luis E° 283,78; Aguilar Urra Polonia E° 6,169,05; Elgueta Aviles Luis E° 4.984,17; Silvia Muñoz Augusto E° 12.268,04; Araya Molina Julio E° 8.634,20; Oyarzún Aguirre Jorge Armando E° 2.980; Garrido Alvarez José E° 5.478,18; Lillo Morgan Arturo E° 7.014,80; Vásquez Aguirre Ana María E° 3.585,40; Videla Baez Raquel E° 5.035,52; Díaz Díaz José E° 18.718,61; Huerta Cabrera Eduardo E° 283,78; Claro Araya Oscar E° 3.212,94; Contreras Fernández Edmundo E° 5.397,29; Vera González Julio E° 4.047,56; Aguero Hermosilla Luis E° 5.539,95; Gárate Riveros Ema E° 6.367,35; Ocaranza Antivillo Hugo E° 6.083,56, Pinilla Cortéz Juan E° 9.768,73; Sinovcic Rendic Igor E° 32.376, Torres Farfán Fernando E° 12.192; Viera Castillo Jaime E° 12.192; Yáñez González Gustavo E° 14.274,48; Araya Campillay Juan E° 4.577,83; Huerta Gordillo Mario E° 3.547,92; Sepúlveda Hennigs Mario E° 4.885,35; Varas Robles Luis E° 3.189,56; Contreras Reyes Hernán E° 11.795,88; Espinoza Godoy Sergio E° 9.891,61; Fritz Parra Rigoberto E°6.604,95; Fuentes Sanhueza Eleazar E°6.770,58; Fuentealba Pilar Juan E°3.049,87; Garrido Villar Francisco E°4.859,36; González Casanga Alfredo E°13.686,39; Henríquez Ramírez Luis E°7.924,95; Leal Salazar Rubén E°8.070,04 Manríquez Vera Hernán E°8.575,93; Mendoza Molina Cecilia E°8.832,89; Montecinos Palacios Luis E°19.384,78; Moreno Marín Juan 13.791,82; Mondaca Cuevas Fresvinda E° 12.970,73; Muñoz Muñoz Rosenda E°10.956,63; Obrador Toledo Margarita E°10.386,43; Pérez Morales Armando E°8.865; Pettinelli González Gioconda E°6.663,13; Plasser Vega Aurora E°7.427,17; Rabah Farach Rosa E°9.005,08; Riquelme Lepe Carlos E°15.521,56; Saavedra Sánchez Víctor E°14.020,78; Sobando Sierra Lucila E°23.286,24; Saffery Turpie Eric E°5.108,07; Sanhueza Sagredo Rosa Inés E°12.867,99; Tamarin García Héctor E°14.304,58; Valderrama José E°5.578,15; Vega Rivera Carlos E°8.797,24; Acuña Carrillo Luis E°7.793,13; Bedoya González Raúl E°22.375; Cuevas Navarrete Erick E°19.869,21; Concha Segura Aquiles E°29.775,46; Delgado Jara José Humberto E°25.541,64; Doyhamberry Rubio Juan E°25.660,72; Machiavello Canessa Italo E°20.166,13; Mansilla Saldivia Sergio E°36.785,41; Cea Rojas Nelson E°2.980; Concha Fuentealba Zenen E°4.898,91; González Melo José E°7.184,94; Lagos Gutiérrez Luis E° 3.831,35; Muñoz Pincheira Hugo E°3.831,35; Moraga Quezada Luis E°5.818,03; Perez Núñez Raúl E°7.013,08; Ramírez Viveros Plinio E° 4.398,90; Valderrama Ferreira José E°3.831,35; Hernández Escobar Luis E°4.187,90; San Cristóbal Vergara Alejo E°7.321,34; Yáñez Loyola Arcadio E°8.788,28; Cerpa Rojas Alfonso E°23.814,88; Retamal Castro Alfonso E°26.700,90; San Martín Rojas Fernando E°21.430,47; Pinochet Escobar Pablo E°11.340,79; Valenzuela Rojas Manuel E°12.581,44 Henríquez Barrera Manuel E°3.263,78; Vergara Burgos Pedro E°4.047,56; Arriagada Meneses Oscar E°8.51,35; Montoya Valencia Manuel E°5.568,22; Pérez Morales Juan E°9.347,08; Concha García Renato E°3.762,79; Salinas Caro Manuel E°25.348,03; Vera Velásquez Eduardo E°24.892,08; Daza Sandoval Luis E°6.460,70 Vásquez Dasa Daniel E°4.398,90; Bravo Melgarejo Washington E° 7.738,64; Cárdenas Zaumarán Luis E°8.554,21; Catricheo Jaramillo Ariela E°8.108,07; Hennicke Reheren Oscar E°30.456,25; Parada Sandoval Jacobo E°10.622,23; Rivas Roa Salomón E°7.333,65; Elgueta Yaeger Miguel E° 17.845,86; Fuica Mora Omar E°23.518,47; Gómez Toledo Víctor E°19.409,87; Lara Guzmán Oscar E°23.386,70; Allanir Antimán Segundo E°6.034,04; Muñoz Fuentes René E°4.966,47; Barría Barría Sergio E°8.485,33; Barriga Padilla Ernesto E°3.536,34; Holberg Gilchrist Neil E°1.135,13; Molina Alvarado Aida E°6.857,67; Bórquez Muñoz Andrés E°5.534,04; Rancupil Herchan Alberto E°6.885,38; Velásquez Mancilla Luis E°3.547,56; Báez Cárcamo Elías E°3.142,32; Becerra Tapia Sabino E°24.562,58; Muñoz Rivero Pablo E°8.072,52; Paredes Paredes Mauricio E°4.377,33; Yensen Opitz Harald E°9.824,66; Espinoza Ramos Héctor E°22.135,87; Tapia Alvarez Manuel E°22.855,14; Arteaga Fierro Jaime E°8.677,95; Aburto Velásquez Héctor E°3.547,56; Alarcón Mansilla Luis E°3.763,78; Medina Marican Alicia E°3.547,56; Almoacid Bórquez Rigoberto E°6.966,93; Mansilla Santana Emilio E°8.297,56; Muñoz Navarro Otelo E°4.260,47 Ortiz Jhonson Ricardo E°13.118,18; Wasson Hanne Tulio E°15.900,01 Cárdenas Soto Luis E°4.331,35; Morales Toledo Hugo E°4.682,69; Vargas Mansilla Ernestina E°8.667,95; Lecourt V. Ivonne E°3.455,04.

C-17-6

SOLICITA ampliación de merced de agua para uso industrial y del plazo que señala. Excmo. Señor Presidente de la República Francisco Cuadra C., abogado, domiciliado en Avda. Millán N° 1040 de esta ciudad, en representación de la Sociedad Minera El Teniente S. A., Sociedad Anónima Minera del mismo domicilio, a V. E. respetuosamente digo: Por Resolución N° 61, de 23 de Febrero de 1967, del Ministerio de Obras Públicas, se concedió provisionalmente a mi representada una merced de agua de ejercicio eventual de 140 litros por segundo en el Río Pangal, para uso industrial en los Molinos de Sewell y Colón y en la Fundición de Caletones, de propiedad de la Empresa, fijándose un plazo de 5 años para presentar el proyecto definitivo de las obras de aprovechamiento de la merced. La Resolución fue publicada en la edición del Diario Oficial correspondiente al 23 de Marzo del año recién nombrado. Con motivo de las obras llevadas a cabo en la Compañía para obtener una mayor producción de cobre, se ha visto la absoluta necesidad de aumentar el caudal concedido de 140 litros por segundo a 600 litros por segundo. Estando dentro del plazo de cinco años y de conformidad con lo dispuesto en los arts. 23, 257, 261 y demás pertinentes del Código de Aguas, vengo en solicitar se conceda a la Sociedad Minera El Teniente S. A. una ampliación de la merced de agua de uso industrial para los Molinos de Sewell y Colón y la Fundición de Caletones en el caudal ya mencionado, o sea, de 140 litros por segundo a 600 litros por segundo, todo de acuerdo con las características y antecedentes que se pasan a señalar. 1) Nombre del Alveo: Se trata de aguas del Río Pangal, afluente del Cachapoal, ubicado en la Comuna de Machalí del Departamento de Rancagua, Provincia de O'Higgins. 2) La cantidad de agua que se solicita es de 600 litros por segundo. 3) Las aguas serán usadas en los procesos industriales de los Concentradores de Colón y Sewell y en la Fundición de Caletones, de propiedad de la Sociedad Minera El Teniente S. A. 4) Las aguas serán conducidas por el ducto existente, denominado Pangal-Coya, y a través de cañerías de baja y alta presión, según detalle y recorrido que se señalan en la Memoria y croquis adjuntos. 5) La captación se ubicará en el ducto Pangal-Coya, inmediatamente antes de entrar a la cámara de carga de la Central Hidroeléctrica de Coya, punto donde las aguas que se solicitan serán separadas de aquellas que sirven a la citada Central. 6) Las aguas se extraerán por gravedad. No será necesario constituir servidumbre por tratarse de terrenos de la peticionaria. Solamente deberá requerirse autorización de la Dirección de Vialidad para cruzar el camino público de Rancagua-Coya, frente al Retén de Carabineros de esta localidad, y el camino de Rancagua-Colón, a la altura del kilómetro 29. 7) El caudal mínimo normal en el punto de aprovechamiento del lugar de extracción es de 4.98 metros cúbicos por segundo en el Río Pangal, correspondiente al promedio de 53 años (1917-1970), para el mes de Julio. 8) Desde el punto de captación hasta el de restitución de las aguas existen las siguientes fuentes de aprovechamiento, fuera de los derechos de la peticionaria: a).- Canal Sierra Nevada, con un caudal en condiciones óptimas de 400 litros por segundo; b).- Canal Los Perales, con un caudal en condiciones óptimas de 650 litros por segundo; c).- Canal Nuevo Cachapoal, 36.806 acciones de un total de 1.000; d).- Canal Lucano, 48.611 acciones de 1.000; e).- Canal Rafaelino, 81.944 acciones de un total de 1.000; f).- Canal Coligües, 14.218 acciones de un total de 1.000; g).- Canal Mal Paso, 9.479 acciones de un total de 1.000; h).- Canal antiguo Fundo El Sauzal, con más o menos 560 litros por segundo; i).- Canal Ternas de Cauquenes, con 250 litros por segundo; j).- Canal Sauzal, con una merced de 58.000 litros por segundo. Los detalles se señalan en la Memoria Explicativa. 9) La merced que se solicita es continua y de ejercicio eventual en aquellos años de escasez en la hoya hidrográfica del Río Coya, afluente del Cachapoal.- 10) La distancia entre la captación y la restitución es de aproximadamente 25 kilómetros medidos en línea recta, y con un desnivel de 344 metros más o menos No se considera energía a desarrollar. Se acompaña Memoria Explicativa de las obras con un Plano de Situación y con un Presupuesto de costo aproximado ascendente a E° 77.000.000,00.- Tratándose de una modificación de una merced provisional ya concedida y en atención a las razones que se han expuesto, se solicita también que el plazo ya otorgado en la Resolución N° 61 se amplíe en el sentido de conceder un término de 3 años, contados desde la fecha de la resolución o decreto que autorice la merced provisional que se solicita. Por Tanto, de conformidad con las disposiciones legales citadas, antecedentes hechos valer y documentos acompañados, A. V. E. Pido quiera tener a bien ampliar en la forma ya expresada la merced provisional de agua aludida y el término o plazo otorgado en la forma a que se refiere esta presentación.

A-16-6

NOTIFICACION. Ante Segundo Juzgado Civil de Mayor Cuantía, Santiago, autos Cormu con Sociedad Duhalde y Ezurmendia, presentóse Jorge Wong Leal, Vicepresidente de la Corporación de Mejoramiento Urbano, arquitecto domiciliado en A.B. O'Higgins 874 8° piso solicitando notificación tasación practicada comisión Tasadora, designada conformidad Ley, dejándola en E° 157.450, sobre el inmueble ubicado en Comuna de San Bernardo, de la provincia de Santiago Rol 4105-9, que tiene una superficie de 15.745 m2 aproximadamente, encerrada en el polígono A-B-C-D- E- F - A y

CINES DEL CENTRO

TORIO. Inst. Chileno-Soviético de Cultura. Ejército 57 (89644). ...s. Lenin en Polonia.

...TOR.- Estado 257. Tel. 392112. Desde las 10.55 "Esposas de ...ticos". May. de 18.

...NDERA. Bandera 76. Tel. 714403. Desde las 10 hrs. "El Satánico ...". May. de 18.

...TT. Agustinas 1022. Tel. 66687. Desde las 10.55 Hrs. "Cuando los ...saurios Dominaban la Tierra".

...NTRAL Huérfanos 930. Tel. 33555. Desde las 10.30 hrs. ...tona de amor" May. de 14.

...RVANTES. - M. Cousiño 134. Tel. 381894. Desde las 11 hrs. ...ño Negro" May. de 15.

CINELANDIA.- Puente 540 Tel. 67932. Desde las 13 hrs. "La Vuelta al mundo en 80 días" Menores.

CAPRI. Monjitas 825 (392414). Desde las 10 hrs. Tarzán contra el mundo. Tarzán y su hijo.

CONTINENTAL Plaza Bulnes 41. Tel. 60735. Desde las 14 hrs. "El Día que me quieras" Menores.

DUCAL Agustinas 777 (35375). Desde las 10.55 hrs. La monja de Monza.

ESPAÑA.- Estado 337. Tel. 398488. A las 13.45, 15.45, 17.45, 19.45, y 22 hrs. La Cosas de la vida" May.

FLORIDA. Estado 226 Tel. 34289. Desde las 11 hrs. "Dime que me amas". May. de 18.

GRAN PALACE. Huérfanos 1176. Tel. 60082. A las 15;18. 45, y 22 hrs. "La Espada y la Rosa" May. de 14.

HUELEN. Huérfanos 779. Tel. 31603. Desde las 11 hrs. "El Día que me quieras" menores.

HUERFANOS. Huerfanos 930. Tel. 31603. Desde las 11 hrs. "El Poema de las Danzas" Menores.

IMPERIO. Estado 215. Tel. 397960. Desde las 10 hrs. "La Matriarca" May. de 21.

KING. Huérfanos 840. Tel. 32838. Desde las 9.45 hrs. "Rabia en el Corazón" May. de 21.

LIDO. Huérfanos 680. Tel. 34366. Desde las 13.30 hrs. "Este es Elvis" Menores.

LUXOR. Bandera 236 (84688). Desde las 11 hrs. La fuente de la doncella.

MAYO.-Monjitas 879. Tel. 391201. Desde las 10 hrs. "El amo de las Islas" May. de 18.

METRO.- Bandera 141. (61570). Desde las 10.30 hrs. "Cuando es preciso ser Hombre" May. 18.

NILO. Monjitas 879. Tel. 392078. Desde las 10 hrs. "Los Neuróticos del Sexo". May. de 21.

PACIFICO. Huérfanos 1147. Tel. 62921. Desde las 10.30 hrs. "Nuevas aventuras de los Incomparables".

PLAZA. Compañía 1068. Tel. 34714. Desde las 10 hrs. "Alas sobre Londres" May. de 14.

REAL Compañía 1068. Tel. 65555 . Desde las 11 hrs. "La Batalla de Neretva" May. de 14.

REX. Huérfanos 735. (31144). Desde las 11 hrs. La otra cara del amor" May. de 21.

RIO Monjitas 743. Tel. 33550. Desde las 11 hrs. El Ultimo Cuplé". "Simplemente María".

RITZ. San Antonio 50. Tel. 380613. Desde las 11 hrs. "Al Umbral del Infierno" May. de 21.

RIVIERA. D. Cervantes 802 Tel. 36093. Desde las 13 hrs. "La mujer del Cura". La Extraña pasión del marido".

ROXY. Huérfanos 1055. Tel. 80809. Desde las 10 hrs. La Extraña pasión de un marido" "La mujer de Cura.

SAN MARTIN. B. O'Higgins. 776. Tel. 35357. Desde las 11 horas. Soldados vírgenes. Traficantes del placer.

SANTA LUCIA. O A. B. O'Higgins. San Isidro. Tel. 64718. A las 15. 18,30 y 22 horas. "Tora Tora Tora" Menores.

SANTIAGO. Merced 829. Tel.32888. Desde las 11 horas. "El Tunco Maclovio". May. de 21.

SAO PAULO. Merced 772. Tel. 394976. Desde las 11 horas. "El Salario del miedo". May. de 18

TIVOLI. Huérfanos 757. Tel. 30611. Desde las 11 horas. Mujeres apasionadas". May. de 21

TOESCA. Huérfanos 1313. Tel. 711562. Desde las 13 horas. El profesor patagónico. La guerra de los botones.

VICTORIA. Huérfanos 827. Tel. 30021. Desde las 11 horas. "La batalla de Neretva", May. de 15

WINDSOR. Moneda 1035. Tel. 89761. Desde las 10.55 horas. "Monty Walsh" May. de 18.

YORK. Ahumada 166. Tel. 66687. Desde las 10.55 horas. "Muchacho". menores.

AVISOS ECONOMICOS

6 JUDICIALES Y LEGALES

...ENDOSE extraviado che- ...serie BZY - 2 - Nº 137023 - ...014 Banco Nacional del ...bajo - 21 de Mayo, quedan ...por aviso correspondiente.

A-18-6

...GUNDO Juzgado concedió ...ación efectiva Alamiro y Luis ...guez Madrid a Luis, Ana Ro- ...María Lucrecia y Delfina ...guez Madrid.

A-18-6

...GUNDO Juzgado concedió ...ación efectiva Emilio Lazo ...ada a Zunilda y Margarita ...Páez, sin perjuicio derechos ...conyge Pabla Páez

A-18-6

...GUNDO Juzgado concedió ...ación efectiva Marcial González ...en Marees a Sofía, María del ...men, Marcial, María de la Luz, ...María, María Cristina y ...cio González del Valle, sin ...cio derechos cónyuge ...ima del Valle. Practicare ...entario solemne veinte ...ente, quince horas. Secre-

A-18-6

...GUNDO Juzgado concedió ...ación efectiva Rosa Melo Coo ...María Cristina y Francisco ...Melo, sin perjuicio dere- ...cónyuge Víctor Poblete del ...Practicare inventario ...Secretaría, veintiuno ...ente, quince horas. Secre-

A-18-6

...NTO Juzgado Civil concedió ...ación efectiva herencia Juan ...Delgado Pérez a Enelia del ...y Luisa de Lourdes Del- ...Pérez, sin perjuicio derechos ...conyge María Magdalena ...Macías. Inventario solemne ...icaré 21 actual, 15 horas.

A-16-17-20-6

...NTO Juzgado Civil amplió ...ación efectiva herencia Juan ...Leiton Muñoz, conce- ...da a Galvarino Julio, Jose ...María Angélica y Juan ...Leiton Zúñiga, sin ...cios derechos cónyuge Ol- ...Carmen Zúñiga Palacios.

A-16-17-20-6

...NTO Juzgado Civil concedió ...ación efectiva herencia Ma- ...Edgardo Bustos Castro a ...Ariel, Luis Rene, Héctor ...Silvia Amalia, Octavio ...Aida Palmira y Liliana ...Bustos Caro, sin perjuicio ...derechos cónyuge Aida del ...Caro Salazar. Inventario ...icaré practicaré 21 actual, 15 ...

A-16-17-20-6

...NTO Juzgado Civil concedió ...ación efectiva herencia Mi- ...Ortiz Delgado a María Cris- ...Lucía del Carmen y Miguel ...Ortiz Torres, sin perjuicio ...derechos cónyuge María Ester ...Ponto. Inventario solemne ...icaré 21 actual, 15 horas.

A-16-17-20-6

...NTO Juzgado Civil concedió ...ación efectiva herencia Nata- ...Ravera Forno a Amalia, ...Elena y Battista Ravera ...Renato y Aldo Francesco ...Ravera; María e Isidoro ...Campora Ravera y Mario ...Ravera.

A-16-17-20-6

...NTO Juzgado Civil concedió ...ación efectiva herencia Ri- ...Soto Soto a Luisa Adriana, ...del Carmen, Hilda Veróni- ...Sandra Inés Soto Vera, sin ...derechos cónyuge ...Vera González. Ley ...

A-17-6

EN SANTIAGO a 13 de Septiembre de 1971. En calle Huérfanos 1060. Ante la presencia de la Inspectora del Trabajo Srta. Brígida Albornoz A. se eligió la nueva directiva del Sindicato Profesional de Obreros del Banco Osorno y la Unión, para el periodo 1971 - 1972. Resultando elegidos las siguientes personas: Presidente, José Soto Rebeco, Tesorero, Oscar Daza Henríquez, Secretario, Francisco Riquelme Triviño, Directores, Omar Ocaranza Martín y Mario Alfaro Salinas. Se hace la presente publicación de acuerdo a la ley. El Secretario.

A. 18.6

POSESION Efectiva. Juzgado de Letras de San Bernardo. El 7 de septiembre de 1971 se concedió posesión efectiva herencia intestada de Josefina Torres Zamora, a sus hijos legítimos Pablo Alfonso Espinoza Torres, Pedro Washington Espinoza Torres y Rolando José Espinoza Torres. La Secretaria.

Z. 20 6

Cheque Cte. Cte. Nº 44971-7 de Banco O'Higgins of. principal Stgo. Serie O.C. Nº 728253 al Nº 728275 quedan nulos por robo de Talonario.

A-18-6

Habiendose extraviado cheque serie K.C. Nº 6111224-6111225 Banco de Chile Oficina Central Quedan nulos por aviso correspondiente.

A-18-6

Cheque de Cta. 67-601824-6 Banco S. Americano Of. Principal serie A.B. N 003462636 por E° 212 queda nulo por robo.

A-18-6

SINDICATO Profesional Comerciantes Especies. Varias Nº 1 con asistencia del señor Inspector don Luis Arnello Fuentes. El día 13 de septiembre, se realizó la renovación del Directorio 1971-1972, que quedó constituido como sigue: Presidente, Máximo Guzmán; Secretario, Dimas Giordano; Tesorero, Guillermo Pijoan Lobos; 1er Director, Guillermo Canihuante; 2° Director, Alfonso Santa María. Se hace la presente declaración en conformidad al artículo 378 del Código del Trabajo. (Dimas Giordano) Secretario.

A-18-6

EN SANTIAGO a 13 de septiembre, ante el Inspector señor Carlos Fuenzalida, se eligió directiva definitiva del Sindicato Profesional de EE. y OO de Guías y Publicidad de Chile S. A. Compilación y Producción de Guías Telefónicas. La mesa directiva quedó formada como sigue: Presidente Eliana Toro C. Secretario: Ximena Schatzke. Tesorero: Juana Demarchi G. Directores: Luis Díaz P., Isabel Salgado A. Se hace la presente publicación de acuerdo a la ley. La Directiva.

A-18-6

COOPERATIVA de Vivienda y Servicios Habitacionales Las Lomas de Maipú Limitada. Convocatoria. Convócase a los señores cooperados a Junta General Extraordinaria de Socios para el 20 de septiembre de 1971 a las 18.30 horas en primera citación y a las 19.00 horas en segunda en el local de calle Alameda 1592, con el objeto de tratar: Primero: Ratificar y aceptar compra del terreno. Segundo: Ratificar y aceptar convenio de Asistencia Técnica. Tercero: Asignación de sitios. Cuarto: Acuerdo de contratar préstamo IFICOOP. Quinto: Acuerdo de contratar préstamo en AAP Calicanto. Sexto: Acuerdo de otorgar las garantías necesarias. Séptimo: Acuerdo de facultar al Consejo de Administración para efectuar las operaciones. Octavo: Eliminación de Socios morosos. Noveno: Varios. El Consejo de Administración.

A-17-6

SOCIEDAD Cooperativa de Edificación de Viviendas doctor Carlos Haupt Limitada. Convocatoria. Convócase a los señores cooperados a Junta General Extraordinaria para el 20 de septiembre de 1971 a las 16.30 horas en primera citación y a las 17 horas en segunda citación en el local de calle Huérfanos 3255 con el objeto de tratar: Primero: Ratificar y aceptar compra de terreno. Segundo: Ratificar y aceptar convenio de Asistencia Técnica. Tercero: Asignación de sitios. Cuarto: Acuerdo de otorgar las garantías necesarias. Sexto: Acuerdo de otorgar poderes al Consejo de Administración para realizar la operación. Séptimo: Varios. El Consejo de Administración.

A-17-6

7 REMATES

REMATE.- Ante Séptimo Juzgado Civil Mayor Cuantía, Bandera 385, 2° piso, en ejecución de Elisa del Carmen Torres Morales, 26 Octubre 1971, 16 horas, se rematará propiedad ubicada Comuna Quinta Normal, calle Pasaje Tres Nº 5713, Villa Los Cisnes, correspondiente al sitio 91 según plano archivado N 15.677 e inscrita a fs. 25.078 Nº 29.297, año 1967, Conservador Bienes Raíces Santiago. Mínimun E° 81.000. Precio pagaráse de contado, o con 20% contado y saldo no superior 15 años en cuotas anuales reajustables. Para participar remate exígese garantía igual 10% mínimun, exceptúandose a la Asociación, en Boleta Bancaria. Más antecedentes autos 4337-70 "Asociación Ahorro y Préstamo Calicanto con Torres Morales, Elisa del Carmen", en Secretaria Secretario.

A-19-7

EN el remate que efectuaré el día jueves 15 del presente, a las 7 P.M. en calle San Antonio 378 Dep. 1009, remataré especies consignadas de las siguientes personas: Lilian Schumaker, Elena Aguirre, Carlos Leal, Manuel Silva, Luis Meléndez, Fadeco, Hernán Menchaca, Jaime Pardo, Mondalguell, Luis Latorre, Sr. Baeza, Nicanor Marticorena Pereira, Martillero Público.

C-16-7

REMATE. Ante Sexto Juzgado Civil Mayor Cuantía, Santiago Bandera 385, se rematará treinta septiembre 1971, 15 horas propiedad ubicada calle Doctor Johow Nº 996, comuna de Ñuñoa, departamento Santiago, inscrita fs. 20839 Nº 25010, Registro Propiedades año 1968 Conservador Bienes Raíces Santiago. Mínimo subasta E° 56.000. Forma de pago, contado dentro plazo ocho días hábiles de la fecha subasta. Todo postor deberá otorgar garantía equivalente 10% mínimo, dinero efectivo, o boleta bancaria orden Tribunal. Demás bases, expediente 1761-70 "Gumucio Jorge con Gottlieb Guillermo", ejecutivo. La Secretaria.

A-18-7

REMATE de casimires sedas y confecciones para señoras Orden: S. Moraga S. Mittelman jueves 16, San Antonio 456, 11,30 a 13 y 16,30 a 18,30 hrs. A la vista German Geell. Martillero.

A-16-7

8 CITACIONES

CITACION. Se cita a todos los socios del Sindicato Profesional de Empleados de United Shoe Machinery Company of Chile, a Asamblea General Extraordinaria, para el día jueves 23 del presente, a las 18.30 horas, en calle Huérfanos Nº 1273, 8° piso, para llevar a efecto la elección de la nueva Directiva para el período 1971-1972. El Secretario.

A-16-8

"Cía de Seguros La Hilandera S.A. Citase a los señores accionistas para el 30 de septiembre de 1971, a las 18 horas, en las oficinas de la Compañía, avenida Irarrázaval N 15.28, para tratar lo siguiente: 1° Presentación de la 29.a Memoria y Balance General al 30 de Junio de 1970; 2° Designación de Inspectores de Cuentas. El Registro de Accionistas permanecerá cerrado desde el 25 al 30 de Septiembre e inclusives. Santiago, 15 de Septiembre de 1971. El Directorio.

A-18-6

ELECCION de Directorio. El Sindicato Profesional de Empleados Particulares de la Industria del Vidrio, Ramos e Industrias Afines y Conexas, cita a los socios para el día 21 de septiembre de 1971, en Vicuña Mackenna 3101, a las 18.15 en primera y 18.30 en segunda citación para proceder a la elección del Directorio para el período 1971-1972. El Directorio.

A-18-8

SE CITA a los socios del Sindicato Profesional de Empleados Particulares y Obreros del Banco de Londres-Oficina Santiago a Asamblea para el miércoles 22 de septiembre a las 17 horas en primera citación, en su sede gremial de Bandera Nº 201, para que en presencia de un Inspector del Trabajo elija la Directiva sindical por el período 1971-72. El Secretario.

A-16-8

COMPAÑIA de Seguros "La Mundial Vida" S.A. Citase a Junta General Ordinaria de accionistas para el día jueves 30 de septiembre de 1971, a las 17 horas, en primera citación en la sede de la Compañía, calle Monjitas Nº 311, piso 3°, con el objeto de conocer y pronunciarse acerca de la Memoria y Balance del ejercicio 1970- 1971, elegir todo el Directorio y designar Inspectores de Cuentas, propietarios y suplentes, fijar sus remuneraciones, y tratar cualquier otro asunto de competencia de la Junta. La calificación de los poderes se efectuará el mismo día jueves 30 de septiembre, a las 16.30 horas.

Se avisa a los señores accionistas que con motivo de la Junta, el registro de Accionistas permanecerá cerrado entre los días 25 y 30 de septiembre, ambas fechas inclusive. El Presidente.

A-14-16-17-8

LA LATINOAMERICANA Compañía de Seguros de Vida S. A. Citase a Junta General Ordinaria de Accionistas para el día jueves 30 de septiembre de 1971, a las 10 horas, en primera citación, en la sede de la Compañía, calle Monjitas Nº 311, piso 3°, con el objeto de conocer y pronunciarse acerca de la Memoria y Balance del ejercicio 1970 - 1971, elegir todo el Directorio y designar Inspectores de Cuentas, propietarios y suplentes, fijar sus remuneraciones y tratar cualquier otro asunto de competencia de la Junta. La calificación de los poderes se efectuará el mismo día jueves 30 de septiembre, a las 9,30 horas, se avisa a los señores accionistas que con motivo de la Junta, el Registro de Accionistas permanecerá cerrado entre los días 20 y 30 de septiembre, ambas fechas inclusive. El Presidente.

A-16-17-8

12 BOMBEROS

PRIMERA Compañía de Bomberos "Deber y Constancia". Cito a la Compañía a Reunión Extraordinaria para el jueves 16 del pte. a las 19.30 horas. Tabla: Suspensión del ejercicio de competencia "Adolfo Ossa". Secretario.

O-16-12

Segunda Compañía de Bomberos "Esmeralda". Citase a la Compañía de a Ejercicio para el día miércoles 15 de septiembre a las 21.30 horas. Tenida Uniforme de Trabajo. Punto de Reunión El Cuartel El Ayudante.

O-15-12

CUARTA Compañía de Bomberos de San Miguel "Voluntad y Acción": Citación. Por orden del Sr. Director, cito a la Compañía a Reunión para el día miércoles, 15 del Pte. a las 21 horas. Tabla. 1.- Cuenta Comisión Revisora. 2.- Balance de Tesorería. 3.- Construcción Cuartel. 4.- Varios. Punto de Reunión El Cuartel. Secretario.

O-15-12

CUARTA Compañía de Bomberos de San Miguel "Voluntad y Acción Citación. Por orden de mi Director, cito a la Compañía a reunión extraordinaria para el día 15 del Pte. a las 21 hrs. en el Cuartel. Tabla 1° Renuncias de cargo de Estadístico y Vacancia de Secretario 2° Elecciones que hubiere lugar. 3° Informe sobre construcción Cuartel y terreno 4° Varios. El Secretario.

O-15-12

OCTAVA Compañía de Bomberos "La Unión es Fuerza". Por orden del Sr. Capitán citó a la Compañía a Ejercicio para los días Miércoles 15 y jueves 16 del presente a las 21,00 horas respectivamente. Uniforme de trabajo; punto de reunión: El Cuartel. El Ayudante.

CUERPO de Bomberos de Ñuñoa y La Reina Tercera Compañía bomba los Guindos "Voluntad y Sacrificio". Cita a la Compañía a Sesión Ordinaria, para el día martes 24 de agosto, a las 22 horas. Tabla: Informe Comisión Rev. Tesorería 2° Trimestre. Informe Comisión Rev. Libros 2° Trimestre. Balance Tesorería 2° Trimestre. Renuncia de Maquinista. Elecciones a que hubiere lugar. Varios. Punto de reunión: El Cuartel.

A 24-12

SEGUNDA Compañía de Bomberos de Ñuñoa La Reina. Brigada Juvenil". Jorge Batiste Aleu "Crecer y servir" Cito a la Brigada a formación para el día sábado 18 a las 8.45 horas. Punto de Reunión El Cuartel. Tenida Uniforme de Parada. Ñuñoa, 15 de septiembre de 1971. El Ayudante.

O-18-12

PRIMERA Compañía de Bomberos "Deber y Constancia". Cito a la Compañía a ejercicio para el día jueves 16 de septiembre a las 21.00 horas tenida de civil. Punto de reunión: El cuartel. El Ayudante.

O-16-12

15 PARA NIÑOS

Tonies, Payasos, Títeres. Magos. 378395.

A-4-15

16 FIESTAS

Conjuntos para bailes, matrimonios, 378395

A-4-16

HOT-PANTS Y LOS TIGRES

Trude en Hot-Pants, hoy enfrenta a los tigres de Bengala.

GRAN CIRCO ALEMAN "BISMARCK"

NO es un circo más. . . Si un aporte artístico internacional VALIOSO. . . . ¡Un circo verdadero! BAJO CARPA MODERNA EN ALAMEDA 1461, SAN MARTIN Y AMUNATEGUI. Teléfono 60778

HOY JUEVES 16

HOY V. 6,40 y N. 9,40 a los acordes de la ORQUESTA BERLIN, la intrépida fantasista del trapecio cabeza abajo

—CAROLA GEBEL—

HOY dos funciones V. 6,40 y Ñ. 9.40

HOY ¡el éxito nunca visto en Santiago, DIE FLIEGENDEN VAMPIRES, los TRAPECISTAS VAMPIROS VOLADORES ¡risas DIE 3 BRANDT, akrobatischen cómicos, HANZ, equilibrista aéreo. PETER, TROMPOS MAGICOS, LOS TIGRES DE TRUDE. linda domadora en Hot Pants. Los OTTOS de la risa. Los Leones de Francis ALTOFF, TRIO pulsarios griegos, DORIAN SISTERS, TRIO hermosas malabaristas.

FIESTAS PATRIAS EN ALAMEDA 1461. .VIVA CHILE

4 días patrios, homenaje a la Independencia Chilena

VIERNES 17 SABADO 18 DOMINGO 19 Y LUNES 20

Cada día matiné 3.10 - V. 6.40 y N. 9.40.

LA PEÑA FOLKLORICA DE MODA SI VAS PARA CHILE

EN MATUCANA CASI ESQUINA DE CATEDRAL ESTA ESTA LINDURA

Verdaderamente la peña folklórica de moda en la capital es la peña Si Vas para Chile, que con tanto acierto dirigen los renombrados artistas nacionales Sergio Feito, Gabriel Araya y Chito Faró de quien es el título del local, como asimismo es el autor de la canción famosa en el mundo entero.

La peña Si vas para Chile se ha convertido y en el futuro será el atractivo turístico del país en esta clase de establecimientos. Es una hermosura de arquitectura en primer lugar: sus parras, los sauces naturales, un puente y un codito de río, forman un puñado de bellezas que, francamente nadie se podría imaginar que están realizadas en pleno corazón de la ciudad. Y pudo ser así porque los artistas que emprendieron esta cruzada, tienen alma de artistas y además el entusiasmo del que todo lo da hacia su público. Y el público ha ganado, porque tiene en pleno Santiago una de las más hermosas peñas de todo el país. Nadie ni el más ciego lo podría negar, la peña Si vas para Chile es la más linda, bonita, cómoda y sólida de Chile.

Es por estas razones que al publicar esta nota, lo hacemos con el fin de que el público acuda a ver esta peña y al mismo tiempo conozca a sus artistas favoritos del cancionero chileno, el que ahora tiene una nueva fuente de trabajo segura para un futuro largo. Felicitaciones para Sergio Feito, Chito Faró y Gabriel Araya por esta magnífica iniciativa que ha entregado tan buenos frutos como para decirles que como la PEÑA SI VAS PARA CHILE NO HAY OTRA.

ANTONIO VARAS. Morandé 25 (61200). Dpto del teatro de la U. de Chile.- 19 hrs. "El jardín de los cerezos" de Anton Chejov.

CAFE CONCIERTO NAHUEL CLUB. Agustinas 540. Grupo Lobo. 22 hrs. "Ultima Batalla". Creación colectiva.

CARPA MODERNA. Alameda 1461 (60778).- Circo Alemán Bismark. 18.40 y 21.40 hrs.-

CAUPOLICAN. San Diego 840. Tel. 85912 Nuevo Circo Las Aguilas Humanas 1971. 18.40 y 21.40 hrs.

LA COMEDIA. Merced 349 (391523). Ictus.- 19 hrs. "El cepillo de dientes", de Jorge Díaz.

CARLOS CARIOLA.— San Diego 246 (89350).— Cía. de Silvia Piñeiro. Viernes. "Como en la gran ciudad" de Hernán Letelier y Fco. Flores del Campo.

LA REFORMA.— Compañía 1264. Descanso.

MARU.— Huérfanos 786 (397907). Cía. de Lucho Córdoba y Olvido Leguía. 19.15 hrs. "Pantaloncitos calientes" de Lucho Córdoba.

MONEDA.- Moneda 920 (715451). Cía. de Américo Vargas y Pury Durante. Descanso.

MUNICIPAL DE LAS CONDES.— Av. Apoquindo 3384 (480531). Cía. de Tennyson Ferrada y Marcelo Romo. 19.15 hrs. "El Sabueso" de Anthoy Shaffer.

OPERA.- Huérfanos 837 (30176). Cía. de revistas Bim Bam Bum 19, 21.40, y 2315hrs. "Blue Ballet al desnudo".

PETIT REX.— Huérfanos 735 (31143). Cía. de los Cuatro. 19.30 hrs. "El embajador" de Isabel Allende.

PICARESQUE. Recoleta 343 (776883). Cía. de revistas Strip Tease. 20 y 23 hrs.

TALIA. San Diego 246 (66592). Teknos. 19.15 hrs. "Escuela de las mujeres", de Molière.

TEATRO DEL ANGEL. San Antonio 255 (33605). Teatro del Angel. 19.30 hrs. "La mantis religiosa" de Alejandro Sieveking.

SENSACIONAL LA REAPERTURA

Ricardo Arancibia.

Chito Faró.

Sergio Feito.

LAS FIESTAS MAS LINDAS DE LA PATRIA PASELAS EN LA PEÑA FOLKLORICA MAS HERMOSA DEL PAIS

CLARO QUE SI, LA PEÑA MAS LINDA ES "SI VAS PARA CHILE"

MILES DE PERSONAS YA LO DIJERON: ¡LA MEJOR DE TODAS!

MATUCANA 520, casi esq. CATEDRAL

ELENCO DE ESTAS FIESTAS: CARMEN RUIZ, la primera folklorista de Chile, y sus guitarras tricolor.
RICARDO ARANCIBIA, el hombre de mil instrumentos. Consagrado en México y Estados Unidos.
LOS ALBENIZ, dúo de fantasistas de las cuerdas con ANGELITO Y PACHO.
MARIA DEL CAMPO Y SUS CAPATACES. CUECAS PAL MUNDO Y OTROS PUEBLOS.
JACINTA BRIEVA, reina de la zarzuela y la canción Española ¡OLE!
CHITO FARO con sus canciones de fama mundial y sus cuecas "choras"
ORQUESTA "LOS PA ARRIBA Y PA BAJO"
FIESTA CHILENA DESDE QUE EMPIEZA EL DIA
DIRECTORES DEL ESPECTACULO: SERGIO FEITO, GABRIEL ARAYA y Chito Faró animación: (el ñatito) Fernández Navarro de HELO.

Los Albéniz

Carmencita Ruiz.

LLEGUE TEMPRANO. LAS MESAS SE OCUPAN CON RAPIDEZ. MATUCANA Y CATEDRAL (DONDE ESTA EL ESTERITO, LAS PARRAS Y EL SAUCE).

Presidente del Consejo y Director: Oscar Waiss Band.
Director reemplazante: Renán Andrade Martínez.
Representante Legal: Jorge Arratia Urzúa.
Propietario: EMPRESA "LA NACION" S.A.
Todos domiciliados en Agustinas 1269, Santiago.

LA NACION

SANTIAGO, JUEVES 16 DE SEPTIEMBRE DE 1971

TARIFA DE SUSCRIPCIONES
Anual ..... E° 630.-
Semestral 290.-
Trimestral 165.-

Alfonso Piñeiro:

Bailando se despidió del público chileno

AYER ACTUO POR ULTIMA vez junto al elenco del Ballet Municipal el primer bailarín del conjunto, Alfonso Piñeiro, quien regresa hoy a la Opera de Hannover, en Alemania.

El joven bailarín ha permanecido desde 1966 en ese país europeo, destacándose como el único chileno que, en el género que practica, ha logrado claros éxitos en el Viejo Mundo.

Este año fue invitado por el Ballet Municipal, donde se formó, para cumplir una temporada de seis meses y remontar la coreografía de la obra "DON JUAN", de Richard Adama, con música de Ch. Gluck.

UN ADIOS

Alfonso Piñeiro se despidió ayer del público chileno, actuando por última vez en la presente temporada oficial del Ballet Municipal de Santiago, ofreciendo a los espectadores capitalinos su mejor interpretación en las obras "Can -Can", con música de Offenbach y coreografía de Blanchette Hermansen; "LAS SILFIDES" de Chopin, cuya coreografía pertenece a Fokine; y "DULCE JUVENTUD", según coreografía de Carlos Reyes y música de Leonardo Bernstein.

COMIENZOS

Piñeiro comenzó sus estudios en 1963 con Irene Milovan, cuando era primera bailarina del Ballet de Arte Moderno. A los tres meses de estudio ingresó al mencionado ballet, teniendo como maestros a Octavio Cintolesi, Helene Poliakova, Dorina Braun y Ludmila Krichaninov.

En 1966 viajó a Alemania (Hannover), estudiando con Ivonne Georgi, directora, coreógrafa y maestra de ballet de Hannover, Gerd Burckner, Peter Van Esloot, Vitali Ossins y Richard Adama.

Bailó en "EL LAGO DE LOS CISNES", "Petrouchska", "Concierto en Do", de Goleni; "LAS SILFIDES", "Cinderella", "Luttolawski" y "Romeo y Julieta".

El joven primer bailarín del Ballet Municipal de Santiago parte hoy a Alemania, pues la Opera de Hannover lo espera para que se incorpore de inmediato al elenco de ese ballet, como primer bailarín y actuar para el público europeo a contar desde el próximo miércoles 22.

ALFONSO PIÑEIRO, en primer plano, en una escena de "DULCE JUVENTUD", junto a Carlos Reyes.

¿ES CIERTO QUE CECILIA Y GLORIA SIMONETTI SERAN ARTISTAS "DICAP"?

DICAP, que estos últimos tiempos está informando sólo en algunos medios de comunicación, tiene muy guardadas importantes conversaciones.

Se dice que el sello, que ha trabajado muy bien durante un largo tiempo, tiene pretensiones de ampliarse al campo internacional. En este momento DICAP no tiene intérpretes que caminen en esa onda y, por ello, se está movilizando en busca de este tipo de cantantes.

Ya se habla de nombres. . .

Ya se habla de figuras que tomarían aquel rumbo. . .

DICAP, que siempre hizo las cosas al revés y con ello demostró que había que ser original, en sus primeras conversaciones quiere destronar un viejo y mal intencionado comentario lanzado por algunos comerciantes del disco que **"las mujeres no venderían. . ."** En DICAP se habla de contratar, para ese sello, nada menos que a Cecilia, que en este momento no tiene casa grabadora luego de su alejamiento de Philips, y Gloria Simonetti, la estrella de RCA, que se decía sería ahora estrella IRT.

Los comentarios (son sólo comentarios que hemos conocido) señalan que con las dos artistas ya se conversó y ellas, en principio, habrían aceptado el cambio de casa.

IRT, consultado en el día de ayer uno de sus ejecutivos, señaló no saber nada del cambio de Gloria Simonetti, pero eso sí que lamentarían mucho esta decisión de Gloria ya que en ese sello consideraban a la joven estrella como uno de los buenos valores de nuestro medio.

GLORIA, una excelente...

CECILIA al sello Dica...

VOLVIO ITALO RICCARDI

LUEGO DE PERMANECER en el extranjero, principalmente en Europa, durante un largo período, regresó a su patria el actor, director y autor dramático Italo Riccardi, con el propósito de ofrecer, tanto en Santiago como en Valparaíso, presentaciones en teatro y en televisión.

Riccardi, antes de dejar el país, estudió mimos con Noisvánder; siguió clases con Hugo Miller y Teodoro Lowey, hizo un curso de teatro en la SATCH, y estudió en el Instituto del Teatro de la Universidad de Chile (ITUCH). Igualmente, en teatro presentó "Prohibido suicidarse en Primavera", de Alejandro Casona, y, también actuó, en la compañía de Silvia Oxmann.

También organizó giras a provincias. Lo hizo en compañía de Jaime Vadell y Jorge Gallardo. Presentaron obras de Federico García Lorca, Anton Chejov y Francisco Coloanne. "Todo esto —dijo Riccardi— me permitió tener práctica teatral".

En 1956, en el Teatro Antonio Varas, organizó, con pleno éxito, el Primer Festival de Teatro de Escuelas.

Italo Riccardi dejó su Chile en 1958. Antes de dirigirse a Europa hizo teatro y televisión en Perú, Ecuador y Colombia. Desde Colombia salió en barco hacia España. Llegó a Barcelona en 1959.

En un comienzo, en Europa se dedicó a viajar y a tomar contactos con los círculos teatrales.

"Establecí contactos con el chileno Alejandro Jodrowsky, quien me presentó a Marcel Marceau. Puede incorporarme al primer curso de mimos de este artista europeo. Posteriormente, con Jodrowsky organizamos un taller de experimentación en París, logrando reunir a los mejores mimos de la capital francesa".

"Algunos meses después, Jodrowsky se dirigió a México y yo, a España, nuevamente".

Italo Riccardi agrega que, con posterioridad, tuvo una intensa actividad en Televisión, tanto como actor, guionista y como mimo.

Más adelante, se entregó a la tarea de crear sus propias obras. Nació, así, primeramente "Sagitario", que se montó en Madrid con un total éxito. A propósito de ella José María Souviron dijo: "Italo Riccardi es un poeta que domina la expresión de los estados subjetivos, y que, una vez dominados, los transforma en espectáculos, es decir, comunicación directa".

Después vino "Signo de interrogación", dándose en Madrid y en París; "Buruí", publicada totalmente por la revista madrileña "Primer acto"; "Payaso triste", que se dio exitosamente en París y que mereció un detenido estudio por parte del Premio NOBEL DE Literatura, Miguel Angel Asturias y, por último "Asesinato de un hijo de puta", que también constituyó un éxito europeo.

Por otra parte, "Buruí" fue traducida al francés y se presentó, durante una extensa temporada, en París, bajo la dirección del polaco Jozef Lewartowsky.

En la Reforma:

"DOS VIEJOS PANICOS"

Desde el martes se está presentando en el Teatro de La Reforma, y hasta la próxima semana, el Teatro Trashumante de Córdoba, con la obra del autor cubano Virgilio Piñera, "DOS VIEJOS PANICOS".

La obra tiene una duración aproximada de una hora. Sólo dos actores en escena, Jorge Pinus y Víctor Moll, los que salen sin fuerzas después de cada presentación ya que mantener un espectáculo dos persona con una duración considerable es agotador.

El Grupo Trashumante ha realizado giras por todo su país. En estos momentos realiza una gira por toda América Latina, la que ha comenzado por Chile. Luego pasarán a Perú, Ecuador, Bolivia. Su meta es llegar a Nueva York, donde están invitados por el Astor's Studio para seguir estudios de teatro.

El nombre de Trashumante se debe a que ellos no tienen fecha de permanencia fija en un lugar. Su misión es llevar el teatro al mayor número de público posible.

El lunes se presentó este grupo en el Teatro Antonio Varas, en una función para periodistas y gente de teatro en general. Fue interesante conocer el trabajo que realizan estos jóvenes. Esta obra de teatro negro logró impactar al público. La destrucción moral a que se someten los dos personajes produce un fuerte shok en los espectadores, lográndose así el objetivo de la pieza teatral.

"A LA MAR fui por naranjas fruta que la mar no dá . . .", son las templadas voces del conjunto musical folklórico de la Casa de la Cultura de Ñuñoa, dirigido por Hilda y María Elena Parra.

¡FLOR DE ESQUINAZO!

Como un anticipo de lo que serán estas fiestas patrias, en que vuelven las tradicionales fondas al Parque Cousiño, el CONJUNTO DE DANZAS Y CANTOS FOLKLORICOS de la Casa de la Cultura de Ñuñoa, llegaron hasta el hall central de nuestra casa para brindarnos un esquinazo.

El conjunto, formado por un grupo de 35 guitarras, alumnas de Hilda Parra y Jaime González, y otro de bailes de aproximadamente 45 adolescentes, asesorados por María Elena Parra, habiendo también niños de más o menos 7 años, en un dos por tres, vistieron los trajes de china, afinaron las guitarras y aclararon la voz para mostrar cantos y bailes de la zona central, del norte y sur de Chile.

Este conjunto se formó hace seis meses. Se han presentado en radio y televisión. Durante este mes de la Patria dedicarán todos sus esfuerzos a mostrar nuestra música en diferentes poblaciones de Santiago.

El repertorio que han formado en estos pocos meses incluyen resfalosas, sombrerito, costillar, cueca, callaito, chapecao, vale decir folklore de la zona central.

Trasladándonos al norte nos encontramos con el trote, cachimbo, la vara y bailes de la Tirana.

En el Sur, la cantidad de bailes es también considerable. Encontramos de la zona de Chiloé: rin, trastasera, seguirilla, guillicana, pericon, pericona y muchos otros.

En—importante decir que el curso es absolutamente gratis. Los niños que componen este conjunto no tenían idea de folklore anteriormente. Todo lo aprendieron en cortos seis meses.

Las primeras nociones en guitarra las da Jaime González. Hilda Parra es quien les enseña a leer, ya que lo anterior es como aprender las vocales.

María Elena Parra tiene una tarea bastante difícil, ya que comienza con los primeros pasos para luego mostrarles todos los bailes. No se les enseña paso por paso. Lo primero que hace esta joven profesora es impregnarlos del espíritu de la zona, mostrándosela, dándole a conocer su música y su gente.

OPERA PARA EL 18

CON UN GRAN ELENCO y un homenaje a las Fuerzas Armadas, el sábado a las 22 horas, tendrá lugar el reestreno de la ópera "LA BOHEME", de Puccini, en el Teatro Municipal.

Esta presentación es parte de la Temporada de Ópera de este año, que organiza el Departamento de Cultura de la Presidencia de la República, la Municipalidad de Santiago, el Instituto de Extensión Musical de la Universidad de Chile, la Agrupación Lírica de Concepción y la Comisión Artística y Técnica Permanente.

EL ELENCO

El grupo de artistas que representan esta obra que fuera estrenada al comenzar la Temporada del presente año en el Municipal, incluye esta vez al tenor argentino Horario Mastrango, del Teatro Colón de Buenos Aires, y que ha cantado en los principales teatros operáticos europeos.

Integran el elenco las sopranos Patricia Vásquez y Ana Rubilar, que se alternan en el rol de "MIMI", y la soprano Liliana Silva, en el papel de "MUSETTA".

En los roles masculinos, el tenor Alfonso González, quien comparte con Horacio Mastrango el papel protagónico, junto a Carlos Haiquel, barítono; Mariano de la Maza, bajo; Eleodoro Vásquez, bajo; Santiago Vera, barítono; Juan Carlos, barítono y Fernando Hurtado, tenor.

MASTRANGO

El tenor argentino inició sus estudios de canto en la Escuela del Teatro Colón de Buenos Aires, con el maestro Marcelo Urizar.

En el teatro Colón debutó en los papeles protagónicos de las óperas "Gianni Schicchi"; "El Buque Fantasma" y "Lucrecia". En el Teatro argentino de La Plata, interpretó "Nabucco", "Macbeth", "Otello", "Aída" y "La Bohème".

Su sobresaliente carrera artística lo ha llevado a escenarios europeos de reconocida calidad en la lírica mundial, como la Opera de Viena y la de Colonia en Alemania.

MARISA llegó feliz de la vida con sus dos premios obtenidos en Festivales Europeos. Según nos contó, está muy cansada y pronto informará ampliamente sobre su gira.

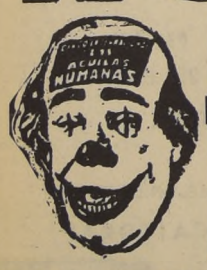
"ARTE PARA TODOS" EN OTRO ESCENARIO

ARTE PARA TODOS, de la Facultad de Ciencias y Artes Musicales y Escénicas de la Universidad de Chile, está semana se presentará en cuatro lugares, uno de los cuales es la primera vez que recibe el beneficio de esta actividad artística. El es Cemento Polpaico, donde el viernes 17, a las 19 horas, actuarán los Conjuntos Folklóricos "Raúquen" y "El Alba".

Otro Conjunto Folklórico, el de la U. C. se presentará el jueves 16, a las 19.30 horas en la Villa Cohenade San Bernardo, local supermercado.

Los Coros "Elisa Gayan" y de Química Industrial de la UTE tuvieron su actuación el domingo 12 y martes 14, respectivamente, en la Penitenciaría de Santiago y la Población Los Nogales.

HOY
T. CAUPOLICAN



NUEVO CIRCO LAS AGUILAS HUMANAS 1971
HOY JUEVES 16 un espectáculo IDEAL para Ud. y sus niños.
HOY
VERMUT 6,40
Y NOCHE 9,40
HOY suceso europeo, LOS ALAMBRISTAS EQUILIBRISTAS.
TRISKA HAGGENBENCK
en monociclos y bicicletas sobre alambre 20 m. Altura; SONJA Y ERICK, magos ilusionistas checos; LOS OLIVERAS, ciclistas cómicos españoles; INCA TORO y su rival ENANITO ROBIN...CABALLOS ARABES, ELEFANTES.
VIVA CHILE... PERO EN EL "CAUPOLICAN"
CLASICA CEREMONIA IZAMIENTO del Tricolor Patrio, Himno Nacional por 25 músicos, Orquesta Chilena Cóndor, Dúo Folklórico Arpas - Guitarras Molina-Rojo
CUATRO DIAS PATRIOS...VIERNES 17, SABADO 18, DOMINGO 19 y LUNES 20.
cada día patrio MATINEE 3.10 - V. 6.40 y N. 9.40. Ya están en venta boletos patrios.

SUS PROGRAMAS MAS NITIDOS EN UN
GELOSO
Distribuidores autorizados a través de todo el país.
En Santiago, TELEMUNDI
GARANTIA Y SERVICIO TECNICO PERMANENTE DE FABRICA.

TV CHILE

13.30 APERTURA
13.40 ESTUDIO DOS A LAS DOS
14.30 CHILE A LA VISTA con Ma...
14.35 NOTICIERO
14.50 CRIMEN Y CASTIGO
15.20 GIDGET
15.50 GENTE
16.05 LOS INTERNOS
17.00 ESCUADRON DIABOLICO
17.30 BARTOLO LARA
18.00 MUSICA LIBRE
18.25 CUT
18.40 LARGOMETRAJE: "Demasiados maridos", con Jean Arthur y Fred Mc. Murray.
20.10 TAMBIEN SUCEDE
20.15 LOS TRES MOSQUETEROS
20.40 SHOW DE BIGOTE ARROCET
21.30 O'HIGGINS.
21.55 TV TIEMPO WELLA.
22.00 NOTICIERO.
22.30 HORA 11. "La reforma, de Jimy Valiente
23.30 MUSICA VIVA.
24.00 NOTICIERO Y CIERRE.

Ucanal 9

17.25 Noticiario
17.30 El Volantín. Hoy: El Payasito. Dibujos animados. Ballet.
18.30 Lassie
19.00 Daniel Boone
19.50 Programa Ajedrez
20.10 Noticiario
20.15 Simplemente María. Con: Saby Kamalich, Elvira Travel, Braulio Castillo, Ricardo Blume.
21.00 Guerra Secreta
21.30 Nueve Diario 71
22.10 Los 9 en el 9. Obra de Aghata Christie con adaptación de Miguel Frank, con la actuación de Mario Lorca, Silvia Santelices, Sara Astica, Martín Andrade, Juan Katevas, Norman Day, Eduardo Naveda, Luis Alarcón, Osvaldo Silva y Eliana Vidiella.
0.10 Noticiario
0.15 Cierre.

tv 13

9.16 C. SOCIALES 7° AÑO N° 3 "Libertad, Justicia, Igualdad"
9.40 C. NATURALES 8° AÑO N° 4 Presión de Vapor de un líquido. Temperatura, 2a. Parte.
14.00 PASADO MERIDIANO. Teletarde con Mirella Lazo, Julio Pérez. Entrevistas con Raquel Co... Teleserie "Rosario". Teleserie "La Pendiente". Femenidades. Hora del Té con Mónica. Cine para Ud. "La Diosa F... con John Hall.
16.55 MAGILA GORILA.
17.27 FURIA.
18.00 LOS JOVENES REBELDES.
19.00 CICUTA.
19.20 TELESERIE "LA CONSTITUCION".
20.16 EL SAPO Y LA CULEBRA.
20.20 EL TIEMPO.
20.30 COMBATE.
21.30 TELETRECE, con Pepe Abad y Pa... Comentarios de Juan Gana.
22.15 LA GRAN JORNADA.
22.20 LA MANIVELA.

EL ROUND DEL RECUERDO

Por CHEMIN

K.O. CALLEJERO

COMBATES FAMOSOS

La presente escena pertenece al combate entre el argentino Eduardo Lausse y Milo Savaje, en el Madison Square Garden, de Nueva York. Lausse, uno de los mejores medianos que ha salido de Sudamérica, causó sensación en los Estados Unidos por su fortísimo punch de izquierda y su gran valor. Pero la suerte no le fue propicia en la gran metrópoli. A pesar de haber ganado a muchos rivales de primera serie, nunca tuvo una chance por la corona mundial. Cuando venció al negro "Tiger" Jones, en un match de dramáticos contornos, se le dijo que el próximo adversario habría de ser el titular, pero a pesar que Lausse venció a Jones, donde terminó con serias heridas, teniendo que hacerse por ello una operación de cirugía facial, su chance no fue tomada en cuenta. Eso terminó por desilusionar definitivamente al famoso zurdo, que regresó a la Argentina.

Lausse hizo méritos en Norteamérica como los hizo en su tiempo Fernandito, cuando reinaba entre los medianos Tony Zale...

EN UNA ocasión estaba Vicentini con varios amigos en la calle San Pablo, frente al Restaurant "Cavancha", que estaba de moda en esos años. El "Gringo" se preparaba para los dos últimos combates que hizo en el país antes de ir a norteamerica: con el uruguayo Fernández y el chileno Santiago Mosca. Pues bien, uno de los contertulios del grupo insistió en que le mostrara cómo había noqueada a Plané, que quedó dormido en el Hipódromo Circo, con un derecho que le metió Vicentini en un clinch y que casi nadie vio. Vicentini se acercó a su amigo y le dijo:

—"Mira, la cosa fue así: estábamos en clinch y Plané dio vuelta la cara hacia mi lado derecho y yo le metí un upercut cortito... más o menos así..." Y, al mismo tiempo, el "Gringo" levantó su derecha hacia el mentón de su amigo pero, claro está, suavemente. Y el curioso cayó a tierra completamente K.O. en medio de la vereda. Le echaron viento y le sobaban la "pera", pero el hombre durmió como cinco minutos, ante la coternación de Vicentini y de la gente que se juntó. Llegó un guardián y se le tuvo que explicar "que no pasaba nada y que todo había sido un accidente".

CURIOSIDADES

Tex Rickard fue el empresario de boxeo más famoso del mundo.

Paul Berlembach ha sido el único luchador que tuvo éxito en el pugilismo. Fue campeón mundial de los medianos.

En el deporte de los puños hubo dos Jack Dempsey y dos Joe Walcott. Los cuatro fueron campeones mundiales.

Jack Broughton inventó los guantes de boxeo.

SUPERCAMPEONES

El primer pugilista que recuperó una corona fue el legendario Stanley Ketchel. La perdió ante Papke, que lo golpeó cuando Stanley le estiraba la mano, al principio del combate, y por este hecho fue noqueado en el 12° asalto. Pero en la revancha golpeó salvajemente a su poco caballeroso adversario y volvió a hacerse con el título, cuando lo tendió en el 11° round. Luego tenemos el caso de Bob Fitzsimmons, el más extraordinario boxeador del tiempo viejo. Bob fue primero campeón mundial de medianos, luego de pesados y finalmente de los semipesados. Hazaña que sólo vino a ser igualada 35 años más tarde, cuando el negro Henry Armstrong fue, al mismo tiempo, titular de plumas, welters y livianos.

Otro super campeón ha sido el inolvidable Tony Canzoneri, que en 1927 fue campeón mundial de peso gallo, el 28 de los plumas y el 35 de livianos. El caso del maravilloso "Sugar" Ray Robinson es único. Y afirmamos esto porque no creemos que vuelva a aparecer en el boxeo un hombre como él. Robinson fue campeón de los welters y enseguida cinco veces titular mundial de los medianos, venciendo para ello, sucesivamente, a Jacke La Motta, Randy Turpin, "Bobo" Olson, Gene Furlmer y Carmen Basilio. Otro que fue cuatro veces campeón es el negro Emile Griffith, el próximo rival de Monzón. Emile fue una vez campeón de medianos y tres veces de los welters.

Triple campeones han sido: James Carter, en liviano; Sandy Saddler, en pluma, y Pone Hingpetch, en el peso mosca. Y también tuvieron tres coronas: Baney Ross, dos veces campeón de los welters y una vez de los livianos; Carlos Ortiz, una vez de los welters juniors y dos de los livianos, y Carmen Basilio, que fue campeón de los welters y en dos ocasiones de los pesos medianos.

En cuanto a los hombres que han sido campeones mundiales en dos ocasiones, la lista por categorías es la siguiente: mosca, Chartchai Chionoi y Rubén Olivares; en el peso gallo están Sixto Escobar, Terry Mac Govern, Manuel Ortiz, Pete Herman, Joe Linch y Harry Forbes. Entre los plumas destacan Willie Pep y el mexicano Vicente Saldivar. Dobles campeones livianos han sido también Lou Ambers, Bob Montgomery y el panameño Ismael Laguna. Entre los welters figuran Joe Walcott, Jack Britton, Jack Thompson, Jimmy Mac Larnin, Johnny Saxton, Benny "Kid" Paret y José Angel Nápoles. En el mediano, el ya nombrado Ketchel, "Gorila" Jones y Tony Zale. El medio pesado presenta un solo caso: Harold Johnson y en el pesado, Floyd Patterson. Y esta es la lista de los "supercampeones" del boxeo mundial.

rd REVISTA DEPORTIVA de LA NACION

CICLISMO CON SABOR A "18"

DE LA FIESTA EN LOS CAMPOS CHILENOS

". . .ahí van los huasos con su animal luciendo mantas tan lindas, como las guindas de un gran guindal. . ."

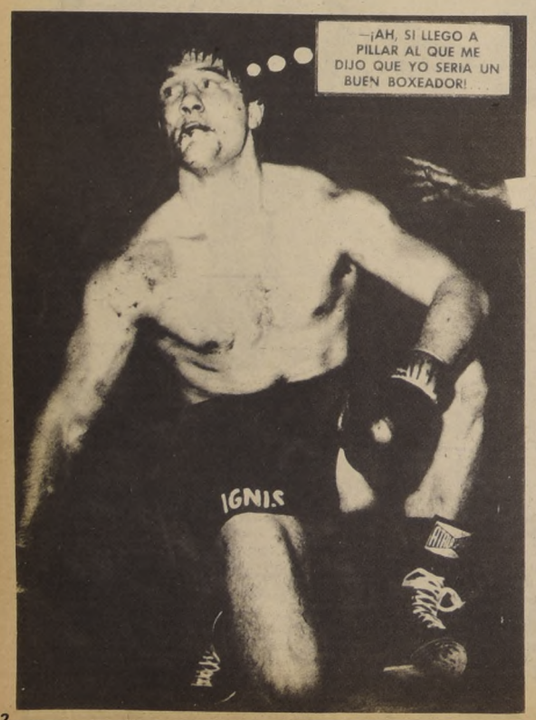
el 18!

¡Eh, Jefe!... Dos mañanas más estamos a 18 de Septiembre y considero típico de rotos, tener que trabajar y mandarle los aportes de siempre. Desde que somos un país libre y democrático, con un par de "caídas" de algunos pacos, que mueven el bastón como contratados a la hora que no hay "collera", el resto, somos más derechos que un cigüeñal y románticos como terrón de amor. Por eso considero una roteria que a pocas horas de cumplir un nuevo aniversario de aquella fecha en que nos "cabriamos", ponerse a escribir. Y sobre todo de peloteros y de cosas desagradables por el estilo. No voy a ser tan "gil" como para faltarle el respeto a los inmortales que nos dieron patria y libertad. Por eso, desde este momento empiezo a ponerme los zapatos nuevos de "Falavela". Juvenil: los calcetines que compré en "Yubens"; la camisa que compré en "Jarro", el pantalón "pata de elefante" que me diseñó Charlie; la chaqueta de cuero de ante ...y de ahora también. Y empiezo a ponerme todas las pilchas que he venido juntando para lucir este 18 de Septiembre de 1971, fecha linda como el sol y tan mía, suya y de todos los que tengan la suerte de nacer en esta larga, dispareja y terremoteada faja de tierra. Por esta si que grande lanzar un Ceacheiiiiii, sabiendo que desde los cuatro costados le van a contestar Chiiiiiiii. Y acuérdese, Jefe traidor, antipatriota y soplón, el triunfo del 18, no fue conseguido en el [illegible] ofensiva y sin esperar el aliento del público. La ganaron "ellos", los que no andaban pidiéndole ayuda a la mamá, ni preguntando por el monto de la prima. Por esos "viejos" que me dejaron de Arica a Magallanes, camino para andar a "pata pela" y cantando a lo canuto o predicando a lo católico es que me voy a pegar una buena "bañá", me voy a reencontrar con el desodorante y me voy a poner todo el stock de ropa nueva que compré en las mejores tiendas de Franklin y me voy a ir a rendirles un homenaje más lindo que un corazón de madre a todos juntos. Después, con la tremenda "pinta me voy a ir de recorrido por los principales lugares de Santiago a ponerle visto bueno a la celebración. Entre tanto, es lógico que de a poco vaya haciendo gárgaras con chicha para ir entrando en ambiente y poder estar a tono a la hora de la clase de cuecas. Creo que como a las tres de la tarde ya estaré en condiciones de tomar el pañuelo y corretear con la blancura del "sonado" elemento a más de una docena de hippies enemigos de lo limpio y entre punta y taco, pera y bigote, haré gritar a la multitud..." voy a ella, voy a él"....Al final, creo que van a tener que ir más a ella, lo que es a él, basta con el homenaje.

Y así mi querido Jefe, que nunca se ha destacado por lo chileno, lo heroico, lo sublime y lo patriótico, esperaré el 19 en el Parque Cousiño. Para qué le digo, como se me arrancan los zapatos cuando me acuerdo de las marchas y de la bizarría de los "congrios" chilenos. Después de la Parada Militar, dificulto que vuelva a escribirle alguna vez de algún hecho delictuoso del deporte chileno. Más mejor me voy a seguir dedicando a la Historia de Chile Se aprende más, se aprovecha mejor el tiempo y no se compromete la tranquilidad de nadie.

Pasado mañana, cuando los cañonazos lo hagan despertar, despabílese, salte de la cama y hágale un pase a la plancha. Meta los pantalones debajo del artefacto eléctrico y tireles una raya medio a medio de la rodilla; ahí quedará una especie de imprenta que se le verá muy bonita y le dará un aspecto elegante a la mezclilla que anda trayendo. Después, vaya al centro y cuádrese frente a la Canción Nacional, bote ese jockey lleno de "pirañas", saque ese escuálido pecho, levante la frente y cante fuerte ...."Puro Chile...". Después, váyase a su casa, medite y terminará creyendo que por una vez en el año ha cumplido.

UN HINCHA JEFE



DEPORTE HUMOR

POR TERO

CUANDO SE ERA UN CARA SUCIA

Para los chiquillos del barrio, el mundo de los deportes comprendía solamente el fútbol. El perseguir la pelota de cuero era para nosotros lo más maravilloso que se había inventado y después del fútbol no había nada más importante en cuestiones deportivas. Claro que no dejábamos de dar importancia a las otras ramas, pero a todas las considerábamos en un plano menor.

Quizás si por eso fue que miramos como bicho raro a un nuevo vecino que un día llegó cerca de la cancha, con un bate y una pelota chiquitita y empezó a entrenarse. El tipo empezó a tirar la pelota al aire y a darle batazos como malo de la cabeza. Lo admirable era la paciencia que tenía en ir a buscarla cuando caía lejos. Palabra que era como para sacarle el sombrero.

—Ese gallo es beibolista, dijo Bistequito, un flaco que las oficiaba de back en el equipo.

—Bah, respondió Careplato, ese es un juego de mariquitas. . .

El asunto es que seguimos jugando, pero ya el tipo nos tenía preocupado. A cada rato que el juego se iba para otro lado, nos poníamos a mirarlo. Hasta que se obscureció y la pichanga se dio por terminada.

Al otro día vino lo bueno. Bistequito llegó con una escoba, y medio en chunga le dijo a otro cabro. "A ver, tírame la pelota para darle un batazo, digo un escobazo. "Así se hizo y el flaco le erró como por un metro el golpe.

Déjame a mí, dijo Carlos, yo te voy a enseñar a batear, esta cuestión es re fácil.

También falló y eso fue cómo un incentivo para que todos se sintieran capaces de convertirse en un Babe Ruth. Empezó un payaseo en grande y todos lanzábamos el golpe con mucho entusiasmo, deseosos de demostrar que también eramos cracks para el asuntito de los batazos. Esto se vio acentuado con la llegada del beibolista de verdad, quien ahora miraba entre divertido e interesado nuestros esfuerzos.

Hasta que se produjo lo inevitable. Vino un lanzamiento bien hecho y fue precisamente Bistequito, el iniciador de todo el enredo, quien acertó el golpe. Le pelota se fue muy lejos, pero la escoba se quebró. Todos gritamos alborozados, pero luego debimos callarnos, ya que el autor del batazo lloraba inconsolablemente.

—Mi mamá me va a sacar la mugre cuando aparezca con la escoba quebrada, gimoteaba.

Después de algunos cabildeos hicimos una colecta. No alcanzaba para la escoba. Estábamos de los más afligidos cuando el beibolista se acercó a nosotros y nos preguntó cuanto faltaba, se lo dijimos y el puso el resto.

—Total, dijo, todo sea por el deporte.

La escoba nueva se compró. Bistequito dejó de llorar. La sorpresa de su mamá debe haber sido grande cuando se encontró con una nueva. Lo que nunca supo es que el milagro se produjo a raíz de una intentona de nosotros de hacer un deporte que no conocíamos. De paso, dejamos de considerar al béisbol como un deporte de 'mariquitas" como decía con tanta elegancia Careplato. En lo que sí concordamos, es que es un deporte muy caro, por lo menos, nosotros no alcanzábamos ni siquiera a financiar un bate, mejor dicho, una escoba.

ELEG

rd REVISTA DEPORTIVA de LA NACION

SANTIAGO, 16 DE SEPTIEMBRE DE 1971

EDITOR:
Orlando Cabrera Leyva

COORDINADOR:
Alejandro Villalobos

CORRESPONDENCIA:
Agustinas 1269. Teléfonos 67036-82222. Casilla 81 D Santiago.

REDACTORES:
Renán Andrade, Jorge Fernández, Carlos Araya, Alfredo Leonel Parra, Armando Jorquera (Valparaíso), Miguel Merello, Héctor Hugo Sagredo, Oscar Camino, Sebastiano Bertolone, Víctor Moreira y Luis Gómez.

FOTOGRAFIA:
Rolando Daza, Víctor Rojas, Oscar Rosales, René Barra, Jorge Arroyo, Raúl Contreras, Alejandro Muñoz.

DIAGRAMACION Y DIBUJO:
Leopoldo Cabrera Zúñiga (Jefe), Franklin Mancilla, Alejandro Burgos.

LABORATORIO COLOR:
Sergio Figueroa, Eugenio Urbina, Daniel Rivas, Juan Robledo, Osvaldo Leiva.

SERVICIOS INTERNACIONALES:
ANSA, United Press International, Novosti Press, Prensa Latina, ADN in Sportbild Sport Feactures, BIS.

DEL SINDICATO

A LA PISTA DE CENIZA

VOY a comenzar mi relato acerca del deporte sindical refiriéndome a un hecho que ya hace tiempo pasó a ser historia. En el otoño de 1925, el Consejo Central de los Sindicatos de la URSS organizó en Moscú un primer festival deportivo. Participaron equipos de seis sindicatos, entre ellos los de obreros metalúrgicos, ferroviarios y textileros. El programa comprendía pruebas de atletismo, juegos, carreras de bicicleta y concurso de tiro. Compitieron en total 600 deportistas.

Cifra muy pequeña comparada con las proporciones actuales, entonces impresionó bastante, pues los sindicatos acababan de fundar sus organizaciones deportivas. Por aquellos años ya existían en muchas ciudades del país clubes de los aficionados al deporte de un distrito determinado o de toda la población. Pero pronto se vio justificada la experiencia de organización de colectividades deportivas dependientes de los sindicatos en las fábricas, es decir, allí donde el hombre trabaja y se encuentra casi a diario. La organización de la cultura física y el deporte conforme al principio territorial, por ramas y lugar de trabajo, resultó muy eficaz. Así, gradualmente, el deporte sindical se fue extendiendo hasta el punto de que ahora las 29 sociedades deportivas que entran en el sistema de los sindicatos agrupan a 25 millones de personas.

¿Por qué los sindicatos soviéticos prestan tan gran atención al fomento del deporte?

La explicación está, sobre todo, en el concepto que se tiene del deporte en la sociedad soviética en su conjunto. Nosotros consideramos la práctica del deporte un medio importante para mejorar la salud del pueblo y el desarrollo armónico de la persona. Por tal razón, los sindicatos soviéticos, organizaciones masivas como ninguna otras de los trabajadores, no podían permanecer al margen de tan importante actividad de interés para millones de ciudadanos.

Los sindicatos soviéticos no sólo velan por el buen cumplimiento de las leyes laborales, sino que también miran de que el trabajador disfrute de todos los privilegios sociales que la sociedad socialista concede a la persona. Y uno de esos privilegios es el de poder practicar gratuitamente el deporte.

Pues bien, las sociedades deportivas fundadas por los sindicatos permiten que cada trabajador que lo desee pueda ejercer ese derecho. En la actualidad tenemos en fábricas, oficinas, institutos y sovjoses 105.000 colectividades de cultura física y clubes deportivos pertenecientes a una u otra sociedad, por ramas. Por ejemplo, los clubes de los ferroviarios pertenecen a la sociedad "Lokomotiv"; los estudiantiles, a la "Burevestnik"; los de trabajadores de la industria y la construcción, a la "Trud", etc.

Todas estas sociedades son autónomas en la gestión de sus actividades internas. Tiene sus estatutos y órganos de dirección, desde los distritales hasta los centrales, que se eligen en las conferencias de los deportistas y ante éstos rinden cuentas. Los sindicatos no hacen más que coordinar la actividad de las sociedades, les facilitan recursos y les ayudan a acondicionar bases deportivas, a adquirir los elementos necesarios, a preparar especialistas y a organizar por mediación de sus secciones deportivas las más importantes competiciones, en las que participan deportistas de varias o de todas las sociedades.

Para que el lector tenga una idea de lo apreciable que es esa ayuda, diré que entre 1971 y 1975 los sindicatos soviéticos destinarán de su presupuesto al fomento del deporte cerca de 2.000 millones de rublos (1 rublo=1,11 dólar).

Ya hemos dicho que en nuestros clubes practican el deporte 25 millones de personas, lo que representa más de la mitad de todos los deportistas soviéticos, incluidos los escolares. Ello, el carácter masivo del deporte sindical, es prueba de la popularidad de los clubes y de la eficacia de su labor. Ya hoy en muchas empresas del país la cuarta parte de los obreros y empleados son miembros del club y participan en las competiciones que se organizan en unos u otros deportes, lo que repercute beneficiamente en el ánimo y estado de salud de la persona y, por lo tanto, en su vida activa, en su actitud ante el trabajo. Los estudios sociológicos realizados en los últimos años en empresas prueban que entre las personas que practican con regularidad el deporte la productividad del trabajo es un 10-15% más elevada. Y, proporcionalmente, su salario. En otros términos, el deporte, aparte de todo lo demás, da un puro efecto económico tanto a la empresa como al trabajador.

Claro que el joven aficionado al deporte no suele prestar atención a esas consideraciones. Para él el deporte no es más que una ocupación interesante que le permite desarrollarse físicamente, ser fuerte y probar sus facultades en competencia con sus rivales. El deporte le reporta la alegría de la pugna y la victoria.

Habida cuenta de ellos las sociedades deportivas de los sindicatos organizan muchas competiciones, ya tradicionales: desde los campeonatos de los clubes hasta las "spartakadas" (juegos deportivos) del país, en las que participan selecciones de todas las sociedades.

Ya hace tiempo que los deportistas de los sindicatos han adquirido fama por sus victorias en competiciones de la mayor importancia. En nuestros clubes se han forjado atletas tan notables como Vasili Alexéev, campeón del mundo en halterofilia; Gari Napálkov, campeón olímpico en saltos de trampolín; Elena Petushkova, olímpica en hipismo; Linbov Burda, olímpica en gimnasia deportiva; Nina Statkevich, europea y mundial en patinaje (carreras), y otros muchos. Solamente el año pasado, en 1970, deportistas de los sindicatos batieron 16 records mundiales, 16 europeos y 38 de la URSS.

Los sindicatos soviéticos seguirán prestando la mayor atención a los problemas del desarrollo del deporte de masas, al mejoramiento de la actividad, en todos los sentidos, de sus sociedades deportivas.

Entre las medidas salutíferas de carácter masivo ha adquirido gran importancia la gimnasia laboral. Para la persona que trabaja en una máquina o al tablero de diseño es de mucho provecho hacer a lo largo de la jornada alguna pausa que le distraiga y le permita desentumecerse un poco. Está demostrado que lo más eficaz en este sentido es el breve descanso acompañado de movimientos activos diferentes de los que realiza el hombre durante su trabajo. Estas pausas gimnásticas se han hecho muy populares en muchas empresas.

Es muy significativo que las personas que hacen gimnasia laboral se acostumbren a raíz de ello a realizar ejercicios gimnásticos por la mañana y, después, se aficionen a la cultura física y el deporte: se junten en grupos de prepación física general, grupo de salud, que también se dice, realizan excursiones.

Esos grupos de salud y las secciones de excursionismo, pesca y caza atraen fundamentalmente a personas ya entradas en años. Están organizadas en muchos de nuestros clubes deportivos y en ellas se cuentan ahora más de cuatro millones de personas. Más de siete millones de obreros y empleados descansan cada año en bases de turismo o campamentos deportivo-salutíferos de los sindicatos.

Intensa es la labor que realizan las organizaciones deportivas de los sindicatos entre los niños y los adolescentes.

En la mayoría de los clubes deportivos hay secciones infantiles y juveniles, equipos en que actualmente se agrupan, millón y medio de escolares. En los campamentos veraniegos de los sindicatos trabajan instructores profesionales que enseñan a los niños natación, juegos deportivos, etc. Cada día se amplía más la red de escuelas deportivas infantiles y junior. Ahora en el sistema de los sindicatos funcionan 1.438 escuelas de ese tipo, en las que se entrenan en las horas libres de estudios 380.000 pequeños deportistas.

Es de señalar que la mayor parte de nuestros clubes dispone de buenos recintos deportivos, que se acondicionan con la ayuda de los sindicatos y de la administración de las empresas que destinan a ello recursos de los fondos de desarrollo social.

Por ejemplo, en los últimos cinco años se facilitó a las organizaciones deportivas de los sincicatos 488 estadios, 14 palacios de deportes con pista de hielo artificial, 70 trampolines, 2.400 bases de esquíes y cerca de 1.800 salas para juegos, gimnasia, halterofilia, boxeo. En zonas de extrarradio se acondicionaron más de 5.000 campamentos deportivos-salutíferos y más de 4.000 bases de excursionismo, casas del pescador y el cazador.

Las sugerencias que hace el Consejo Central de los Sindicatos en cuanto al trabajo deportivo-salutífero son apoyadas de buen grado por los directores de las empresas y organizaciones ministeriales, pues se trata de una importante labor que interesa por igual a todos. Hasta en las Directrices del XXIV Congreso del PCUS, que ha trazado el programa de desarrollo del país en los años de 1971 a 1975, se habla de la necesidad de manifestar constante desvelo por el fomento de la educación física y el deporte, en escala masiva para los trabajadores.

TUANE... EL DE SANTA LAURA

Por MIGUEL MERELLO

¡Santa Laura!... Pero si esos han sido famosos. Por largos años se estuvieron tomando la capital y desde la Plaza Chacabuco venían los grandes contingentes a copar la "banca" en el deporte chileno. Otros se "desviaron" y llegaron a ocupar más de un par de sillones en la política de nuestro país.

De por allá abajo son Juan y Morcillo, "Zunco" Ruiz, Antonio Valjalo, Fernando Riera, Esteban Virumbrales, Mario Carmona, Pancho Urroz, Nano Fernández, Mario Campaña, Atilio Cremaschi, "Huacho" Vidal, Lautaro Dejeas, Alvaro Zambrano; los nadadores, Hnos. Aguirrebeña; Teodoro y José Salah (padre de Arturo que juega en Audax y unos de los mejores waterpolistas de Sudamérica); Roberto Bray, Gustavo Koppman; los peleadores, Juan Durban y Julio Díaz; los triunfadores de la hípica chilena, Eduardo Jara y el "Pibe" Ahumada. Y para qué seguir con los de Santa Laura, cuando tenían representantes en todas partes. Al fútbol le hicieron de preferencia y equipos hubo que tenían hasta ocho o nueve hombres metido en el cuadro profesional. Y aunque ya los tiempos no vienen tan generosos, todavía sobrevive una larga legión de santalaurinos. Están repartidos de norte a sur y de este a oeste. Tardes hay en que se produce el encuentro y la charla con los recuerdos termina cuando el alba anuncia que ha llegado un nuevo día.

Así conversan y así se ventilan las cosas cuando hay muchachos de Santa Laura de por medio. Y esta crónica, precisamente la motivó un hombre de la Plaza Chacabuco. Con sus noticias llegaron las añoranzas. Hace ya bastantes años que se "descarrió" y partió a Europa en busca de nuevos horizontes. Ancló en España y se sentó al lado del famoso Helenio Herrera, cuando era amo del fútbol español. Trabajar y abrir los ojos, fueron una sola cosa para el inquieto y andariego Jorge Mario Tuane. En la Península Ibérica lo dejamos cuando recibimos su última carta, con los correspondientes recuerdos para sus amigos. Luego postales y más postales que denunciaban su inquieto traginar y su salto de una capital a otra. Y entre salto y salto una carta para nosotros. Esta es la más reciente y viene de Sudáfrica e indica que de ahí no podrá moverse quizás hasta cuando. La culpa la tienen sus éxitos como técnico, reconocidos ampliamente por la prensa sudafricana. Jorge Mario Tuane nos cuenta:

"Después de estar un tiempo en España, me fui a Atenas, donde estuve otro par de años de entrenador. Seguidamente me ofrecieron el Corinthians de Sudáfrica lo que me hizo cambiar nuevamente de país. Los "malditos" dólares me hicieron otra jugada y pasé al Berea Park, de Petronia, donde estoy en la actualidad. No me puedo quejar, las cosas me han salido bien y en estos momentos vamos quinto en la tabla de posiciones con muchas posibilidades de mejorar. Pero lo que ha constituido un suceso para nosotros (Berea Park), ha sido la gran actuación en la Copa de Sudáfrica, un campeonato que se juega por doble eliminación y que nos ha permitido encumbrarnos de tal modo, que acabamos de clasificarnos para los cuartos de finales venciendo nada menos que al Hellenic, un equipo millonario que tiene en sus filas a los mejores jugadores ingleses, tales como Bank, el mejor arquero del Mundial de México; Eastam, Johw, Walwens y otros. Les hicimos un gol que no se lo pudieron sacar más y les infringimos una comentada derrota. Luego de este triunfo nos tendremos que ver las caras con East London, Derby City y Cape Town,. los tres cuadros que con nosotros hacen los cuatro que buscarán el Campeón de la Copa Sudafricana. El que gane se lleva el premio de 50 mil dólares, lo que viene a resultar una ganancia muy jugosa, que tendremos que luchar hasta "las últimas consecuencias". Y a propósito de dólares... ¿saben cuánto gana un jugador de fútbol?... Entre 500 y 1.500 dólares, con premios de 100 a 150. Pero el que se "pasó" para pagar bien es el Hellenic, nuestro derrotado de hace algunos días, que en materia sueldos sobrepasa cualquier cálculo. Ya veremos como nos va en los compromisos que vienen. Ustedes serán los primeros en saber que el Berea Park es el nuevo Campeón de la Copa Sudáfrica... Como también les contaré el momento de nuestra eliminación... si así ocurriera".

Este es Jorge Mario Tuane, ex arquero de Green Cross y ex meta de Palestino, que ahora nos sorprende con sus actuaciones como Director Técnico en Sudáfrica.

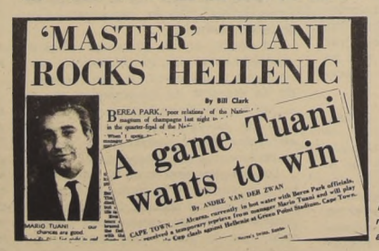
A fines de año vendrá a pasar unos días con su madre y a estrecharle la mano a todos sus amigos chilenos, así lo tiene proyectado y así lo hará. Pero antes se irá a dar una vueltecita por Inglaterra, enviado por el club para comprar jugadores y dejar todos sus asuntos relacionados con el fútbol en perfecto orden e iniciar la temporada 1972 con un plan de trabajo como sólo el "Master Tuani" sabe hacerlo.

La parte final de la carta de Jorge Mario Tuane, trae un encargo: **"Por favor, díganle a Paco Molina que me escriba. Quiero saber algo sobre los cursos de entrenadores y tener noticias de todos los DT chilenos. Mi dirección es: Jorge Mario Tuane, 7 Methwold. RD Saxwold-Johannesburg-Sudáfrica.**

Le damos el recado a Paco y a Tuane le decimos que los chilenos estaremos hinchando por Berea Park, para que se quede con la Copa Sudáfrica que en buenas cuentas será también un poco de nosotros.

Cuando partió nos dijo "Voy y vuelvo"... Hace 16 años que lo estamos esperando. Una razón poderosa le ha impedido el retorno; sus éxitos como entrenador de fútbol. Hoy hace noticia en Sudáfrica dirigiendo al Berea Park. Es chileno y de Santa Laura.

El entrenador chileno Tuane, con un amigo... el doctor Barnard que es sudafricano.



'MASTER' TUANI ROCKS HELLENIC

By Bill Clark

BEREA PARK, 'poor relations' of the National magnum of champagne last night — in the quarter-final of the Nat... Wines | ...

A game Tuani wants to win

By ANDRE VAN DER ZWAN

CAPE TOWN. — Alvarez, normally in hot water with Berea Park officials, mentioned a temporary reprieve from manager Mario Tuani and will play ... Cup clash against Hellenic at Green Point Stadium, Cape Town.

MARIO TUANI ... chances are good ...

De nuevo el nombre de Tuane a grandes titulares

CUBA NO...

(VIENE DE LA VUELTA)

consciente, de las relaciones humanas y sociales del colectivismo, de la voluntad y la aplicación creadora de las energías, del valor, la constancia y la firmeza de las responsabilidades.

La tradición cultural e ideología del pasado considera que los ejercicios físicos constituyen una carga funcional sólo de los músculos; la ciencia demuestra que para el mecanismo de contracción implícito en la realización de cualquier movimiento, los músculos reciben impulsos correspondientes del sistema nervioso, el actuar influye en el corazón y los pulmones, aumentando, por tanto, el metabolismo orgánico general, de este modo la carga funcional de los músculos por el ejercicio físico, se convierte en una carga funcional activadora de varios órganos y sistemas a la vez.

Las investigaciones de la fisiología contemporánea han demostrado que en el trabajo intelectual, sedentario, sistemático y prolongado, con ausencia de trabajo físico y de ejercicio, conlleva a una caída contínua del metabolismo y produce un debilitamiento y una atrofia paulatina de los órganos y sistemas, y la verdad científica es otra de las razones que fundamentan la necesidad de la educación física para todos.

Estas concepciones de la educación física, el deporte y la recreación han constituído la base del desarrollo alcanzado por nuestra revolución, en el camino de la educación integral y de la formación del hombre nuevo.

En estos años de revolución se ha ido cumpliendo un itinerario filosófico, un ideario que recogiendo el legado de lucha y sacrificio de nuestros líderes, va concretando a los derechos del pueblo, va perfilando un mañana mejor, una sociedad nueva en la que como señalara el Comandante Raúl Castro, el Deporte y la Educación Física constituyen un medio, ante todo para la superación del ciudadano, para el mejoramiento de la salud, una especie de medida profiláctica; al mismo tiempo que va creando condiciones y va volviendo aptos a los ciudadanos incluso para el aumento de la producción, para la defensa de la patria y, además, un medio sano de recreación.

Lo de Cali, pues, no fue un milagro. Cuba no presentó "deportistas puros", sino hombres, ciudadanos íntegrales, completos y que, a diferencia de sus rivales, saben lo que representan y conocen el calor de una bandera.

¡DESMIENTAN, POES!

Por ESTEBAN DIDO

¿Usted es Raúl Choque?... Mire, yo quiero darle un puesto en Investigaciones, junto a "Coco" Paredes, para que le ayude a pescar "Peces Grandes", que muchas veces la policía no puede tocar. ¿Qué le parece?...

(El Presidente al Campeón Mundial de Casa Submarina)

Estoy tan compenetrado en esto del fútbol que cuando vi al carabinero creí, por lo verde, que era zaguero de Audax Italiano y llegué y le pegué el "pencazo".

(Sergio Messen, explicando el incidente con el carabinero)

La Universidad de Chile recibió orden de "arriba" de no ganarle a los cubanos... Calama también recibió orden de "arriba" de no ganarle a los cubanos... Finalmente, Unión Calera también recibió orden de "arriba" de no ganarle a los cubanos... Total, los de "arriba" no hicieron nada en la Moneda, se lo llevaron dando órdenes en los partidos de fútbol...

(Reflexiones de un "gil" que las cree todas.)

Estos entrenadores no saben nada... Claudio Ramírez debió haberle dirigido el zapato a Yáñez cuando pateó el penal contra Rangers y se le fueron los dos puntos. Como también Raúl Pino debió haberle cerrado las piernas al arquero Bravo cuando le hicieron el gol de "túnel"... No saben nada...

(Uno de los tantos expertos que semana a semana piden la cabeza del DT.)

¿Supieron lo de la "Coneja"?... Porque yo sé la del "Conejo"... No ha firmado por Palestino... Está en la banca por "bolitas de dulce"...

(Un tío mío que viene del sur.)

Vi que el "Tanque" Rojas venía con la pelota y le clavé la vista en el balón... Cuando tiró, me pegó en el ojo... Mañana me operan en la Clínica Santiago. Se me olvidó poner las manos...

(Enrique Enoch, en su lecho de enfermo en la mencionada clínica.)

Dejamos bien puesto el nombre del fútbol chileno. Jugamos con los mejores equipos europeos y la crítica nos elogió sin reservas. Ganamos partidos, plata y prestigio.

(La delegación de Universidad Católica en Pudahuel.)

En Europa no se puede jugar... Que los árbitros aquí, que el juego duro allá, que el clima por un lado que la malintención por otro...

(La delegación de Unión Española, en el mismísimo Pudahuel, donde desembarcó el cuadro cruzado días antes.)

Sin Messen y con Ahumada al centro, Colo Colo anduvo mejor y goleó a Wanderers por 5 a 1. Mañana va la directiva de Colo Colo a agradecerle la "gauchada" al carabinero que le pegó el palo en la cabeza a "Keko".

(Amaya, utilero del club a su llegada a Santiago.)

Después de ver jugar a Koscina en el mediocampo colocolino frente a Wanderers, Jorge Toro anda averiguando cuánto le piden por llevarle las cosas de nuevo a Italia.

(Un empleado de la compañía de vapores.)

"CHOQUELA"... Choque

Mucho se ha escrito, mucho más se ha hablado; más, no todo está dicho.

El X Torneo Mundial de Caza Submarina, el mismo que internacionalizó la costa iquiqueña y consagró mundialmente al grupo de pescadores y mariscadores nortinos que tuvieron en el moreno, más que los otros, Raúl Choque a su máximo exponente, nos dejó algo más. No tan sólo la lógica satisfacción de tener dos títulos mundiales y abrir las compuertas a las "sempiternas" demostraciones de alegría, contenidas por las reiteradas frustraciones deportivas, sino su proyección.

¿Por qué se ganó? ¿Por qué no se continuó con la escalada de derrotas internacionales en lo que a deporte competitivo se refiere?

HAY QUE DECIRLO

Por CARLOS BONILLA

Son dos interrogantes.

Se conquistó la cúspide porque quienes tuvieron la responsabilidad de cazar tenían identidad absoluta con el mar. Porque él ha sido y será su confidente, su medio de vida, su todo. Porque como pescadores, mariscadores han entregado -y seguirán haciéndolo- lo más inteligente de cada cual para vencer a quien es su amigo y, a la vez, permanente desafío: el mar. En una palabra porque estaban preparados para ser primeros. Si a esto se suma una mayor disciplina en adiestramiento físico, la tarea bajo el azulino océano que baña el litoral de la "tierra de campeones" no podía fallar.

Y si para muchos pareció y hasta sonó a tropicalismo el vaticinio del D.T. chileno, Maximiliano Flores, de que **"Chile tiene que clasificarse campeón mundial, o en caso contrario abandono todo esto"**, ahora, cuando el telón se ha descubierto, nos representa la inconmensurable confianza que se tenían todos los que de una u otra forma estrecharon filas para salir con la suya.

El mundial, ahora en otro plano, abrió para Iquique y para todo el norte su inclusión en las guías turísticas, exhibiendo aspectos desconocidos de su belleza y riquezas marinas. Porque quienes integraron la veintena de delegaciones de los más intrincados rincones del orbe quedaron impactados con Chile. En primer lugar, hubo cameramen y periodistas gráficos de la abundante y diversificada fauna marina. Y en un segundo, la cordialidad de los chilenos. Son dos rubros que, presentes en un país en que el aire de libertad lo respiramos a todo pulmón, no pueden dejar de entusiasmar.

La eterna polémica entre los de antes y los de ahora. El fútbol chileno no progresa y tampoco emergen valores individuales.

¡ESTAMOS DE ACUERDO, CUA-CUA!...

Por
DON LOLO

Enrique Hormázabal sabía todo lo que tiene que saber un medio campista. Para muchos el mejor jugador chileno de todas las épocas.

El mejor entreala de todos los tiempos, da en el clavo cuando señala que los jugadores de otras épocas no son inferiores a los que juegan actualmente.
Parangón entre Enrique Hormazábal, Ignacio Prieto y Carlos Reinoso.

Más de alguna vez dije que, en mi opinión, el fútbol chileno no ha progresado y que más o menos está donde estaba hace 40 o 45 años. Agregué también que en cuanto a valores individuales- que es una de las maneras de medir la capacidad de un fútbol- no habíamos avanzado nada y que los buenos jugadores que existen en estos momentos no son superiores a las figuras que descartaron alrededor de la década del 40.

Esta opinión que evidentemente es polémica y cuya validez no admite pruebas, por la razón tan simple que el fútbol no tiene marcas ni registros, tuvo hace poco una reconfortante ratificación, a traves de lo que dijo Enrique Hormazabal, en una entrevista que apareció en la Revista Deportiva. Allí, el popular Cua- Cua , sin decirlo abiertamente, dio a entender que no creía que los jugadores actuales fueran superiores a los que jugaron en su época.

Modesto como es, no quiso Hormazábal llevar el problema al terreno personal y soslayó la posibilidad de establecer algún tipo de comparación entre - él mismo y cualquier crack que juegue en estos momentos en la que fue su plaza habitual.

Sin embargo estoy convencido que intimamente Hormazábal sabe perfectamente que como entreala armador de juego, no ha habido en Chile nadie que lo haya superado e incluso avanzando mas allá, me atrevo a asegurar que en un análisis global y con prescindencia de puestos, es el mejor jugador chileno de todas las épocas.

Y esta, que puede ser una impresión subjetiva o propia de "viejos" está avalada por lo que de Hormazábal pensaba Nestor Rossi, que como se sabe fue uno de los más brillantes centros medios que ha producido el fútbol argentino. Rossi, que tuvo duelos históricos con Cua- Cua, lo respetaba mucho y era uno de los pocos jugadores chilenos que distinguía. En una ocasión, conversando en una rueda de gente del fútbol, Rossi aventuró una pregunta: ¿Y como está el "Guanaco".?.

¿Cuál "Guanaco"..?.

El "Gordo" ese...el de Colo Colo...el que escupe...Es muy buen jugador. El "Gordo...las sabe todas...Es complicado marcarlo.

Y Rossi no dijo más. Pero era suficiente, ya que sin duda, el solo hecho de recordarlo indicaba que sabia cual era la calidad futbolística de Hormazábal y como podía ponerse a la par de los mejores del continente. El parangón resulta interesante hacerlo con los entrealas que en estos momentos están fuera de Chile, vale decir Prieto y Reinoso, ya que con los que juegan actualmente en nuestra competencia la comparación es casi una insolencia.

Prieto no diremos que triunfa totalmente en Uruguay, ya que no es titular en Peñarol, pero en todo caso, es jugador de primera división y en un cuadro de la capacidad jerárquica de Nacional, lo que supone que está por encima de los que figuran en la selección en cualquier elenco chileno. Reinoso, por su parte, es gran suceso en México, y recién, hace poco, la crítica mexicana lo calificó como el mejor jugador del torneo de 1971.

Está claro entonces que Prieto y Reinoso son jugadores de primera categoría y que la comparación vale si se estima que Hormazábal fue también crack en su época. Aceptando esto como premisa , trataremos de demostrar que ni Prieto ni Reinoso son superiores a Hormazábal como expresiones individuales de habilidad, talento, sentido creativo o amplitud de recursos.

Probablemente Reinoso tenga la velocidad que no tuvo Hormazabal o que lo aventaje en movilidad, pero en cambio no tiene ni la fuerza, ni el empuje ni la malicia que tuvo Cua- Cua en grandes dosis. Como armador de juego hay cierto equilibrio, habiendo sido Hormazábal mucho mas imaginativo y por ende explotaba mucho mejor las virtudes de sus compañeros. En otras palabras: Reinoso juega muy bien, pero no "hace jugar" tan bien como hacia jugar Hormazábal. Esta impresión la ratificó en una oportunidad Mario Moreno, cuando dijo: Enrique Hormazábal fue el entreala que mejor me aprovechó...

Avanzando en la comparación hay otras facetas. En remate al arco por ejemplo, es sabida la contundencia de Reinoso, que normalmente hace muchos goles, pero en la misma proporción o tal vez más los hizo Cua Cuá, con el agregado que su remate era igualmente potente con ambas piernas, lo que no ocurre con Reinoso, que es fuerte solo con la derecha. En cuanto a "funcionalidad" es incuestionable que Hormazábal fue mucho más que Reinoso, por el hecho de que podía jugar en muy distintas posiciones. Al comienzo de su carrera, fue puntero , pero más tarde, destacó

Juan Rodríguez: tan bueno como los mejores de antes

ALBERTO QUINTANO: un "señor" en cualquier época.

LOS CAMPEONES MUNDIALES LATINOAMERICANOS

Peso medio pesado

José Torres, Puerto Rico
Vicente Rondón, Venezuela

Peso mediano

Carlos Monzón, Argentina

Peso welter

Kid Gavilán, Cuba
Benny Kid Paret, Cuba (dos veces)
Luis Rodríguez, Cuba
José Nápoles, México (dos veces).

Peso welter junior

"Morocho" Hernández, Venezuela
Carlos Ortiz, Puerto Rico
Nicolino Locche, Argentina

Peso liviano

Juan Zurita, México
Lauro Salas, México
Carlos Ortiz, P. Rico (dos veces)
Ismael Laguna, Panamá (dos veces)
Carlos Teo Cruz, Dominicana
Mando Ramos, México

Liviano Junior

Babe Arizmendi, México
Alfredo Marcano, Venezuela

Peso Pluma

Kid Chocolate, Cuba
Sugar Ramos, Cuba
Vicente Saldívar, México
Antonio Gómez, Venezuela

Peso Gallo

Al Brown, Panamá
Sixto Escobar, P. Rico (dos veces).
Manuel Ortiz, México (dos veces).
"Ratón" Macías, México
José Becerra, México
Eder Jofré, Brasil
Rubén Olivares, México (dos veces)
"Chucho" Castillo, México.

Peso Mosca

Pascual Pérez, Argentina
Horacio Accavallo, Argentina
"Alacrán" Torres, México

Accavallo

Eder Jofré

Carlos Monzón

Nicolino Locche

"Mantequilla"

Vicente Saldívar

Durante su permanencia en Chile las basquetbolistas cubanas se ganaron la admiración de todo el mundo.

CUBA NO FUE UN MILAGRO

La formación de un hombre nuevo e integral, le proporcionó a la isla un éxito que muchos aún no entienden.

"No llamemos educación solamente a la instrucción primaria, o a la instrucción tecnológica, o a la instrucción universitaria, o a la instrucción política; hay que llamar educación, por ejemplo, a la educación física, que es también parte esencial de la educación de un pueblo"

FIDEL

Esa sola frase del Primer Ministro isleño demuestra cómo y cuál fue el método utilizado por Cuba para ocupar el segundo puesto deportivo Panamericano. Ese hecho, que no es un milagro, sino una realidad, fue expuesto en el Congreso Nacional de Educación Cubano, efectuado en abril del presente año, y en él se dejó en claro qué es y cómo actúa la política deportiva cubana...

La educación física, el deporte y la recreación, concebidos como parte de la educación integral, contribuyen a la formación del hombre nuevo, al posibilitar el desarrollo armonioso de las fuerzas que potencialmente lo integran y coadyuvar en la educación de ciudadanos más aptos y mejor preparados, con índices de salud dinámica más altos, que le permitan vivir, luchar y producir en justa correspondencia con los problemas de su época, y con las necesidades vitales inherentes a las exigencias de carácter biológico y social.

En el último cuarto de siglo, la educación física, el deporte y la recreación han acumulado una rica experiencia en empeños de carácter investigativos y de experimentación.

La ciencia, en sus diferentes ramas, y especialmente en lo biológico, sociológico y sicológico le han propiciado un respaldo de envergadura, que a su vez ha servido de base para la utilización de nuevas técnicas, de nuevos elementos de organización y nuevos procedimientos sicopedagógicos.

Los estudios acerca de la vida de los niños en sus primeros años y en el período de iniciación escolar, han permitido conocer mejor las capacidades potenciales de la naturaleza humana; el desarrollo, de carácter senso-motor y la asociación de las diferentes capacidades potenciales que hacen síntesis en la conducta. Estos estudios han servido de base para comprender mejor el carácter progresivo de la incorporación de hábitos y habilidades, el desarrollo de las cualidades físicas y, muy especialmente, la influencia de las actividades físicas en la formación del carácter y la personalidad.

Es un hecho incontrovertible que la Educación Física, como un proceso dirigido, es capaz de producir modificaciones orgánicas y funcionales, síquicas, morales y sociales; aspectos todos que resaltan su importancia y los valores que se desprenden de su correcta aplicación en el proceso formativo de las generaciones del mañana.

El objetivo cardinal de la Educación Física en lo biológico, es lograr la armonía completa y el funcionamiento óptimo de todos los órganos y sistemas; a este equilibrio es a lo que podemos llamar salud plena.

La mayoría de las deficiencias en el desarrollo físico se deben a los insuficientes campos funcionales de los órganos y sistemas correspondientes. Cuando se advierten los resultados que debe tener el carácter dinámico y la acción de las actividades físicas en el desarrollo y la formación integral del hombre, estamos reiterando la importancia de LOS PLANES-PROGRAMAS de la Educación Física, Deportes y Recreación para TODOS LOS NIVELES DE LA EDUCACION GENERAL.

La Educación Física, el Deporte y la Recreación se articulan con las actividades, para posibilitar el desarrollo intelectual, estético, moral y politécnico que, junto al físico, constituyen los factores en que se apoya el desarrollo del hombre que aspiramos a formar.

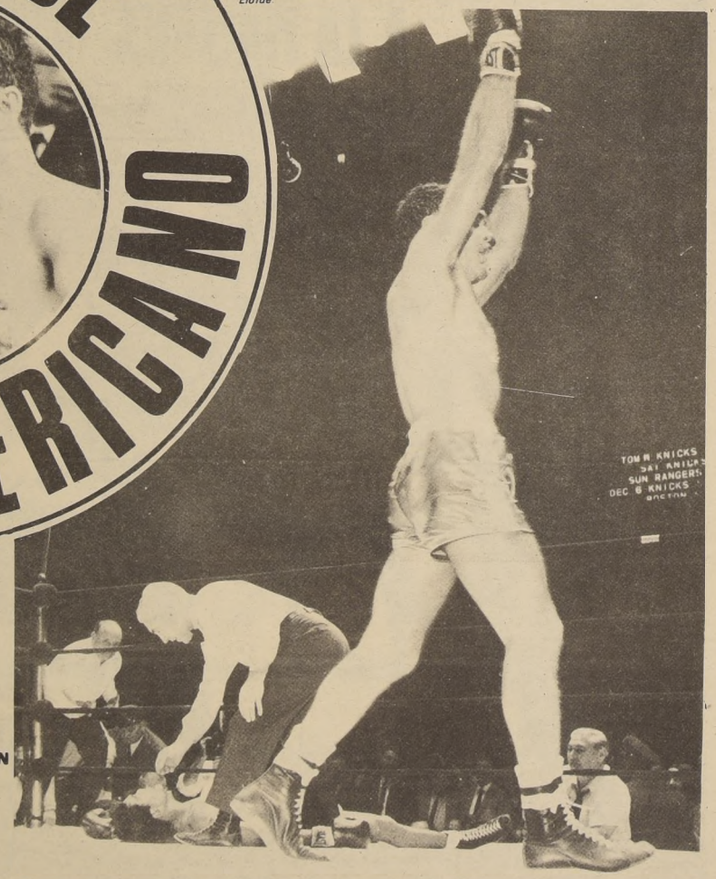
La importancia de la Educación Física, el Deporte y la Recreación no puede verse a la luz del esfuerzo físico en sí mismo, sino en el conjunto de los valores formativos, que derivados de la práctica sistemática, organizada científica y pedagógicamente desde los primeros años, favorece el desarrollo multilateral del hombre. Los verdaderos valores educativos deben apreciarse en el desarrollo de la disciplina

(pasa a la vuelta)

EL AVANCE LATINOAMERICANO

Desde 1929 en que el panameño Al Brown se coronó campeón de los pesos gallos, hasta la fecha, 33 latinoamericanos han sido campeones del mundo.

Por CHEMIN



Stevens, cuando disputó el cetro de los plumas en Tokio

Carlos Ortiz, tres veces campeón mundial, pone K.O. al filipino Flash Elorde

El primer boxeador latinoamericano que llamó la atención en Estados Unidos, en el mundo del boxeo, fue el mexicano Aurelio Herrera y fue un púgil de formidable pegada, como que obtuvo cuarenta K. O. en cincuenta combates realizados al norte del Rio Grande. Si Herrera no fue campeón mundial, ello se debió no a falta de calidad, sino a la vida desarreglada que llevó y a los cabarets de Broadway, que minaron gran parte de sus energías.

Combatió de igual a igual con las grandes estrellas de su tiempo, tales como Young Corbett, el joven, Abbe Atell, y Terry Mac Govern.

Tras sus huellas, llegó a la Unión otro mexicano de gran valía: José Ibarra, a quien los aficionados de hace más de medio siglo conocieron como Joe Rivers. Como su compatriota Herrera, causó también sensación. Y la manera como se le escapó de las manos el campeonato mundial de los livianos, es una de las leyendas más repetidas del ring. Cuando disputó el cetro con Woldgast, en 1912, llevaba la pelea ganada por puntos pero llegó un momento en que ambos hombres se cruzaron de derecha y los dos cayeron a tierra. Sin embargo, el árbitro ayudó a levantarse a Woldgast y le contó los segundos al mexicano.

Fueron pasando los años y latinoamérica se fue dando a conocer con hombres tan notables como Babe Arizmendi, el argentino Luis Angel Firpo y los chilenos Loayza, Parra y Vicentini. Firpo luchó por el cetro con Dempsey, Routier Parra lo hizo frente a Izzy Schwartz y "El Tani" ante Goodrich en el combate que perdió por accidente. Arizmendi, eso sí, ganó el cetro de los juniors livianos, pero más tarde no fue reconocido.

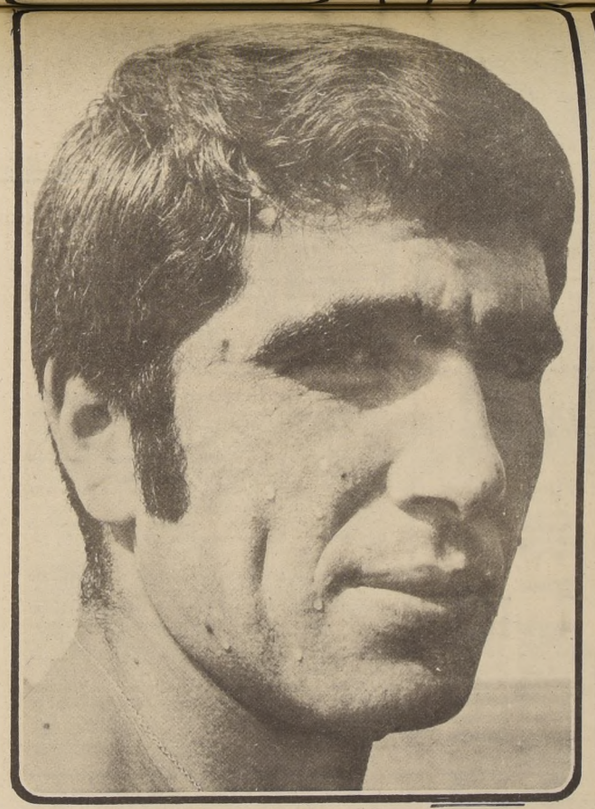
Sólo en 1929 apareció un auténtico campeón mundial de habla hispana. El fue el panameño TEOFILO ALBERTO BROWN, que se tituló campeón de los pesos gallos. Brown mantuvo su cetro hasta 1935, fecha en que perdió su primado en Madrid, en un fallo escandaloso, frente al español Sanchilli. Pero de inmediato, y al año siguiente, otro latinoamericano, esta vez el portorriqueño Sixto Escobar, fue el nuevo titular de los gallos. Aunque, para ser exactos, dos años antes el cubano Kid Chocolate se había adueñado del titulo de los plumas.

En 1938, Sixto Escobar volvió a ser campeón; en 1942 y 47 lo fue dos veces el mexicano Manuel Ortiz y en 1944 fue campeón de livianos el azteca Juan Zurita. Ya el avance latinoamericano en el boxeo se hizo incontenible. Desde 1950 a 1960, hubo siete púgiles de habla hispana que llegaron al campeonato mundial: ellos fueron Kid Gavilán, Lauro Salas, a quien conocimos a aquí en Santiago; "Ratón Macias", Pascual Pérez, José Becerra, Eder Jofré y Benny "Kid" Paret. Mientras tanto, un selecto lote de gente de nuestra raza hacía noticia también en Estados Unidos: Gaspar Ortega; "Pelón" Cervantes, José Medel, Eloy Sánchez, Battling Torres, Alfredo Urbina, K. O. Lausse, Kid Azteca, Art Aragón, Enrique Bolaños, y también, como lo fueron años pasados, Carabantes y Antonio Fernández.

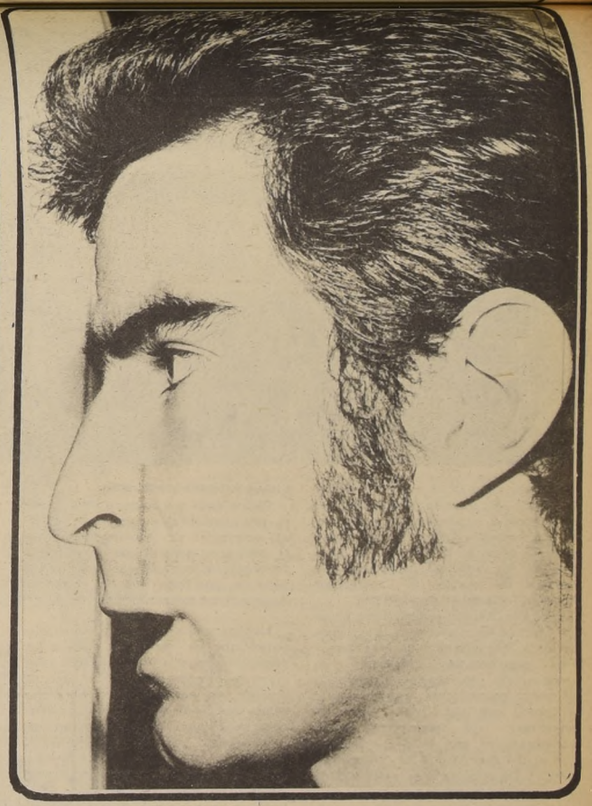
El predominio latinoamericano se hizo más ostensible desde 1960. En los rankings que se confeccionan todos los meses, en todas las categorías, los hombres de habla hispana figuraban a montones y desde ese año adelante, las coronas mundiales alcanzadas por gente de nuestra raza fueron numerosas. Ya latinoamérica dejó de ser el "pariente pobre" en lo que a boxeo se refiere. Ahora roncamos; y roncamos fuerte. Fijémonos, por ejemplo, en la categoría liviana. Desde 1960 hasta el 70, ese título estuvo en poder de pugilistas latinos: Carlos Ortiz, Ismael Laguna, Mando Ramos y Carlos Teo Cruz. Y si hablamos del peso gallo, bueno. Aquí la gente de nuestra raza ha predominado en forma notable porque se han apoderado de ese cetro, nada menos que 11 veces.

Si en el pasado por diversas causas no obtuvieron la corona de los medianos Fernandito y Lausse, en cambio el argentino Monzón le dio dos buenas palizas al italiano Benvenutti y se hizo con el campeonato donde han reinado notables estrellas. Hoy en día, de las ocho categorías clásicas y de las tres "juniors", siete de ellas pertenecen a púgiles latinoamericanos. Ellos son: Vicente Rondón, Carlos Monzón, José Angel Nápoles, Nicolino Locche, Alfredo Marcano, Antonio Gómez y Rubén Olivares. Además, un buen grupo de gente de habla hispana, lucha también tras las coronas mundiales y a cada momento están apareciendo más. Nombraremos algunos: Oscar Bonavena, Juan Carlos Durán, Juárez de Lima, Raúl Soriano, Ernie López, Joao Henrique, Ramón La Cruz, Antonio Amaya, René Barrientos, Fernando Sotelo y Godfrey Stevens.

Como podemos ver, la supremacía de los "gringos" en el concierto del boxeo mundial, pasó a la historia, porque si los asiáticos también se han incorporado al lote de los "peligrosos", los latinoamericanos tienen ahora en su poder más de la mitad de los campeonatos mundiales actualmente en vigencia.



Carlos Reinoso: triunfa en México y triunfó en Chile. Sin embargo, es discutible que sea superior a Enrique Hormazábal.



IGNACIO PRIETO: su calidad no se discute. Lo que sí se discute es si su juego es superior o inferior a los cracks del pasado.

como entreala- su verdadero puesto- sin perjuicio que hubiera jugado también de centro delantero, de puntero izquierdo o incluso de volante de apoyo o de contención, vale decir: jugador completo.

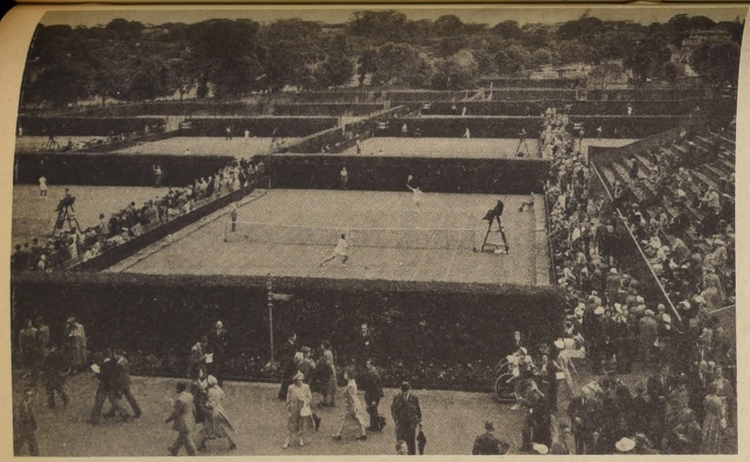
Con Prieto, me parece que el asunto es mas claro, en cuanto a la superioridad técnica Hormazábal. En este rubro, el entreala que nació en Universidad Católica, tiene muchos ripios: poca habilidad con la pierna izquierda; escasa visión periférica del juego (levanta poco la cabeza); exagerado automatismo (regularmente hace siempre lo mismo) y no muy clara tendencia a jugar "acompañando". Todos estos vacíos que se advierten en el juego de Prieto no existieron en Hormazabal, que por el contrario, fue completo técnicamente, hábil, influyente, de gran personalidad, variado en su esquema ofensivo y con gran noción del juego colectivo. La comparación entonces favorece ampliamente a Cua Cua, que sólo pudo ser inferior en movilidad y en continuidad.

Como el problema de analizar jugadores no puede referirse solo a Hormazábal en relación a Prieto y Reinoso, buscaremos otros ejemplos que tambien nos llevan a concluir que los jugadores actuales no son superiores a los de épocas pasadas.

En materia de arqueros por ejemplo, no hay duda que Juan Olivares, Leopoldo Vallejos, Manuel Araya y Adolfo Nef, son buenos en su respectivos estilos, pero ninguno de ellos puede entenderse superior a Sergio Livingstone, quien fue un guardameta sencillamente magistral. Y no solo Livingstone, ya que tampoco ninguno de los actuales aventaja a Misael Escuti que fue otro de los grandes guardapalos de toda la historia de nuestro fútbol. Entre los medios campistas hay mucho paño que cortar. Hodge, sin duda el mejor de los últimos años, habría jugado sin problemas en cualquier buen equipo de 1940 o antes, pero me parece que no es superior a Ramiro Cortez, con quien puede compararse en funciones más o menos similares. Hodge, es tal vez mejor apoyador, pero defendiendo, Cortez, lo aventajo, sobre todo en el aspecto de anticipación, que el itálico, dominaba a la perfección. Como medio campista neto de apoyo, Carlos Cubillos y antes que él, Guillermo Riveros, Guillermo Saavedra y alrededor de 1962, Eladio Rojas, fueron muy, pero muy superiores a todos los que en estos momentos estan en la selección. La comparación en este caso, casi es una irreverencia y desde ya la descartamos por absurda. Cualquiera de los nombrados habrían sido estrellas en el fútbol, de estos días, como también es difícil, que los que ahora destacan como los mejores hubieran podido jugar siquiera en Primera División. En este rubro de medio campista, la superioridad de los de "antes" es amplia, rotunda, categórica, como resultante tal vez, de que en esta función importaba mucho más la buena técnica, que la fuerza, el empuje, la dinámica o el afán atlético de correr infatigablemente, aunque no siempre con mucha noción del fútbol y de la pelota, que es el "norte" de los de "ahora".

Claro está también que jugadores de la categoría de Juan Rodríguez, Elías Figueroa y Alberto Quintano, no habrían tenido problemas para destacar en cualquier época, pero con la duda de que hubieran podido superar a "Cotrotro" Córdova o a Ascanio Cortez, que también fueron cracks en un fútbol en que la técnica jugaba un rol fundamental.

Sergio Livingstone. Nadie ha logrado superarlo. El arquero que cubrió un largo trayecto en la historia del fútbol nacional.



WIMBLEDON Y SUS ENTRETELONES

Durante 15 días el "templo del tenis" se engalana para recibir a los más connotados astros de la raqueta. Cómo se prepara y cuánto cuesta organizar el más importante y tradicional torneo de tenis internacional.

Al llegar cada 21 de junio Wimbledon se aparta de su tranquilidad habitual para entrar a convulsionar por espacio de dos semanas. Porque ese día, desde hace 85 años, en Wimbledon, se inicia uno de los torneos deportivos más famosos del mundo: El Campeonato Anual de Tenis del All England Club.

Este año 300 mil espectadores pagaron 250 mil libras esterlinas para ver en acción a 300 jugadores de 40 países. Y esos espectadores aplaudieron, se emocionaron, se deleitaron rabiaron y gozaron, pero jamás imaginaron (o imaginan) que para poder presenciar ese torneo los preparativos habían comenzado un año antes, es decir, el mismo día que finalizó el campeonato anterior. De otro modo el torneo estaría irremediablemente condenado al fracaso.

Lo primero en la enorme lista de cosas por hacer es la renovación de las canchas central y número 1, que cada temporada se ven sometidas al desgaste provocado por algo así como medio centenar de partidas disputadas a lo largo de los 12 días de torneo.

CUIDADO DEL CESPED

Las otras 13 canchas, usadas para el juego por miembros del All England Club, a través de todo el verano, y para partidos y torneos particulares, requieren un tratamiento más enérgico. A mediados de septiembre sus manchas de tierra despojada de pasto son tantas que el resembrarlos no tendría ninguna posibilidad de éxito.

Los sectores desgastados tienen que ser cuidadosamente recortados y recubiertos con césped tomado de los costados de las canchas (fuera de la zona de juego). Estos a su vez son replantados con césped nuevo, cultivado en el criadero del Club.

Nuevas Tribunas

La cancha central tiene su tribuna renovada de tiempo en tiempo y grandemente mejorada por la eliminación de la mitad de las pilastras originales que soportaban el techo; las tribunas abiertas de las canchas uno y dos han sido considerablemente ampliadas, contando ahora la primera con tres restaurantes; guardarropía para espectadores que ha sido triplicada desde 1946 -indicación del aumento de los espectadores- y las dos habitaciones para el cambio de ropa de los hombres y las tres para las damas han sido modernizadas, facilidades de radio y televisión han sido mejoradas, hasta establecerse 20 casetas adicionales de comentario en la cancha central para los locutores de otros países y el establecimiento de habitaciones especiales para los jugadores a quienes se entrevista.

Una complicada preparación.

Pero la tarea que ocupa la mayor parte de su tiempo es el encargarse de las 10 mil solicitudes de entradas disponibles al público en general, que, debido a la demanda, siempre han sido emitidas por votación, operación que en sí misma demora varias semanas.

Muchos preparativos muy detallados tienen que ser finalizados durante los meses previos a la gran quincena, tales como el proveer altoparlantes, acordar posición de cámaras y comentaristas requeridos por la BBC y la NBC de Estados Unidos (que televisan el juego del último día), verificar instalación de centenares de anuncios y carteles, compilar material para los programas, convenir en arreglos para instalación de banca y correo móvil, el suministro de agua de cebada para los jugadores, estacionamiento de coches, facilidades para agencias telegráficas, buses especiales de llegada y salida y contrata de equipo de fisioterapia.

Pero esto es sólo parte de lo que Wimbledon necesita.

Porque viene también la contrata del personal para el Campeonato. Hé aquí parte de la gente requerida para que Wimbledon funcione: 300 acomodadores, 180 árbitros y jueces de línea, 80 recogedores de pelota; 24 limpiadores (que acampan en los terrenos y trabajan toda la noche), 40 personas de la Asociación Automovilística para encargarse de los cinco estacionamientos para coches, un contingente de la Brigada de Ambulancias del St. John para cuidar de las cinco estaciones de primeros auxilios y de los más de mil accidentados menores en el transcurso de la quincena.

...Y los jugadores

Y lo final en la preparación del Campeonato es la selección de los jugadores. Y esto se asemeja al problema de las entradas; son muchos para pocas vacantes.

El número tiene que ser limitado. En singles masculinos, el número es de 128, de los cuales 118 son seleccionados directamente por el Comité según sus recientes actuaciones, y los 10 restantes de los jugadores que más éxito hayan tenido en la competencia calificadora que tiene lugar una semana antes del Campeonato.

La quincena llega pronto y se va pronto. Y todo terminado, comienza el preparativo del próximo torneo para el año siguiente.

UN CHILENO A LA ITALIANA

Por OSCAR VASQUEZ

Cuando el Campeonato de 1971 comienza a tomar la recta final, Colo Colo —como diría un hípico— lleva un cuerpo de luz sobre sus rivales. Hasta el momento no es mucho, pero para los colocolinos es suficiente, ya que el punto de ventaja lo saborearán muy a su gusto, por lo menos durante una semana. Y sobre esto y sobre el debut de Jorge Toro, también se hablará y como es natural el centro de los comentarios será lo que ocurrió en Playa Ancha, en la tarde aquella en que los albos destrozaron a Wanderers.

Este partido, que normalmente fue empresa muy difícil de superar para los hombres del "cacique", en esta ocasión fue extrañamente fácil, a tal punto que el coach de Colo Colo, Francisco Hormázabal, se apresuró a señalar: **"Wanderers no hizo nada para ganar y me pareció un equipo sin alma, entregado a su suerte y cuyo único norte fue jugar a la defensiva"**. Luis Alamos, el entrenador de los porteños muy copungido dijo: **"estoy anonadado y francamente no se que ocurrió. . ."**

ellas es que Alamos cometió un error garrafal cuando olvidó que a Colo Colo, por ningún motivo se le puede entregar la iniciativa y que el peor negocio de todos es planificar un match sobre la base de que el ataque rival no haga un gol. Este criterio, evidentemente defensivo que empleó Wanderers, podría haber tenido éxito, siempre y cuando, la defensa porteña no hubiera cometido errores y siempre y cuando también que el ataque verde, hubiera complementado en alguna medida el trabajo de sus compañeros de retaguardia.

Lamentablemente para las posibilidades porteñas, el plan se rompió por la base, ya que su defensa en materia individual tuvo dos fallas muy decisivas (los dos primeros goles de Colo Colo) y el ataque no existió como una fuerza coherente, con lo que el camino hacia el triunfo le quedó a los albos muy pavimentado.

Como corolario de esto, Colo Colo le dio a Wanderers una paliza realmente histórica, en cuya gestación mucho tuvo que ver la errónea planificación defensiva wanderina (alguien la llamó muy justamente la faena del miedo), pero también el implacable trabajo ofensivo colocolino, que en Playa Ancha tuvo tres pilares básicos: Beyruth y Ahumada, como mortíferos romperredes y el incomprendido Juan Koscina como sagaz, veloz y hábil armador de juego. Esto, con el lógico complemento de una retaguardia serena, dúctil, rápida, que no cometió errores y que por supuesto se "tragó" al débil y hasta inútil ataque wanderino.

LOCALES QUE NO GANAN

La victoria de Colo Colo sobre Wanderers, sorpresiva por la amplitud de las cifras (5 a 1) fue una de las aristas sobresalientes de la jornada que se cumplió entre el sábado y el domingo. Pero no fue la única. Hubo otras y también importantes, como la que dice relación con la derrota de Concepción frente a Universidad Católica, que a la postre contribuyó también a aclarar el panorama para Colo Colo. En el hecho, pareciera ser que todos se hubieran puesto de acuerdo para trabajar en beneficio de los albos. Desde luego que esta es una manera de graficar los resultados, ya que es obvio que nadie trabaja sino en beneficio propio. Sin embargo, ocurrió que Concepción, que era puntero y que jugaba en su casa, perdió con Universidad Católica, en un match que según la opinión de los que vieron fue interesante, parejo, pero cuyo único gol no lo marcó el penquista Osvaldo Castro, sino el joven centrodelantero católico Julio Crisosto. Ese tanto, que marcó la nueva sensación del fútbol de la UC., tuvo una doble significación: por un lado privó a Concepción del liderato y luego dejó a Católica en un expectable sexto puesto a sólo cuatro puntos de Colo Colo, que ahora, totaliza 24.

Nuestro telefonazo y unas modulaciones templadas de mujer al otro lado de la línea.

—El "mío" marido, . . .este. . . mi marido anda con la niña comprándole zapatos. . . Por aquí cerca. . . Un rato más nos puede llamar al comedor. . . Estaremos almorzando.

Un dejo italinizado en la voz femenina. Nos ha respondido la esposa de Jorge Toro, el futbolista chileno que permaneció 9 años en la tierra de Leonardo Da Vinci.

—Señora ¿Ud. sabe si él tiene muy ocupada esta tarde para una entrevista?

—Sí. . . Tenemos que buscar casa. . . Y la verdad es que él es el que hace esos trajines, signor. . . El decide lo de las entrevistas".

Así fue el primer capítulo en nuestro intento por hablar un poco largo y tendido con el muchacho modesto y mustio que era Toro cuando partió en busca de nuevos horizontes al viejo Mundo.

En la segunda pata ya conversamos con él.

Al partir al Sampdoria, aún en el mismo aeropuerto, y pese a la fama conquistada en Colo Colo y la Selección Nacional del Mundial, mostró timidez frente a los micrófonos y le costaba vencer el temor a equivocarse ahora. . . Suena hueca, clara.

— ¿Con "La Nacione"? . . Sí. . . Diga.

Y media hora después estamos charlando con Toro acomodados en un amplio sofá del foyer de la recepción del Hotel Gran Palace.

—Sí estoy más delgado. . . Me fui con 74 y ahora estoy en los 68 kilos. . . Pero siempre jugué con 72.

Todo el mundo sabe lo de la moda en la peinada de Toro. Una melena espesa, chuletas largas.

Cuando se fue iba con sus cabellos recortados.

—Nueve años es un buen largo "tempo" —dice— Y uno cambia. Yo he cambiado más porque estuve lejos de mi país, enfrentando primero al desambiente por costumbres, mi manera de ser, el idioma. . . En fine.

—¿Y el garabato como anduvo?

—Bueno. . . Una mala jugada y un garabato nuestro. . . Pero para mí. . . A los dos meses ya me entendía con mis compañeros. . . Y les enseñé unos garabatos. . . Ellos me enseñaron los suyos. . . Y mi señora y mis cuñadas encontraron una buena vecina, quien les enseñó el nombre de las comidas de las cosas más importantes, a saludar. . . Pero los amigos me pedían **chilenadas**. . . En eso fui un excelente "profesore". Y mueve, remolinea con sus huesudas manos y sigue hablando.

—. . . Eh, bueno. . . Es que el que allá no grita en la cancha, no habla fuera de ella, pasa desapercibido. . . Y bueno. . . Eso es. . . La dificultad existió. . . No puedo negar que tuve temores. . . Pero salí adelante. . . Pudo haberme ido mucho mejor de no ser por las lesiones. . .

Se alza los crespos con los dedos de la derecha y sigue hablando sobre Génova.

—. . . El clima lo encontré duro. . . Y sorprendente. . . Una noche, recuerdo, nevó. . . Nosotros no estábamos acostumbrados a eso aquí, y allá fue novedad. . . Bajamos de nuestra casa y jugamos hasta tarde. . .

—¿Y los italianos. . . ?

—Eh . . . Buenos. . . Los genoveses estaban metidos en sus casas. . . Y las calles estaban solas. . .

Y carcajea al hacer tal recuerdo. No es posible dejar de justificar el que le hayan dicho, aun cuando estaba en primera en Colo Colo, el apodo de "Chino", originado por allá por la Población El Carmen (un poco más hacia el Sur del famoso barrio Franklin de la capital). Sus ojos se arrugan y estiran con la congestión del rostro.

—¿Qué fue lo que le impactó más en los italianos, especialmente en los pueblos en que estuvo radicado?

—. . . Los "ristorantes" ya estaban cerrados a las nueve de la noche. No existe vida nocturna pública. . . Una fiestecita que otra. . . Y las comidas. . . También extrañamos la comida. . . Las masas, los ravioles, los spaguetti reemplazan nuestra cazuela, nuestros "frijoles". . .

—¿No encontraron chilenos por allá?. . .

Ocasionalmente. . . Una vez unos estudiantes. . . No sé como entraron todos en mi casa, muy cómoda para la familia, pero muy chiquita para tanta gente. . . Si un chileno se va a Italia, es mejor que diga que va precisamente a Roma. . . Otra vez encontramos unos chilenos que recorrían el mundo en motocicleta. . .

Jorge o Giorgio se nota inquieto, observa de vez en cuando su reloj. Pero sigue conversándonos. . . "Así como tuve dificultades para ambientarme, arreglarme allá, ahora tengo los problemas aquí. . . Pero no costará mucho. . . Traje un Mercedes Benz, en el que invertí gran parte de mis reservas económicas. . . Está en la aduana. También los implementos de un salón de belleza de mi señora. . . Veremos como rescatamos eso. . . La casa de veraneo que teníamos entre Ferrara y Venecia, a unos 50 ó 60 kilómetros de ambos puntos, la vendí en. . . en. . . "quinientos millones de peso". . . "Quiniento mile scudo". . . Eso es. . . Allí nos íbamos la familia durante los días de verano, que son los meses de junio, julio, agosto y septiembre. . ."

—¿Y cómo va a superar el problema de los niños. . . La cosa del idioma. . .

—Pues. . . Pues. . . Mientras se ambientan en todo, los pondré en una "scuola" italiana. . . Así será mejor. . .

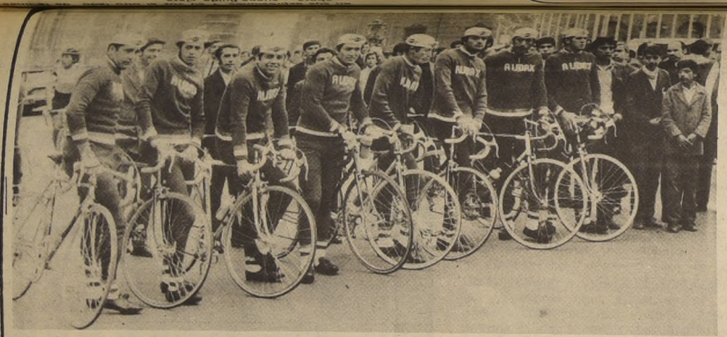
—¿Su familia, su mamá?

—Mi padre murió hace dos años. . . Pero están mi madre, y mis ocho hermanas, mi hermano. . . ¿Regalos?. . . Los trae mi señora. . .

Una nueva mirada al reloj. Una última fotografía. Llega alguien que lo ayudará al hallazgo de una casa de arriendo donde vivir.

—Mire. . . Mire. . . Pero le tengo que decir algo. . . Que mi hijo se anduvo poniendo algo al día en eso de los garabatos chilenos, en el entrenamiento, hoy en la mañana. . . Creo que no demorará en ser más chileno que el papá. . . Hasta luego. . . Grazzia por todo. . . Chao.

Y en el ascensor, al bajar, lo recordamos cuando llegaba a entrenar a las infantiles de Colo Colo junto con Juanito Soto. En primera cadetes, si mal no recordamos, "El Chino" iba con zapatillas y modestamente vestido, y seguramente soñaba con ser el Manuel Muñoz de Colo Colo y llegar a la fama, que superó, ni más ni menos, a la de su ídolo favorito.



Audax y Bata, dos de las más poderosas escuadras del ciclismo nacional, que intervienen con iguales posibilidades de triunfo en esta sensacional competencia.

Las Municipalidades le dieron amplio respaldo al ciclismo en su Carrera de Fiestas Patrias. Tito Palestro, Alcalde de San Miguel, felicita a Eduardo Sassi, ganador de la primera etapa.

Oscar Anacoretto, uno de los buenos valores que nos mandó Argentina.

CICLISMO CON SABOR A "18"

Por HECTOR HUGO SAGREDO

Extraordinario éxito está alcanzando la competencia pedalera organizada por la Asociación metropolitana, con la participación de los mejores corredores del país, además de un equipo argentino, que está exhibiendo calidad y colorido en las rutas de la zona central.

El Gran Premio "Carreras de Fiestas Patrias", torneo pedalero que se está efectuando en estos días en nuestra capital, con la participación de los mejores valores nacionales y un equipo argentino, fue una idea largamente acariciada por ese destacado periodista que fue Alberto Buccicardi (hoy desaparecido), el que a pesar de haber estado toda su vida ligado al fútbol chileno, tuvo una gran pasión por el ciclismo, deporte al que le entregó toda la gama de su calidad humana y su enorme capacidad profesional.

En las amenas charlas que sirven para acortar las noches, después de las jornadas pedaleras, siempre Alberto Buccicardi, soñó con una carrera de estas proyecciones. Quería que ese público que se impone de esta actividad sólo por lo que lee en los diarios y escucha por la radio, fuera partícipe de la emoción que encierra una competencia de Rutas y que supiera del esfuerzo que hacen esos héroes anónimos y arriesgados, que montados en sus bicicletas vencen las montañas, las condiciones climáticas y unen esta estrecha y larga faja de tierra que conforma nuestro país con el potente pedalear de sus piernas. Porque para el ciclista no cuentan los kilómetros ni los obstáculos. Y como una muestra de ello están esas formidables pruebas que significaron la Castro-Santiago y los 1.000 kilómetros del Norte, que fueron cubiertos por un centenar de muchachos, que no conocieron nunca la fatiga ni se interesaron por conocer la palabra claudicación. Pero le dolía que tanto afán se perdiera en la soledad de la pampa o entre los agrestes bosques sureños. Los aplausos que recibía el vencedor los consideraba demasiado mezquino para tan extraordinario despliegue de energía y valor.

Allí empezó a germinar en su mente la idea de interesar a las autoridades del ciclismo en esta Carrera de Fiestas Patrias. Una prueba de etapas que partiera y llegara a Santiago, atravesando calles, comunas y pueblos vecinos, llevando en esta histórica fecha de nuestra Independencia, la alegría sana del deporte. Que la policromía de la caravana pedalera se confundiera con las guirnaldas tricolores y que las palmas que avivan sonoramente nuestro baile tradicional, la cueca, sirviera también para aplaudir el tesón y el espíritu de lucha de ese grupo de lo mejor de nuestra juventud que hoy hacen realidad ese sueño.

Emprendió Alberto Buccicardi el viaje sin retorno, pero lo que él expuso en aquellas interminables charlas sobre pedales y multiplicaciones, siguió cobrando vigencia en varios hombres, tanto o más soñadores como él, y ahora en septiembre de 1971, tenemos la primera versión del Gran Premio Carrera de Fiestas Patrias. Quizás no será el mejor (eso está por verse), pero se dio el paso decisivo. El que más cuesta en un ambiente pobre y difícil como es en el que se desenvuelve el ciclismo.

Ocho días de alegre rodar, contempla el torneo. Ocho días de guerra contra las distancia y contra el reloj.

En su iniciación, la tarde gris de un invierno que se va, puso realce a las brillantes tricotas de los corredores y también la primera sorpresa: El Circuito Intercomunal fue ganado por Eduardo Sassi, el viñamarino solitario. En la segunda etapa Doble Rancagua, apareció la recia estampa del campeón Manuel González, que busca en esta ocasión reafirmar su condición de ídolo, al que renunció voluntariamente hace casi dos años. En la tercera, cruzó la meta en el velódromo del estadio Nacional el argentino Torres, adjudicándose la Doble Santiago-San José de Maipo. Por su parte Arturo León, Carlos Kuschel, Héctor Pérez, José Manuel López y la "novedad del año" Joaquín Jorquera, al igual que otro contingente de pedaleros, esperan los tramos venideros para hacer prevalecer sus derechos a la victoria en este sensacional evento.

Quedan aún los Circuitos de Tajamar y Conchalí. Los empinados repechos de Rapel y las temibles cuestas de Chacabuco, Zapata y Barriga. Al final ellos dirán quién fue el vencedor... Pero quizás el resultado mismo poco importe. Cada uno de los que llegue tendrá la alegría de haber sido autor de una nueva hazaña del pedal criollo.

Sin duda que este "18" será distinto para los santiaguinos. Habrán podido apreciar en su "salsa" el sabor de un deporte que lucha denonadamente por sobrevivir. De los sacrificios y desvelos que demanda emprender una tarea, que a la vera del camino parece tan simple y fugaz. Comprenderán que muchas veces el sudor que rueda por las mejillas de los pedaleros, van mezclado con lágrimas ante la impotencia de un pinchazo de tubular que le quitó toda posibilidad de seguir. Sentirán el esfuerzo ajeno como propio. Sufrirán con los percances de sus preferidos. Y con ello se habrá cumplido el logro perseguidos por sus organizadores: Incorporar a la gran masa a la admiración que merecen estos titanes del camino.

¡Tenía razón don Alberto. El ciclismo en "18" y en la ciudad, es otra cosa!

DE LA FIESTA...

(viene de la vuelta)

Anibal agrega:— **"Entre los mejores animales de todos los tiempos se deberá siempre mencionar a dos potros famosos: "Quebrado" y "Alcatraz",** ambos hoy en día, son las cabezas de las corrientes de sangre mas importante de caballos corraleros. El 90% de los mejores caballos chilenos descienden de estos dos potros falosos, cuyas hazañas a través de los años, constituyen toda una leyenda". Finalmente, Ríos agregá: "También se deberá nombrar a los potros, "Flotador" "Guaraní", "Pichanguero", "Traguito" y "Andrajo"; las yeguas "Guindalera" "Aceitadita" y "Percala", y los caballos: "Corsario", "Manicero" y "Trapero". Los criadores mas famosos han sido los de Aculeo, Las Camelias y Santa Elba. En cuanto a los jinetes, ha habido muchos muy buenos y famosos, destacándose entre ellos: Rodolfo Urbina, Pedro Juan Esponosa, Alberto Moller, Segundo Zuñoga, Julio de la Fuente y otros". Hasta aquí las declaraciones de Anibal Ríos Montt, excelente jinete y gran criador de caballos, que son el orgullo de nuestros campos chilenos.

COLO COLO ARRASO CON LOS DIQUES PORTEÑOS

Edson Beyruth, fue en Playa Ancha un "martirio" para la defensa wanderina. Anotó dos de los cinco goles y siempre estuvo "viviendo" en la zona de la "verdad". Allí llegó para rematar o para acompañar a Ahumada o a Koscina.

Los albos en la punta de la tabla. Una goleada histórica. Lo que dejó una nueva jornada del fútbol profesional.
Fecha ingrata para los locales provincianos.
San Felipe camina con zapatillas de silencio.
Por fin una tarde de sol para Audax.

Por JORGE FERNANDEZ RIOS

Pero no sólo perdió Concepción. También perdieron o no ganaron, jugando como locales: O'Higgins que igualó con San Felipe; Lota que empató con La Serena: Antofagasta que cayó de nuevo con Magallanes y Rangers que igualó a 2 con Unión Calera.

En suma, una jornada muy poco satisfactoria para los cuadros provincianos que oficiaron de dueños de casa. Todos ellos, en un sentido o en otro, dejaron escapar puntos que por razones aritméticas se sumaron en el haber de Colo Colo.

Sin embargo los puntos que perdieron algunos provincianos, los ganaron otros provincianos. Fue lo que ocurrió por ejemplo con Unión San Felipe, que al empatar con O'Higgins logró mantenerse en el segundo lugar con 23 puntos —uno menos que Colo Colo. El elenco sanfelipeño —según nuestra opinión muy personal— el de mejor fútbol del momento, no hace ruido, se pone las zapatillas del silencio, pero avanza, lentamente, pero avanza y a la hora de las definiciones habrrá que tomarlo muy en cuenta. En siete días San Felipe disputó seis puntos. De ellos ganó tres como local y uno como visitante, con los que totalizó como dijimos 23, que perfectamente pueden transformarse en 24 ó 25, según gane o empate el match que tiene pendiente con Magallanes.

Serena tampoco ganó, pero igual que San Felipe, avanzó un tramo, ya que igualó en Coronel, con Lota Schwager, que como se sabe suele ser difícil en su reducto. Con este punto, conseguido en tierra foránea, logró el caudro serenense mantenerse en la segunda posición, que ahora comparte con San Felipe y Concepción. Los tres preceden a O'Higgins y Universidad de Chile, quienes están igualados en un cuarto puesto con 22 puntos cada uno.

El equipo del "Chuncho" no convence a nadie y es discutido por sus propios parciales, pero va caminando y al igual que San Felipe acumulando puntos y como consecuencia, ampliando el horizonte de sus posibilidades. En esta fecha, la "U" no hizo ninguna hazaña, al ganar a Huachipato por 2 a 0, pero ganó, que es lo importante, y los puntos quedaron en casa. Huachipato por su parte va lentamente deslizándose por una pendiente que a la larga puede desembocar en el temido descenso. Por el momento, esta es una posibilidad, que sin embargo no puede ni debe descartarse, ya que las cifras al respecto son muy claras: Huachipato con esta nueva derrota se quedó en sus magros 14 puntos, que no son mucho más que los 13 que llevan Magallanes, Everton y Wanderers y de los 11 que acumuló el colista, Adax Italiano, al vencer a Green Cross.

AUDAX Y LOS OTROS

El elenco itálico, después de 18 fechas que no ganaba, logró el domingo en Santa Laura, saborear la "miel"del triunfo. Fue una victoria la de Audax, muy laboriosa, dramática a ratos y en el fondo justa, no obstante que en una apreciación esencialmente técnica, no hubiera tenido alcances de buen fútbol. En todo caso, fue importante que los jugadores y la banca itálica se hubieran convencido, que lo que no tienen en fútbol, ni en capacidad física ni en experiencias ni en valores individuales, lo pueden sustituir o compensar con una cuota de dinamismo, empuje, voluntad, tesón, temple combativo o simplemente deseos de ganar o a lo menos no sentirse inferior. Estos atributos que por lógica, pertenecen a los cuadros jóvenes como es Audax, fueron los que le dieron el triunfo y a ellos debe recurrir en el futuro. Si lo hace, es posible que mejore, que vaya hacia arriba y así, se aclare su panorama, que hasta el momento continúa siendo oscuro.

La vitoria de Audax comprometió mucho las posibilidades de los que están cerca suyo, que es el caso de Magallanes, Everton y Wanderers y en menor proporción, Huachipato. De estos, no hay duda que los más amenazados parecen ser los dos elencos porteños, ya que ambos caminan sin brújula y muy especialemten Everton, que al perder con Unión completó once fechas sin ganar.

La victoria de Audax sobre Green Cross, fue el triunfo de la voluntad, del empuje y de la resuelta decisión de no perder. El ataque itálico buscó incesantemente el gol, como lo busca en el grabado el puntero Gallardo.

DE LA FIESTA EN LOS CAMPOS CHILENOS

Por OSCAR CAMINO

LA FIESTA, más bella que tiene nuestro pueblo es EL RODEO y no hay espectáculo más pintoresco ni más criollo que éste. Todos los detalles de esta reunión campera la convierten en algo único, inolvidable. Desde las banderitas chilenas, que el viento enrolla una y otra vez. hasta el potrillo de chicha espumante que circula de mano en mano y el alegre rasgueo de las guitarras, entre cuecas y tonadas, hacen que el espíritu se entone y el corazón se mueva más aprisa. Los huasos, con sus mantas multicolores y sus cantarinas espuelas, entran y salen de las ramadas y el polvo que se levanta en el aire, trae olor a alfalfa. Ahí están, la cazuela con chuchoca, el cordero asado y las tortillas al rescoldo. . . y también los chamantos de Doñihue, cuya confección se hereda de padres a hijos , y que han estado siempre presentes en los principales rodeos chilenos, los mas estimados por los turistas, que los compran como adornos para llevarlos a los más lejanos países. Ellos están adornados con fuertes colores, que semejan la fruta o las flores de esta linda tierra. Ya lo dice la letra de la canción: "Llevando mantas tan lindas como las guindas de un gran guindal. .".

El profano, el que vive en la ciudad, en la gran urbe, en medio de humaredas, de fábricas, atochamiento de vehículos y el traicionero smog, poco sabe de estas cosas; de esta fiesta del rodeo, acaso la más típica de nuestro pueblo. En esta nota trataremos de contar su historia, sus orígenes, y los detalles, que la hacen la competencia clásica de los huasos caballistas, que esperan todos los años, las Fiestas Patrias, para lucir sus habilidades de espléndidos jinetes en la medialuna.

Y esto, que muchos ignoran, no es sólo una fiesta de chilenidad sino, un deporte reconocido, como cualquier otro, ya que la Dirección de Deportes del Estado, le dio el pase como tal en 1961, cuando se fundó la Federación del Rodeo Chileno. Como dato estadístico, podemos decir que entre 1959 y 1960, se hicieron a través de todo el país , 33 rodeos oficiales y, en la temporada de 1969 y 70, se llevaron a cabo 97, o sea este deporte criollo ha tenido un notable aumento. Se han contabilizado en estos rodeos. 15.523 "colleras" y participando en ellas 31.046 jinetes.

BREVE HISTORIA CRONOLOGICA

Según las investigaciones históricas, el Rodeo se inició en los albores de la colonia, siendo uno de sus iniciadores el Gobernador de Chile, García Hurtado de Mendoza, quien habría realizado un rodeo, en plena plaza de Armas de Santiago.

El rodeo nació de la aparta de ganado en los grandes corrales de las haciendas. En los predios de ese tiempo, donde se criaba el ganado este se juntaba una vez al año, en grandes corrales a fin de ser marcado y señalado, naciendo de esta manera el rodeo. Los jinetes necesitaban gran pericia y caballos de muy buena rienda para ir separando los grupos de animales; razón por la cual, en el pasado, los rodeos se efectuaban en medialunas de los fundos y las haciendas. Debemos decir también que los primeros rodeos públicos se efectuaron entre los años 1860 y 1870.

El sistema en boga, hasta más o menos treinta años, era solamente atajar al animal entre dos banderas pues antes no se exigía que el caballo fuera apegado al novillo y lo llevara cruzado; esto es, el cuello del caballo sobre el lomo del animal , y que a su vez fuera trabajando con los pechos. Antes se corría derecho y comunmente se atajaba de "machetazo". El tiempo fue transformando el sistema tradicional de correr, hasta llegar a ser lo que es hoy día: un espectáculo de alta técnica, tanto de parte del caballo como del jinete.

EL CABALLO CHILENO

El noble bruto, compañero del huaso a todas horas, desciende del caballo andaluz, siendo sus principales características su rusticidad, mansedumbre y al mismo tiempo lleno de fuego; de nervio y agilidad; de audacia, de fuerza y nobleza. Posiblemente es el caballo mas resistente del mundo por las largas fatigas que es capaz de soportar. Posee extraordinaria "rienda", que aprende con gran facilidad y por su misma conformación física es difícil que se fatalice de las manos y de las patas ya que su casco resistente, sus nudos apretados y sus cuartillas cortas. Además, el hecho de ser alto de riñón y bajo de cruz, impide que se lastime con la montura, aun cuando se ocupe diariamente. En cambio, el caballo inglés es muy propenso a lastimarse con la montura por su alta cruz.

El actual registro de caballos chilenos inscritos a la fecha tiene 91 años, pues fue creado en 1910 por la Sociedad Nacional de Agricultura. Este espléndido animal fue llevado por los ingleses el año 1900 en cantidad de 5.000 al Africa meridional, para ser empleado en su lucha contra los boers (colonos holandeses), ya que era el único capaz de resistir la inclemencia de las tierras africanas. El equino chileno no sólo se lució en el continente negro sino también , participó en la batalla de Pichincha, en el Ecuador, ayudando a las tropas de Sucre, en pos de la libertad de países hermanos.

Uldaricio Prado, en su libro "El Caballo Chileno", ha hecho importantes estudios sobre este equino. Igual cosa hizo el famoso historiador Francisco Encina, que fue un gran criador de caballos. Existen , fuera de estos dos hombres, muchas personas que han aportado también su valiosa experiencia en importantes trabajos sobre el caballo chileno: Joaquín Larraín , Alberto Moller, Ricardo Ibáñez Letelier y, principalmente, Raúl Valdivieso Ramírez, que edita una revista sobre rodeos y caballos.

CRIADOR Y JINETE

A objeto de tener la información desde la fuente misma de este popular deporte criollo, de corridas de vacas o rodeos, hemos conversado con Aníbal Ríos Montt, a quién conocemos de hace tiempo, pues fue en el pasado un excelente pugilista amateur, que llegó a combatir con "Picho" Rodríguez. Aníbal Ríos es un deportista por el lado que se le mire y, además , un jinete de excepcionales condiciones. El nos ha dicho que ha ganado alrededor de 200 premios, siendo los más importantes, dos Premios Champions, que obtuvo en Limache y otros ganados en los Sauces y en Quilpué. Es un gran criador de caballos y con sus potros "Floreado" y "Alojado", se ha lucido en Talca y otras provincias, en "movimiento de rienda" y otras especialidades.

Nos cuenta que en uno de sus viajes al sur, conoció en Mulchén a un famoso jinete llamado René Guzmán, al que volvió a encontrar en el Club de Rodeo de Quillota, donde actualmente trabaja en el Banco del Estado de Chile y sus queridos equinos.

Preguntado por nosotros sobre la diferencia del jinete chileno y el de otros países, Aníbal Ríos, nos contesta textualmente: "He tenido la suerte de presenciar rodeos efectuados por cow boys en Dallas, EE. UU., las "charriadas" y "caladuras" de los mexicanos y también he visto actuar a los gauchos. Realmente creo, con toda sinceridad, que el jinete chileno, el verdadero "acampado", es el más completo de todos los nombrados. Estimo también que nuestra vestimenta es más hermosa, más distinta y más sobria. En cuanto a nuestro caballo lo encuentro más resistente, de mejor rienda y mas hermoso. Y pienso también que nuestros rodeos son un espectáculo de mayor atracción y de más contenido, que los rodeos de los cow boys o las "caladuras" de los charros"...

(PASA A LA VUELTA)

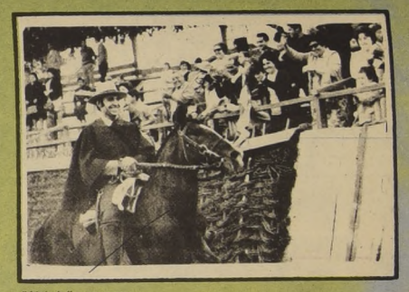
Huasos, chinas y chicha. Y deporte. El rodeo tiene una tradición centenaria en nuestros campos

EL RODEO

De la fiesta en los campos chilenos,
el rodeo es lo mejor,
Y ya estando en los corrales
gritan con fuerza y valor:
"¡Ahí van los huasos
con su animal,
luciendo mantas tan lindas
como las guindas de un gran guindal
Echame un novillo por la medialuna,
frente a la bandera le hago la ataja (bis)
y, si se me pasa la yegua Fortuna
mecón que la atajo con la colorá"
Las fondas y las ramadas
invitan a remoler
con sendos vasos de chicha
y chinas que bailan bien
Ahí van patrones, empleados y peones
luciendo ricos aperos,
mancos corraleros que atajan bien.
Echame un novillo etc.etc.

Víctor Acosta

El más criollo de nuestros deportes tiene una tradición que se remonta a muchos años. El primer rodeo se efectuó en la Plaza de Armas, en tiempos de la colonia.



"Alojado" se pasea airoso ante el público que lo vitorea. Lo monta el gran jinete Aníbal Ríos, el día que ganó el "Champion", en 1969 en Limache.

Una estrella de los rodeos. El potro "Alojado", que ha ganado 115 premios, incluso el "Quinta Normal" de Santiago.

PARA poder asignar puntos buenos a una atajada, tanto la atajada como la carrera misma deben ser correctas; esto es, la carrera efectuada con el caballo pegado al animal y cruzado, siendo el animal atajado con el pecho del caballo dentro de las dos banderas y finalmente entregado. Se estima caballo cruzado aquel que va en correcta postura en la cancha; vale decir, el que lleva su cabeza sobre el animal y su costilla separada de él. Pero se exige que dentro de las banderas el caballo trabaje y remache con sus pechos. Las atajadas que reúnan las condiciones indicadas se computan como sigue:

Atajada de cogote: 0 puntos
Atajada de paleta, cogote libre: 2 puntos buenos.
Atajada de mitad, paleta libre: 3 puntos buenos.
Atajada de ijar, costilla libre: 4 puntos buenos.

O sea que una carrera perfecta sería de 12 puntos buenos, pues, el caballo que corre a la mano (adelante) ataja dos veces y una vez el que arrea; pero también existen rebajas tales como atajar antes o después de la bandera; hacer tijeras, ayudar al compañero, etc.

Es así que una carrera de 5 a 9 puntos es considerada como muy buena, en cuanto a carreras de 11 ó 12 puntos practicamente nunca se hacen o sólo en muy excepcionales oportunidades.

En cuanto al puntaje para que una collera de caballos pueda participar en el Campeonato Nacional de Rodeos, debe computar como mínimo 5 puntos durante la temporada; esto da derecho para participar en una sola serie y se puede obtener habiendo ganado un Champion de un Rodeo Oficial Inter-Club o libre de 1a. Categoría que da 5 puntos, o bien habiendo obtenido 5 primeros premios en serie; mientras más puntaje se obtenga durante la temporada, mayor será la opción que tenga la collera para clasificarse para correr el Premio Champion del Campeonato Nacional de Rodeo, ya que si por ejemplo durante la temporada ha obtenido 8 puntos podrá participar en dos series de clasificación y si ha obtenido 12 puntos podrá participar en 3, etc.

En el Campeonato Nacional del Rodeo todas las parejas, aun cuando hayan obtenido mucho puntaje durante la temporada, tienen a su vez que clasificarse dentro del Rodeo Campeonato Nacional para poder participar en el Premio Campeón de este Rodeo; aquí la pareja que obtiene el primer premio en el —Champion— queda con el título de Campeón Nacional de Rodeo de esa temporada.